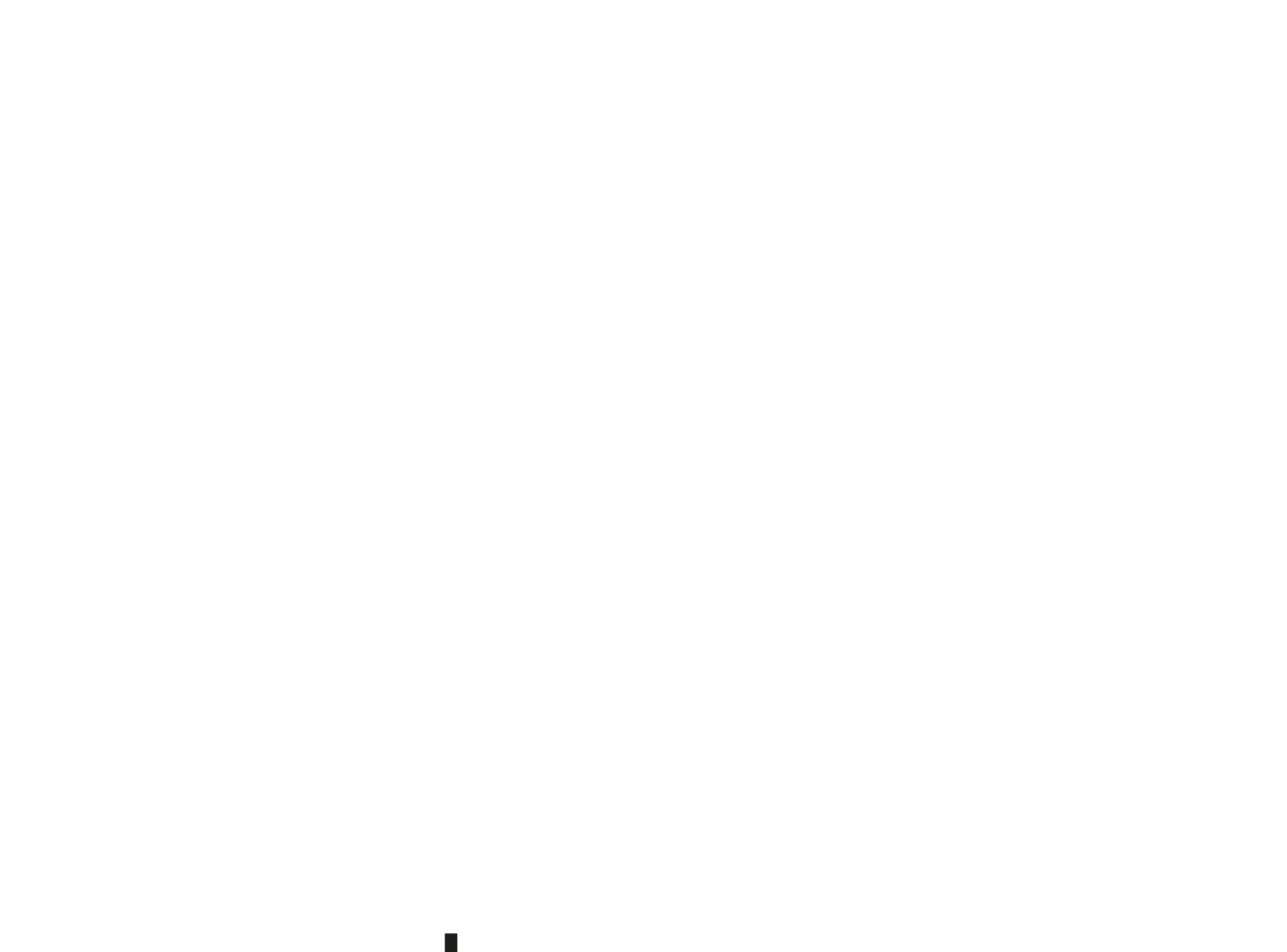




MEDIA DISPLAY & MEDIA NAV



Användningsföreskrifter

Av säkerhetsskäl och för att undvika materialskador är det viktigt att följa nedanstående försiktighetsåtgärder vid användning av systemet. Respektera de lagar och förordningar som gäller i det land där du befinner dig.



Försiktighetsåtgärder vid hanteringen av systemet

- Hantera reglagen (på frontpanelen eller på ratten) och titta på informationen i teckenfönstret när det är lämpligt beroende på trafiksituationen.
- Ställ in volymen på ett läge där du fortfarande hör de omgivande ljuden.

Försiktighetsåtgärder för navigeringssystemet

- Om navigeringssystemet används ersätter det på inget sätt förarens ansvar eller uppmärksamhet när bilen körs.
- Beroende på geografiska zoner kan "kartan" sakna information om nya vägsträckor eller vägdragningar. Var uppmärksam. Vägtrafikförordningen och trafikskyltarna gäller alltid före anvisningarna från navigeringssystemet.

Materiella försiktighetsåtgärder

- Undvik att demontera eller ändra systemet, det kan uppstå materialskador och du kan bränna dig.
- Vid funktionsstörningar och demontering, kontakta en representant för tillverkaren.
- Stoppa inte in främmande föremål i läsaren.
- Använd inte produkter som innehåller alkohol och/eller spruta inte vätska på området.

Försiktighetsåtgärder för telefonen

- Det finns lagar som reglerar användningen av telefon i bilen. Det är inte tillåtet att använda handsfree-telefoner under alla körförhållanden: alla förare måste ha kontroll över sin körning.
- Att använda telefonen samtidigt som man kör innebär att uppmärksamheten avleds och det medför en betydande risk. Det gäller alla användningsmoment (nummerslagning, samtal, sökning efter en post i registret etc.).



Beskrivningen av de versioner som omnämns i denna instruktionsbok har upprättats med utgångspunkt från de specifikationer som gällde vid bokens tillkomst. **I manualen ingår alla de befintliga funktionerna i de modeller som beskrivs. Om de finns i just din bil beror på utrustning, tillval och försäljningsland. Likaså kan vissa funktioner som eventuellt kommer till under innevarande modellår vara beskrivna i denna instruktionsbok. Innehållet i de skärmbilder som visas i instruktionsboken kan variera.**

Beroende på telefonmärke och modell kan vissa handsfree-funktioner vara delvis eller helt inkompatibla med bilens mediasystem.

Rådfråga en märkesrepresentant om du vill ha ytterligare information.

INNEHÅLL

| | | | |
|---|-----------|-------------------------------|-----------|
| Allmän information | 4 | Smartphone-replikering | 73 |
| Allmän beskrivning | 4 | Bil | 75 |
| Presentation av reglagen | 7 | Backkamera | 75 |
| Start, stopp | 15 | Multivvykamera | 77 |
| Funktion och användning | 17 | Multi-Sense | 78 |
| Ljudvolym | 19 | ECO körning | 80 |
| Navigation | 20 | Fjärrstart av motorn | 81 |
| Ange en destination | 20 | Bilens parametrar | 84 |
| Navigeringsreglage | 26 | 4x4-info | 86 |
| Läsa en karta | 30 | Inställningar | 87 |
| Navigeringssystemet | 33 | Systeminställningar | 87 |
| Guidning | 34 | Uppdatering av systemet | 89 |
| Kartreglage | 40 | Funktionsstörning | 94 |
| Hantera favoriter | 41 | | |
| Ljud/multimedia | 43 | | |
| Val av frekvensområde | 43 | | |
| Välj en radiostation "FM", "AM" eller "DAB" | 44 | | |
| Läget "Frekvens" | 45 | | |
| Minneslagring av en radiostation | 47 | | |
| Radioinställningar | 48 | | |
| Video | 50 | | |
| Externa ljudkällor | 52 | | |
| Justera ljudet | 55 | | |
| Telefon | 56 | | |
| Para ihop och ansluta en telefon | 56 | | |
| Hantering av samtal | 61 | | |
| Trådlös laddare | 64 | | |
| Använda röstigenkänningen | 66 | | |
| Appar | 69 | | |
| Android Auto™, CarPlay™ | 69 | | |

ALLMÄN BESKRIVNING

1

presentation

Om fordonet är utrustat har multimediasystemet följande funktioner:

- radioRDS;
- radioDAB;
- ett urval av externa ljudkällor,
- telefonens handsfree,
- röstigenkänning,
- navigeringsassistans
- trafikinformation
- information om områden som kräver utökad uppmärksamhet,
- Parkeringshjälp (backkamera eller multivvykamera);
- Programmering av fjärrstart av motorn,
- Information om lutningen av bilen (4x4-information),
- information om din körstil och råd vid körning för att du ska kunna optimera din bränsleförbrukning.

Radiofunktion

Med multimediasystemet kan du lyssna på FM- (frekvensmodulering) DAB- (digital radiosändning) och AM-radio (amplitudmodulering).

DAB-systemet ger alltid bättre ljudåtergivning och åtkomst till textinformation om aktuellt program osv.

RDS-systemet visar namnet på vissa stationer eller meddelanden som skickas av FM-radiostationerna:

- allmän trafikinformation (TA),
- nödmeddelande(n).

Extern ljudfunktion,

Du kan lyssna på din bärbara ljudenhet direkt via bilens högtalare. Det finns flera möjligheter för att ansluta den bärbara ljudenheten beroende på vilken typ det är:

- ljud-USB,
- Bluetooth®-anslutning,
- smartphone-replikering.

Närmare information om vilka apparater som är kompatibla kan du få från en märkesrepresentant eller på konstruktörens webbplats, om en sådan finns.

Funktion för handsfreetelefoni

Systemet för handsfree-telefoni via Bluetooth® garanterar följande funktioner vilket hindrar dig från att ändra telefoninställningarna:

- ringa/ ta emot/avvisa ett samtal;
- se telefonens kontaktlista,
- se samtalshistoriken i systemet;
- ringa nödnummer.

Kompatibilitet med telefoner

Vissa telefoner är inte kompatibla med handsfree-systemet och går inte att använda med alla funktioner som ingår eller håller inte optimal akustisk kvalitet.

Närmare information om vilka telefoner som är kompatibla kan du få från en märkesrepresentant eller på konstruktörens webbplats, om en sådan finns.



Syftet med systemet för handsfree-telefoni är endast att förenkla kommunikationen och minska riskerna. Riskerna elimineras inte helt och hållet. Respektera de lagar och förordningar som gäller i det land där du befinner dig.

Funktion för fjärrstart av motorn

När den här funktionen är installerad kan du programmera fjärrstart av motorn för att värma upp eller ventilera kupén upp till 24 timmar innan du ska använda bilen.

Driving Eco

Menyn "Driving Eco" kan i realtid visa ett helhetsresultat som speglar ditt körsätt.

ALLMÄN BESKRIVNING



För att använda WIFI anslutning för Android Auto™, se till att du använder en kompatibel telefon med ett aktivt dataabonnemang, ett WIFI 5 GHz-stöd och den senaste versionen av appen Android Auto™.

Navigeringsassistent

Navigeringsystemet bestämmer automatiskt bilens geografiska position genom att ta emot GPS-signaler.

Systemet föreslår en resplan till ditt valda mål med hjälp av vägkartan: Slutligen visas den väg du ska köra, steg för steg, med hjälp av skärmen och röstmeddelandena.

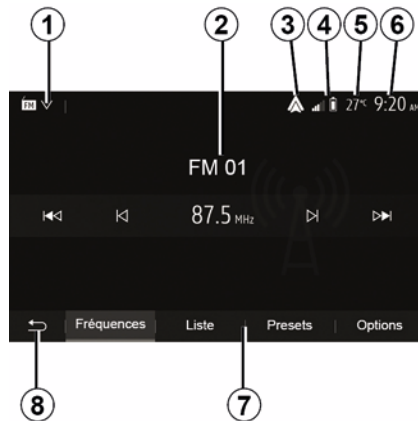
-trafikinformation

Med den här funktionen får du tillgång till trafikinformation i realtid.

Trafiksäkerhetsvarningar eller varningspunkter

Med den här tjänsten kan du ta emot larm i realtid, som larm om överskridande av hastighet eller zoner med trafiksäkerhetsvarningar.

Visningar



Menyskärm

1. Zon för val av läge.

Visar det valda läget. När du vidrör zonen för val av läge visas en rullgardinsmeny.

2. Innehållsförteckningszon.

Visar innehållet i en menypost och relaterad information.

3. Genväg till Android Auto™/Car-Play™.

4. Zon för information om telefonsystemet.

Om Bluetooth® replikering av systemet eller din smartphone är aktiverat visas

din anslutna enhets mottagning och batterinivå.



5. Yttertemperatur.

6. Klock-zon.

7. Meny-zon:

– visa undermenyn för läget;
– visa den aktuella menyn markerad.

8. Välkomstzon eller tillbaka till navigeringen.

Beroende på läget du befinner dig i, visar denna zon följande:

- Start-knappen: tillbaka till startmenyn.
- Tillbaka-knappen: tillbaka till föregående skärm.
- Flagg-knappen: tillbaka till navigeringsskärmen.

ALLMÄN BESKRIVNING

1



9. Nattläge.

10. Valzon för fjärrstart av motorn.

Navigeringskärmen

Tillgängligheten varierar beroende på fordon, land och/eller gällande bestämmelser.

11 Kartläge (2D/3D/ och 2D Nord).

12 Namn på nästa väg på din resväg.

13 Alternativ för reglering av resplan och karta.

14 Aktuell ljudinformation.

15 Trafikinformation.

16 Vägledning ON/OFF.

PRESENTATION AV REGLAGEN

Systempaneler

Gör skärmval genom att trycka på önskat val på skärmen.

Navigationsskärmens tillgänglighet beror på fordon, land och/eller rådande lagstiftning.



PRESENTATION AV REGLAGEN

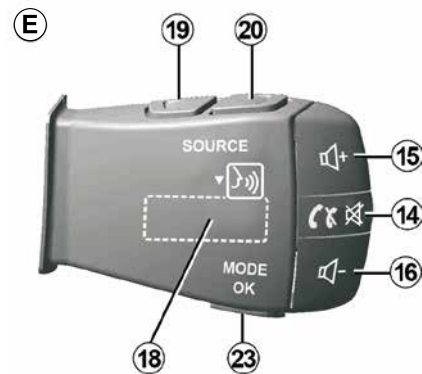
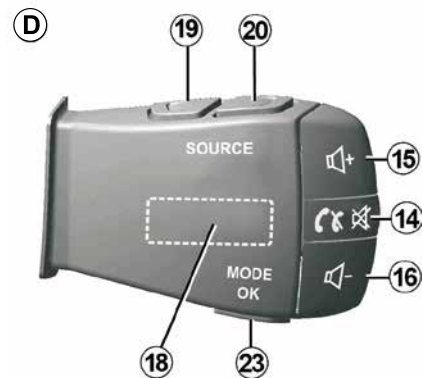
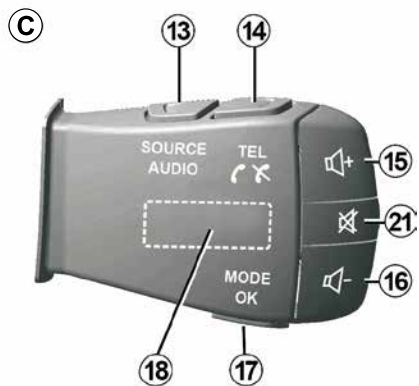
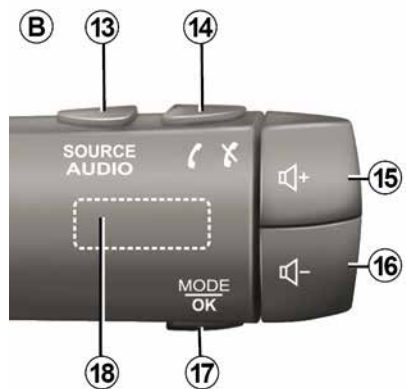
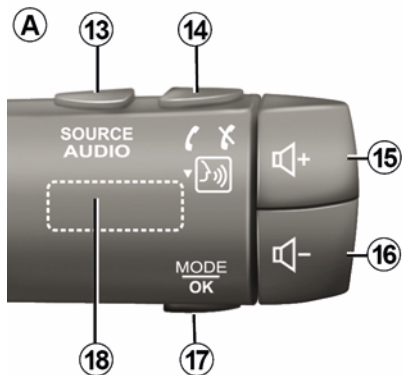
1



PRESENTATION AV REGLAGEN

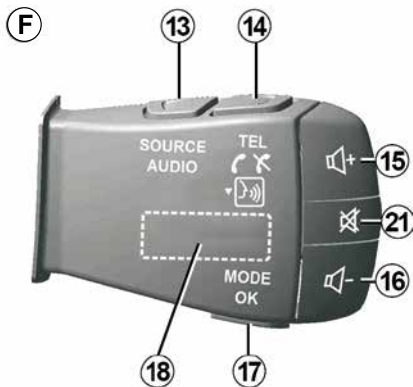
Reglage under ratten

Tillgängligheten beror på fordonet

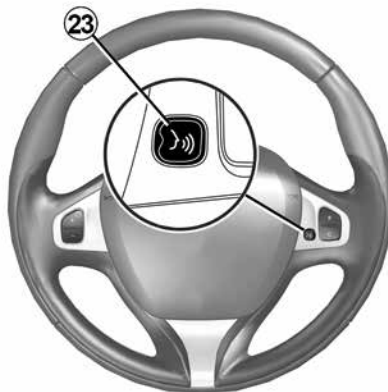
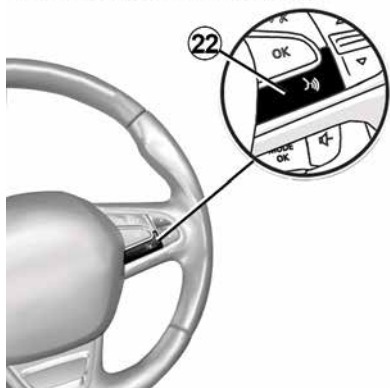


PRESENTATION AV REGLAGEN

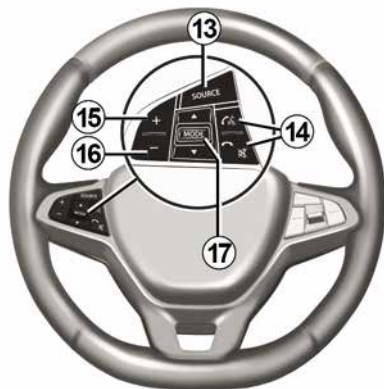
1



Reglage under ratten



PRESENTATION AV REGLAGEN



PRESENTATION AV REGLAGEN

1

Funktioner

| | Funktion |
|------------------|---|
| 1 | Kort tryckning på standbyskärmen ON/OFF. Håll intryckt (> 10 sekunder) om ditt system inte längre svarar eller i händelse av blockerat låsläge: detta gör att multimediasystemet kan startas om. |
| 2, 15, 16 | Reglera volymen. |
| 3 | Komma åt menyn "Start". |
| | Telefon eller externa källor: lämna aktuell skärm för att gå tillbaka till navigeringsskärmen (pågående) eller till föregående skärm. |
| 4 | Åtkomst till "Fordonsinställningarna". |
| 5 | Radera aktuell rutt. |
| 6 | Komma åt menyn "Navigation" |
| 7 | Går till det mediet som spelas (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 8 | Pågående trafikinformation (TMC). |
| 9 | Gå tillbaka till föregående skärm/meny. |
| 10 | Aktivera/avaktivera röstguidningen. |
| 11 | Ändra zoom för visningen av kartan. |
| 12 | Ändra läge för visningen av kartan (2D/3D/2D Nord). |

PRESENTATION AV REGLAGEN

1

| | Funktion |
|---------------|---|
| 13 | Välja en ljudkälla (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 14 | Ta emot ett samtal: – Tryck kort: för att besvara ett samtal; – Lång tryckning: avvisa samtal. Kort tryckning under ett samtal: Avslutar samtalet. Slå på/stäng av ljudet när du lyssnar på en ljudkälla (endast för reglagen D och E). Kort tryckning: åtkomst till "Telefon"-menyn (endast för reglagen B och C). Tryck: aktivera eller inaktivera telefonens röststyrning (gäller endast reglagen A och F). |
| 15 | Höja volymen på den ljudkälla du lyssnar på. |
| 16 | Sänka volymen på den ljudkälla du lyssnar på. |
| 15+16 | "Stäng av/slå på" ljudet (enbart för reglagen A och B). |
| 17, 23 | Radio: Ändra radiostationsläget ("Frekvens", "Lista", "Förvalda"). USB/bärbar digital ljudspelare: byt uppspelningsläge för det mediet som spelas ("Main" eller "Lista"). |
| 18 | Bakre ratten: – Radio: byt radioläge (frekvens/Listalista/förinställning). – Media: gå ett spår framåt/bakåt. |
| 19 | Gå till föregående ljudkälla (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |

PRESENTATION AV REGLAGEN

1

| | Funktion |
|-----------|---|
| 20 | Tryck kort för att gå till nästa ljudkälla (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). Lång tryckning: aktivera/inaktivera din smarttelefons röststyrning (endast för reglaget E). |
| 21 | Stänga av/slå på radions ljud. Pausa/spela ljudspåret. Avbryta röststyrningen. |
| 22 | Aktiverar/inaktivera röststyrningen på din smarttelefon om den är ansluten till multimediasystemet. |

START, STOPP

Igångsättning



Multimediasystemet startar automatiskt när du slår på tändningen. I andra fall, tryck på **A**-knappen för att starta multimediasystemet.

Med tändningen avslagen kan du använda systemet i 20 minuter. Tryck på **A**-knappen för att slå på multimediasystemet i ytterligare 20 minuter.

Avstängning

Det kan ta några minuter för multimediasystemet att uppdateras och inaktiveras efter att tändningen slås av, beroende på vilken app som används.

Tryck och håll in **A**-knappen (tills en svart skärm visas) för att starta om multimediasystemet.

i **Av säkerhetsskäl** kommer multimediasystemet inte att starta, eller stängas av automatiskt, om temperaturen är för låg eller för hög i bilen. Vänta i några minuter tills temperaturen går tillbaka till en temperatur i vilken multimediasystemet fungerar korrekt.

Standby-lägeskärm



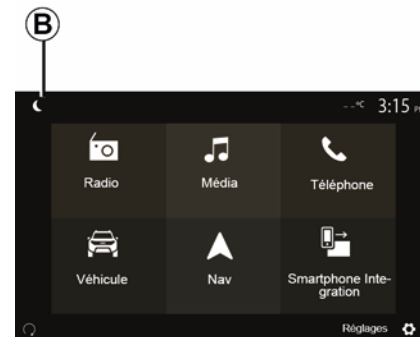
Skärmens standby-läge används för att släcka skärmen.

I det här läget fungerar inte radion eller guidningssystemet.

Vänteläges-skärmen visar tid och yttre temperatur (beroende på utrustningsnivå).

Tryck kort på knappen **A** för att aktivera/avaktivera standby-skärmen.

Nattläge

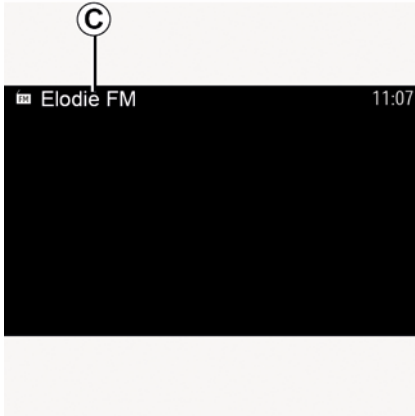


Aktivering av nattläge kommer att avaktivera skärmens bakgrundsbelysning.

Om du vill komma åt nattläget, öppna startskärmen och tryck på **B**.

START, STOPP

1

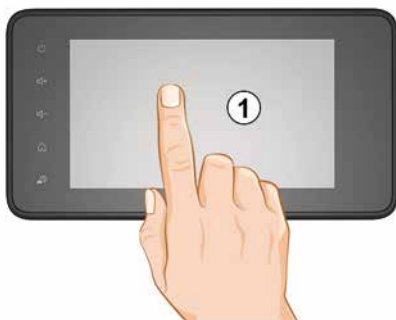


I det här läge visas mediekällan eller radiokanalen som spelas upp för närvarande på skärmen **C**.

Tryck på skärmen för att lämna mörkt läge.

FUNKTION OCH ANVÄNDNING

Multimediaskärm 1



Tryck kort:

- Val av objekt.
- Objektkörning (skärmen för mediauppspelning).

I menyn "Media", "Play", tryck på knappen framåt för att gå vidare till nästa rubrik.

Tryck och håll inne knappen:

- sparar en post (till exempel en radiostation).

I menyn "Radio", "Förvalda", tryck och håll ned den förprogrammerade siffran för att spara den aktuella radiostationen.

- Snabbvisning.

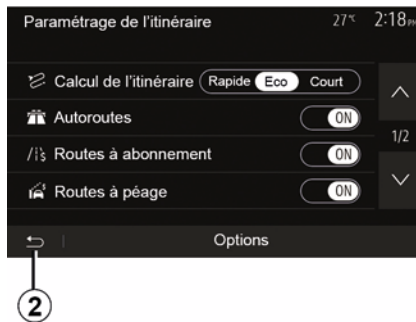
SWE

Med långa tryckningar på knappen för visning nedåt startar en visning (per sida).

- Snabbspolning framåt/bakåt (skärmen för medieläsning).

I menyn "Media", "Play", tryck och håll knappen "Snabbspolning framåt/bakåt" för att spola framåt/bakåt i det spår som spelas.

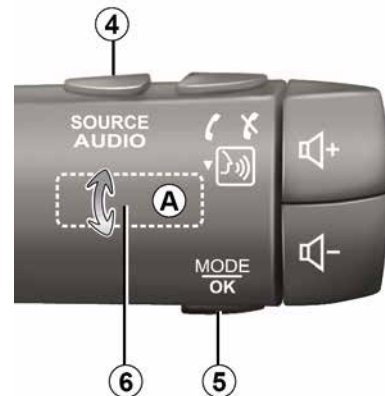
Tillbaka till föregående meny "Välkommen".



Systemet går direkt till menyn "Start" om du trycker och håller ned **2** eller kort trycker på **3**, oavsett var i systemet du befinner dig.

Ljud: Använda reglagen under ratten

1



FUNKTION OCH ANVÄNDNING

1

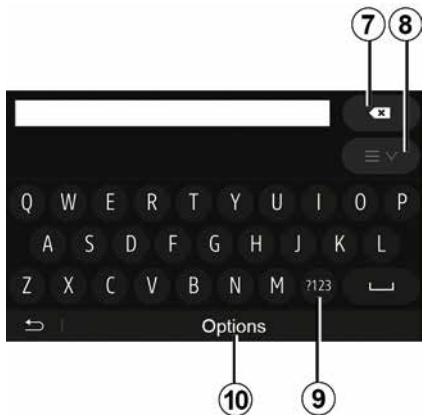
Tillgängligheten beror på fordonet

Tryck på knappen **5** för att byta läge för sökning efter radiostation.

Vrid på ratten **6** för att ändra station (rörelse **A**).

Tryck på **4** för att ändra ljudkälla (USB, AM, FM, DAB och Bluetooth®).

Använd den alfanumeriska knappsatsen



Under inmatningen av en rubrik med hjälp av den alfanumeriska knappsatsen, väljer du varje bokstav med hjälp av knappsatsen.

Under inmatningen av en bokstav, minskar systemet briljansen på vissa

bokstäver för att underlätta operationen.

Tryck på **7** för att radera senast inmatat tecken.

Tryck på **8** för att visa listan med resultat. Tryck vid behov på **8** igen för att återgå till det alfabetiska tangentbordet.

Tryck på **9** för att använda siffror eller symboler.

Tryck på **10** för att ändra inställningarna för knappsatsen.

LJUDVOLYM

Ljudvolym

Justera ljudvolymen för att lyssna på olika meddelanden, signaler och telefontkommunikation:

- genom att vrida eller trycka på knappen **2** på multimediasytemets frontpanel,
- genom att trycka på **15** eller **16** på reglaget under ratten.

För att ställa in denna funktion, se avsnittet "Inställning av ljudsignaler" i kapitlet "Ställa in ljudet".

Den radiokälla som du lyssnar på avbryts vid mottagande av trafikinformation "TA", nyheter eller varningsmeddelanden.

Obs! Volymen som har ställts in vid uppspelning sparas inte till nästa omstart av systemet.



Ställ in volymen på ett läge där du fortfarande hör de omgivande ljuden.

Anpassning av ljudvolymen i förhållande till hastigheten

När den här funktionen är aktiverad ändras ljudvolymen och navigationen efter bilens hastighet.

För att aktivera den här funktionen, se kapitlet "Anpassning av volymen i förhållande till hastigheten" i kapitlet "Ställa in ljudet".

Avstängning av ljudet

För att stänga av ljudet:

- på ratten, tryck kort på knappen **21**, eller
 - multimediapanelen: tryck på knappen **2**, eller
 - reglage under ratten **D, E**: tryck på knappen **14**, eller
 - reglage under ratten **A, B** och **F**: tryck på knapparna **15** och **16** på samma gång.
- Ikonen "MUTE" visas högst upp på skärmen.
- Om du vill lyssna på aktuell ljudkälla igen:
- på ratten, tryck kort på knappen **21**, eller

- multimediapanelen: tryck på knappen **1**, eller
- reglage under ratten **D, E**: tryck på knappen **14**, eller
- reglage under ratten **A, B** och **K**: tryck på knapparna **15** och **16** på samma gång.

Den här funktionen avaktiveras automatiskt om du rör volymreglaget och när det sänds nyheter (trafikinformation, nyheter, information om nödsituationer etc).

ANGE EN DESTINATION

Menyn "Destination"

Utgå från startskärmen, tryck på "Nav", "Meny", "Destination" för att komma åt destinationsmenyn.

Destinationsmenyn föreslår olika metoder för att ange en destination:

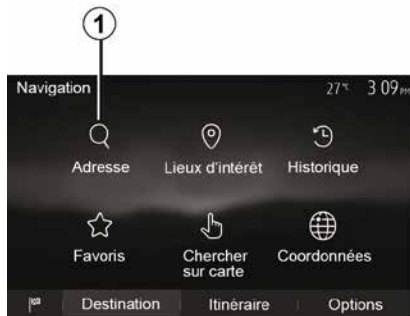
- Ange en adress (komplett eller delvis).
- Välj en adress bland "Intressepunkter".
- Välj en destination bland tidigare destinationer.
- Välj en adress bland favoritdestinationer.
- Välj en destination på kartan.
- Välj en latitud och en longitud.

Mata in en adress

För att ange en adress, tryck på **1**.

Under den här rubriken kan du ange hela eller delar av adressen: land, stad, gata och gatunummer.

ANM.: endast adresser som systemet känner igen i den digitala kartan kan anges.



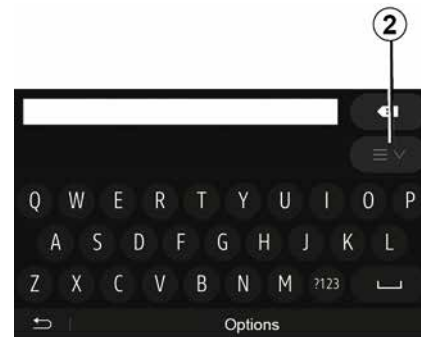
Under den första användningen:

- tryck på "Land".
- ange namnet på önskat land med hjälp av knappsatsen.

Under inmatningen av adressen tar systemet bort brilljansen på vissa bokstäver för att underlätta inmatningen.

Systemet kan föreslå flera listor över länder om du trycker på **2**. Välj önskat land i listorna.

- Gör samma sak för "Stad/förort", "Gata", "Sidogata" och "Husnummer".



Obs!

- "Sidogata" och "Husnummer" kan aktiveras när du har valt "Gata".
- Du behöver inte ange typen av väg (gata, aveny, boulevard osv.) när du matar in en gata.
- systemet sparar de senast inmatade adresserna i minnet. Efter att du angett en destination efter adress, kommer föregående adress att anges nästa gång.

ANGE EN DESTINATION

Välja intressepunkter (POI)



Du kan välja din destination från intressepunkterna.

Du kan hitta en plats på olika sätt:

- med snabbsökningsfunktionen kan du snabbt hitta en plats i närheten med dess namn,
- med den förbestämda sökningsfunktionen kan du enkelt hitta typer av platser som du ofta sökt med några tryck på skärmen,
- Du kan söka en plats efter kategori.

Snabbsökning efter intressepunkter

Snabbsökningsfunktionen gör att du snabbt kan hitta en plats.

Tryck på en plats på kartan för att söka intressepunkterna. Beroende på din

position, visas en eller flera punkter **3** på skärmen.

Tryck på **4** och sedan på "Intressepunkter runt markör" för att visa listan över intressepunkterna med namn och avstånd från den valda platsen.

Sök efter intressepunkter med hjälp av förinställda kategorier

Den förprogrammerade sökfunktionen gör att du snabbt kan hitta de typer av platser som oftast valts.

Från startskärmen trycker du på "Nav", "Meny", "Destination", "Intressepunkter" för att komma åt förinställda kategorier.

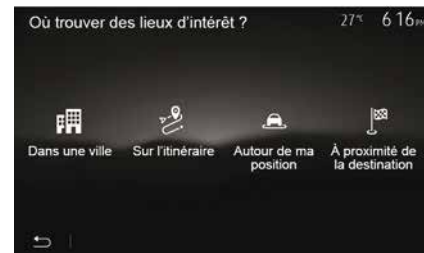


Kategorier (bensinstation/parkering/restaurang)

– Om det finns en aktiv resväg utförs en sökning efter intressepunkterna

"Bensinstation" och "Restaurang" längs resvägen. En sökning efter intressepunkten "Parkering" utförs runt destinationen.

- Om det inte finns någon aktiv rutt (ingen destination vald) söks dessa punkter runt den aktuella positionen.
- Om den aktuella positionen inte är tillgänglig längre (ingen GPS-signal) söks de här punkterna runt den sist kända positionen.



Sök efter intressepunkter efter kategori

Du kan söka intressepunkterna efter deras kategorier och underkategorier.

Från startskärmen trycker du på "Nav", "Meny", "Destination", "Intressepunkter", "Anpassad sökning".

ANGE EN DESTINATION

Välj det område som du vill söka efter platsen i:

– Tryck på "I en stad" för att söka efter en plats i en vald stad/förort (listan över resultat kommer att klassificeras enligt avståndet från centrum i den valda staden).

– Tryck på "Längs rutten" för att söka längs den aktiva resvägen och inte runt en viss punkt. Det är bra om du vill köra en etapp med endast en minimal omväg, t.ex. om du söker nästa bensinstationer eller restauranger i närheten (listan över resultaten klassificeras beroende på omvägens längd).

– Tryck på "Runt min plats" för att söka runt den aktuella positionen eller runt den senast kända positionen om den aktuella inte är tillgänglig (listan över resultaten klassificeras beroende på avståndet från den här positionen).

– Tryck på "Nära destinationen" för att söka efter ett område nära den aktiva resvägens destination (listan över resultaten klassificeras beroende på avståndet från destinationen).

Välj en destination bland de föregående destinationerna



Tryck på **5** för att hitta en destination som du definierat tidigare.

Välj en adress i favoritdestinationerna

Du kan hitta destinationen i favoritdestinationerna. Om du vill använda den här funktionen på ett effektivare sätt rekommenderar vi att du sparar destinationerna som du ofta åker till redan från början.

Spara först och främst favoritdestinationerna genom att söka adressen. Se kapitlet "Hantera favoritdestinationer".

Utgå från startskärmen och tryck "Nav", "Meny", "Destination", "Favoriter" för att visa listan över favoritdestinationer.

Välj en destination på kartan



Med denna funktion kan du söka en destination genom att rulla fram kartan.

– Från startskärmen trycker du på "Nav", "Meny", "Destination", "Sök på kartan" för att välja destination på kartan.

– tryck sedan på platsen på kartan som du vill välja som destination. Punkten **6** visas.

– Tryck på "**7**" för att bekräfta.

ANGE EN DESTINATION

Mata in destinationens koordinater.



Det gör att du kan söka en destination genom att mata in koordinaterna.

Utgå från startskärmen, tryck på "Nav", "Meny", "Destination", "Koordinater".

Du kan ange latitud- och longitudvärden i något av följande format: decimalgrader; grader och decimalminuter; eller grader, minuter och decimalsekunder.

Tryck på **8** och sedan på UTM för att mata in koordinaterna i UTM-format.

Sortera listan



Sökresultaten för en destination efter intressepunkt, historik och favoriter kan sorteras efter namn och avstånd. Om det finns en aktiv resväg kan resultaten sorteras efter omväg. Tryck på **9** för att visa dem på kartan.

Hitta en destination efter namnet

Om du väljer en destination efter intressepunkt, historik och favoriter, kan du söka destinationen i listan med namnet. Tryck på "Sök" och ange namnet med hjälp av knappsatsen.

Godkänna destinationen



Flera val är möjliga på skärmen innan du bekräftar en destination:

- « OK » ;
- « ».

En nedräkning på 10 sekunder startar. Om du inte utför någon åtgärd under denna tid, startar guidningen automatiskt.

« OK »

- Om det inte finns en aktiv resväg (ingen destination har valts), tryck på **10** för att bekräfta destinationen som en ny resväg.

ANGE EN DESTINATION

2



– Om det redan finns en aktiv resväg kan du välja resmålet som en ny resväg eller delsträcka. Tryck på **10** och sedan på "Ny rutt" eller "Delmål".

« »

Innan nedräkningen på 10 sekunder tagit slut, visas följande val på skärmen:

"Övriga resvägar"

Tryck på **11** för att ändra resvägen.



« Rutt »

Tryck på **12** för att visa resvägen i detalj. Se kapitlet "Guidning".

"Konfigurera en resväg"

Tryck på **13** för att ställa in din körsträcka beroende på vägarna och läget på önskad resväg.

"Simulera navigeringen"

Tryck på **15** för att få en simulering av vald resväg. Se kapitlet "Guidning".



"Aktuell trafik"

Med den här funktionen kan du få information om trafikhändelserna på din resväg eller i närheten av din position. För att komma åt den, tryck på **14** och välj sedan "Aktuell trafik".

« »

När nedräkningen på 10 sekunder är slut, visas följande val på skärmen:

"Lägg till som favorit"

Tryck på **17** för att spara den valda destinationen i favoritdestinationerna.

"Aktuell trafik"

Tryck på **16** för att få information om trafikhändelserna på din resväg eller i närheten av din position.

"Info"

ANGE EN DESTINATION

Tryck på **20** för att se adressen, latituden, longituden och telefonnumret till en intressepunkt (endast aktivt efter att en intressepunkt har valts).

"Tillbaka till bilen"

Tryck på **19** för att återvända till bilens nuvarande position.

Obs! Om du vill stänga ""-fönstret, tryck på **18**.

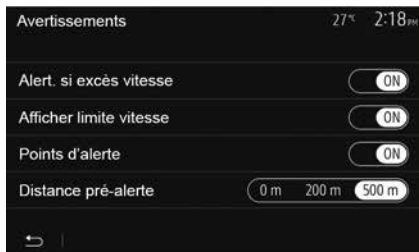
NAVIGERINGSREGLAGE

"Varningar"

Med denna rubrik kan du konfigurera varningarna.

Varning vid överskriden hastighet

Kartorna kan innehålla information om hastighetsbegränsningar vid vissa hinder på vägen. Systemet kan varna dig om du passerar den aktuella hastighetsgränsen.



Denna information är kan vara otillgänglig för din region eller kanske inte är helt korrekt angiven för alla vägar på kartan.

Följande varningstyper är tillgängliga:

- Signal: du får en icke-verbal varning när du överskrider den tillåtna hastighetsgränsen;
- Visuellt varning: den aktuella hastighetsgränsen visas i rött och blinkar på kartan när den överskrids.

Tryck på "On" eller "Off" för att aktivera eller avaktivera varningsfunktionen.

Hastighetsgränsen visas alltid

Aktivera eller avaktivera visning av hastighetsbegränsningen på aktuell vägsträcka genom att trycka på "On" eller "Off".

Aviseringar om varningspunkter

När föraren passerar ett område som kräver utökad uppmärksamhet, visas en varning på skärmen och en ljudsignal hörs. Dessa riskområden motsvarar sträckor på vägen där förarna måste vara extra försiktiga. De kan vara permanenta eller tillfälliga. Du kan aktivera eller avaktivera den här funktionen.

Avstånd för tidig varning

Du kan välja ett avstånd bland flera där du varnas om att du närmar dig ett område med ökad risk.



I vissa länder kan nedladdning och aktivering av tillvälet för farliga områden vara otillåtet och innebära en lagöverträdelse.

"Konfigurera en resväg"



Med den här funktionen kan du bestämma hur resvägarna beräknas.

« Ruttberäkning »

Systemet erbjuder tre kriterier för beräkning av resvägen:

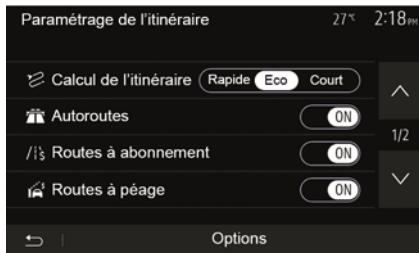
- "Snabb": visa en snabb resväg där du vid körning kan hålla den högsta

NAVIGERINGSREGLAGE

tillåtna hastigheten, eller på nära på,

på alla vägar,

– "Kort": visar en kort resväg för att minimera reseavståndet,



– "Eco": det här läget erbjuder en kompromiss mellan lägena snabb och kort. Det gör det möjligt för dig att tjäna in ett visst avstånd genom att köra lite längre tid. Den beräknade resvägen blir troligen kortare än den snabba lösningen, men inte mycket långsammare.

"Motorvägar"

Du kan vilja undvika motorvägar när du kör en långsam bil eller bogserar en annan bil.

"Vägar med vägtullar"

Välj huruvida du vill tillåta eller inte tillåta vägar där körning under en specifik period kräver köp av ett särskilt tillstånd.

"Vägar med vägtullar"

Tillåt eller tillåt inte användning av vägar med vägtullar.

"Färjor"

Välj huruvida du vill tillåta eller inte tillåta användning av alla typer av färjor, båtar eller tåg.

"Samåkning"

Med den här funktionen kan du visa vägarna som är endast till för samåkning.

"Landsväg"

Välj huruvida du vill tillåta eller inte tillåta användning av landsväg.



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.

"Kartparametrar"



Läs mer i kapitlet "Kartreglage".

"Språkställning"

Med den här funktionen kan du ändra språk för din röstguidning. Se kapitlet "Guidning" i denna handbok.

NAVIGERINGSREGLAGE

"Format för koordinater"

2



Med den här funktionen kan du ändra formatet för koordinater. Systemet erbjuder tre typer av format.

GPS

A



Med den här funktionen kan du kontrollera statusen för GPS-satelliter. Tryck på "GPS" för att visa GPS-informationen (skärmen **A**).



Försiktighetsåtgärder för navigeringssystemet

Om navigeringssystemet används ersätter det på inget sätt förarens ansvar eller uppmärksamhet när bilen körs.

"Kartuppdatering"



Med den här funktionen kan du kontrollera datumen för de senaste uppdateringarna.

"Trafik"

Med den här funktionen kan du aktivera eller avaktivera "Trafiktjänster", signaleringen för olika händelser och hantera alternativa resvägar i händelse av olycka eller trafikstockning.

NAVIGERINGSREGLAGE



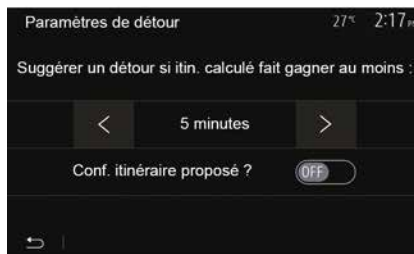
« Trafiktjänster »

Du kan aktivera eller avaktivera visning av larm för de olika trafikhändelserna på din resväg.

"Omväg"

Med den här funktionen kan du spara tid genom att ta en alternativ resväg vid olika trafikhändelser på din resväg.

Multimediesystemet ger dig möjlighet att välja en tid efter vilken en ny resväg med omdirigering föreslås för att du ska spara tid.



"Typer av händelser"

Med den här funktionen kan du välja typ av händelse som ska visas under navigeringen:

- "Alla händelser",
- "Trafikstörningar",
- "Vägar avstängda eller blockerade",
- "Olycka",
- ...



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.

LÄSA EN KARTA

Teckenförklaring till kartan

2



3 2

1. Intressepunkt (POI).
2. Trafikinställningar.
3. Gå tillbaka till föregående display.
4. Alternativ för visning av navigering-en.
5. Visningslägen 3D, 2D ,2D Norr (kartan visas alltid med norr längst upp på skärmen).
6. Zooma in eller ut.
7. Namn på nästa huvudväg eller information om nästa vägvisningsskylt.



8. Resväg som kalkyleras av navigeringssystemet.
9. Avstånd och anvisningar till nästa riktningsändring.
10. Avstånd som återstår till destinationen.
11. Uppskattad ankomsttid.
12. Bilens position på navigeringskartan.
13. Media som är på just nu.
14. Trafikinformation. Tryck på denna zon för information om olika trafikhändelser på din körsträcka.
15. Aktivera/avaktivera röstguidningen.

Visa kartan

För att visa kartan runt bilen, tryck på "Start", "Nav".

Tryck på kartskrmen.

För att förflytta dig på navigeringskartan, dra den i önskad riktning på skärmen. Beroende på skärmen, tryck på 2 eller 3 för att återgå till din nuvarande plats.

Läge GPS

Denna funktion gör det möjligt att ta reda på den geografiska platsen för den valda positionen (adress/latitud/longitud).

Vidrör den önskade platsen på skärmen. Tryck på "" och sedan på "Info" för att hitta den exakta placeringen av den valda platsen.

Kartsymboler

Navigeringssystemet använder symbolerna 1 för att visa intressepunkterna (POI). Se avsnittet "Visa intressepunkterna" i kapitlet "Inställningar av kartan".

LÄSA EN KARTA

"Var är jag?"



Med den här funktionen kan du kontrollera informationen om den aktuella positionen och söka en POI i närheten. Den fungerar när GPS är aktiverad.

När rutten är påbörjad, tryck området **7** för att komma åt "Var är jag?"-skärmen.

Den här skärmen visar följande information:

- latitud
- longitud
- höjd
- gatunummer,
- aktuell adress.



Information om landet

Tryck på **16** och sedan på "Info per land".

Detta alternativ gör att du kan se landinformation i enlighet med din aktuella position.

Den här skärmen visar följande information:

- hastighetsbegränsning.

Obs: hastighetsbegränsningarna för motortrafikleder visas. Enheten som visas beror på de aktiva regionala parametrarna. Om inga data finns tillgängliga, visas "--" istället för tabellen och siffran.

- Telefonens landskod,
- larmnummer,

- juridiska restriktioner som gäller i landet:
- maximal tillåten alkoholhalt i blodet,
- obligatorisk säkerhetsväst,
- obligatorisk brandsläckare,
- strålkastarna ska alltid vara tända,
- extra glödlampor är obligatoriska,
- obligatorisk nödväska,
- obligatorisk varningstriangel,
- hjälm är obligatorisk för motorcyklister,
- snökedjor krävs under vintern,
- snökedjor rekommenderas under vintern,
- "vinterdäck" krävs under vintern,
- "vinterdäck" rekommenderas under vintern.



"Nödhjälp"

LÄSA EN KARTA

Med den här funktionen kan du söka hjälp i närheten av din aktuella position.

- 2** Tryck på **17** för att öppna en ny snabb-sökningsskärm.



Information på den här skärmen:

- bilverkstad,
- nummer till sjukvård och nödnummer,
- polisstationer,
- bensinstationer.

NAVIGERINGSSYSTEMET

Navigatoringsystemet

På utrustade fordon kommer navigationssystemet att bestämma din plats och vägleda dig med hjälp av följande information:

- från GPS-mottagaren GPS.
- från den digitala kartan.

GPS-mottagaren

Navigatoringsystemet använder GPS-satelliter (Global Positioning System) i bana runt jorden.

GPS-mottagaren tar emot signaler från flera satelliter. Systemet använder signalerna för att lokalisera bilen.

Obs! om bilen har förflyttats en längre sträcka utan att köras (färja, järnväg etc.) kan det ta flera minuter innan systemet återgår till normal funktion.

Den digitala kartan

Den digitala kartan innehåller vägkartor och stadskartor som systemet behöver.

"Karta" USBUSB-enhet

Installera den senaste versionen genom att ansluta USB-enheten till en dator som är ansluten till internet. Se avsnittet "Kartuppdatering".

Anm.: USB-minnet levereras inte tillsammans med systemet.

Använd helst den senaste utgåvan.

Sätta i USB-minne

Sätt in ditt USB-minne i bilens **A**-port. För att identifiera platsen för USB **A**-port, se fordonets användarmanual (vid behov).



GUIDNING

Aktivera guidningen



Tryck på **2** eller vänta i 10 sekunder efter att en destination har angetts. Guidningen startar.

Obs! Du kan när som helst interagera med kartan genom att dra den i önskad riktning eller trycka på skärmen.

Guidningsskärmar



Systemet föreslår flera val av navigeringskartor.

Tryck på **3** för att ändra kartvisningen och öppna rullgardinsmenyn. Välj sedan bland de olika visningar som föreslås:

- 2D ;
- 3D ;
- 2D Nord.

Du kan även ändra kartans visning genom att trycka på kartans kompass **1**.



Fullskärmsläge (2D, 3D eller 2D Nord)

Med det här läget kan du välja om du vill visa navigeringskartan över hela skärmen.

Information om ankomsttid och återstående avstånd fram till din destination visas vid **5**.

Indikationen av nästa riktningsbyte sitter vid **4**.

GUIDNING



Korsningskarta

Under guidningen, före varje riktningsändring.

Alternativ resväg

Systemet föreslår en alternativ resväg om det har hänt en olycka eller om det finns trafikstockning på din körsträcka. Tryck på "Ja" eller "Nej" beroende på ditt val.

Sammanfattning av trafiken

Under guidningen kan du när som helst få information om trafiken genom att trycka på **6**.



Skärmen visar de olika trafikhändelserna på din körsträcka. Du får även reda hur stor försening dessa händelser innebär för din körtid. Tryck på **8** för att ändra visningsparametrarna för trafikhändelserna. Tryck på **10** för att ta en omväg, på **9** för att komma åt trafikalternativen (se avsnittet "Navigeringsinställningar") eller på **7** för att gå tillbaka till navigeringen.

Anm.: Trafikinformationen är beroende av ditt abonnemang och signalmottagningen.



Vy över motorvägskorsningar

Under guidningen och innan du kommer fram till motorvägskorsningen, visar systemet en tredimensionell vy av korsningen.

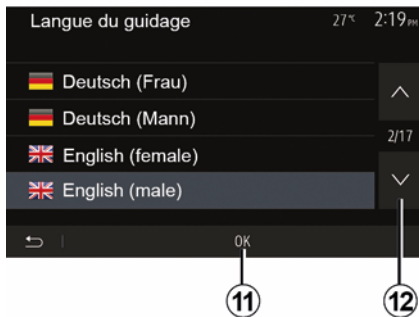
Obs! För vissa korsningar visas endast en guidningspil.

Systemet går tillbaka till normalläge efter att du kört igenom korsningen.

GUIDNING

Ändra språk på röstguidningen

2



Tryck på "Hem", "Nav", "" "Ställ in språk" för att ändra språket för röstvägledningen.

Bläddra fram språklistan genom att trycka på **12**. Välj önskat språk och tryck sedan på **11** för att bekräfta.

För att ställa in ljudet till röstguidningen, se avsnittet "Inställning av ljudsignaler" i kapitlet "Ställa in ljudet".

Lyssna på radion under röststyrning



Om du lyssnar på en radiostation när röstguidningen aktiveras, och före varje riktningssändring, avbryter systemet tillfälligt ljudet från radion tills du kört förbi korsningen.

Du kan komma åt skärmen till en radiostation under navigeringen genom att trycka på **13**. Gå tillbaka till navigeringsskärmen genom att trycka på **14**. Gå tillbaka till huvudmenyn genom att hålla ned **14** i ungefär tre sekunder.

Beskrivning av vägsträckan



Med denna funktion kan du se vägsträckan.

Tryck på "Start", "Nav", "Rutt" efter att du har angett en destination.

Sex alternativ föreslås:

- "Steg och destination",
- "Undvik",
- « Översikt » ;
- "Ta bort res",
- "Övriga resvägar",
- « Rutt ».



Ruttöversikt

Utgå från startskärmen och tryck "Nav", "Meny", "Rutt", "Översikt" för att se en karta med en översikt över den aktiva ruten.

Följande information kommer att ges:

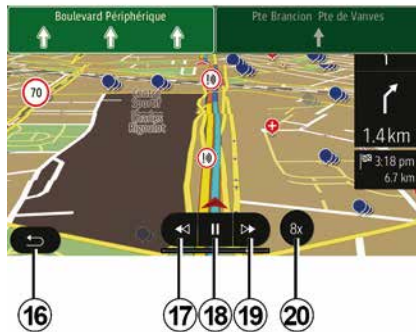
- namnet och/eller adressen till destinationen;
- sträckans totala varaktighet;
- sträckans totala längd;
- vägens speciella punkter och sektioner (t.ex. väg tullar, betalvägar, motorvägar, osv.),
- alternativa resvägar (t.ex.: "Kort", "Snabb", "ekonomisk").

Tryck på **15** för att visa följande alternativ:

- "Varningar",

- "Konfigurera en resväg",
- Kartparametrar",
- "Språkinställning",
- "Format för koordinater",
- « GPS » ;
- « Kartuppdatering » ;
- "Trafik".

Obs! För mer information, se nästa sida.



"Simulera navigeringen"

Utgå från startskärmen och tryck "Nav", "Meny", "Rutt", "Översikt", "", "Simulera navigation" för att simulera ruten till destinationen.

- Tryck på **18** för att starta eller avbryta simuleringen.
- Tryck på **20** för att öka simulerings-hastigheten.

- Du kan när som helst lämna simuleringen av resvägen genom att välja knappen **16**.
- Du kan gå över till föregående/nästa manöver genom att trycka på **17** eller **19**.



Steg och destination

Tryck på "Start", "Nav", "Rutt", "Redigera resväg" för att ändra resvägen genom att lägga till, ändra eller ta bort delsträckor.

Tryck på **21** för att lägga till delsträckor och sedan på **25** för att lägga till en ny destination. Det finns flera sätt att ange en destination: se avsnittet "Ange en destination".

- Om du vill ta bort en destination trycker du på **23**.

GUIDNING

- Om du vill klassificera om listan trycker du på **24**.
- Tryck på **22** för att ändra resvägens startadress.



Omvägar

Tryck på "Start", "Nav", "Rutt", "Undvik" för att ta en omväg. Tryck på en zon på listan beroende på önskad omväg.

För att ändra zon, tryck på **27**.

Bekräfta den nya resvägen genom att trycka på **26**.

Annullera resvägen

Du kan när som helst stoppa guidningen som pågår.

Tryck på "Hem", "Nav", "Rutt", "Ta bort rutt" för att avbryta den aktiva rutten.



Alternativa resvägar

I det här avsnittet kan du ändra ruttplaneringsmetod. Det finns tre lägen som gör att du kan ändra ruttplaneringsmetod:

- « Snabb » ;
- "Ekonomisk",
- « Kort ».

Se avsnittet "Resvägens parametrar" i kapitlet "Navigeringsinställningar".

Tryck på "Hem", "Nav", "Rutt", "Andra rutter" och sedan på **A**, **B** eller **C** för att bekräfta den nya rutten. Tryck på **28** för att gå tillbaka till föregående skärm.



« Rutt »

Med den här funktionen kan du visa färdplanen. Flera detaljer om rutten visas:

- pilar för riktningssändring,
- vägnummer,
- avstånd innan en Y-korsning.

Tryck på **29** för att sortera resvägens detaljer:

– sammanfattning:

visar endast vägens huvuddetaljer (start, destination), totalt avstånd, återstående tid och ankomsttid.

– standardbeskrivning:

visar alla etapper och vägvisningsinformation, vägnummer, gatunamn och avstånd. Visa även informationen och

GUIDNING

varningar som namnen på etapper som angetts av föraren, begränsningarna (tillträde och manöver), ignorerade användaregenskaper, osv,

– väglista:

detaljerad resväg med vägnummer och gatunamn. Visa även deras längd, genomsnittlig riktning och restid. Sträckans element visas inte i det här läget.

"Konfigurera en resväg"

Under denna rubrik kan du välja resvägens parametrar. Se avsnittet "Resvägens parametrar" i kapitlet "Navigeringsinställningar".

KARTREGLAGE

Justera visningsläget

2

Med den här funktionen kan du växla mellan visning av kartan i 3D-perspektiv, 2D-perspektiv uppifrån-ner och en visning där nord alltid är uppåt.

Tryck på "3D", "2D" eller "2D Nord".

Ställa in projektionen



Med den här funktionen kan du ställa in standardzoomen och lutningen. Tryck på önskad zoom-nivå bland tre tillgängliga nivåer.

Motorvägsvy

Med den här funktionen kan du aktivera/avaktivera motorvägs vyn.

Tryck på "On" för att aktivera funktionen eller på "Off" för att avaktivera den.

Visa intressepunkterna

Du väljer att visa vissa intressepunkter (på en 100 m-skala) på kartan.

För att direkt komma åt den här funktionen, tryck på **3** för att visa intressepunkterna på kartan:

- Logi
- Flygplats
- Bil,
- Affärer
- Café eller bar,
- ...

Tryck på markörerna till vänster om intressepunkterna för att visa/dölja de som du vill se (tom markör att dölja, full markör att visa).

tryck på namnet för intressepunkten för att öppna listan med underkategorier.

Anm.: I länder där kartan inte är tillgänglig kan du stänga av navigeringsfunktionen. Utgå från huvudmenyn, välj "Inställningar", "System", tryck "Off" motsatt "Navigation" för att inaktivera navigationsfunktionen.

HANTERA FAVORITER

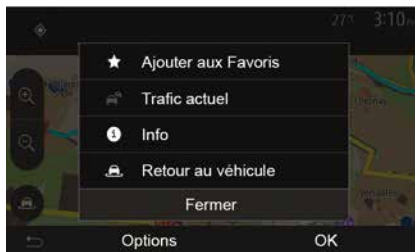
Skapa en post



Utgå från startskärmen, tryck på "Nav, "Meny", "Destination" för att komma åt destinationsmenyn. Du har flera metoder för att ange en destination:

- "Adress" se avsnittet "Ange en adress" i kapitlet "Ange en destination".
- "Intresspunkter": se avsnittet "Välja intressanta platser (POI)" i avsnittet "Ange en destination".
- "Historik" se avsnittet "Välja en destination bland föregående destinationer" i kapitlet "Ange en destination".
- "Favoriter" gå till destinationerna som du har sparat.

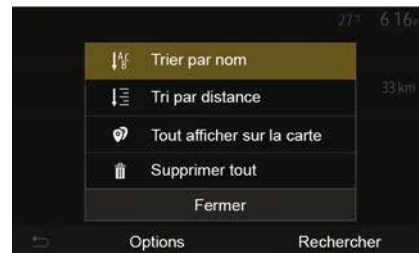
- "Sök på kartan": se avsnittet "Välja en destination på kartan" i kapitlet "Ange en destination".
- "Koordinater": se avsnittet "Ange koordinater för en destination" i kapitlet "Ange en destination".



Systemet lokaliserar alltid adressen på kartan så snart den är angiven. Tryck på "" och sedan på "Lägg till i favoriter" för att lägga till en destination i Favoriter.

Innan du sparar en favoritdestination, kan du ändra dess namn med hjälp av knappsatsen.

Sortera listan



Du kan sortera listan över favoritdestinationer efter namn eller avstånd eller visa alla på kartan. Tryck på .

Ta bort favoritdestinationer

Tryck på den favoritdestination som du vill ta bort. Tryck på "", "Radera favorit" och bekräfta raderingen genom att trycka på "Ta bort".

För att radera alla favoriter, trycker du på "" och sedan på "Ta bort alla". Bekräfta borttagningen genom att trycka på "Ta bort alla".

HANTERA FAVORITER

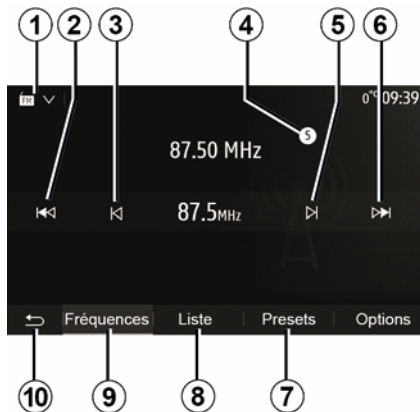
Söka efter en favoritdestination

Med den här funktionen kan du söka efter en favoritdestination i listan utifrån dess namn.

Tryck på "Sök" och ange namnet på favoritdestinationen med hjälp av knappsatsen.

2

VAL AV FREKVENSSOMRÅDE



För att välja frekvensområde:

- Tryck på **1**.
- Välj bandet "FM", "AM" eller "DAB" (digitalradio, på utrustade fordon) genom att trycka på önskat band.

VÄLJ EN RADIOSTATION "FM", "AM" ELLER "DAB".

Du kan välja en radiostation på flera olika sätt.

Efter att du har valt frekvensområde väljer du läge genom att trycka på flikarna **7**, **8** eller **9**.

3

Det finns flera sökmetoder:

- "Frekvens"-läge (fliken **9**),
- "Lista"-läge (fliken **8**),
- "Förvalda"-läge (fliken **7**).

Det går att ändra metod med reglaget under ratten.

Obs! Markeringen **4** visar var i den sparade listan som radiostationen du lyssnar på finns.

LÄGET "FREKVENNS"

I det här läget kan du söka manuellt eller automatiskt efter radiostationer genom att söka av det valda frekvensområdet. Välj läget "Frekvens" genom att trycka på **9**.

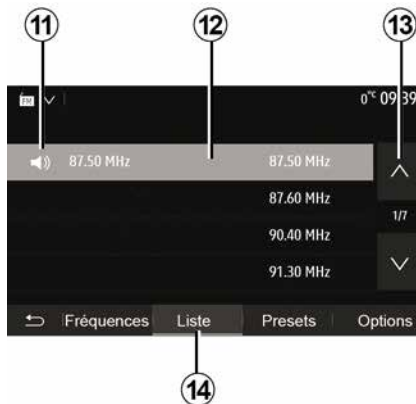
För en sökning av frekvensområdet:

- gå framåt eller bakåt i manuellt läge i frekvenssteg genom att upprepa gånger trycka på **3** eller **5**,
- gå framåt eller bakåt i automatiskt läge (sökning) fram till nästa station genom att trycka på **2** eller **6**.

Upprepa operationen igen vid varje stopp av sökningen vid behov.

Det är även möjligt att gå till nästa station genom att vrida på ratten på reglaget under ratten.

Obs! Tryck på knappen **10** för att gå tillbaka till startsidan.



"Lista"-läge

Välj läget "Lista" genom att trycka på **14**.

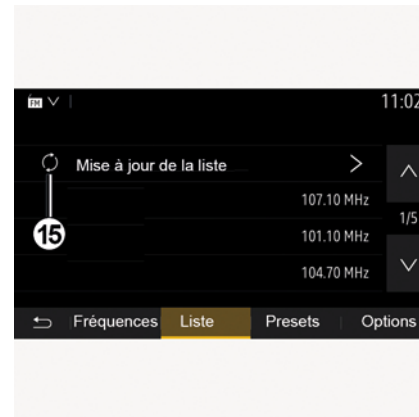
I det här funktionsläget kan du leta efter en station i en lista som är upprättad i alfabetisk ordning (endast "FM"- och "DAB"-bandet).

Välj önskad station genom att trycka på zonen **12**.

Tryck på **13** för att visa alla stationer.

Obs! Symbolen **11** visar vilken station du lyssnar på.

Namnen på radiostationer som inte använder RDS visas inte på skärmen. Endast deras frekvens visas och klassificeras i slutet av listan.



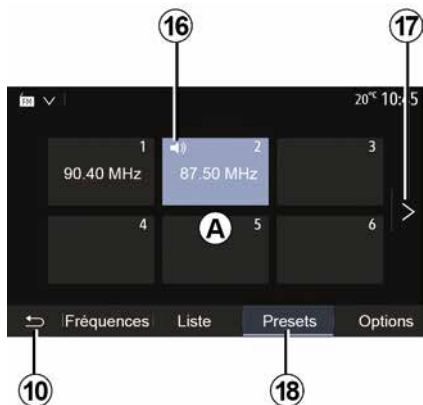
Uppdatering av listan

Öppna "Lista"-läge, tryck på **15** för att uppdatera listan över tillgängliga radio-kanaler.

15-symbolen visas på första sidan i "Lista"-läge.

Obs! Uppdatera helst listan "DAB" så fort systemet startas.

LÄGET "FREKVENNS"



"Förvalda"-läge

Välj läget "Förvalda" genom att trycka på **18**.

I det här läget kan du gå till de stationer som du har sparat tidigare (mer information finns i avsnittet "Lagra en station" i det här kapitlet).

Tryck på en av knapparna i zonen **A** för att välja sparad station.

Obs! Tryck på knappen **10** för att gå tillbaka till startsidan.

MINNESLAGRING AV EN RADIOSTATION

Välj en radiostation genom att använda något av de sätt som beskrivits tidigare. Tryck på och håll ner en av knapparna i zonen **A**.

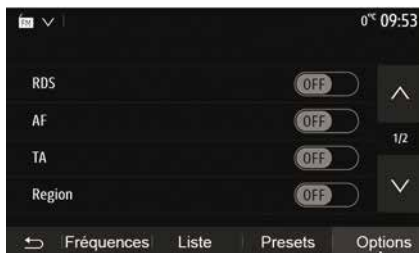
Det går att spara upp till tolv stationer per våglängdsområde. Om du ändrar region med hjälp av funktionen "RDS" uppdateras inte de sparade stationerna automatiskt. Du måste spara den aktuella stationen igen.

Obs! Symbolen **16** visar vilken station du lyssnar på.

För att gå till nästa sida, tryck på knappen **17**.

RADIOINSTÄLLNINGAR

3



Visa menyn för inställningar genom att trycka på **19**. Du kan aktivera eller inaktivera funktioner genom att trycka på "ON" eller "OFF" (konfigurationsmenyn ändras beroende på bandet).

Följande funktioner är tillgängliga:

- « RDS » ;
- « AF » ;
- "TA" (trafikinformation),
- « RDS-AF » ;
- "Info",
- « AM » ;
- « DLS » ;
- "Meddelande",
- ...
- « RDS »

Funktionen "RDS" tar emot information från radiostationen som för närvarande spelas.

Systemet kan visa radiostationens namn och textmeddelanden samt ta emot trafikvarningar eller annan information.

När funktionen "RDS" är aktiverad aktiveras frekvensändringsfunktionen (AF) automatiskt.

Trafikinformationen skickas generellt via "RDS".

Obs! Det är inte alla radiostationer som har den här funktionen.

Ibland kan dåliga mottagningsförhållanden orsaka oavsiktliga och oönskade frekvensändringar. Inaktivera då funktionen automatisk ändring av frekvensen.

"AF" (beroende på land)

Frekvensen för en FM-station ändras beroende på det geografiska området. Vissa stationer använder RDS-systemet, främst för automatisk återinställning av AF frekvensen under bilresor.

"TA" (trafikinformation)

När den här funktionen är aktiverad kan multimediasystemet automatiskt söka efter och spela upp trafikinformation som sänds ut av vissa "FM"- och "DAB"-radiostationer.

Obs! den automatiska trafikinformationssändningen inaktiveras när ljudsystemet är inställt på "AM"-bandet.

Välj en radiostation som sänder trafikinformation. Om du lyssnar på musik från en annan källa (USB-minne, Bluetooth osv.) växlar systemet automatiskt till radion om ett trafikmeddelande tas emot.

Trafikinformationen har prioritet och tas emot och återges automatiskt oavsett ljudkälla.

Välj "ON" för att aktivera den här funktionen eller "OFF" för att avaktivera den.

« RDS-AF »

Den här inställningen gör att systemet kan ta emot specifika regionala program. Den inaktiverar tillfälligt automatisk frekvensändring (AF) på en radio som använder regionala frekvenser.

Lyssnaren kan fortsätta lyssna på sina program även om signalen blir svagare.

Obs!

– Inställningen "RDS-AF" tillämpas bara på den radiostation som för närvarande spelar.

– Vissa radiokanaler sänds på regionala frekvenser. Se "Radiostyrd fjärrkontroll"

– Med "RDS-AF" aktiverat: systemet växlar inte till sändaren för den nya re-

RADIOINSTÄLLNINGAR

gionen, men systemet växlar vanligtvis mellan sändarna i det ursprungliga området.

– Med "RDS-AF" inaktiverat: systemet växlar till sändaren för den nya regionen, även om sändningsprogrammet är ett annat.

"Info"

När den här funktionen är aktiverad kan du automatiskt ta emot och lyssna på information så snart den sänds från vissa "FM"- och "DAB"-radiostationer.

Om du väljer andra källor, kan sändningar av typen av valt program välja att avbryta läsningen av andra källor.

Välj "ON" för att aktivera den här funktionen eller "OFF" för att avaktivera den.

« AM »

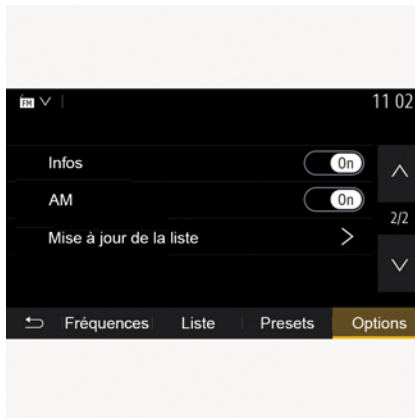
Du kan aktivera eller avaktivera "AM"-frekvensområdet.

Välj "ON" för att aktivera den här funktionen eller "OFF" för att avaktivera den.

« DLS »

Tillgängligheten beror på fordon och land. Bara i "DAB".

Vissa radiostationer sänder textinformation relaterad till programmet som sänds (till exempel låtens titel).



"Uppdatering av listan"

För att uppdatera listan över stationer och få de senaste, tryck på "Starta".

Obs! Uppdatera helst listan "DAB" så fort systemet startas.

« Samsändn. »

Beroende på land växlar denna funktion från en DAB-station till motsvarande FM-station om den digitala signalen försvinner.

Om "FM/DAB simulcast" är aktiverad kan det finnas några sekunders fördröjning vid byte från FM till DAB eller från DAB till FM och det kan finnas en skillnad i ljudvolymen.

Systemet växlar automatiskt tillbaka till DAB så snart den digitala signalen tas emot.

Obs! under simulcasten föregås stationsnamnet av "FM>".

"Prioritet till DAB"

Beroende på land gör den här funktionen att du kan välja en FM-station (om den efterfrågade radiostationen också är tillgänglig digitalt) och växla till motsvarande DAB-station för att få bättre ljudkvalitet.

Obs! medan DAB prioriteras föregås stationsnamnet av "DAB>".

"Bildspel"

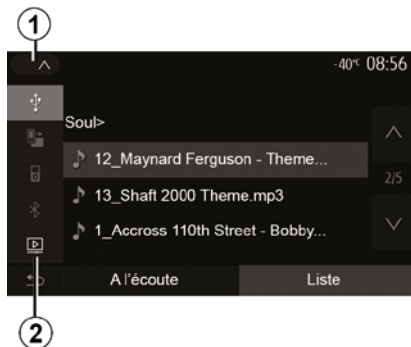
Beroende på land gör den här funktionen att du kan visa information om programmet, musik eller väder istället för logotypen när du lyssnar på vissa DAB-radiostationer.

Beroende på vilken digital radiostation du lyssnar på kan den skicka bilder som innehåller visuell information om dessa element.

Obs! Denna information är endast tillgänglig för vissa radiostationer.

VIDEO


3



Video

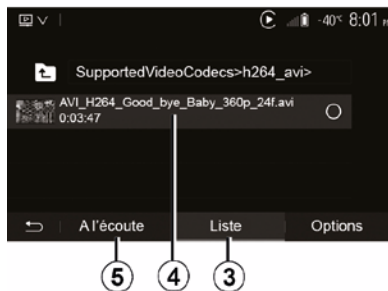
Systemet kanske kan spela upp videofiler som är lagrade på USB-minnet, beroende på land och/eller gällande bestämmelser.

Sätt in minnet USB i multimediaporten

 på ditt multimediasystem. Ytterligare information finns under avsnittet "multimediautrustning" i bilens instruktionsbok. Från "Media"-menyn, tryck på **1** och välj sedan "Video" **2**-läge.

Obs!

– Vissa videoformat kanske inte är kompatibla med systemet.



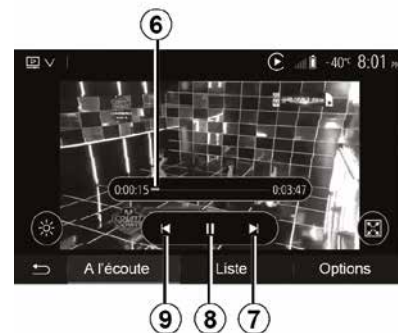
- USB-minnet måste vara formaterat i FAT32 eller NTFS och ha en lägsta kapacitet på 8 GB och en högsta kapacitet på 32 GB.
- ingångskällorna som beskrivs ovan kan variera.

"Lista"-läge

Tryck på fliken "Lista" **3** för att se tillgängliga videor. Välj videon du vill titta på genom att trycka på området **4**. Den valda videon spelas upp automatiskt.

"Lyssnar"-läge

Tryck på fliken "Spela" **5** för att starta videon som valts.



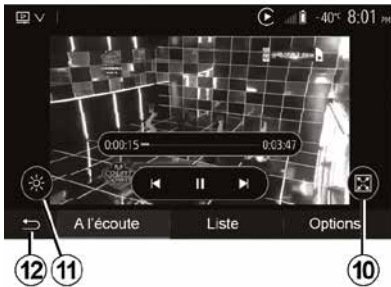
Under uppspelningen av en video kan du

- Tryck på **9** för att starta om videon från början, tryck på **9** igen för att komma åt föregående video.
- Pausa genom att trycka på **8**.
- Komma åt nästa videofilm genom att trycka på **7**.
- Använd rullningslistan **6** för att förflytta dig uppåt eller nedåt snabbt.



Uppspelning av video kan endast ske när bilen står stilla.

VIDEO



- visa videofilmen på fullskärm genom att trycka på **10**,
- Ställ in ljusstyrkan på skärmen genom att trycka på **11**. Ett kontrollfält visas så att du kan göra inställningen. Tryck på skärmen utanför detta fält för att ta bort det och fortsätta till uppspelningen av videofilmen.
- Gå tillbaka till föregående meny genom att trycka på **12**.



"Alternativ"-läge

- Tryck på fliken "Alternativ" **13** för att:
- få åtkomst till inställningarna för uppspelning,
 - få detaljerad information om videofilmen (titel, genre, datum osv.)

EXTERNA LJUDKÄLLOR

Systemet är utrustat med två typer av aux-ingångar:

- med koppling för anslutning av extern ljudkälla (MP3-spelare, bärbar ljudenhet, USB-minne, telefon, osv.).
- med Bluetooth® (Bluetooth®-spelare, Bluetooth®-telefon).

För att hitta rätt ingång, se kapitlet "Presentation av kontroller".

Principer för anslutning och funktion

Anslut din bärbara digitala ljudspelare till USB-porten. När den är ansluten upptäcker systemet automatiskt ljudkällan.

Obs! USB-minnet som används måste vara formaterat som FAT32 eller NTFS och ha en maximal kapacitet på 32 GB. Vissa format kanske inte är kompatibla med systemet.



Välj en extra ljudenhet

Från "Media-meny" väljer du en ingångskälla genom att trycka på **1**.

En lista över tillgängliga ingångskällor visas omedelbart:

- USB: USB-minne, MP3-spelare, telefon osv.
- ljudenheter ,
- BT: apparaterBluetooth®,
- "Video": nyckel USB(filerMP4, 3GP, AVI, MPG och MPEG).

Obs! För att dina videofiler ska spelas upp från ett USB-minne, måste följande villkor vara uppfyllda:

- videodisplayformat begränsat till en maximal definition av 800 x 480
- bildhastighet begränsad till högst 30 bilder per sekund.

Välj en extern ljudkälla i navigeringsläget eller medan du lyssnar på radio genom att trycka på "Start" och sedan på "Media".

Systemet spelar upp den senast lyssnade låten igen.

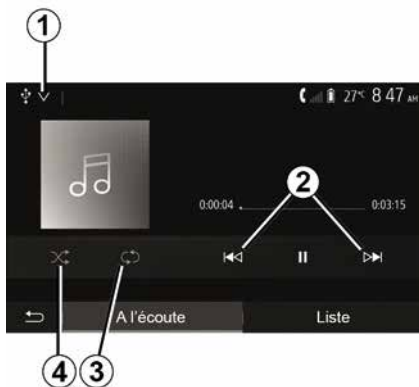


Handskas med den bärbara ljudenheten endast när det är lämpligt med hänsyn till trafiksituationen.

Förvara den bärbara ljudspelaren på ett säkert ställe medan du kör.

Risk för att den kastas framåt vid plötslig inbromsning.

EXTERNA LJUDKÄLLOR



Ljudformat

Endast MP3, WMA och FLAC-format känns igen av multimediasystemet.

Snabbspolning

Du kan spola snabbt framåt eller bakåt genom att trycka på och hålla in **2**. Uppspelningen blir normal igen när du släpper knappen.

Upprepa

Med den här funktionen kan du spela upp ett enskilt spår eller alla spår igen. Tryck **3** en eller flera gånger för att upprepa spår.

Slumpmässig uppspelning

Med den här funktionen kan du spela upp alla spår slumpmässigt. Tryck **4** för att blanda uppspelningen.

Aux-ingång: USB, Bluetooth®-port

Anslutning: USB och bärbar digital ljudenhet

Anslut kontakten för din bärbara digitala ljudenhet till multimediaingången



Ytterligare information finns under "multimediautrustning" i bilens instruktionsbok.

När USB-uttaget för den bärbara digitala ljudenheten är ansluten visas menyn "USB". Modellen eller menyn för den bärbara digitala ljudspelaren kan visas.

Obs! Vissa typer av bärbara digitala ljudspelare kanske inte går att ansluta.

Användning

Välj den bärbara digitala ljudspelaren i listan **1** och tryck sedan på önskad spellista eller önskat spår.

Du kanske inte att kan styra din bärbara digitala ljudspelare samtidigt som du är ansluten, beroende på modell. Använd knapparna på multimediasystemets frontpanel för att välja ljudfiler.

Laddning med USB-porten

När den bärbara digitala ljudspelarens USB-sladd är ansluten till multimediasystemets USB-port kan du ladda bat-

teriet eller hålla det laddat under tiden som enheten används.

Anm.: Vissa enheter laddar inte batteriet eller håller inte batteriet laddat under tiden de är anslutna till multimediasystemets USB-port.



Använd de USB-kablar som rekommenderas av telefon-tillverkaren, så att appen fungerar korrekt.

Anslutning: Bluetooth®

Se kapitlet "Ansluta/koppla från Bluetooth®-enheter".

När en Bluetooth®-anslutning har upprättats visas menyn "BT".

Användning

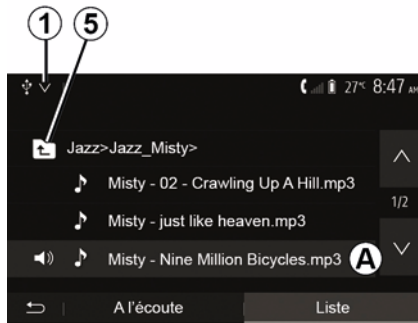
Välj "BT" i listan **1** och tryck sedan på uppspelningslistan eller önskat spår på skärmen för multimediasystemet.

Du kan välja alla spår på din "Bluetooth®" direkt från skärmen till multimediasystemet.

Anm.: När den bärbara digitala ljudenheten är ansluten går det inte längre att styra den direkt. Du måste använda knapparna på framsidan av systemet.

EXTERNA LJUDKÄLLOR

3



Välja en låt

Välj ett ljudspår i en mapp genom att trycka på "Lista" och välj sedan ett **A**-spår i listan.

För att gå till föregående nivå i någon förgrening av menyn trycker du på **5**.

Som standard, klassas album i alfabetisk ordning.

Beroende på typ av digital spelare, kan du söka stegvis per mapp och per fil.

Anm.: det är bäst att använda en USB-anslutning för enklare musiksökningar.

JUSTERA LJUDET

Anpassning av ljudvolymen i förhållande till hastigheten ("Volym/hastighet")

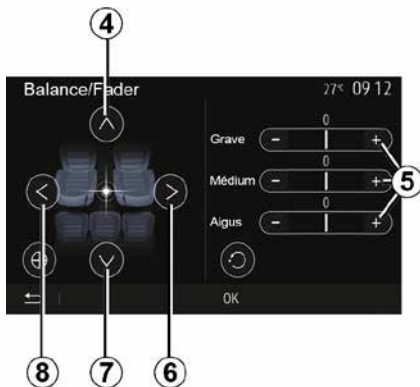
När din fordonshastighet överstiger cirka 40 km/h ökar volymnivån i förhållande till den ursprungliga volymnivån.

Ställ in förhållandet volym/hastighet genom att trycka "+" eller "-" i zonen **1**.

Du kan inaktivera den här funktionen genom att trycka på "-" tills "OFF" visas.

"Loudness"

Tryck på "ON" eller "OFF" för att aktivera/avaktivera funktionen loudness som ökar de höga och låga tonerna.



Fördelning höger/vänster och fram/bak

Tryck på **6** eller **8** för att reglera ljudbalans vänster/höger.

Tryck på **4** eller **7** för att reglera ljudbalansen fram/bak.

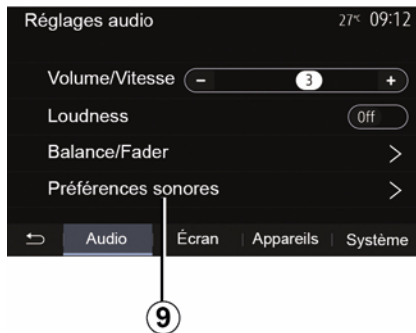
Efter att du har reglerat ljudbalansen, tryck på "OK" för att bekräfta.

Låg, medel, hög

Tryck områdena **5** "+" eller "-" för att ställa in bas, mellanregister och diskant.

Efter att inställningen slutförts, tryck på "OK" för att bekräfta.

Ställa in ljudsignalerna

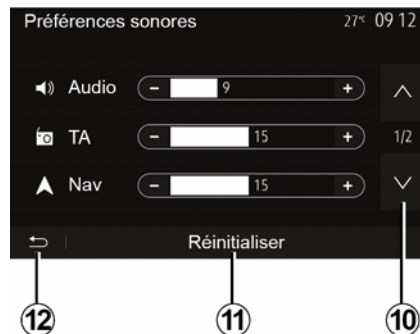


Visa menyn för inställning av ljudsignalerna genom att trycka på **9**.

Du kan ställa in ljudvolymen för varje ljudsignal separat:

- « Ljud » ;
- "TA".
- "Nav".
- « Telefon » ;
- "Ringsignal" (telefon).
- « VR ».

Tryck på "+" eller "-" för att göra detta.



Tryck på **10** för att gå till nästa sida.

Tryck på **11** för att initiera om alla inställningar till ljudsignalerna.

Tryck på **12** för att gå tillbaka till föregående skärm.

PARA IHOP OCH ANSLUTA EN TELEFON

Para ihop, ta bort apparater Bluetooth®

Para ihop en till telefon Bluetooth®

För att kunna använda ditt handsfree-system måste du först parkoppla din Bluetooth®-mobiltelefon och bilen första gången du ska använda den.

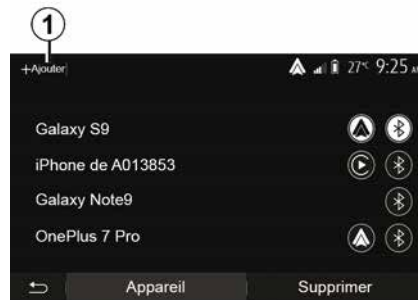
Efter ihopparring känner systemet igen och sparar en Bluetooth®-telefon. Du kan para ihop upp till fem smarttelefoner, men bara en åt gången kan vara ansluten till handsfreesystemet.

Ihopparringen utförs direkt via multimediasystemet eller via telefonen.

Systemet och smarttelefonen måste vara aktiverade. Se till att Bluetooth® är aktiverat i smarttelefonen samt att telefonen är synlig och identifierbar för andra enheter (se telefonens instruktionsbok om du vill ha mer information).



Beroende på märket och modellen på telefonen kan handsfreefunktionerna helt eller delvis vara inkompatibla med bilens system.



Para ihop en Bluetooth®-telefon från multimediasystemet

- Aktivera telefonens Bluetooth®-anslutning.
- Från startskärmen, tryck på "Inställningar" "Enheter" "Enhetshanteraren" "Lägg till" **1** "OK" "Hitta en enhet".
- kontrollera att din telefon är aktiverad och synlig på Bluetooth®-länken,

- välj din telefon i listan över kringrustningar som hittats av systemet,
- Ett meddelande visas på telefonens skärm.



Se <https://easyconnect.renault.com> för en lista med kompatibla telefoner.



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.

PARA IHOP OCH ANSLUTA EN TELEFON

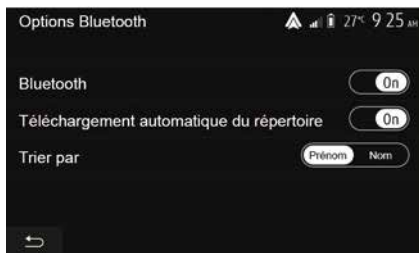
Beroende på typ av telefon, tryck på "Koppla ihop", "Parkoppla" eller "Anslut" för att godkänna kopplingen.

– Beroende på telefon, ange koden som visas på multimediaskärmen med telefonens knappsats.

– Ett andra meddelande visas på telefonens skärm om automatisk parkoppling med multimediasytemet i fortsättningen. Tillåt det för att slippa upprepa dessa steg.

Överföra kontakter

Beroende på typ av telefon kan systemet begära att du ska bekräfta överföringen av telefonboken och samtalsloggen till multimediasytemet under ihoppningen.



Du kan också auktorisera automatisk delning av telefonboken och samtalsloggen:

– Från startskärmen, tryck på "Inställningar", "Enheter", "Alternativ Bluetooth".

– välj mellan ON och OFF för "Automatisk nedladdning av telefonbok".

Om du valde ON kommer systemet automatiskt överföra din telefonbok vid kommande parkoppling.

Obs! Multimediasytemets minne är begränsat och det kan hända att inte alla dina kontakter importeras.

Din telefon kopplas nu till multimediasytemet.

Anm.: Parkopplingstiden varierar beroende på telefonens märke och modell.

Upprepa den här åtgärden om ihoppningen misslyckas. Se telefonens handbok om din telefon inte är synlig när multimediasytemet söker efter Bluetooth®-enheter.

Parkoppla en Bluetooth®-telefon och multimediasytemet från telefonen.

– Aktivera Bluetooth®-anslutningen på telefonen och systemet,

– Från startskärmen på ditt multimediasytem, tryck på "Inställningar", "Enheter", "Enhets hanteraren", "Lägg till"

1 "OK". På så sätt gör du systemet synligt för andra Bluetooth®-telefoner.

– Ett meddelande visas på skärmen med ett lösenord och information om hur lång tid som systemet är synligt.

– från din telefon, visa listan över tillgängliga Bluetooth®-apparater,

– Välj multimediasytemet bland tillgängliga enheter och ange lösenordet som visas på systemens skärm med telefonens knappsats (beroende på telefon).

Ett meddelande visas på telefonens skärm med information om att telefonen är parkopplad med multimediasytemet.

Anm.: Parkopplingstiden varierar beroende på telefonens märke och modell.

Upprepa den här åtgärden om ihoppningen misslyckas.



Syftet med handsfreesystemet är endast att förenkla kommunikationen och minska riskerna.

Riskerna elimineras inte helt och hållet. Respektera de lagar och förordningar som gäller i det land där du befinner dig.

PARA IHOP OCH ANSLUTA EN TELEFON



När multimediasystemet slås på ansluts den senaste parkopplade telefonen automatiskt till systemet.

kopplar via WIFI. För mer information, se avsnitten "Smartphone-replikering" och "Android Auto™, CarPlay™".

Ta bort en telefon som parkopplats via Bluetooth® från multimediasystemet

När du kopplar bort en telefon raderas den från handsfreesystemets minne. Från startskärmen trycker du på "Inställningar", "Enheter" och sedan på "Enhetshanteraren". Tryck på "Ta bort"-fliken **4** och sedan papperskorgs-symbolen **3** mitt för namnet på den smartphone du vill radera från listan. Bekräfta ditt val genom att trycka på "OK".

Ta bort alla telefoner som parkopplats via Bluetooth® från multimediasystemet

Du kan även radera alla telefoner, som tidigare har varit ihopparade, från handsfreesystemets minne. Från huvudmenyn, tryck på "Inställningar", "Enheter", "Enhetshanteraren", tryck sedan på fliken "Ta bort" och tryck på "Alla", "**2**". Bekräfta raderingen av alla ihopparade telefoner genom att trycka på "OK".



"Wi-Fi-alternativ"

För att aktivera eller inaktivera WIFI, välj landfrekvensen eller återställ ditt lösenord WIFI.

Parkoppling via WIFI (Android Auto™/CarPlay™)

För att komma åt parkoppling via WIFI under den första Bluetooth®-anslutningen till din telefon kan du välja att använda din telefon som en Bluetooth®-enhet eller för att ansluta via WIFI (Android Auto™, CarPlay™) så att du kan använda kopior av apparna på din smartphone. Den finns handledningar för att vägleda dig när du par-

PARA IHOP OCH ANSLUTA EN TELEFON



"Självstudieprogram"

Få åtkomst till handledningar för smartphoneintegrering för Android Auto™ eller CarPlay™ samt för röststyrning av röststyrningsfunktionen.

Ansluta, koppla från apparater Bluetooth®

Ansluta en ihopparad Bluetooth®-telefon

Ingen telefon kan anslutas till systemet för handsfree-telefoni om den inte först har parats ihop med systemet. Se kapitlet "Para ihop/ta bort Bluetooth®-apparater".

Telefonen måste vara ansluten till systemet för handsfree-telefoni för att du ska kunna få tillgång till alla funktioner.

Automatisk anslutning

När systemet startas, söker systemet för handsfree-telefoni efter de ihopparade telefoner som finns i närheten (denna sökning kan ta cirka en minut). Systemet ansluts automatiskt till den senast anslutna telefonen om:

- telefonens Bluetooth®-anslutning är aktiverad,
- du vid ihopparningen har tillåtit automatisk anslutning av telefonen till systemet.

Obs!

- Om ett samtal pågår när anslutningen görs överförs samtalet till bilens högtalare.
- Acceptera och godkänn alla meddelanden du får i din telefon medan du parkopplar den med systemet för att den automatiska enhetsidentifieringen ska fungera så smidigt som möjligt.

Manuell anslutning

Från huvudmenyn, genomför följande åtgärder:

- tryck på "Telefon".
- tryck på "Visa Bluetooth-enheter".
- välj namnet på den telefon som du vill ansluta.

Telefonen är ansluten till multimediasystemet.

Anslutningen misslyckas

Om anslutningen misslyckas bör du kontrollera att:

- din apparat är påslagen,
- apparaten är konfigurerad för att acceptera förfrågan om automatisk anslutning till systemet,
- apparatens batteri är inte laddat,
- apparaten har parats ihop med systemet för handsfree-telefoni,
- funktionen Bluetooth® på din apparat och i systemet är aktiverad.

Obs! om du använder handsfree-systemet under en längre tid laddas enhetens batteri ur snabbare.

Ändra en ansluten telefon

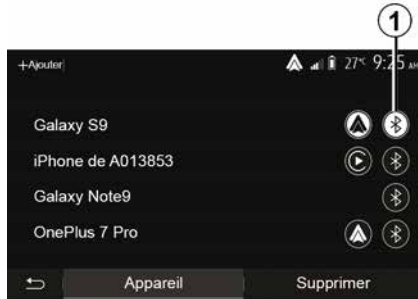
Du kan när som helst ansluta eller koppla från någon av Bluetooth®-apparaterna.

Från huvudmenyn, tryck på "Smartphone Integration", välj sedan enheten som ska anslutas och bekräfta genom att trycka på "OK".

Ikonen Bluetooth® 1 visas i vitt mitt emot namnet på din telefon för att indikera att anslutningen har upprättats.

PARA IHOP OCH ANSLUTA EN TELEFON

Frånkoppling av en ansluten telefon

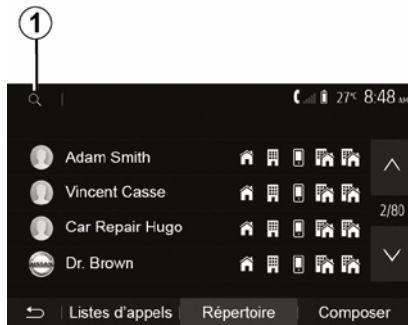


Om du vill koppla bort en telefon från multimediasystemet väljer du Bluetooth® **1**-ikonen och sedan "OK".

Om du har ett samtal på gång vid tidpunkten för frånkoppling överförs samtalet automatiskt till telefonen.

HANTERING AV SAMTAL

Telefonlista



I huvudmenyn trycker du på "Telefon" och sedan på "Kontaktlista" för att komma åt systemets telefonbok.

Använda telefonlistan

Du kan använda de poster i telefonlistan som registrerats i telefonens minne.

Efter att du har anslutit ditt system och din Bluetooth®-telefon med hjälp av trådlös teknik Bluetooth®, överförs numren i din telefonlista till listan i systemet om kontakterna finns på telefonens minne.

Obs! På vissa telefoner, kan du under ihopparningen ombes att bekräfta

överföringen av telefonlistan från telefonen.

Ringa ett nummer i telefonlistan

Efter att du har hittat den kontakt som du vill ringa till i telefonlistan, välj numret för att ringa samtalet.

Söka efter en kontakt i telefonlistan

Tryck på **1** och ange för- eller efternamn på den kontakt som du vill söka efter med hjälp av knappsatsen.



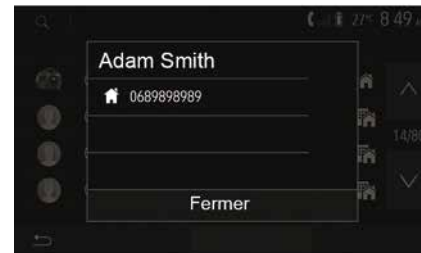
Beroende på märke och modell på din telefon, kanske överföringen av kontakterna till multimediasystemet inte fungerar.



Vi rekommenderar att du stannar när du ska slå in ett nummer eller söka efter en kontakt.

Ringa, ta emot ett samtal

Ringa ett samtal till en kontakt i telefonlistan



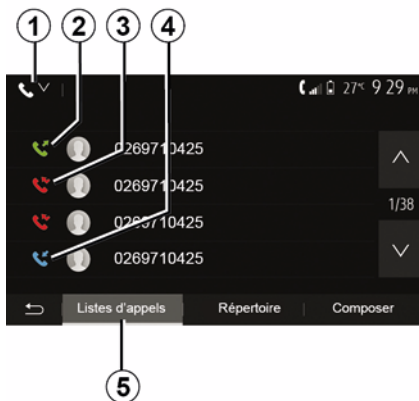
När telefonen är ansluten, från menyn "Telefon", välj "Kontakt" i rullgardinsmenyn "1".

Välj kontakten (eller numret om kontakten har flera nummer). Numret rings upp automatiskt efter att du tryckt på aktuellt nummer.

Anm.: Du kan ringa ett samtal från multimediasystemet med röstigenkänningsfunktionen i din smartphone. (Se avsnittet "Använda röstigenkänning".)

HANTERING AV SAMTAL

Ringa ett nummer ur samtalshistoriken



Du kan använda samtalslistan som är sparad i telefonens minne för att ringa ett samtal.

När enheten och Bluetooth®-telefonen är hopkopplade via trådlös Bluetooth®-teknik överförs alla nummer i listorna "Alla samtal", "Uppringda nummer", "Mottagna samtal" och "Missade samtal" automatiskt från telefonen till multimediesystemets samtalslista.

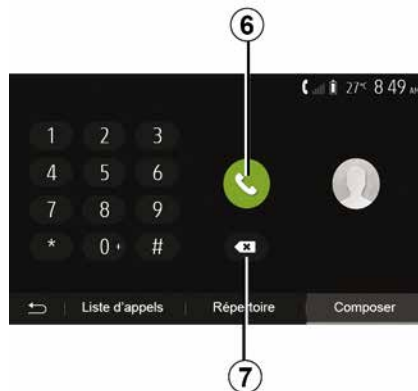
På "Samtalslista"-fliken **5** tryck **1** för att filtrera samtalsloggen efter samtals-typ och en rullgardinslista visas:

- tryck ikonen **2** för att se listan över ringda nummer;

- tryck ikonen **3** för att se listan över missade samtal;
- tryck ikonen **4** för att se listan över inkommande samtal;
- Tryck på ikonen **1** för att återgå till listan över alla samtal.

För varje lista, visas kontakterna från den senaste till den tidigaste. Välj en kontakt från listan för att ringa ett samtal.

Slå ett nummer



Utgå från välkomstsärmen, tryck på "Telefon" och sedan "Slå".

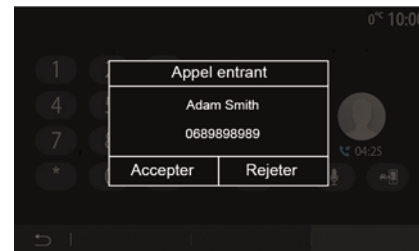
Tryck på de numrerade knapparna för att slå ett nummer, tryck därefter på **6** för att ringa samtalet.

För att radera ett nummer, tryck på **8**. Med en låg tryckning **7** kan du radera alla siffror på samma gång.



Vi rekommenderar att du stannar när du ska slå in ett nummer eller söka efter en kontakt.

Mottagning av samtal



När ett samtal tas emot visas ett meddelande på multimediesystemets skärm med följande information om personen som ringer upp:

- kontaktens namn (om numret finns i din telefonbok);

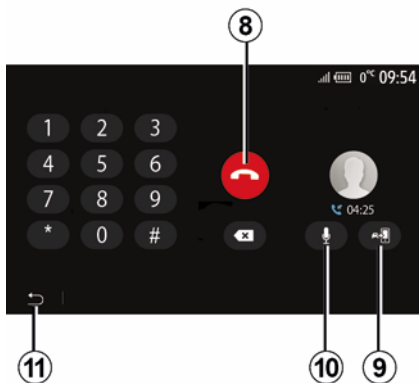
HANTERING AV SAMTAL

- telefonnumret till personen som ring-er upp,
- "Privat nummer" (om numret inte kan visas).

Anm.: När meddelandet för inkom-mande samtal visas på skärmen under navigering visas navigeringsskärmen igen när du har svarat eller avvisat samtalet.

Anm.: du kan ta emot eller avvisa ett inkommande samtal genom att trycka på knappen på bilens rattaxel.

Under ett samtal



När ett samtal pågår kan du:

- avsluta samtalet genom att trycka på **8**,

- Växla mellan telefonens högtalare och bilens högtalare genom att trycka på **9**;
- inaktivera eller aktivera mikrofonen genom att trycka på **10**;
- tryck på **11** för att gå tillbaka till föregående skärm (navigeringsskärmen till exempel) eller startskärmen.

TRÅDLÖS LADDARE

Induktionsladdningsområde

presentation

Använd induktionsladdningsområdet **1** för att ladda en telefon utan laddningskabel.

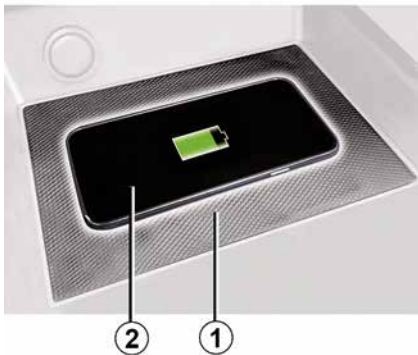
Om fordonet är utrustat indikeras laddningsområdet med (beroende på fordonet):

– En tillhörande symbol.

och/eller

– Laddningsstatusen visas automatiskt på skärmen så länge som telefonen är placerad i det dedikerade området.

Placeringen kan variera beroende på fordonet. Se instruktionsboken för ytterligare information.



Obs!

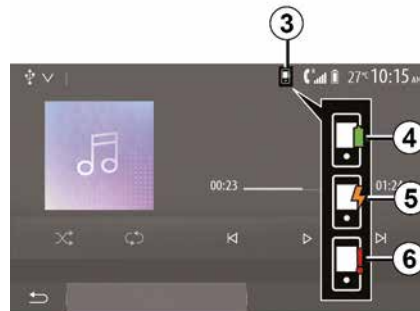
- Induktionsladdning initieras när tändningen slås på eller när motorn startas.
- Om du vill ha mer information om kompatibla telefoner, kontakta en auktoriserad återförsäljare eller besök <https://renault-connect.renault.com>.
- Du bör ta bort telefonens skal eller fodral för att få så bra laddning som möjligt.
- För optimal laddning bör hela ytan på smarttelefonen sammanfalla med laddningsområdets maximala yta och placeras så centralt som möjligt.

Laddningsprocedur

Lägg telefonen **2** i induktionsladdningsområdet **1**. Laddningen startas automatiskt och laddningsprocessen **3** visas på skärmen.

Laddningsproceduren kan avbrytas om ett föremål upptäcks i induktionsladdningsområdet **1** eller om induktionsladdningsområdet **1** överhettas. När temperaturen har sjunkit återupptas laddningen av telefonen inom kort.

Laddning pågår





Multimediasystemet visar telefonens **2** laddningsstatus **3**.

- laddning slutförd **4**
- laddning pågår **5**
- föremål registreras i laddningsområdet/föremål överhettat/laddningsprocedur avbruten **6**.

Obs! Multimediasystemet signalerar om laddningen av telefonen **2** avbryts.

TRÅDLÖS LADDARE

 Det är viktigt att inga föremål (USB startkort, SD-kort, kreditkort, smycken, nycklar, mynt osv.) är placerade i induktionsladdningsområdet **1** när du laddar din telefon. Ta bort eventuella magnetiska kort och kreditkort från fodralet innan du placerar din telefon i induktionsladdningsområdet **1**.

 Om föremål lämnas kvar i induktionsladdningsområdet **1** kan de överhettas. Det är lämpligt att placera dem i något av de andra förvaringsutrymmena. (förvaringsfacket, solskyddet förvaringsfack osv.)

ANVÄNDA RÖSTIGENKÄNNINGEN.

presentation

Bilens multimediasystem använder telefonens röststyrningssystem för att:

- styra vissa av bilens multimedia-systemfunktioner och vissa av dina telefonfunktioner med hjälp av röststyrning
- göra det möjligt för dig att använda multimediasystemet eller telefonen samtidigt som du håller händerna på ratten.

Obs!

- Placeringen av röstigenkänningsknappen kan variera (rattreglaget, reglaget under ratten eller multimediasystemets frontpanel).
- Det inställda språket på din telefon är även det språk som används av röstigenkänningsfunktionen.
- Om din smartphone inte har någon röstigenkänningsfunktion visas ett meddelande på multimediasystemets skärm.

Aktivera telefonens röstigenkänning med hjälp av multimediasystemet


Om du vill aktivera telefonens röstigenkänningssystem ska du:

- ansluta till 3G, 4G eller WIFI med din smartphone,

- aktivera Bluetooth® på din smartphone och göra den synlig för andra apparater (se instruktionsboken till din telefon),
- Para ihop och anslut din smartphone till multimediasystemet (se kapitlet "Para ihop, ta bort Bluetooth®-enhet").

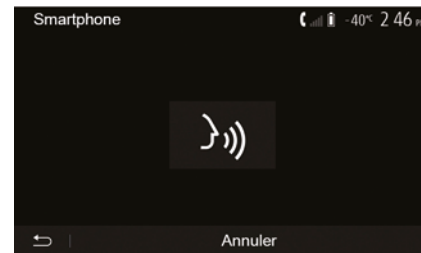
Obs! markerar **1** och **2** i "Inställningar"-menyn >"Enheter" sedan "Enhets-hanterare" indikerar att din smartphone är parat och ansluten till ditt multimediasystem. Detta är nödvändigt för att använda röstigenkänning.



Tryck och håll ner röstigenkänningsknappen  för att aktivera.



När du använder telefonens röstigenkänning ihop med multimediasystemet kan överföring av mobildata som behövs för funktionen generera extra kostnader som inte ingår i telefonabonnemanget.



En ljudsignal samt visning av skärmen **A** visar att röstigenkänningen är aktiverad.

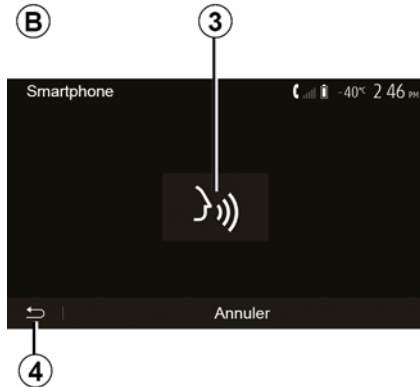
Tala med hög och tydlig röst.

Obs! Med röstigenkänningssystemet kan du endast använda vissa av telefonens funktioner. Du kan inte använda övriga funktioner i multimediasyste-

ANVÄNDA RÖSTIGENKÄNNINGEN.

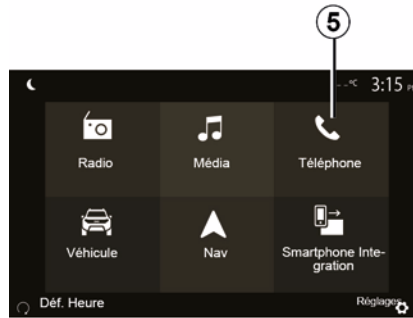
met som exempelvis radion, Driving Eco osv.

Användning



När röststyrningssystemet är aktiverat startar du om röststyrningssystemet genom att kort trycka på rattreglaget, reglaget under ratten eller på multimediasystemet eller på **3**-knappen på multimediasystemets skärm.

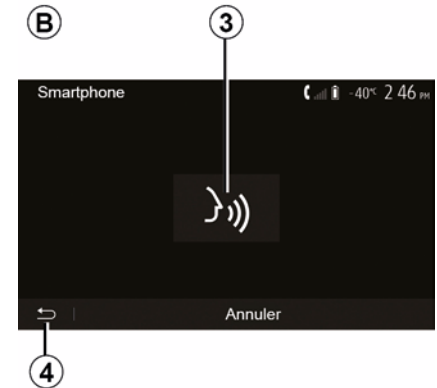
Du kan gå tillbaka till välkomstsärmen genom att trycka på **4**.




Om du vill gå tillbaka till skärmen **B**, tryck på **5** i multimediasystemets huvudmeny.

Obs! När röstigenkänning används är funktionerna "Media" och "Radio" inte tillgängliga från multimediasystemets huvudmeny.

Avstängning



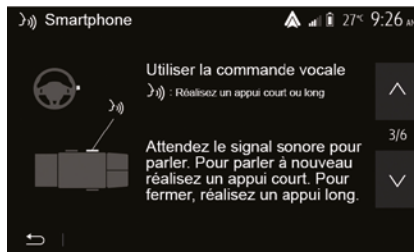
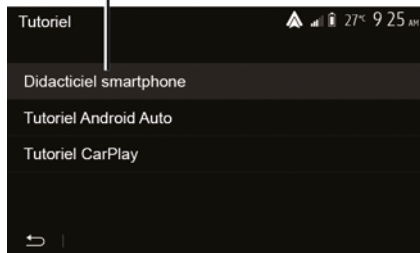
Tryck på knappen **3** på skärmen **B** eller tryck och håll ner röstigenkännings-

knappen  i din bil. En ljudsignal anger att röststyrningen är inaktiverad.

ANVÄNDA RÖSTIGENKÄNNINGEN.

Hjälp

6



Du kan få extra hjälp med röststyrningssystemets funktion och användning.

För att göra detta, tryck på "Inställningar", "Enheter", "Tutorial", "Röstvägledning" **6**.

Funktionen presenteras i form av skärmar som beskriver hur du använder röstigenkänningen och:

- Användningsvillkor:
- vilka telefoner som är kompatibla,
- Aktivering och avaktivering av funktionen med hjälp av röstigenkännings-

knappen  i bilen.

- hur du använder skärmen,
- vilka funktioner som är tillgängliga,
- vad funktionerna omfattar.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

Android Auto™

presentation

"Android Auto™" är en app som kan hämtas (via plattformen för nedladdning av appar i din smartphone) och som hjälper dig att använda vissa appar och funktioner i din telefon via multimediasystemets skärm.

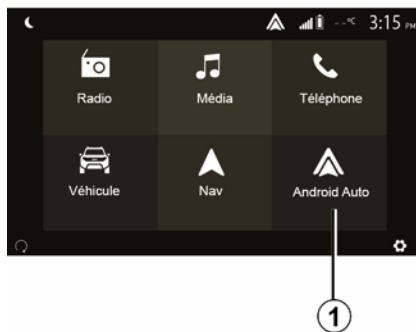
Obs!

– Ta reda på om din smartphone fungerar med "Android Auto™"-appen på den officiella webbplatsen för din telefons operativsystem.

– "Android Auto™"-appen fungerar när din smartphone är ansluten till fordonets USB-port eller via WIFI (tillgänglighet beror på om ditt fordon och din smartphone är utrustade). Röstigenkänningstjänsten måste vara aktiverad. "Android Auto™"-appen måste vara synlig på välkomstskrmen **1**.



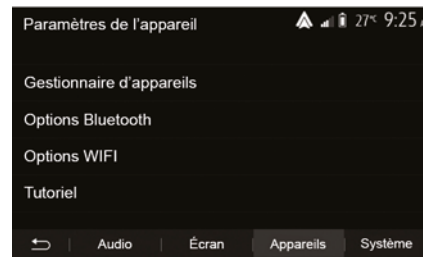
Använd de USB-kablar som rekommenderas av telefon-tillverkaren, så att appen fungerar korrekt.



Första användning

Du kan ansluta din telefon till USB-porten på ditt multimediasystem eller ansluta till multimediasystemet via WIFI-anslutningen på din smartphone (beroende på utrustning):

- Du måste godkänna begärandena på din smartphone för att kunna använda "Android Auto™"-applikationen.
- Bekräfta genom att trycka på "Acceptera" i din telefon.



"Android Auto™"-appen startas i multimediasystemet.

Om proceduren som beskrivs ovan misslyckas, upprepa åtgärden. Från välkomstskrmen väljer du "Inställningar", "Enheter", "Enhetshanteraren" och kan när som helst hantera enheterna som är anslutna till ditt multimediasystem.

Obs! Första anslutningen till "Android Auto™" görs när bilen står stilla och enbart för att aktivera multimediasystemets röststyrning.

CarPlay™

presentation

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

"CarPlay™" är en tjänst som finns inbyggd i din smartphone och som kan hjälpa dig att använda vissa appar i din telefon via multimediasystemets skärm.

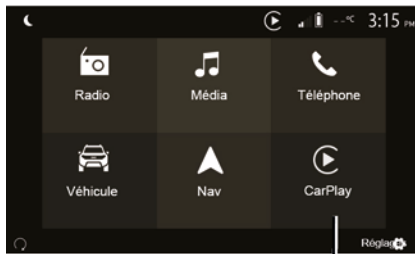
Obs!

– Om din smartphone inte har tjänsten "CarPlay™" går du till den officiella webbplatsen för din telefons operativsystem.

– "CarPlay™"-tjänsten fungerar när din smartphone är ansluten till fordons USB-port eller via WIFI (tillgänglighet beror på om ditt fordon och din smartphone är utrustade). SIRI-tjänsten måste aktiveras. "CarPlay™"-tjänsten ska vara synlig från knappen 2 på välkomstsärmen.



Använd de USB-kablar som rekommenderas av telefon-tillverkaren, så att appen fungerar korrekt.

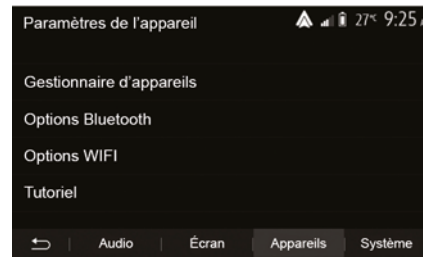


Första användning

Du kan ansluta din telefon till USB-porten på ditt multimediasystem eller ansluta till multimediasystemet via WIFI-anslutningen på din smartphone (beroende på utrustning).

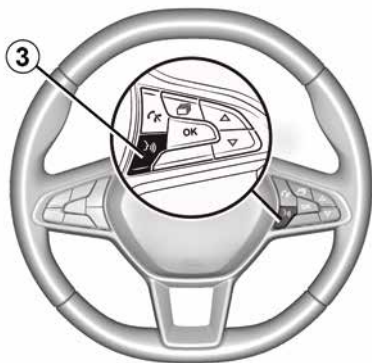
Tjänsten CarPlay™ startas i multimediasystemet.

Om proceduren som beskrivs ovan misslyckas, upprepa åtgärden.



Från välkomstsärmen väljer du "Inställningar" > "Enheter" > "Vägledning" och kan komma åt en handledning om hur du ansluter din smartphone till multimediasystemet.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™




När appen "Android Auto™" eller tjänsten "CarPlay™" är aktiverad kan du använda röststyrningsknappen för att aktivera vissa funktioner i din smarttelefon med hjälp av röststyrning. För att göra detta, tryck och håll inne knappen 3 på ratten (se kapitlet "Använda röstigenkänning" för mer information).

Obs!

– Du kan använda "Android Auto™" eller "CarPlay™" för att komma åt navigerings- och musikappar i din smartphone. Dessa appar ersätter liknande appar som är inbyggda i multimediasystemet som redan används. Exempelvis kan endast en navigeringsfunktion, "Android Auto™"/"Car-

Play™", eller appen i multimediasystemet användas.

– När du använder "Android Auto™" eller "CarPlay™" fortsätter vissa funktioner i multimediasystemet att köras i bakgrunden. Exempel: om du startar "Android Auto™" eller "CarPlay™" och använder navigeringen i din smartphone medan radion i multimediasystemet är på kommer radion att fortsätta att sända.

 När du använder appen "Android Auto™" eller tjänsten "CarPlay™" kan överföringen av mobildata som krävs för appen medföra extra kostnader som inte ingår i ditt telefonabonnemang.

Gå tillbaka till multimediasystemets gränssnitt



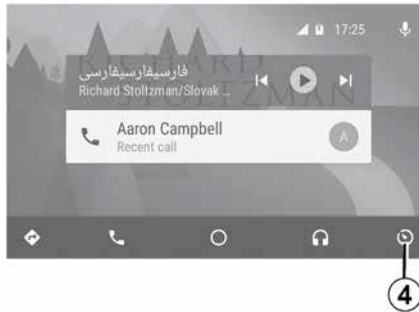
Återgå till gränssnittet:

– tryck på "Home"-knappen på multimediasystemets frontpanel eller på mittreglaget

eller

– tryck på knappen 4 på multimediasystemskärmen enligt "Android Auto™" eller "CarPlay™".

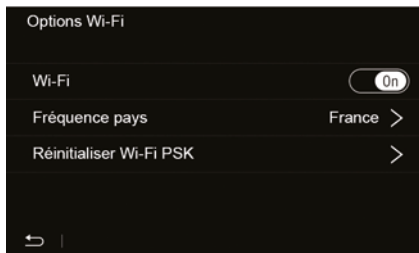
ANDROID AUTO™, CARPLAY™



i Funktionerna finns tillgängliga i "Android Auto™"-appen och "CarPlay™"-tjänsten beroende på märket och modellen på din telefon. För ytterligare information, se tillverkarens webbsida.

SMARTPHONE-REPLIKERING

Metoder



Det finns två sätt att komma åt smartphonegränssnittet:

– ansluta till smartphonen genom att koppla in den i multimediaporten USB



– trådlös smartphone-anslutning (tillgängligheten beror på fordonet och/eller målnivån).

En inställningsmeny är tillgänglig för den trådlösa anslutningen.

Anm.: För att appen ska fungera korrekt, måste USB-kabeln som används vara:

– Godkänd av telefontillverkaren.

– maximal längd på 1,5 m.

"Wi-Fi-alternativ"

För att nå "Wifi-alternativ" -menyn, tryck "Inställningar" på huvudmenyn och sedan "Enheter"-fliken.

"Wifi"

Välj "ON" or "OFF" för att aktivera eller avaktivera fordonets WIFI anslutning.

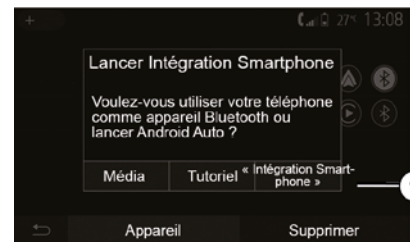
"Frekvens för land"

Från den här menyn kan du välja land där du använder ditt fordonets WIFI anslutning för att anpassa anslutningsfrekvensen till den föreskrift som finns i det landet.

"Återställ wifi PSK"

Använd det här alternativet för att initialisera alla tidigare anslutningar till ditt fordon för att ansluta en ny enhet eller för att fixa ett anslutningsproblem.

Anslut smarttelefonen med en USB-förbindelse,



5

Första användning

Efter att du har anslutit din smartphone till bilens USB-port, bör A-skärmen visas:

- "Media": låter dig använda din smartphone för följande funktioner för bärbara digitala ljudspelare:
 - MTP (Media Transfer Protocole) ;
 - digitala bärbar ljudenhet.
- "Vägledning": få tillgång till handledning om hur du använder applikationer för smarttelefongränssnitt;
- "Smartphone-integration": gör att du kan komma åt smartphonegränssnittet via den anpassade applikationen:
 - Android Auto™ ;

SMARTPHONE-REPLIKERING

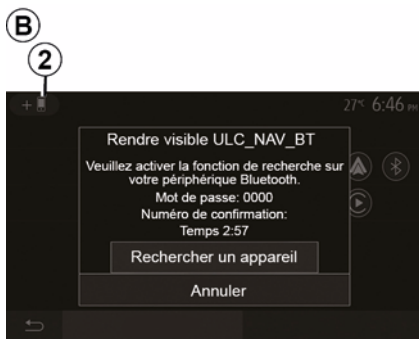
- CarPlay™.

Välj "Android Auto™, CarPlay™"-alternativet **1** för att komma åt smartphonegränssnittet.

Applikationsskärmen för smartphonegränssnittet ska visas på ditt multimediasystem.

Anslut smarttelefonen med en trådlös förbindelse

5



Tillgängligheten beror på fordonet och/eller målnivån.

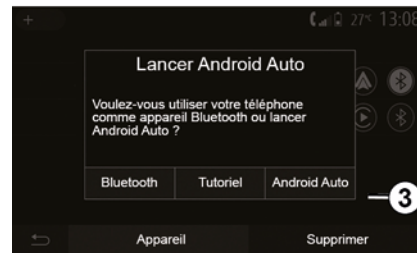
Första användning

För den här typen av anslutning måste du utföra åtgärder för att para din Bluetooth® telefon till multimediasystemet:

- Aktivera Bluetooth®-anslutningen och WIFI-anslutningen på telefonen och i multimediasystemet.
- Från multimediasystemets huvudmeny, tryck på "Inställningar", "Enheter", "Enhetshanteraren", "Lägg till"**2**", "OK". På så sätt gör du systemet synligt för andra Bluetooth®-telefoner.
- **B**-skärmen visas med ett lösenord och information om hur lång tid som systemet är synligt.
- från din telefon, visa listan över tillgängliga Bluetooth®-apparater,
- Välj multimediasystemet bland tillgängliga enheter och ange lösenordet som visas på systemens skärm med telefonens knappsats (beroende på telefon).

Ett meddelande visas på telefonens skärm med information om att telefonen är parkopplad med multimediasystemet.

C



När din smartphone är parad, kommer **C**-skärmen ska visas.

Välj "Android Auto™, CarPlay™" **3** för att komma åt smartphonegränssnittet. Applikationsskärmen för smartphonegränssnittet ska visas på ditt multimediasystem.

Obs! Användning av det trådlösa gränssnittet för Android Auto™/CarPlay™ (WIFI) beror på din smartphones tekniska specifikationer och gällande lokal lagstiftning.

BACKKAMERA

Åtgärd

När du lägger i backväxeln (och i ungefär 5 sekunder efter att du har lagt i en annan växel) visas en vy av omgivningen bakom bilen på multimediasystemets skärm tillsammans med guiden, en siluett av bilen och en ljudsignal.

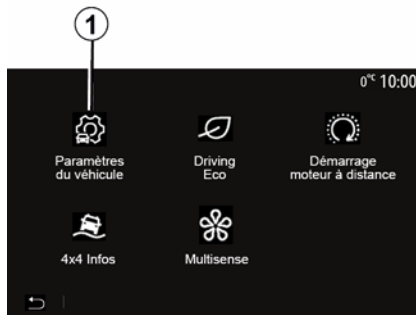
Bilens ultraljudsdetektorer mäter avståndet mellan bilen och ett föremål.

När det röda området uppnåtts, ta hjälp av displayen bild för att stanna på exakt plats.

Obs!

- För mer information om användning av parkeringsassistans, se fordonets användarmanual,
- Se till att backningskameran inte är övertäckt (av smuts, lera, snö etc.),
- När backväxeln är ilagd visar multimediaskrmen en vy bakom bilen i några sekunder.

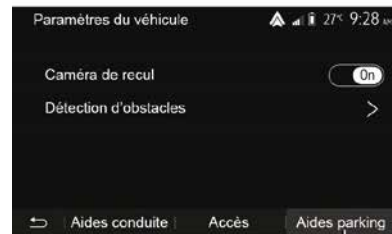
Aktivering/inaktivering



Backkamera

Du kan aktivera/inaktivera backkameran. För att göra detta, välj "Fordon", "Fordonsinställningar", **1** på startskärmen och tryck sedan på "Parkeringshjälp" **2**.

Obs: backkamerans display är inte längre tillgänglig (den ersätts av en svart skärm) när fordonets hastighet är över cirka 10 km/h, beroende på lokal lagstiftning.



"Hjälpalternativ vid parkering"

I den här menyn kan du aktivera/inaktivera backkameran och ställa in "Avkänning av hinder".



BACKKAMERA

"Avkänning av hinder"

Beroende på fordonet kan bilens främre och/eller bakre givare aktiveras eller inaktiveras oberoende av varandra. Välj "ON" för att aktivera önskad/önskade givare, eller "OFF" för att inaktivera den/dem.

Ljudinställningar

Du kan aktivera/inaktivera ljudsignalen och välja olika ljud samt ställa in volymen på givarna för avkänning av hinder.



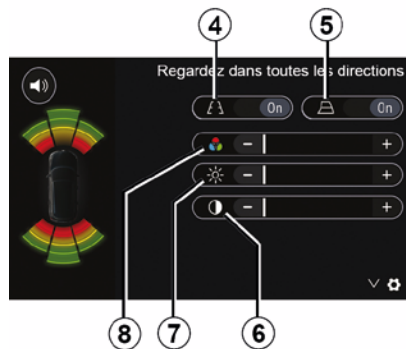
Skärminställningar

Du kommer åt inställningarna med **3**-knappen.

Från den här menyn kan du aktivera/inaktivera de fasta **4** eller rörliga **5** rikt-

linjer (beroende på fordonet) som anger avståndet bakom fordonet och du kan justera skärminställningarna.

Tryck på "+" eller "-" för att justera kontrast **6**, ljusstyrka **7** och färg **8**.



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.



Funktionen är ett extra hjälpmedel. Det kan alltså aldrig befria föraren från dennes ansvar och skyldighet att visa uppmärksamhet.

Föraren bör alltid vara beredd på plötsliga händelser som kan inträffa under körningen. Kontrollera alltid att inga små, smala föremål (barn, djur, barnvagn, cykel, sten, stolpe osv.) finns i döda vinkeln vid manövern.



Skärmen visar en omvänd bild.

Mallarna är en återgivning som visas på ett plant underlag. Informationen ska inte tas med i beräkningen när den läggs över ett vertikalt föremål eller ett föremål på marken.

Föremålen som visas på skärmen kan vara förvrängda.

Vid alltför starkt ljus (snö, bil i direkt solsken osv.) kan kamerabiliden försämrats.

MULTIVYKAMERA

presentation

Om bilen är utrustad finns fyra kameror, fram, i sidospeglarna och bak på bilen för att hjälpa dig vid svåra manövrar.

Obs! Se till att kamerorna inte är täckta (av smuts, lera, snö, kondens osv.).



Funktionen är ett extra hjälpmedel. Det kan alltså aldrig befria föraren från dennes ansvar och skyldighet att visa uppmärksamhet.

Föraren bör alltid vara uppmärksam på plötsliga händelser som kan inträffa under körningen. Kontrollera alltid att inga rörliga föremål (barn, djur, barnvagn, cykel etc.) eller något litet föremål (sten, kvist etc.) är i vägen vid backningsmanövern.

Åtgärd

När backväxeln är ilagd visas vyn från den bakre kameran på multimediaskärmen.

Du kan välja vy på multimediaskärmen genom att välja manuellt läge.

SWE

Aktivering/inaktivering

Systemet aktiveras när bilen körs i en hastighet under 20 km/h. När bilen överstiger den hastigheten inaktiveras systemet.

Systemet kan även aktiveras via aktiveringsknappen i bilen. För ytterligare information, se kapitlet "Multivykamera" i bilens instruktionsbok.

Obs! Se bilens instruktionsbok för information om hur du väljer automatiskt och manuellt läge.

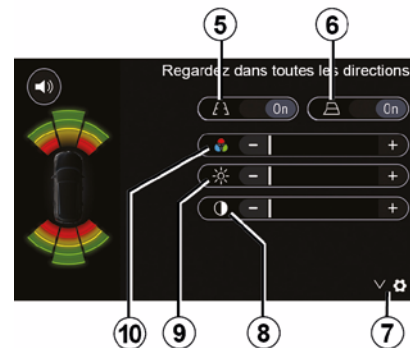
Val av kamera



För att aktivera önskad kameravy väljer du den på multimediasystemets skärm:

- 1 vy av området bakom bilen
- 2 vy av området framför bilen
- 3 Höger vy
- 4 vy av området till vänster om bilen.

Inställningar



Tryck på 7 för att visa listan över inställningar.

Aktivera eller inaktivera visningen av fasta 5 eller rörliga 6 riktlinjer.

Tryck på "++" eller "--" för att justera kontrast 8, ljusstyrka 9 och färg 10.

MULTI-SENSE

Meny Multi-Sense

På bilar som är utrustade med detta trycker du på "Fordon" och sedan på "Multi-Sense" i huvudmenyn. Med den här menyn kan du anpassa köregenskaperna för vissa fordonsburna system.

Val av läge

Du kan välja lägen med reglaget på ditt fordon. Se instruktionsboken för ytterligare information.

Tillgängliga lägen kan variera beroende på bilmodell och utrustningsnivå. I menyn "Multi-Sense" väljer du önskat 1-läge:

- "My Sense" eller "Normal", beroende på fordon,
- « Sport » ;
- « Eco ».

Obs! Det senaste läget finns inte kvar i minnet när bilen startas på nytt. Som standard startar bilen om i antingen My Sense- eller Normal-läge.

Läge Sport

I det här läget ökar responsen i motorn och växellådan. Styrningen är fastare.



Läge Eco

Eco-läget fokuserar på energibesparing. Styrningen är mjuk och hanteringen av motorn och växellådan minskar bränsleförbrukningen.

Läge My Sense eller Normal

My Sense eller Normal-läge (beroende på fordon) antar standardinställningarna för ditt fordon. Beroende på fordons utrustningsnivå kan du manuellt konfigurera om My Sense genom att ändra inställningarna för körning, komfort och omgivande belysning.

Lägeskonfiguration

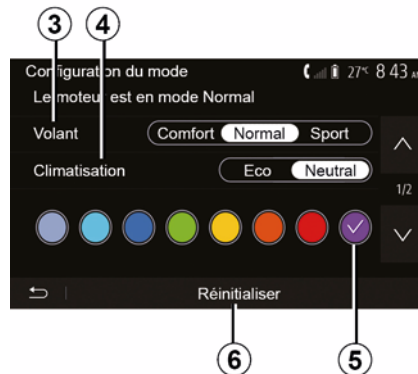
Tryck på "Lägeskonfiguration" 2 för att anpassa följande olika inställningar:

- "Styrning"
- « Klimat » ;
- "Stämningsbelysning"
- "Instrumentpanelens utseende";
- « Intensitet » ;
- « Atmosfär ».

Obs! Vissa "Multi-Sense"-konfigurationsinställningar är begränsade beroende på bilens kategori och utrustningsnivå. Menyerna förblir synliga på multimediaskärmen men de är inte tillgängliga.



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.



MULTI-SENSE

"Styrning" 3

I den här inställningen finns flera styrvarslägen:

- « Comfort » ;
- « Normal » ;
- « Sport ».

Beroende på vilket läge som har valts kan styrningens känslighet anpassas så att den blir trögare eller mer reaktiv för att få en så bra balans som möjligt mellan en mjuk och korrekt styrupplevelse.

« Klimat » 4

I den här inställningen kan du välja flera olika driftlägen för luftkonditioneringen:

- « Eco » ;
- "Neutralläge",

Beroende på det valda läget får du en optimal balans mellan temperaturkomfort och bränsleekonomi.

Mer information om inställningar av luftkonditioneringen, som beror på utrustningsnivån, finns i avsnittet om "Klimat" i bilens instruktionsbok.

"Stämningbelysning"

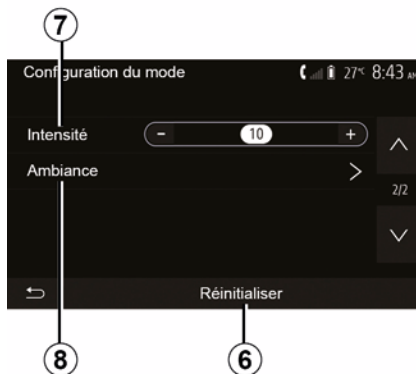
Den här inställningen kan du använda för att välja färgtyp för bilens stämningbelysning.

För att ändra omgivningsfärgen i din bil kan du välja en färg **5** från de tillgängliga färgerna.

SWE

« Intensitet » 7

Med den här inställningen kan du justera ljusstyrkan på stämningsbelysningen i bilen. Tryck på "+" eller "-" för att göra detta.



« Atmosfär » 8

Färgen och styrkan som du har valt kan användas i följande områden:

- « Instrumentbräda » ;
- « Fram » ;
- « Bak ».

Tryck på "On" eller "Off" för att aktivera/avaktivera stämningbelysningen i det valda området.

« Återställ » 6

Med det här alternativet kan du återställa standardvärdena för det aktuella läget.

ECO KÖRNING

Komma åt Köra Eco.



6

På huvudmenyn trycker du på "Fordon" och sedan på "Driving Eco".

Med menyn "Driving Eco" kan du komma åt följande information:

- "Eko-råd".
- "Redovisning av körsträcka".
- "ECO resultat"

"Eko-råd"

Den här menyn utvärderar ditt körsätt och ger dig välanpassade råd för att du ska kunna optimera din bränsleförbrukning.

"Redovisning av körsträcka"

Med den här menyn kan du visa uppgifter som sparats under din senaste resa:

- "Genomsnittlig bränsleförbrukning".
- « Total förbrukning » ;
- « Genomsnittshastighet » ;
- "Avstånd utan bränsleförbrukning".

Obs! Du kan återställa informationen genom att trycka på **1**.

"ECO resultat"

Med det här systemet kan du erhålla en övergripande siffra från 0 till 100. Ju högre siffra, desto bättre är du på ekokörning:

- genomsnittlig prestanda vid acceleration (område **A**).
- genomsnittlig prestanda vid växling (område **B**).
- genomsnittlig prestanda vid föregripande bromsning (område **C**).

FJÄRRSTART AV MOTORN

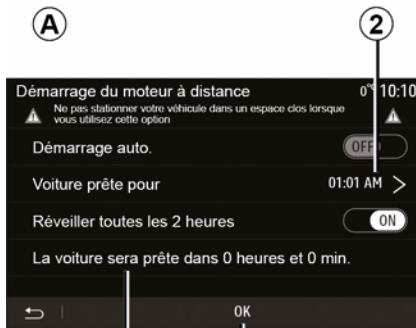


När den här funktionen är installerad kan du programmera fjärrstart av motorn för att värma upp eller ventilerera kupén upp till 24 timmar innan du ska använda bilen.

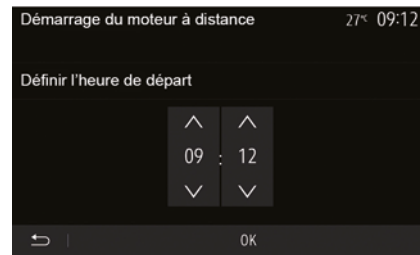
Ställ in den värmenivå som krävs (temperatur, defroster) innan du programmerar funktionen. Konfigurationen och programmering görs via multimediasystemets skärm.

Programmeringar av funktionens starttid

– Slå på tändningen och tryck sedan på **1** i huvudmenyn. **A**-skärmen visas.



- välj "ON"-knappen på "Autostart"-linjen för att aktivera funktionen.
- ange starttiden då du vill börja använda bilen och tryck på linjen **2**,
- tryck på pilarna "uppåt" och "nedåt" för att visa timmarna och minuterna och välj önskad tid,
- tryck på "OK" för att bekräfta. **4**-markören visar hur lång tid det är kvar innan den tidpunkt som du angav att du ville använda bilen vid,
- Tryck på "OK" **3** för att bekräfta och avsluta programmeringen.

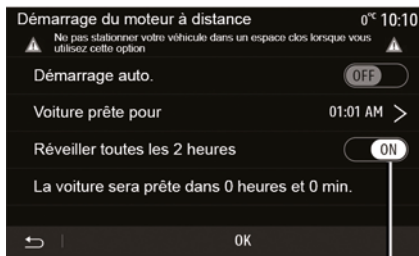


- Justera reglagen för luftkonditioneringen till önskad temperatur i kupén vid start av motorn sätt sedan på defrosterläget (se avsnitt 2 i instruktionsboken).
- slå av tändningen.



Om du vill aktivera en programmerad fjärrstart ska du välja ett klockslag som är minst 15 minuter senare än den tid som visas i multimediasystemet.

FJÄRRSTART AV MOTORN



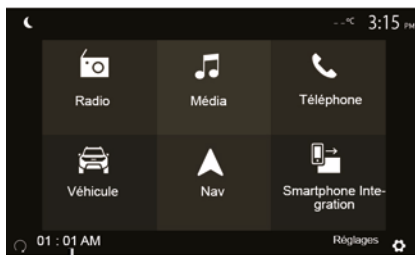
5

6

När du låser bilen blinkar det två gånger och därefter tänds varningsblikerssen och färdriktningsvisarna i cirka tre sekunder för att visa att programmeringen har registrerats.

Funktionen fjärrstart av motorn fungerar om:

- växelspaken står i neutralläget (för bilar med manuell växellåda eller robotiserad växellåda),
- växelspaken står i läget P för bilar med automatväxellåda,



6

- tändningen inte är på;
- alla dörrar (motorhuven, dörrarna, bakluckan) är stängda och låsta när du lämnar bilen.

Obs! Du måste stänga av ditt multimediasystem genom att trycka på "OFF"-knappen innan du lämnar ditt fordon för att fjärrmotorns startfunktion ska fungera.

"Aktivera varannan timme"

Med hjälp av den här funktionen startar bilen automatiskt varannan timme beroende på motortemperaturen.

Tryck på knappen "ON 5" för att aktivera den här funktionen.

När den här funktionen är aktiverad aktiveras inte ventilationssystemet un-

der de fyra första starttillfällena om de sker.

Vid mycket kallt väder startar bilen automatiskt och slås ifrån efter ungefär tio minuter.

Om motortemperaturen inte kräver en omstart kommer bilen inte att starta automatiskt under de första fyra återaktiveringstillfällena och återgår till viloläge i 2 timmar. Motorn startas om i de fall motortemperaturen är för låg.

Oavsett kommer den sista starten att ske.

Cirka femton minuter före den programmerade tiden startar motorn och är igång i cirka tio minuter.

Obs! Markören 6 påminner dig om bilens starttid som du redan har ställt in.



Beroende på utrustningsnivå, kontrollera att strömförbrukare såsom vindrutetorkare, ytterbelysning, radio, sätesvärmare, uppvärmd ratt osv. är inaktiverade och att alla tillbehör är urkopplade innan du lämnar bilen.

FJÄRRSTART AV MOTORN



Särskild anmärkning för bilar med funktionen "Vakna varannan timme".

Det är viktigt att bilen körs i minst 10 minuter mellan varje gång funktionen används. Risk för att motoroljan blir dålig.



Stanna inte bilen med motorn igång på platser med brännbart material t.ex. högt gräs eller löv som kan komma i kontakt med det heta avgassystemet och antändas.



Förarens ansvar när bilen parkeras eller stannas

Lämna aldrig bilen med nyckeln i när barn, personer med funktionshinder eller djur finns i bilen, inte ens för en kort stund. De kan utsätta sig själva eller andra personer för risker, till exempel om de startar motorn, använder fönsterhissarna eller låser dörrarna osv. Vid varmt och/eller soligt väder stiger dessutom temperaturen inuti kupén mycket snabbt.

LIVSFARA ELLER RISK FÖR ALLVARLIGA SKADOR.



Under extrema omständigheter är det inte säkert att fjärrstarten med hjälp av programmering fungerar.



Använd inte funktionen för fjärrstart av motorn eller programmeringen av den när:

– bilen står i ett garage eller ett begränsat utrymme.

Risk för förgiftning eller kvävning på grund av avgaser.

– bilen är övertäckt med ett skydd.

Brandfara.

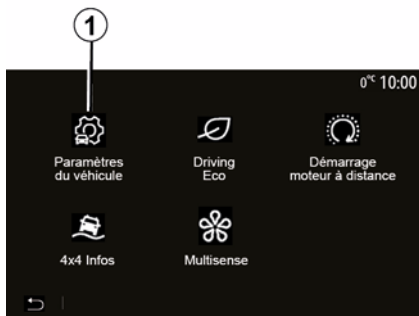
– motorhuvens är öppen eller ska öppnas.

Risk för brännskador eller allvarliga skador.

I vissa länder är det enligt lag och/eller gällande bestämmelser inte tillåtet att använda funktionen för fjärrstart av motorn eller programmeringen av den.

Innan du använder den här funktionen måste du ta reda på vilka lagar och/eller bestämmelser som gäller i landet.

presentation



I huvudmenyn trycker du på "Fordon" sedan "Fordonsinställningar" **1** för att nå denna meny.

Från den här menyn kan du justera inställningarna för körhjälpmedel, fordonsåtkomst och parkeringshjälp.

"Körhjälpmedel" 2



Beroende på fordon kan du från denna meny aktivera/avaktivera fordonets körhjälpmedel.

« Nödbromsning »

Funktionen varnar föraren då risk för krock föreligger. Välj "ON" för att aktivera funktionen. För ytterligare information, se kapitlet "Aktiv panikbromsning" i bilens instruktionsbok.

"Avståndslarm"

Den här funktionen underrättar föraren om hur stort avståndet är mellan dennes bil och framförvarande fordon, räknat i tid. Detta för att kunna hålla ett bra säkerhetsavstånd. Välj "ON" för att aktivera funktionen. För ytterligare in-

formation, se kapitlet "Avståndslarm" i bilens instruktionsbok.

"Trötthetsavkänningsvarning"

Den här funktionen varnar föraren vid trötthet.

Välj "ON" för att aktivera funktionen. För ytterligare information, se kapitlet "Alert förare" i bilens instruktionsbok.

« Död vinkel »

Funktionen varnar föraren om ett annat fordon befinner sig i döda vinkeln. Välj "ON" för att aktivera funktionen. För ytterligare information, se kapitlet "Varningssystem för döda vinkeln" i bilens instruktionsbok.

Anm.: Huruvida alternativen och inställningarna är tillgängliga kan variera beroende på bilmodell och utrustningsnivå.

"Hastighetsvarning"

Funktionen känner av hastighetsöverskridelser och varnar föraren genom att visa en kontrollampa på instrumentpanelen och avge en ljudsignal. Välj "ON" för att aktivera funktionen.

"Förebyggande av filbyte"

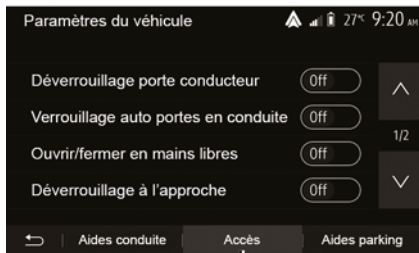
Funktionen varnar föraren vid oavsiktligt överskridande av en heldragen linje.

BILENS PARAMETRAR



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.

"Öppna" 3



Med den här menyn kan du aktivera/inaktivera följande alternativ:

- "Upplåsning av förardörren"
- « » ;
- « Låsning/upplåsning med nyckelkort » ;
- "Upplåsning när du närmar dig"
- « Låser vid avlägsnande » ;
- « Utan signal vid låsning » ;
- "Automatiskt återlåsningsljud"
- "Internt sekvensljud"

SWE

– "Bakrutetorkare back": Bakrutetorkaren aktiveras när backväxeln läggs i.

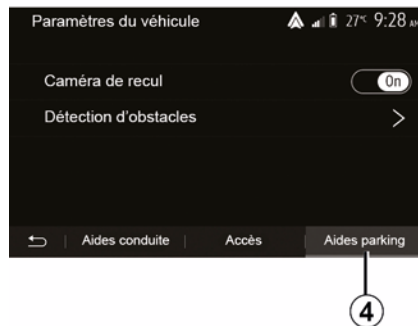
Obs!

- detta alternativ fungerar endast om vindrutetorkarna är aktiverade.
- Huruvida alternativen och inställningarna är tillgängliga kan variera beroende på bilmodell och utrustningsnivå.



Av säkerhetsskäl bör du göra dessa inställningar när bilen står stilla.

"Hjälpalternativ vid parkering" 4

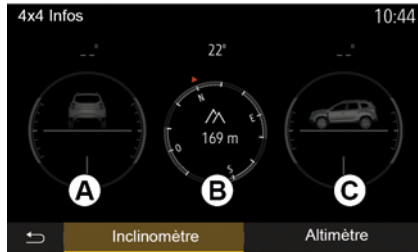


Du kan använda den här menyn för att aktivera/inaktivera backkamera och för att justera inställningarna för hinderdetektering under manövrar.

Se avsnittet "Backkamera" för mer information.

4X4-INFO

Komma till "4x4-info"-menyn.



På bilar som är utrustade med detta trycker du på "Fordon" och sedan på "4x4 Info" i huvudmenyn.

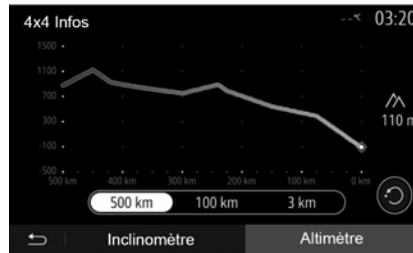
Lutningsmätarens funktion

Med hjälp av lutningsfunktionen kan du se:

- hjulvinkel i grader, i realtid (område **A**),
- körriktning med hjälp av kompassen (område **B**),
- horisontell vinkel i grader, i realtid (område **C**).

Obs!

- Vinkelvärdena som visas på skärmen kan skilja sig från verkligheten med en till tre grader.
- Skärmen uppdateras cirka en gång i sekunden.



Funktionen "Höjdmätare"

Funktionen "Höjdmätare" tillåter:

- uppskatta bilens höjd
- visa tidigare och framtida lutningar.

Obs!

- lutningarna beräknas med utgångspunkt från din GPS-position.
- GPS-positionen uppdateras cirka en gång per sekund.

SYSTEMINSTÄLLNINGAR

Ljudinställningar

Se kapitlet "Ställa in ljudet".

Skärminställningar

« Ljusnivå »

Du kan ställa in önskad ljusstyrka på skärmen. Tre lägen föreslås:

- « Låg » ;
- « » ;
- « ».

"Dag/natt-läge"

För att förbättra navigeringsskärmens vy mellan dag och natt kan du ändra kartans färgkombination.

- "Auto": GPS visar kartskärmen. Övergången mellan dag- och nattläge sker automatiskt när du slår på ljusen.
- "Dag": kartskärmen visas alltid med ljusa färger.
- "Natt": kartskärmen visas alltid med mörkare färger.

"CLIM. Info"

Med den här funktionen kan du aktivera/avaktivera visningen av klimatanläggningens information vid ändringar av inställningarna.

Enheter

Se kapitlet "Para ihop/ta bort apparater Bluetooth®".

Inställning av systemet



« Språk »

Den här funktionen gör att du kan ändra språket i systemet och språket för röstguidningen.

För att ändra språk, välj önskat språk och bekräfta ditt val genom att trycka på "OK".

"Klocka"

Använd den här funktionen för att ställa in tidsvisningen (12- eller 24-timmarsklocka).

Obs! I versioner med navigering ställs tiden in automatiskt av GPS:en om kartan över landet du befinner dig i är installerad. I versioner utan navigering kan tiden enbart ställas in manuellt.

För att ändra tiden manuellt, tryck på "Klocka/Enheter" och välj sedan "Ställa in tiden".

« Enheter »

Med den här funktionen anger du i vilken enhet som körsträckan ska visas i multimedietsystemet. Du kan välja mellan "km" och "mils".

Obs! Inställningarna i ditt multimedia-system påverkar inte skärmen på bilens instrumentpanel. Mer information om inställningarna för instrumentpanelens skärminställningar finner du i bilens instruktionsbok.

"Fabrikparametrar"

Med den här funktionen kan du initiera om olika parametrar till standardinställningen.

- Alla: initierar om alla inställningar till "standardinställningen".
- Telefon: Återställer alla telefoninställningar.
- Navigation: Återställer alla navigeringsinställningar.
- Ljud/media/radio/system: återställer alla inställningar relaterade till Ljud/media/radio.

« Navigation »

Med den här funktionen kan du aktivera eller avaktivera navigeringssystemet.

"Systemversion"

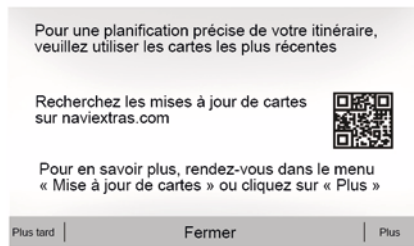
SYSTEMINSTÄLLNINGAR

Med den här funktionen kan du kontrollera systemversionen.

7

UPPDATERING AV SYSTEMET

Uppdatering av multimediasystemet utan kartor



Om bilen inte är utrustad med ett navigeringssystem kontaktar du en märkesrepresentant.

Uppdatera kartorna från din smartphone

Om du vill uppdatera kartorna från din smartphone, går du till appbutiken och ladda ned Dacia Map Update-appen. Uppdatera sedan kartorna.

Mer information finns på webbplatsen: <https://dacia.welcome.naviextras.com>

Uppdatera ditt multimediasystem och din karta



Obs! Kontrollera om dina system redan är uppdaterade, för att förhindra att en procedur startar i onödan.

Om du vill uppdatera multimediasystemet och dess kartor behöver du ett USB-minne och en dator som är ansluten till Internet.

Använd din dator för att hämta uppdateringar från Internet till USB-minnet. Installera sedan uppdateringarna från USB-minnet i bilens multimediasystem.

Om multimediasystemets programvara inte är uppdaterad kommer Toolbox-programvaran att föreslå en

systemuppdatering innan kartan uppdateras. Systemet och kartan kan inte uppdateras samtidigt. Processen måste upprepas för varje uppdatering.

Fortsätt enligt följande:

- registrering av systemet över en nyckel USB
- installera Toolbox-programvaran på din dator;
- hämta produkter från Toolbox till USB-enheten
- Uppdatera multimediasystemet eller kartan från USB-minnet.

Följ stegen som beskrivs nedan i ordning.

Registrering av systemet över en nyckel USB

Om du vill spara multimediasystemet i din användarprofil ska du först ansluta ett tomt USB-minne till multimediasystemet för att skapa en avbild av multimediasystemet på USB-minnet.

Obs!

- om du vill ansluta USB-minnet till multimediasystemet kan du läsa informationen under "Ansluta USB-minne" i avsnittet "Navigeringssystem".
- USB-minnet levereras inte tillsammans med systemet.
- USB-minnet som används måste vara FAT32 och formaterat och ha en

UPPDATERING AV SYSTEMET

minsta kapacitet på 4 GB och en maximal kapacitet på 32 GB.

- Spara systemdata på USB-minnet genom att starta bilen. Stäng inte av motorn medan data laddas.
- Använd inte multimediasystemets funktioner när systemet uppdateras.



Systemuppdateringar måste göras samtidigt som motorn är igång. Elbilar måste laddas eller ha motorn igång (varningslampan READY på).

7



Om du vill spara bilden av systemet på USB-minnet ska du:

90 - Inställningar

- Sätt i USB-minnet i USB-porten på ditt multimediasystem.
- Öppna huvudmenyn och välj Navigation-menyn.
- välj meny "".
- Välj meny "Kartuppdatering" på andra sidan i meny "".
- Tryck på knappen "" på skärmens nedre del.
- Välj funktionen "Uppdatering" på multimediasystemets skärm.

Detta skapar en avbildning av ditt navigeringssystem på USB-enheten som sedan används av Toolbox för att spara ditt system i din användarprofil och gör att Toolbox kan identifiera tillgängliga uppdateringar för ditt navigationssystem.

När dataregistreringen är avslutad kan du ta bort USB-minnet från multimediasystemet.

installera Toolbox-programvaran på din dator

Installera Navixtras Toolbox på din dator med ett par klick. Toolbox kan hämtas på tillverkarens webbplats.

Gå till webbplatsen och klicka på "Registrera" i området "Välkommen gäst användare" högst upp på skärmen. När ditt konto har skapats och sparats, fyll i den begärda informationen (bilmo-

dell, typ av multimediasystem ombord osv.) och hämta sedan programvaran.

Starta installationen efter att du har hämtat programvaran.

Följ instruktionerna som visas på skärmen.



Skärmdumparna som visas i användarhandboken är endast exempel.

Hämta produkter från Toolbox till USB-enheten



UPPDATERING AV SYSTEMET

Anslutning till Toolbox

Starta programvaran Naviextras Toolbox och se till att din dator är ansluten till Internet.

När du startar Toolbox på din dator, sätt i USB-minnet med bilden av multimediasystemet. När programvaran har identifierat USB flashminnet så erbjuds du två alternativ: "Logga in" och "Registrera".

Om du inte är registrerad på Naviextras.com-webbplatsen så kan du göra detta från Toolbox genom att klicka på "Registrera" på inloggningssidan. Följ instruktionerna som visas på skärmen.

Om ditt abonnemang tillåter det och om Toolbox hittar ditt system i listan med system som stöds, visas välkomstskärmen där du kan ansluta till ditt Naviextras-konto.

När du anslutit till ditt Naviextras Toolbox-konto och ditt USB-minne till datorn kan du hämta både kostnadsfria och kostnadsbelagda appar, tjänster och innehåll genom att välja dessa i multimediasystemet i menyn Katalog på menyraden till vänster om Toolbox-skärmen.



I vissa länder kan nedladdning och aktivering av tillvalet för farliga områden vara otillåtna och innebära en lagöverträdelse.

Uppdateringar från Toolbox till USB-minnet

Klicka på Uppdatering eller "Köp innehåll" i menyraden på vänster sidan av skärmen Toolbox.

Uppdateringsmenyn öppnar en skärm med alla tillgängliga uppdateringar, inklusive:

- artiklar som du har köpt men ännu inte installerat (uppdateringar eller extramaterial),
- uppdateringar eller gratis extramaterial som du har lagt till i installationen från katalogen,
- uppdateringar av systemet (om en senare version är tillgänglig),
- särskilda gratisuppdateringar.

Alla tillgängliga uppdateringar visas utifrån region i form av en lista och på en plan.

Som standard är alla artiklar för alla regioner synliga vid installation. Om du vill tillfälligt vill utesluta en region, kryssar du i rutan i början på den aktuella linjen. Efter att du har passerat förbi

panelen, klicka på knappen "Installera" i området i nedre delen av skärmen för att starta installationsprocessen.

Toolbox påbörjar uppladdning och installation av valda uppdateringar. Vänta tills ett meddelande visas om att uppdateringen är klar.


Obs! Nedladdningstiden för appen varierar beroende på storleken på appen och mottagningshastigheten hos det mobila nätverket.




Om de valda objekten överskrider multimediasystemets maximala kapacitet visar Toolbox ett varningsmeddelande. Om så är fallet, kan du välja vilka artiklar som ska installeras eller tas bort i systemet med hänsyn till det begränsade lagringsutrymmet.

Även om vissa artiklar väljs bort av systemet, har du fortfarande rätt till dem och kan installera dem helt gratis.

UPPDATERING AV SYSTEMET

 Ta inte ur nyckeln USB ur systemet och avaktivera den inte under pågående uppdatering.

 I vissa länder kan nedladdning och aktivering av tillvalet radarvarning vara otillåtet och innebära en lagöverträdelse.

Uppdatering av kartsystemet

När installationen är klar kan du ta bort USB-enheten ur datorn. Anslut USB-enheten i multimediasystemets USB-port.

Obs!

– Uppdatera kartorna genom att starta bilen och låta motorn vara igång medan data hämtas. När multimediasystemet är aktivt identifierar det automatiskt de uppdateringar som är tillgängliga på USB-minnet och föreslår uppdatering av systemet eller kartan från de uppdateringar som hittas på USB-minnet. Stäng inte av multimediasystemet medan uppdateringen installeras.

- Hämtning och installation av systemuppdateringar är endast möjliga om en nyare version är tillgänglig.
- Funktionerna som tillhandahålls av multimediasystemet beror på bilmodell och utrustningsnivå.

A





Skärmen **A** visas automatiskt när USB-minnet är isatt.

- tryck på **1** för att starta uppdateringen,
- tryck på **2** för att gå tillbaka till föregående skärm.

Om du trycker på **1** startar uppdateringsprocessen. Utför inga åtgärder medan processen för uppdatering av systemet pågår.

När uppdateringen är klar startar multimediasystemet om med alla nya och uppdaterade funktioner.

 Multimediasystemet kan stutas om automatisk under uppdateringsprocessen. Vänta tills radioskärmen visas.

 Vid oavsiktligt avbrott av uppdateringen, upprepar du processen från början.

Licens

Om du vill hämta GPL, LGPL, MPL och andra öppna källkoder för licenser med öppen källkod för den här produkten, besök den dedikerade webbplatsen.

Förutom källkoderna är alla licensvillkor, garantifriskrivningar och upphovsrättsinformation tillgängliga för nedladdning.

På den dedikerade webbplatsen finns även öppen källkod på en CD-ROM mot en avgift som täcker distributionskostnaderna (t.ex. media, leverans och hanteringskostnader) efter begäran via e-post.

UPPDATERING AV SYSTEMET

Detta erbjudande gäller i tre år från det datum då du köpte produkten.

Garanti för att kartan är aktuell

När din nya bil har levererats har du 90 dagar på dig att uppdatera ditt kartsystem gratis. När tiden har löpt ut beläggs uppdateringarna med en avgift.

När navigeringen startas föreslår mediasystemet en uppdatering av kartan. Denna påminnelse visas två gånger om året i 7 år. Du kan:

- Om du väljer "Senare" visas påminnelsen nästa gång navigeringen aktiveras.
- Om du väljer "Stäng" visas inte påminnelsen längre.
- Om du väljer "Mer" visas menyn "Kartuppdatering".

FUNKTIONSSTÖRNING

-system

| SYSTEM | | |
|--|--|---|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Det visas ingen bild. | Skärmen är i standby-läge. | Kontrollera att skärmen inte är i standby-läge. |
| | Systemet är i skyddsläge (säkerhetsläge), det: – slås inte på; – har stannat; – startar inte. | Temperaturen i bilen är för låg eller för hög. Ett meddelande visas på skärmen: "Systemtemperaturen är hög". Om multimediasystemet inte startar om, kontakta en godkänd återförsäljare. |
| | Bilen är avstängd. | Starta bilen. |
| Det hörs inget ljud. | Volymen är på minimiläget eller mute-funktionen (tyst) är aktiverad. | Höj volymen eller avaktivera mute-funktionen. |
| | Den valda systemkällan stämmer inte. | Kontrollera den valda systemkällan och se till att multimediasystemet är utgångskällan. |
| Det kommer inget ljud från vänster eller från höger högtalare, eller från högtalarna fram eller bak. | Inställningarna balance eller fader är inkorrekta. | Reglera ljudet balance eller fader korrekt. |

FUNKTIONSSTÖRNING

| SYSTEM | | |
|--|--|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Tiden som visas är felaktig. | Tiden är inställd på "Auto" men systemet har ingen GPS-mottagning. | Med "Navigation": kör bilen tills en GPS-signal tas emot. |
| | | Utan "Navigation": se avsnittet "Systeminställningar" för att justera tiden. |
| Vissa menyrubriker är inte tillgängliga. | Vissa funktioner är inte tillgängliga när bilen är i rörelse. | |

FUNKTIONSTÖRNING

Navigering

| NAVIGERING | | |
|--|---|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Det hörs inget ljud. | Volymen i menyn "Nav" är sätts till tyst läge eller sänks till lägsta nivå. | Höj volymen ("" i "Nav"-menyn) eller avaktivera mute-funktionen. Volymen i läget GPS kan ställas in medan guiderösten är aktiv. |
| Bilens position på skärmen motsvarar inte dess faktiska placering. | Felaktig identifiering av bilens position på grund av GPS-mottagningen. | Flytta bilen så att du får en korrekt mottagning av GPS-signalerna. |
| | Multimediasystemkortets version är föråldrad. | Uppdatera multimediasystemkortet. För ytterligare information, se avsnittet "Navigeringsinställningar". |
| Anvisningarna på skärmen stämmer inte överens med verkligheten. | Systemversionen är inaktuell. | Skaffa den senaste programversionen för systemet. För mer information om "", se kapitlet "Uppdatering av systemet". |
| Vissa menyrubriker är inte tillgängliga. | Vissa rubriker är inte tillgängliga för den pågående åtgärden. | |
| Röstguidningen är inte tillgänglig. | Navigationssystemet tar inte hänsyn till vägkorsningar eller röstvägledningen är avaktiverad. | Höj volymen. Kontrollera att röstguidningen är aktiv. |

FUNKTIONSSTÖRNING

| NAVIGERING | | |
|---|--|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Röstguidningen stämmer inte överens med verkligheten. | Röstguidningen kan variera beroende på miljön. | Kör enligt de faktiska förhållandena. |
| Den föreslagna resvägen startar på fel ställe eller slutar inte på den önskade destinationen. | Destinationen känns inte igen av systemet. | Ange en väg som ligger nära den önskade destinationen. |
| | | Uppdatera multimediasystemkortet. För ytterligare information, se avsnittet "Navigeringsinställningar". |

FUNKTIONSSSTÖRNING

Telefon

| TELEFON | | |
|---|--|---|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Det hörs inget ljud eller någon signal. | Mobiltelefonen är inte ansluten till systemet. Volymen är på minimiläget eller mute-funktionen (tyst) är aktiverad. | Kontrollera att mobiltelefonen är påslagen eller ansluten till systemet. Mer information finns i "Externa ljudkällor". Höj volymen på ljudsignalen eller avaktivera mute-funktionen. Kontrollera den valda systemkällan och se till att multimediesystemet är utgångskällan. För mer information, se avsnittet "Ihoppning/borttagning av Bluetooth®-apparater". |
| 7 Det går inte att ringa ett samtal | Mobiltelefonen är inte ansluten till systemet. Telefonen är låst. | Kontrollera att mobiltelefonen är påslagen eller ansluten till systemet. Lås upp telefonen. |
| | Multimediasystemet har stött på ett driftsproblem. | Starta om multimediasystemet genom att trycka länge på av/på-knappen (tills skärmen stängs av). För mer information, se avsnittet på "Av/på". |

FUNKTIONSSTÖRNING

| TELEFON | | |
|------------------------------|--|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Min kontaktlista visas inte. | Det finns för många kontakter. | Vänta tills synkroniseringen är slutförd. |
| | Åtkomst till telefonlistan är inte tillåten. | Kontrollera att åtkomst till telefonlistan är godkänd från bilens multimediasystem. För mer information, se avsnittet "Telefonlista". |

FUNKTIONSSTÖRNING

Media,

| MEDIA | | |
|---|--|---|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Det hörs inget ljud. | Volymen är på minimiläget eller mute-funktionen (tyst) är aktiverad. | Höj volymen eller avaktivera mute-funktionen. |
| | Ljudkällan är inte på eller ansluten till systemet. | Kontrollera den valda systemkällan och se till att multimediesystemet är utgångskällan. För mer information, se avsnittet om "Externa ljudkällor". |
| Inga externa ljudkällor (MP3-spelare, bärbar ljudenhet, USB-sticka, telefon osv.) känns igen av multimediasystemet. | Flera ljudkällor kopplades från under åtgärden. | Starta om multimediasystemet genom att trycka länge på av/på-knappen (tills skärmen stängs av). För mer information, se avsnittet på "Av/på". |

7

FUNKTIONSTÖRNING

| MEDIA | | |
|---|---|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Android Auto™/CarPlay™ startar inte i multimediasystemet. | Android Auto™/CarPlay™ är inte konfigurerat på rätt sätt i din smartphone. | Besök din smartphonetillverkares webbplats för att ta reda på de tekniska specifikationerna. |
| | Din smartphone är inte kompatibel med WIFI-anlutningen till multimediasystemet. | |
| | USB-kabeln är inte kompatibel för dataöverföring. | Använd en USB-kabel som rekommenderats av telefon-tillverkaren för korrekt programfunktion. |
| | Ljudkällan känns inte längre igen av multimediasystemet vid drift. | Starta om multimediasystemet genom att trycka länge på av/på-knappen (tills skärmen stängs av). För mer information, se avsnittet på "Av/på". |

FUNKTIONSSTÖRNING

| MEDIA | | |
|---|---|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Funktionsfel hos ljudkällan (röststyrning inaktiverad för SIRI/CarPlay™/Android Auto™, MP3-spelaren, bärbar ljudenhet, telefon osv.). | Ljudkällan känns inte längre igen av multimediasystemet vid drift. | Starta om multimediasystemet genom att trycka länge på av/på-knappen (tills skärmen stängs av). För mer information, se avsnittet på "Av/på". |
| | USB-kabeln är inte kompatibel för dataöverföring. | Använd en USB-kabel som rekommenderats av telefontillverkaren för korrekt programfunktion. |
| Android Auto™/CarPlay™-funktionsfel. | Telefonsystem, Android Auto™, CarPlay™ eller programuppdatering som stör Android Auto™/CarPlay™ replikeringsfunktion. | Nedgradera till en tidigare version eller se Android Auto™/CarPlay™-inställningar för ditt smartphonemärke. |
| Funktionsfel på geografiska spårningsappar. | Nätverket är inte tillgängligt. Geografisk spårning är inte aktiverad i din telefon. | Hitta en plats med stark signalmottagning. Aktivera geografisk spårning på din telefon. |
| Android Auto™ WIFI funktionsfel. | Din smartphone kanske inte är kompatibel med Android Auto™-funktionen för trådlös replikering. | Kontrollera om din smartphone är kompatibel med Android Auto™-funktionen för trådlös replikering. |
| Android Auto™/CarPlay™ WIFI funktionsfel. | "WIFI"-funktionen är inte aktiverad i multimediasystemet. | Aktivera "WIFI"-funktionen i multimediasystemets meny. |

FUNKTIONSTÖRNING

| MEDIA | | |
|---|--|--|
| Beskrivning | Orsak | Lösning |
| Android Auto™/Car-Play™ WIFI funktionsfel. | "WIFI"-landet är inte konfigurerat i rätt kanal i multimediasystemet. | Konfigurera land via "WIFI"-funktionen i multimediasystemmenyn. |
| Android Auto™/Car-Play™ WIFI funktionsfel. Meddelandet "Anslutningsfel". | Meddelandet "Anslutningsfel" kan visas för vissa smartphones när mobilen är avstängd, ansluten via WIFI eller i läget för en inbyggd app (Radio, Navigering osv.). | Ingen annan effekt än att meddelandet visas oavsiktligt. Ingen lösning (smartphone-fel) förutom att lämna mobilen på eller i Android Auto™/Car-Play™-läge. |
| Problem vid uppspelning av en video. | Videoformatet är inte läsbart eller kompatibelt med bilens multimediasystem. | Kontrollera videoformatet. För mer information, se avsnittet "Video". |

ALFABETISKT INDEX

Symboler

4x4-info, [86](#)

A

Adressbok, [41](#)

Aktivering, [15](#)

Android Auto™ , Carplay™ , [69](#)

Avsluta samtal, [7](#)

Avstängning, [15](#)

Avstängning av ljudet, [19](#)

B

Backkamera, [75](#)

Bas, [55](#)

Besvara ett samtal, [7](#), [61](#)

Bluetooth®, [56](#)

Bränsleekonomi, [80](#)

Bränsleförbrukning, [80](#)

D

Destination, [20](#), [34](#), [41](#)

Detaljerad resväg, [20](#), [34](#)

Diskant, [55](#)

E

ECO körning, [80](#)

Extern källa, [52](#)

F

Favoriter: lägg till, [20](#)

Favoriter: ta bort, [41](#)

Fjärrstart av motorn, [4](#)

Fordonets position, [30](#)

Frekvensband, [43](#)

Funktioner, [4](#)

Funktionsstörning, [15](#), [94](#)

G

GPS : mottagare, [26](#), [33](#)

I

Inställningar, [7](#), [26](#), [43](#), [87](#)

Inställningar: ljud, [55](#)

Inställningar: ljudbalans fram/bak, [55](#)

Inställningar: ljudbalans vänster/höger, [55](#)

Intressepunkt, [20](#), [30](#), [40](#)

K

Kamera: multivvykamera, [77](#)

Karta: inställningar, [40](#)

Karta: visa, [7](#), [40](#)

Kartsymboler, [30](#)

Knappsatsen, [17](#)

Kommunikationsvolym, [19](#)

Konfiguration, [34](#)

ALFABETISKT INDEX

Koppla ifrån en telefon, [59](#)
Koppla ihop, para telefonen, [56](#)
Källa: ljud, [7](#)

L

LIST/LIST-läge, [43](#)
Ljudinställningar: radioinställningar, [7](#)
Ljudvolym, [7](#), [19](#)

M

Media,, [7](#)
MEMO Läge, [43](#)
Meny, [7](#)
Menyn "Destination", [20](#)
Mottagning av samtal, [61](#)
MP3, [52](#)
Multifunktionsskärm, [7](#)
Multi-Sense, [78](#)

N

Navigeringsinställningar: resvägsinställningar, [20](#)

O

Omväg, [26](#), [34](#)

P

POI, [20](#), [30](#), [40](#)

SWE

R

Radio, [43](#)
RadioInställningar, [7](#)
Radiokanal, [43](#)
Rattreglage och paneler, [7](#)
Reglage, [7](#), [17](#)
Reglage under ratten, [43](#)
Ringa, [61](#)
Röstigenkänning, [7](#), [66](#), [69](#)
Röststyrning, [66](#)

S

Samtalslogg, [61](#)
Skärm: inställningar, [40](#)
Skärm: navigeringsskärm, [34](#)
Skärm: navigeringsskärmar, [34](#)
Skärm: vänteläge, [7](#), [15](#)
Slå ett nummer, [61](#)
Spara en radiokanal, [43](#)
Steg, [34](#)
System: uppdatering, [89](#)
Särskild destination: adress i favoriter, [20](#)

T

Ta bort en ihopparad telefon, [56](#)
Trafikinformation, [4](#), [20](#), [26](#), [43](#)
Trådlös laddare, [64](#)
Trådlös laddare: laddningszon, [64](#)

ALFABETISKT INDEX

U

Uppringning, [61](#)

USB, [33](#), [89](#)

USB: USB-port, [33](#)

USB-enhet, [89](#)

USB uttag, [4](#), [7](#), [52](#), [89](#)

V

Volym: anpassad till hastighet, [55](#)

Volym på telefonens ringsignal, [55](#)

Vägledning: karta, [34](#)

Vägledning: röst, [7](#), [34](#)

Välja: låt, [52](#)

Käyttöön liittyvät varoimenpiteet

Järjestelmää käytettäessä on ehdottomasti noudatettava alla olevia ohjeita turvallisuussyistä ja materiaalistien vahinkojen välttämiseksi. Noudata aina sen maan lainsäädäntöä, jossa ajat.



Varoimenpiteet järjestelmän käsittelyssä

- Liikuta säätimiä (paneelissa tai ohjauspyörässä) ja lue tietoja näytöltä liikenneolosuhteiden salliessa.
- Säädä äänenvoimakkuus kohtalaiseksi, jotta kuulet myös ympäröivät äänet.

Varoimenpiteet navigoinnin yhteydessä

- Navigointijärjestelmän käyttö ei missään olosuhteissa korvaa kuljettajan vastuuta ja tarkkaavaisuutta autolla ajettaessa.
- Maantieteellisestä alueesta riippuen "kartasta" saattaa puuttua uusimpia reittitietoja. Ole varovainen. Liikennesäännöt ja tienviitat ovat aina ensijaisia navigointijärjestelmän antamiin tietoihin verrattaessa.

Yleiset varoimenpiteet

- Materiaalistien vahinkojen ja tulipalojen välttämiseksi järjestelmää ei saa irrottaa tai muokata.
- Ota aina yhteys valmistajaan toimintahäiriöiden ilmaantuessa ja kun osia joudutaan irrottamaan.
- Älä laita lukulaitteeseen vieraita esineitä.
- Älä käytä puhdistusaineita, joissa on alkoholia, äläkä ruiskuta pinnalle nesteitä.

Varoimenpiteet puhelimen käytön yhteydessä

- Tietyt lait säätävät puhelimen käyttöä autossa. Handsfree-puhelimen käyttö ei ole sallittua kaikissa ajo-olosuhteissa: kuljettajan on aina kyettävä hallitsemaan ajamistaan.
- Puhelimen käyttäminen ajettaessa häiritsee ajamiseen keskittymistä ja on merkittävä riski kaikissa vaiheissa (numeron valinta, puhuminen, yhteystietojen hakeminen luettelosta jne.).



Käyttöohjekirjassa esiteltyjen mallien kuvaus perustuu tekstin julkaisuhetkellä saatavissa oleviin tietoihin. **Käyttöohjeessa kuvataan kuvattujen mallien olemassa olevien toimintojen kokonaisuus. Ne riippuvat mallin varustetasosta, valituista vaihtoehdoista ja myyntimaasta. Myös sellaiset toiminnot, joiden pitäisi ilmestyä vuoden aikana, saattavat olla kuvattuina tässä asiakirjassa. Oppaassa olevat näytöt eivät ole sopimuksenalaisia.**

Puhelimesi merkistä ja mallista riippuen kaikki toiminnot eivät ehkä sovi osittain tai kokonaan yhteen autosi multimediajärjestelmän kanssa.

Lisätietoja saat valtuutetulta jälleenmyyjältä.

SISÄLLYS

| | | | |
|--|-----------|---------------------------------|-----------|
| Yleistä | 4 | Älypuhelimien replikointi | 74 |
| Yleinen kuvaus | 4 | Auto | 76 |
| Säätöjen esittely | 7 | Peruutuskamera | 76 |
| Käynnistys, pysäytys | 15 | Moninäkökamera | 79 |
| Toiminta ja käyttö | 17 | Multi-Sense | 81 |
| Äänen voimakkuus | 19 | Eco-ajaminen | 83 |
| Navigointi | 20 | Moottorin etäkäynnistys | 84 |
| Kohteen syöttäminen | 20 | Auton asetukset | 87 |
| Navigointiasetukset | 26 | nelivetotiedot | 89 |
| Kartan lukeminen | 30 | Asetukset | 90 |
| Navigointijärjestelmä | 33 | Järjestelmän säädöt | 90 |
| Opastus | 34 | Järjestelmän päivitys | 92 |
| Kartan asetukset | 40 | Toimintahäiriöt | 97 |
| Suosikkien hallinta | 41 | | |
| Audio/multimedia | 43 | | |
| Aaltopituuden valitseminen | 43 | | |
| Valitse radioasema "FM", "AM" tai "DAB" | 44 | | |
| "Taajuus"-tila | 45 | | |
| Aseman muistiintallennus | 47 | | |
| Radioasetukset | 48 | | |
| Video | 50 | | |
| ulkoiset audiolähteet | 52 | | |
| Äänen säätö | 55 | | |
| Puhelin | 57 | | |
| Laiteparin muodostaminen ja puhelimen yhdistäminen | 57 | | |
| Puheluiden hallinta | 62 | | |
| Langaton lataus | 65 | | |
| Puheentunnistuksen käyttö | 67 | | |
| Sovellukset | 70 | | |
| Android Auto™, CarPlay™ | 70 | | |

Esittely

Jos ajoneuvo on varustettu multimedijajärjestelmällä, se tarjoaa seuraavat toiminnot:

- radioRDS;
- radioDAB;
- Ulkoisten audiolähteiden hallinta.
- handsfree puhelin,
- puheentunnistus,
- navigointiapu,
- tieliikennetiedot;
- tiedot erityistä tarkkaavuutta vaativista alueista,
- Pysäköintiavustin (peruutuskamera tai moninäkökamera).
- Moottorin etäkäynnistyksen ohjelmointi.
- Auton asentokulmien tiedot (4x4-tiedot).
- tiedot ajotavastasi ja neuvoja polttoaineen kulutuksen hallintaan.

Radiotoiminnot

Multimedijajärjestelmän avulla voit kuunnella FM (taajuusmodulaatio)-, DAB (digitaalinen äänen lähetys)- ja AM (amplitudimodulaatio) -radiokanavia.

DAB-järjestelmä tuottaa paremman äänenlaadun ja välittää tekstitietoja esimerkiksi nykyisestä ohjelmasta.

RDS-järjestelmä näyttää tiettyjen FM-radioasemien nimet tai kyseisten asemien lähettämät tiedot:

- tieliikennetietoja TA;
- hätäviestejä.

Ulkoinen radiotoiminto

Voit kuunnella kannettavaa musiikin-kuuntelulaitettasi suoraan auton kaiuttimista. Kannettavan musiikkisoittimen voi liittää usealla eri tavalla laitteen tyyppiä riippuen:

- audio-USB,
- Bluetooth®-yhteys,
- Älypuhelimien replikointi.

Saat tarkemmat tiedot yhteensopivista laitteista ottamalla yhteyden laitevalmistajan edustajaan tai katsomalla valmistajan mahdollisilta Internet-sivuilta.

Puhelimen handsfree-järjestelmän toiminto

Bluetooth®-puhelimien handsfree-järjestelmä mahdollistaa seuraavat toiminnot ilman puhelimen näppäilyä:

- puhelun soittaminen, vastaanottaminen tai hylkääminen;
- yhteystietojen tarkasteleminen puhelimen osoitekirjasta,
- puhelutietojen selaaminen järjestelmästä käsin;
- hätäpuhelun soittaminen.

Puhelimiensa yhteensopivuus

Jotkut puhelimet eivät ole yhteensopivia handsfree-järjestelmän kanssa tai niissä ei voi käyttää kaikkia järjestelmän tarjoamia toimintoja.

Saat tarkemmat tiedot yhteensopivista puhelimista ottamalla yhteyden laitevalmistajan edustajaan tai katsomalla valmistajan mahdollisilta Internet-sivuilta.



Handsfree-järjestelmän tarkoituksena on helpottaa yhteydenpitoa ja vähentää riskejä niitä kuitenkaan täysin poistamatta. Noudata aina sen maan lainsäädäntöä, jossa ajat.

Moottorin etäkäynnistys

Tämän toiminnon avulla (mikäli asennettu) voit ohjelmoida moottorin käynnistymisen matkustamon lämmitystä tai jäähdystä varten aikaisintaan 24 tuntia ennen auton käyttöä.

Driving Eco

Driving Eco-valikossa voit näyttää reaaliaikaisesti yhteispisteet, jotka kuvaavat ajotyylisiäsi.

YLEINEN KUVAUS



Jotta voit käyttää WIFI-yhteyttä Android Auto™ -sovelluksessa, varmista, että käytössäsi on yhteensopiva puhelin, jossa on aktiivinen liittymä, WIFI 5 GHz -tuki ja uusin Android Auto™ -versio.

Navigointijärjestelmän toiminta

Navigointijärjestelmä määrittää automaattisesti auton maantieteellisen sijainnin saamiensa GPS-signaalien perusteella.

Se ehdottaa reittiä valitsemaasi määränpään käyttäen apuna tiekarttaansa. Lopuksi se näyttää reitin vaiheelta käyttäen apuna näyttöä ja ääniviestejä.

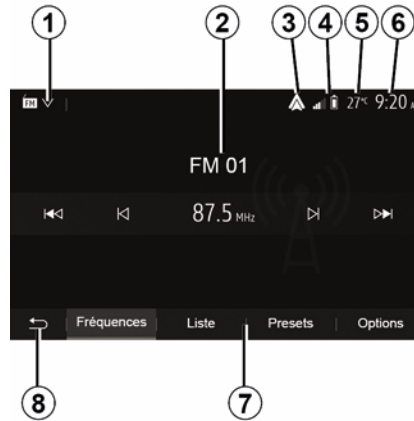
-teliikennetiedot

Tämä toiminto ilmoittaa reaaliaikaisesti liikenneolosuhteista.

Liikenneturvallisuustiedotteet

Tämän toiminnon avulla voit vastaanottaa reaaliaikaisia varoituksia, kuten ylinopeusvaroituksen tai varoituksen sijainnista teliikenneturvallisuuteen liittyvällä hälytysalueella.

Näytöt



Valikkojen näyttö

1. Tilan valinta-alue.

Valitun tilan näyttö. Kun kosket tilanvalinta-alueetta, näkyviin tulee pudotusvalikko.

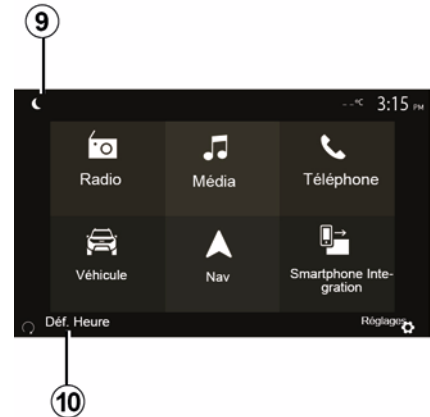
2. Sisällysluetteloalue.

Näyttää valikko-otsikon sisällön ja siihen kuuluvat tiedot.

3. Oikotie Android Auto™- tai CarPlay™-sovellukseen.

4. Puhelintietoalue.

Jos Bluetooth®-järjestelmän tai älypuhelimien replikointi on aktivoitu, näkyvillä on yhdistetyn laitteen vastaanotto ja akun varaustaso.



5. Ulkolämpötila.

6. Kellonaika-alue.

7. Valikkoalue:

- näyttää tilan alivalikon,
- näyttää valittuna olevan valikon korostettuna.

8. Aloitusalue tai paluu navigointiin.

Valitun tilan mukaan tällä alueella näytetään:

- aloituspainike: paluu aloitusvalikkoon
- edellinen-painike: paluu edelliseen näyttöön
- lippupainike: paluu navigointinäyttöön.

YLEINEN KUVAUS

1



9. Yötila.

10. Moottorin etäkäynnistyksen valinta-alue.

Navigointinäyttö

Saatavuus riippuu ajoneuvosta, maasta ja/tai voimassa olevista säännöksistä.

11 Karttatila (2D/3D / ja 2D Pohjoinen).

12 Seuraavan kadun nimi reitilläsi.

13 Reitin ja kartan asetusten säätö.

14 Ajantasaiset audiotiedot.

15 Liikennetiedot.

16 Opastus: ääni ON / OFF.

SÄÄTÖJEN ESITTELY

Järjestelmän etulevyt

Näytön valinnat tehdään koskettamalla haluttua valintaa näytöllä.

Navigointinäytön saatavuus riippuu ajoneuvosta, maasta ja/tai voimassa olevasta lainsäädännöstä.



SÄÄTÖJEN ESITTELY

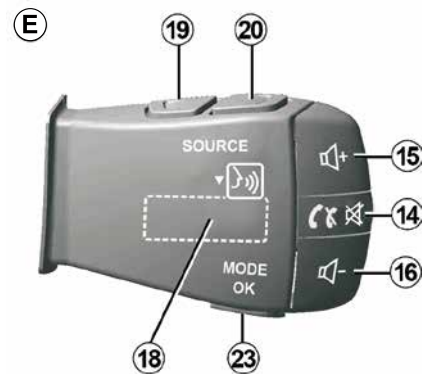
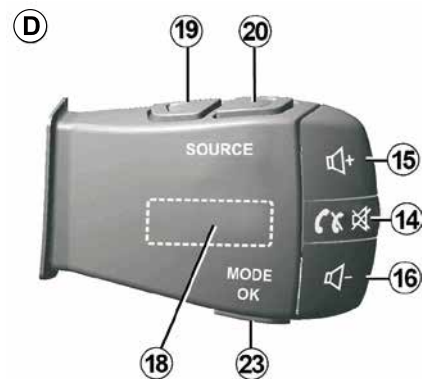
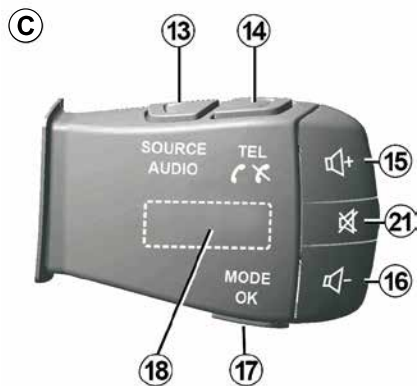
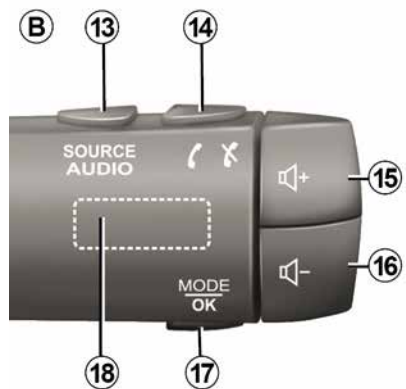
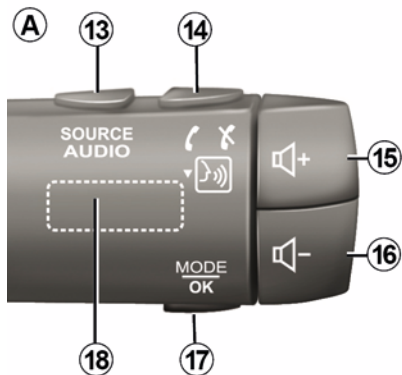
1



SÄÄTÖJEN ESITTELY

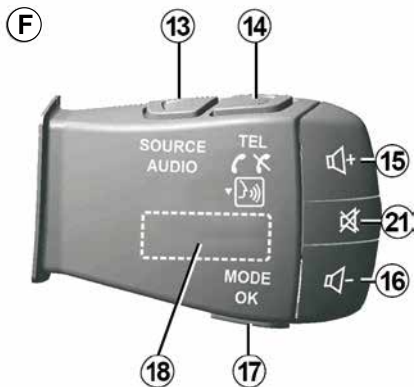
Säätimet ohjauspyörän alla

Saatavuus riippuu ajoneuvosta

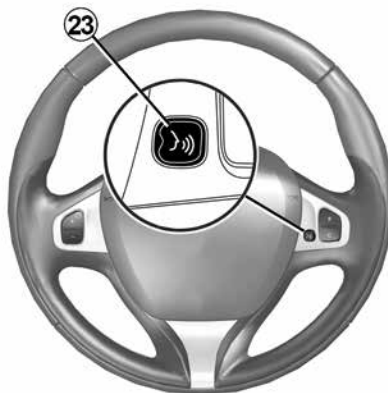
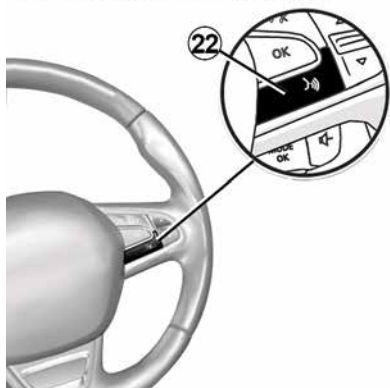


SÄÄTÖJEN ESITTELY

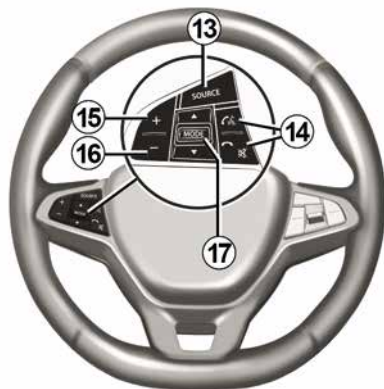
1



Säätimet ohjauspyörän alla



SÄÄTÖJEN ESITTELY



SÄÄTÖJEN ESITTELY

1

Toiminnot

| | Toiminta |
|------------------|---|
| 1 | Napautus: valmiusnäyttö ON / OFF. Paina pitkään (> 10 sekuntia): jos järjestelmäsi ei enää vastaa tai lukittuu; tämä mahdollistaa multimediajärjestelmän uudelleenkäynnistyksen. |
| 2, 15, 16 | Äänenvoimakkuuden säätö. |
| 3 | Siirtyminen "aloitus"-valikkoon. Puhelin tai ulkoiset lähteet: poistu aloitusnäytöstä ja palaa navigointinäyttöön (puhelun aikana) tai edelliseen näyttöön. |
| 4 | Siirtyminen "Ajoneuvon asetukset"-valikkoon. |
| 5 | Poista nykyinen reitti. |
| 6 | Siirtyminen "Navigointi"-valikkoon |
| 7 | Siirtyminen parhaillaan toistettavaan mediaan (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 8 | Liikennetiedotus käynnissä (TMC). |
| 9 | Palaa edelliseen näyttöön tai valikkoon. |
| 10 | Ääniohjaus päälle/pois. |
| 11 | Kartan suurennuksen muuttaminen. |
| 12 | Kartan näyttötavan muuttaminen (2D / 3D / 2D Pohjoinen). |

SÄÄTÖJEN ESITTELY

1

| | Toiminta |
|---------------|---|
| 13 | Audiolähteen valinta (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 14 | Puhelua vastaanottaessa: – Lyhyt painallus: puheluun vastaaminen. – Pitkä painallus: puhelun hylkääminen. Lyhyt painallus puhelun aikana: puhelun päättäminen. Kuunneltaessa audiolähdettä: "MYKISTÄ/PALAUTA" ääni (vain ohjaimet D ja E). Lyhyt painallus: siirtyminen "Puhelin"-valikkoon (vain ohjaimet B ja C). Napauta: kytke puhelimen puheentunnistus päälle/pois (vain ohjaimet A ja F). |
| 15 | Kuuntelussa olevan äänilähteen äänenvoimakkuuden suurentaminen. |
| 16 | Kuuntelussa olevan äänilähteen äänenvoimakkuuden pienentäminen. |
| 15+16 | Ääni "PÄÄLLE/POIS" (vain ohjaimet A ja B). |
| 17, 23 | Radio: vaihda radioaseman tilaa ("Taajuus", "Lista", "Esiasetukset"). USB / kannettava digitaalinen soittimen medialähde: vaihda toistettavan median toistotilaa ("Pää" tai "Lista"). |
| 18 | Takavalitsin: – Radio: radiotilan vaihto (taajuus/ Lista/esivalinta). – Media: siirtyminen edelliseen/seuraavaan kappaleeseen. |
| 19 | Edelliseen audiolähteeseen siirtyminen (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |

SÄÄTÖJEN ESITTELY

1

| | Toiminta |
|----|---|
| 20 | Voit siirtyä seuraavaan audiolähteeseen painamalla lyhyesti (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). Pitkä painallus: ota käyttöön tai pois käytöstä älypuhelimien puheentunnistus (vain ohjaus E). |
| 21 | Radion äänen mykistys/palautus. Audioraidan toiston keskeyttäminen/jatkaminen. Keskeytä ääniohjauksen puhesyntetisaattori. |
| 22 | Ota käyttöön tai poista käytöstä älypuhelimien puheentunnistus, jos puhelin on yhdistetty multimedia-järjestelmään. |

KÄYNNISTYS, PYSÄYTYS

Toiminnon käyttöönotto



Multimediajärjestelmä käynnistyy automaattisesti, kun auto lähtee liikkeelle. Paina muissa tapauksissa multimediajärjestelmäsi **A**-painiketta.

Virran ollessa katkaistu voit käyttää järjestelmää vielä noin 20 minuutin ajan. Paina **A**-painiketta, jotta multimediajärjestelmä toimii vielä noin 20 minuuttia.

Pysäytys

Multimediajärjestelmän päivitys ja sammuminen voi kestää muutaman minuutin sytytysvirran katkaisun jälkeen riippuen käytössä olevista soveluksista.

FIN

Pidä **A**-painike painettuna (kunnes näyttö on musta), kun haluat käynnistää multimediajärjestelmän uudelleen.

i Jos lämpötila on liian alhainen tai korkea ajoneuvon sisällä, multimediajärjestelmä ei **turvallisuussyistä** käynnisty tai sammuu automaattisesti. Odota hetki, kunnes lämpötila palaa sopivammalle tasolle, jotta multimediajärjestelmä toimii oikein.

Näytönsäästäjä



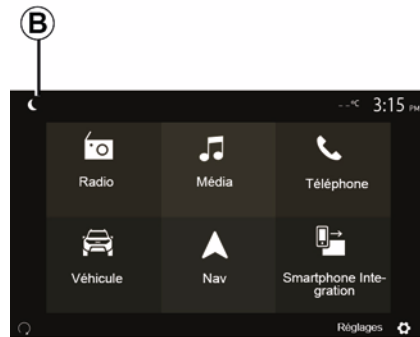
Näytönsäästäjätilan avulla voidaan sammuttaa näyttöruutu.

Tässä tilassa radio ja ohjausjärjestelmä eivät toimi.

Kellonaika ja ulkolämpötila näkyvät valmiusnäytössä automallikohtaisesti.

Voit ottaa valmiusnäytön käyttöön ja poistaa sen käytöstä painamalla lyhyesti **A**.

Yötila

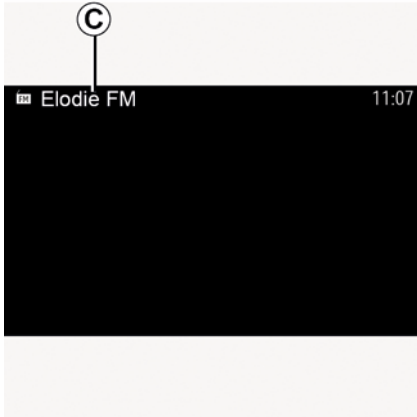


Yötilan aktivointi poistaa näytön taustavalon käytöstä.

Yötilaan pääset painamalla painiketta **B** aloitusnäytössä.

KÄYNNISTYS, PYSÄYTYS

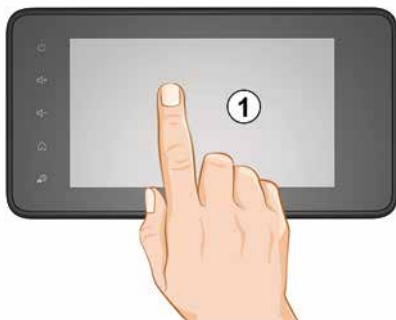
1



Tässä tilassa toistettava medialähde tai radioasema näkyvät näytössä **C**.
Poistu tummasta tilasta painamalla näyttöä.

TOIMINTA JA KÄYTTÖ

Multimediapaneeli 1



Paina lyhyesti, kun haluat

- Kohteen valinta.
- Kohteen suoritus (median toistonäyttö).

"Seuraava-painikkeen painaminen "Media", "Toista"-valikossa siirtää valinnan seuraavaan nimikkeeseen.

Pitäminen alas painettuna:

- kohteen tallennus (esim. radioasema).

Esivalintanumeron painaminen pitkään "Radio", "Esiasetukset" -valikossa tallentaa parhaillaan toistettavan radioaseman.

- Nopea selaus.

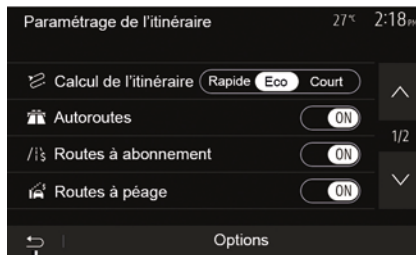
FIN

Alaosan selauspainikkeiden pitkät painallukset käynnistävät nopean selauksen (sivuittain).

- Nopea siirtyminen eteen/taakse (medianlukunäyttö).

"Pikakelaus eteen-/taaksepäin" -painikkeen painaminen pitkään "Media", "Toista" -valikossa pikakelaa toistettavaa kappaletta eteen- tai taaksepäin.

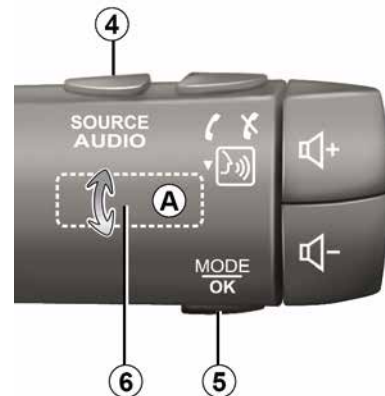
Paluu edelliseen valikkoon "Ter- vetuloa"



Järjestelmä siirtyy suoraan aloitusvalikkoon, jos painat pitkään **2** tai painat lyhyesti **3** missä tahansa järjestelmän valikossa.

Audio: ohjauspylvään säädinten käyttö

1



TOIMINTA JA KÄYTTÖ

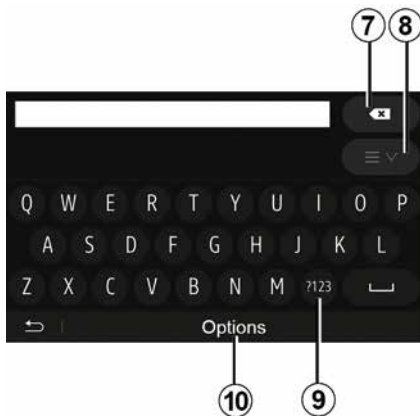
1 Saatavuus riippuu ajoneuvosta

Voit muuttaa radiokanavan hakutapaa painamalla näppäintä **5**.

Kääntämällä säätökiekkoa **6** voit vaihtaa kanavaa (liike **A**).

Vaihda lähdettä painamalla **4** (USB, AM, FM, DAB ja Bluetooth®).

Kirjainnäppäimistön käyttö



Kun valitset otsikkoa kirjainnäppäimistön avulla, valitse jokainen kirjain näppäimillä.

Kun olet syöttänyt kirjaimen, järjestelmä poistaa tiettyjen kirjainten korostuksen käyttöä helpottaakseen.

Paina **7**, jos haluat poistaa edellisen syöttämäsi merkin.

Avaa luettelo tuloksista painamalla **8**. Paina tarvittaessa **8** uudelleen palataksesi kirjainnäppäimistöön.

Paina **9**, jos haluat käyttää numeroita tai symboleja.

Vaihda näppäimistön asetuksia painamalla **10**.

ÄÄNEN VOIMAKKUUS

Äänen voimakkuus

Voit muokata eri viestien, audiolähteen, soittoäänien ja puhuttujen puhe-
luiden äänenvoimakkuutta seuraavasti:

- kääntämällä tai painamalla painiketta **2** multimedialjärjestelmän etupaneelissa,
- painamalla säädintä **15** tai **16** ohjauspylvään säätimessä.

Katso lisätietoja tämän toiminnon asetusten säätämiseen luvun Äänen säätö kohdasta Ääniasetukset.

Kuunneltu radiolähde keskeytyy, jos vastaanotetaan tieliikennetiedotuksia (TA), uutisia tai varoitusviesti.

Huomautus: toiston aikana asetettua äänenvoimakkuutta ei tallenneta seuraavaan järjestelmän uudelleenkäynnistämiseen.



Säädä äänenvoimakkuus kohtalaiseksi, jotta kuulet myös ympäröivät äänet.

Äänenvoimakkuuden säätö nopeuden mukaan

Kun tämä toiminto on valittuna, audio- ja navigointijärjestelmän äänenvoimak-

kuus vaihtelee auton nopeuden mukaan.

Katso lisätietoja tämän toiminnon kytkemisestä käyttöön ja sen asetusten muokkaamisesta luvun "Äänen säätö" kohdasta "Äänenvoimakkuuden säätö nopeuden mukaan".

Äänen katkaisu

Äänen mykistys:

- Ohjauspyörän säädin: paina lyhyesti painiketta **21**.

tai

- Multimediapaneeli: paina painiketta **2**.

tai

- Ohjauspylvään hallintalaitteet **D** ja **E**: paina painiketta **14**.

tai

- Ohjauspylvään hallintalaitteet **A**, **B** ja **F**: paina painiketta **15** ja **16** samanaikaisesti.

MYKISTÄ-kuvake näkyy näytön yläosassa.

Valittuna olevan lähteen kuuntelun jatkaminen:

- Ohjauspyörän säädin: paina lyhyesti painiketta **21**.

tai

- Multimediapaneeli: paina painiketta **1**.

tai

- Ohjauspylvään hallintalaitteet **D** ja **E**: paina painiketta **14**.

tai

- Ohjauspylvään hallintalaitteet **A**, **B** ja **K**: paina painiketta **15** ja **16** samanaikaisesti.

Tämä toiminto poistuu käytöstä automaattisesti, kun äänenvoimakkuutta muutetaan tai yksikkö lähettää tiedotuksia (tieliikenne, uutiset, hätätiedot jne.).

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

Määränpäävalikko

2 Voit käyttää määränpäävalikkoa painamalla aloitusnäytössä "Nav", "Valikko", "Määränpää".

Määränpäävalikko tarjoaa eri menetelmiä kohteen määrittämiseen:

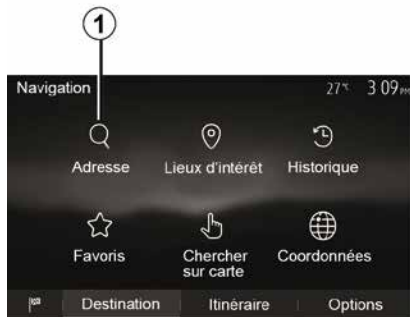
- Osoitteen syöttäminen (kokonaan tai osittain).
- Osoitteen valitseminen kohdasta "Kiinnostavat kohteet".
- Valitse määränpää edellisistä määränpäistä.
- Osoitteen valitseminen suosikeista.
- Valitse määränpää kartalta.
- Valitse leveys- ja pituusaste.

Osoitteen syöttäminen

Syötä osoite painamalla **1**.

Tämän otsikon alla voit syöttää koko osoitteen tai osan siitä: maa, kaupunki, katu ja kadunnumero.

Huomaus: sallitaan vain sellaiset osoitteet, jotka järjestelmä tuntee numeerisen kartan kautta.



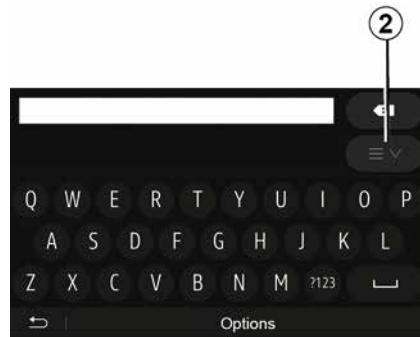
Ensimmäisellä käyttökerralla:

- Paina "Maa".
- kirjoita näppäimistön avulla haluamasi maan nimi.

Kun syötät osoitetta, järjestelmä poistaa tiettyjen kirjainten korostuksen kirjoittamista helpottaakseen.

Järjestelmä voi ehdottaa useita maaluetteloita, jos painat **2**. Valitse haluamasi maa listalta.

- Tee samalla tavalla kohdissa "Kaupunki/Kaupunginosa", "Katu", "Sivukatu" ja "Talonnumero".



Huomaus:

- "Sivukatu" ja "Talonnumero" voidaan aktivoida vasta, kun on valittu "Katu".
- tien syötön aikana ei ole tarpeen määrittää sen tyyppiä (esim. tie, katu tai puistokatu),
- viimeisimmät syötetyt osoitteet pysyvät järjestelmän muistissa. Kun olet syöttänyt määränpään osoitteen perusteella, seuraavalla käyttökerralla näytetään viimeksi käytetty osoite.

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

Osoitteen valinta "kiinnostavista kohteista" (POI)



Voit valita määränpäisi kiinnostavista kohteista.

Voit löytää paikan eri tavoin:

- Pikahakutoiminnolla voit löytää nopeasti lähellä sijaitsevan paikan sen nimen perusteella.
- Etukäteen määritetyn hakutoiminnon avulla voit löytää erityyppisiä, usein etsittyjä paikkoja vain muutamalla näytön painalluksella.
- Voit etsiä paikkaa sen kategorian mukaan.

Kiinnostavien kohteiden nopea haku

Pikahaun avulla voit löytää paikan nopeasti.

Paina paikkaa kartassa etsiäksesi kiinnostavia kohteita. Sijaintisi mukaan yksi tai useampi **3**-kohde tulee näyttöön.

Paina **4** ja sitten "Kiinnostavat kohdittimen ympärillä olevat kohteet", jolloin kohteiden luettelo ja nimet sekä etäisyys valitusta pisteestä tulevat näyttöön.

Etsi kiinnostavia paikkoja käyttämällä esiasetettuja luokkia

Etukäteen ohjelmoidun hakutoiminnon avulla voit löytää nopeasti useimmin valittuja paikkatyyppisiä.

Paina aloitusnäytössä "Nav", "Menu", "Määränpää", "Kiinnostavat kohteet" päästäksesi esiasetettuihin luokkiin.



Kategoriat (huoltoasema/pysäköinti/ravintola)

- Jos jokin reitti on aktiivisena, kiinnostavia kohteita "Bensiiniasema" ja "ravintoloita" haetaan reitin varrelta. Kiinnostavaa kohdetta "Pysäköinti" etsitään määränpään ympäriltä.
- Jos aktiivista reittiä ei ole (määränpää ei ole valittu), näitä kohteita etsitään nykyisen sijainnin ympäriltä.
- Ellei nykyinenkään sijainti ole käytettävissä (ei GPS-signaalia), näitä kohteita etsitään edellisen tunnetun sijainnin läheltä.



Etsi kiinnostavia paikkoja luokittain

Voit etsiä kiinnostavia kohteita niiden kategorioiden tai alikategorioiden perusteella.

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

Napauta aloitusnäytössä "Nav", "Menu", "Määränpää", "Kiinnostavat kohteet", "Mukautettu haku".

2

Valitse alue, jonka ympäriltä kohdetta etsitään:

– Etsi tiettyä paikkaa valitussa kaupungissa/kaupunginosassa painamalla "Kylässä" (tulosten luettelo järjestetään etäisyyden perusteella valitusta kaupungista).

– Paina , jos haluat etsiä aktiivisena olevan "reitit varrelta" etkä annetun pisteen ympäriltä. Se on käytännöllistä, kun haluat etappiin mahdollisimman vähän kiertoteitä, esim. jos etsit lähimpiä huoltoasemia tai lähistöllä olevia ravintoloita (tulosten luettelo järjestetään aiheutuvan kiertotien pituuden perusteella).

– Paina "Sijaintini ympäriltä", jos haluat tehdä haun nykyisen sijainnin ympäriltä, tai ellei se ole käytettävissä, edellisen tunnetun sijainnin perusteella (tulosten luettelo luokitellaan tämän sijainnin etäisyyden perusteella).

– Paina "Määränpään lähellä", jos haluat etsiä paikkaa aktiivisena olevan reitin määränpään ympäriltä (tulosten luettelo järjestetään määränpään etäisyyden mukaan).

Määränpään valinta edellisten kohteiden joukosta



Paina **5**, jos haluat hakea aikaisemmin määrittämäsi määränpään.

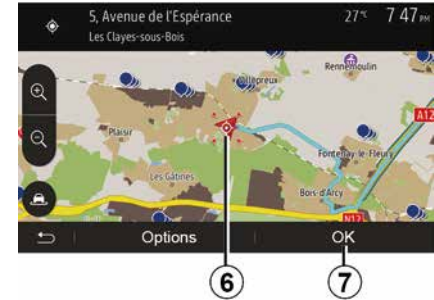
Osoitteen valinta suosikkikohteista

Voit valita määränpään suosikeistasi. Jotta toiminnon käyttö olisi tehokasta, suosittelemme tallentamaan etukäteen muistiin usein käytetyt määränpäät.

Tallenna ensin suosikkikohteet muistiin etsimällä osoite. Katso luku "Suosikkien hallinta".

Näytä suosikkikohteiden luettelo painamalla "Nav", "Valikko", "Määränpää", "Suosikit".

Määränpään valitseminen kartasta



Tämän toiminnon avulla voit etsiä määränpään karttaa selaamalla.

– Paina aloitusnäytössä "Nav", "Menu", "Määränpää", "Etsi kartalta" valitaksesi määränpään kartalta.

– Paina sitten karttaa paikasta, jonka haluat valita määränpääksi. Kohde **6** tulee näkyviin.

– Vahvista painamalla "**7**".

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

Määränpään koordinaattien syöttäminen



Tämän toiminnon avulla voit etsiä määränpäästä antamalla sen koordinaatit.

Paina aloitusnäytöllä "Nav", "Valikko", "Määränpää", "Koordinaatit".

Voit kirjoittaa leveys- ja pituusasteet missä tahansa seuraavista muodoista: desimaaliasteet, asteet ja desimaaliminuutit; asteet, minuutit ja desimaalisekunnit.

Syötä koordinaatit UTM-muodossa painamalla **8** ja sitten UTM.

Luettelon järjestäminen



Kiinnostavien kohteiden, historiikin tai suosikkien perusteella haetut määränpäästä voidaan lajitella nimen ja etäisyyden mukaan. Jos jokin reitti on aktiivisena, tulokset voidaan lajitella kiertotien perusteella. Tuo ne näkyviin kartalle painamalla **9**.

Määränpään löytäminen sen nimen perusteella

Jos valitset määränpään kiinnostavan kohteen, historiikin tai suosikkien kautta, voit etsiä määränpäästä luettelosta sen nimen perusteella. Paina "Hae" ja kirjoita nimi näppäimillä.

Vahvista kohde



Näyttö tarjoaa useita vaihtoehtoja, ennen kuin vahvistat määränpään:

- « OK » ;
- « ».

10 sekunnin laskenta käynnistyy. Ellei tee mitään toimintoa tämän ajan kuluessa, opastus alkaa automaattisesti.

« OK »

– Ellei reittiä ole aktiivisena (mitään määränpäästä ei ole valittu), paina **10** ja vahvista määränpää uudeksi reitiksi.

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

2



– Jos jokin reitti on aktiivinen, voit valita määränpään uudeksi reitiksi tai etapiksi. Paina **10** ja sitten "Uusi reitti" tai "Välitappi".

« »

Ennen 10 sekunnin laskennan loppua seuraavat vaihtoehdot tulevat näyttöön:

"Muut reitit"

Paina **11**, jos haluat vaihtaa tai muokata reittiä.



« Reitti »

Paina **12**, jos haluat tarkastella reitin tietoja. Katso luku "Opastus".

"Reitin asetukset"

Paina **13**, jos haluat säätää reittiä teiden ja valitun reittitavan mukaan.

"Navigoinnin simulointi"

Paina **15**, jos haluat nähdä valitsemasi reitin simulaation. Katso luku "Opastus".



"Nykyinen liikenne"

Tällä toiminnolla saat tietoja reitilläsi tai sijaintisi lähellä ilmoitetuista liikennehäiriöistä. Pääset siihen painamalla **14** ja valitsemalla sitten "Nykyinen liikenne".

« »

Kun 10 sekunnin laskenta on päättynyt, seuraavat valinnat tulevat näyttöön:

"Lisää suosikiksi"

Tallenna valittu määränpää suosikkeihin painamalla **17**.

"Nykyinen liikenne"

Paina **16**, jos haluat saada tietoa reitilläsi tai sijaintisi lähellä ilmoitetuista liikennehäiriöistä.

KOHTEEN SYÖTTÄMINEN

"Tiedot"

Painamalla **20** voit tarkastella kiinnostavan kohteen osoitetta, pituus- ja leveysasteita ja puhelinnumeroa (aktiivinen vain, kun kiinnostava kohde on valittuna).

"Paluu ajoneuvoon"

Palaa ajoneuvon nykyiseen sijaintiin painamalla **19**.

Huom.: Sulje ""-ikkuna, painamalla **18**.

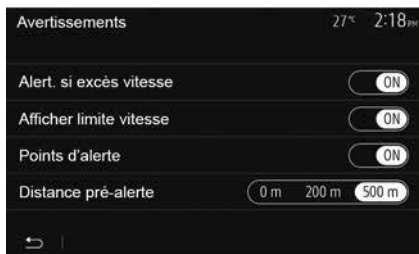
NAVIGOINTIASETUKSET

"Varoitukset"

Tästä otsikosta voit muokata varoituksia.

Hälytys nopeusrajan ylittämisestä

Kartoissa voi olla tietoa tiettyjen tieosuuksien nopeusrajoituksista. Järjestelmä voi varoittaa, jos ylität alueella voimassa olevan rajoituksen.



Tiedot eivät välttämättä ole käytettävissä alueellasi tai ne eivät välttämättä pidä täysin paikkaansa kaikkien kartan teiden osalta.

Seuraavantyyppiset varoitukset ovat käytettävissä:

– Äänimerkki: kuulet äänimerkin, kun ylität sallitun nopeusrajan.

– Visuaalinen varoitus: nykyinen nopeusrajoitus näkyy kartassa ja vilkkuu punaisena, jos ylität rajoituksen.

Ota varoitus käyttöön tai pois käytöstä painamalla "On" tai "Off".

Nopeusrajoitus aina näkyvissä

Ota nopeusrajoituksen näyttö käytetyllä tieosuudella käyttöön tai pois käytöstä painamalla "On" tai "Off".

Hälytyspisteiden varoitukset

Kun kuljettaja ylittää erityisen tarkkaa-vaisuuden alueen, varoitussignaali ilmestyy näyttöön ja äänimerkki kuuluu. Nämä vaara-alueet vastaavat tien kohtia, joilla kuljettajan on ajettava varovaisemmin. Ne voivat olla pysyviä tai väliaikaisia. Voit aktivoida tai deaktivoida tämän toiminnon.

Etukäteisvaroituksen etäisyys

Voit valita useista vaihtoehdoista etäisyyden, jossa haluat saada varoituksen erityisestä vaara-alueesta.



Joissakin maissa vaara-alueiden hälytystoiminnon lataaminen ja aktivointi on laitonta ja voi rikkoa määräyksiä.

"Reitin asetukset"



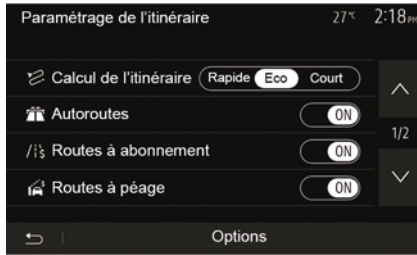
Tämän toiminnon avulla voit määrittää, miten reitit lasketaan.

« Reitin laskenta »

Järjestelmä ehdottaa kolmea pääasiallista menetelmää reitin laskemiseen:

- "Nopea: ilmaisee nopean reitin, jos voit ajaa suurimmalla sallitulla nopeudella tai sen tuntumassa kaikilla teillä.
- "Lyhyt": ilmaisee lyhyen reitin niin, että ajettavana on mahdollisimman lyhyt matka.

NAVIGOINTIASETUKSET



– "Eco": tämä tila luo kompromissin nopean ja lyhyen reitin väliltä. Voit ajaa hieman lyhyemmän matkan ja vähän kauemmin. Laskettu reitti on luultavasti lyhyempi kuin nopein vaihtoehto, muttei paljon hitaampi.

"Moottoritiet"

Saatat haluta välttää moottoriteitä, jos ajat hitaalla autolla tai hinaat toista autoa.

"Maksulliset tiet"

Voit sallia tai kieltää tiet, joiden käyttöön on tietyinä ajankohtana ostettava erityinen lupa.

"Maksulliset tiet"

Voit sallia tai kieltää maksulliset tiet.

"Lautat"

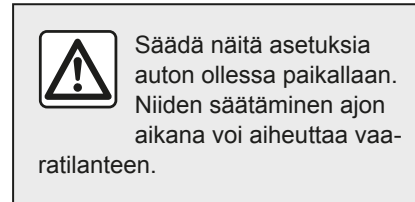
Voit sallia tai kieltää kaikenlaisten lautojen, laivojen tai junien käytön.

"Kimppakyydit"

Tällä toiminnolla voit näyttää vain kimpppakyytiin tarkoitettut tiet.

"Soratie"

Voit sallia tai kieltää soratie.



"Kartan asetukset"



Katso luku "Kartan asetukset".

"Kieliasetus"

Tällä toiminnolla voit muokata ääniohjauksen kieltä. Katso tämän oppaan luku "Opastus".

"Tietojen muoto"



Tällä toiminnolla voit muokata koordinaattien muotoa.

Järjestelmä tarjoaa kolme erilaista muotoa.

NAVIGOINTIASETUKSET

GPS

2

A



Tällä toiminnolla voit tarkastaa GPS-satelliittien tilan.

Tuo GPS-tiedot näyttöön (näyttö A) painamalla "GPS".

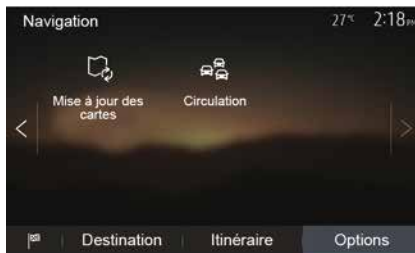


Varoimenpiteet navigoinnin yhteydessä

Navigointijärjestelmän käyttö ei missään olo-

suhteissa korvaa kuljettajan vastuuta ja tarkkaavaisuutta autolla ajettaessa.

"karttojen päivitys"



Tällä toiminnolla voit tarkastaa edellisten päivitysten päivämäärät.

"Liikenne"

Tällä toiminnolla voit ottaa käyttöön tai pois käytöstä "Liikennepalvelu"-ominaisuuden, ilmoituksen erityyppisistä häiriöistä ja hallita reittivaihtoehtoja onnettomuus- tai ruuhkatilanteissa.



« Liikennepalvelu »

Voit myös ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä varoitukset reitillä varrella olevista erilaisista häiriöistä.

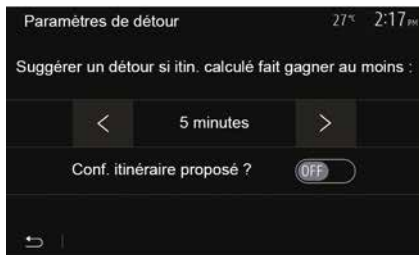
"Kiertotie"

Tämä toiminto ehdottaa vaihtoehtoista reittiä ajan voittamiseksi, jos reitilläsi on jokin liikennehäiriö.

Multimedijärjestelmä pyytää valitsemaan ajan, jonka jälkeen uutta kiertoreittiä ehdotetaan ajan voittamiseksi.

NAVIGOINTIASETUKSET

2



"Tapahtumien tyypit"

Tällä toiminnolla voit valita erityyppiset tapahtumat, jotka näytetään navigoinnin aikana:

- "Kaikki tapahtumat".
- "Liikennehäiriöt".
- "Tiet suljettu tai tukossa".
- "Onnettomuus".
- ...



Säädä näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

KARTAN LUKEMINEN

Karttamerkinntät

2



3 2

1. Kiinnostava kohde (POI).
2. Liikenneasetukset.
3. Paluu edelliseen näyttöön
4. Navigointijärjestelmän näytön asetukset.
5. Näyttötilat 3D, 2D, 2D Pohjoinen (näytön kartassa pohjoinen on aina ylhäällä).
6. Lähennys ja loitonnuks.
7. Seuraavan päätien nimi tai tieto seuraavasta mahdollisesta tienviitasta.



8. Navigointijärjestelmän laskema reitti.
9. Etäisyys seuraavaan suunnanvaihtoon ja sen suunta.
10. Määränpäähän jäljellä oleva matka.
11. Arvioitu saapumisaika.
12. Auton sijainti navigointikartassa.
13. Parhailaan kuunneltava media.
14. Tieliikennetiedot. Paina tätä aluetta, jos haluat tietoa reitilläsi olevista liikennehäiriöistä.
15. Ääniohjaus päälle/pois.

Kartan näyttäminen

Voit tuoda näyttöön kartan auton sijainnin ympäriltä painamalla "Aloitus", "Nav".

Kosketa karttanäyttöä.

Voit liikkua navigointikartassa liu'uttamalla karttaa näytössä haluamaasi suuntaan. Paina näytöstä riippuen **2** tai **3** palataksesi nykyiseen sijaintiisi.

GPS-sijainti

Tämän toiminnon avulla voit selvittää valitun paikan maantieteellisen sijainnin (osoite / leveysaste / pituusaste).

Kosketa haluamaasi paikkaa näytössä. Paina "" ja sitten "Tiedot" ja etsi valitun paikan tarkka sijainti.

Kartan merkinnät

Navigointijärjestelmä käyttää symboleita **1** kiinnostavien kohteiden (POI) näytössä. Katso luvun "Kartan asetukset" kappale "Kiinnostavien kohteiden näyttö".

KARTAN LUKEMINEN

"Missä olen?"



Tällä toiminnolla voit tarkistaa nykyisen sijainnin tiedot ja hakea lähellä olevaa kiinnostavaa kohdetta (POI). Toiminto on käytettävissä, kun GPS on kytketty. Kun reitti on jo käytössä, paina aluetta 7, kun haluat siirtyä "Missä olen?"-näyttöön.

Näytössä on seuraavat tiedot:

- leveysaste.
- pituusaste.
- korkeus merenpinnasta.
- kadun numero,
- nykyinen osoite.



Maatiedot

Paina 16 ja sitten "Tiedot maittain".

Tämän toiminnon avulla voit tarkastella nykyiseen sijaintiisi liittyviä maatietoja.

Näytössä on seuraavat tiedot:

- nopeusrajoitus.

Huom: Pääväylien nopeusrajoitukset näkyvät näytössä. Näytetty yksikkö riippuu käytössä olevista paikallisista asetuksista. Ellei mitään tietoja ole käytössä, taulukon ja luvun sijasta näytössä näkyy "--".

- Puhelimen maakoodi.
- hätäpuhelinnumero,
- maassa sovellettavat lakisääteiset rajoitukset:

- veren suurin sallittu alkoholipitoisuus,
- pakollinen heijastinliivi,
- pakollinen palonsammutin,
- ajovalot on pidettävä aina sytyttyinä,
- pakolliset vaihtopolttimet,
- pakollinen ensiapulaukku,
- pakollinen varoituskolmio,
- kypärä pakollinen moottoripyöräilijöille,
- lumiketjuja käytettävä talvella,
- lumiketjuja suositellaan talvella,
- "talvirenkaita" käytettävä talvella.
- "talvirenkaita" suositellaan talvella.



"Läheiset palvelut"

Tällä toiminnolla voit tehdä palvelujen hakuja nykyisen sijaintiisi perusteella.

KARTAN LUKEMINEN

Napauta **17** avataksesi uuden pikahakunäytön.

2



Tämän näytön tiedot:

- autokorjaamopalvelut,
- lääkäripalvelut ja hätäpalvelut,
- poliisiasemat,
- huoltoasemat.

NAVIGOINTIJÄRJESTELMÄ

Navigointijärjestelmä

Eräissä ajoneuvoissa (jos varusteena) navigointijärjestelmä määrittää sijaintisi ja opastaa sinua seuraavien tietojen avulla:

- GPS-vastaanottimesta GPS.
- numeerinen kartta.

GPS-vastaanotin

Navigointijärjestelmä käyttää maapalloa kiertäviä GPS (Global Positioning System) -satelliitteja.

GPS-vastaanotin ottaa vastaan useiden satelliittien lähettämiä signaaleja. Järjestelmä voi täten paikallistaa auton.

Huomautus: jos autoa on siirretty pitkän matkan ajamatta (esim. lautalla, junalla jne.) järjestelmältä menee useita minutteja ennen kuin se toimii jälleen normaalisti.

Numeerinen kartta

Numeerisessa kartassa on kartat ja järjestelmän kannalta tarpeelliset kaupunkien kartat

"Kartta" USBUSB-näppäin

Asenna uusin versio asentamalla USB-tikku tietokoneeseen, joka on yh-

teydessä internetiin. Katso luku Kartan päivitys.

Huom. USB-muistia ei toimiteta järjestelmän mukana.

Käytä mieluiten uusinta versiota.

USB-muistin asentaminen

Aseta USB-asema **A**-porttiin. Katso ajoneuvon käyttöoppaasta (tarvittaessa), jos haluat selvittää USB **A**-portin sijainnin.



OPASTUS

Opastuksen käyttöönotto



Paina **2** tai odota 10 sekuntia määränpään syöttämisen jälkeen. Ohjaus alkaa.

Huomautus: voit milloin tahansa liikkua kartassa liu'uttamalla karttaa näytössä haluamaasi suuntaan tai painamalla näyttöä.

Opasnäytöt



Järjestelmä tarjoaa useita navigointikarttavaihtoehtoja.

Vaihda kartan näyttöä ja avaa pudotusvalikko painamalla **3**. Valitse sitten ehdotetuista näytöistä:

- 2D ;
- 3D ;
- 2D Pohjoinen.

Voit myös vaihtaa kartan näyttöä painamalla kartassa olevaa kompassia **1**.



Kokonäyttötila (2D, 3D tai 2DPohjoinen)

Tästä valikosta näet navigointikartan koko näytössä.

Kohdassa **5** lukee tietoja saapumisajasta ja jäljellä olevasta matkasta.

Etäisyys seuraavaan suunnanvaihtoon ilmaistaan kohdassa **4**.

OPASTUS



Risteyskartta

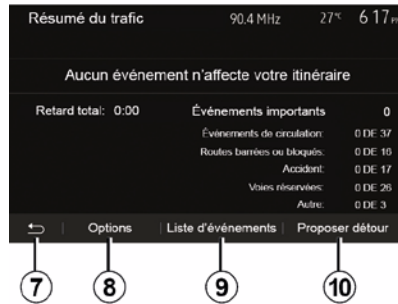
Opastuksen aikana ennen jokaista suunnan muutosta.

Vaihtoehtoinen reitti

Järjestelmä ehdottaa vaihtoehtoista reittiä, jos ensin valitulla reitillä on onnettomuus tai ruuhkaa. Paina "Kyllä" tai "Ei" valintasi mukaan.

Tiivistelmä liikenteestä

Opastuksen aikana voit milloin tahansa tarkastella liikennetietoja painamalla **6**.



Näyttöön tulee tietoja reitilläsi olevista liikennehäiriöistä. Järjestelmä ilmaisee viiveestä, jonka nämä häiriöt lisäävät ajomatkaasi. Voit muokata häiriöiden näyttöasetuksia painamalla **8**. Paina **10**, jos haluat ajaa kiertotietä, **9**, jos haluat siirtyä liikennetietojen asetuksiin (katso luku "Navigointiasetukset") tai **7**, jos haluat palata navigointiin.

Huomaus: Liikennetietojen käytettävyys määräytyy tilauksen ja signaalin voimakkuuden mukaisesti.



Moottoriteliittymien näkymä

Opastuksen aikana ennen jokaista moottoritien liittymää järjestelmä näyttää 3D-näkymän liittymästä.

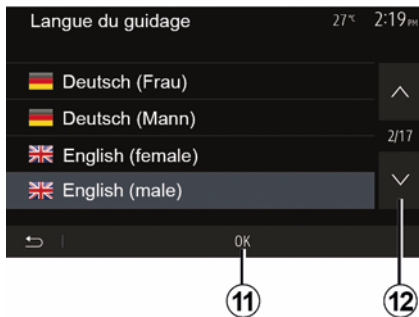
Huomaus: joillekin liittymille näytetään vain opastusnuoli.

Järjestelmä siirtyy tavalliseen tilaan, kun liittymä on ohitettu.

OPASTUS

Ääniopastuksen kielen vaihtaminen

2



Paina "Aloitus", "Nav", "", "Aseta kieli" vaihtaaksesi ääniopastuksen kieltä.

Voit selata kieliluetteloa painamalla **12**. Valitse haluamasi kieli ja vahvista sitten painamalla **11**.

Jos haluat muokata opastuksen ääntä, katso luvun "Äänen säätö" kohdasta "Ääniasetukset".

Radion kuuntelu ääniopastuksen aikana



Jos radiokanavaa kuunnellaan ääniohjauksen aikana ja ennen jokaista suunnanvaihdosta, järjestelmä katkaisee tilapäisesti radion äänen, kunnes risteys on ohitettu.

Voit siirtyä radiokanavan kuuntelunäyttöön navigoinnin aikana painamalla **13**. Voit palata navigointinäyttöön painamalla **14**. Voit palata päävalikkoon pitämällä painiketta **14** painettuna noin kolme sekuntia.

Reitin yksityiskohdat



Tämän toiminnon avulla voit tarkastella reittiäsi.

Paina "Aloitus", "Nav", "Reitti", kun olet syöttänyt määränpään.

Sinulla on kuusi vaihtoehtoa:

- "Muokkaa reittiä".
- "Vältettävä".
- « Yleisnäkymä » ;
- "Poista reitit".
- "Muut reitit".
- « Reitti ».

OPASTUS



Reitin yleiskuvas

Kun haluat nähdä esittelyn aktiivisesta reitistä kartalla, paina aloitusnäytöllä "Nav", "Valikko", "Reitti", "Yleisnäkymä".

Seuraavat tiedot näytetään:

- määränpään nimi ja/tai osoite,
- matkan kokonaiskesto,
- matkan kokonaisuus.
- reitin varrella olevat erityiset osiot ja alueet (esim. maksulliset tiet, moottoritiet jne.).
- vaihtoehtoiset reitit (esim.: "Lyhyt", "Nopea", "Taloudellinen").

Tuo näyttöön seuraavat vaihtoehdot painamalla **15**.

- "Varoitukset".
- "Reitin asetukset".

- "Kartta-asetukset".
- "Kieliasetus".
- "Tietojen muoto".
- « GPS » ;
- « Karttapäivitys » ;
- "Liikenne".

Huomautus: lisätietoja on seuraavalla sivulla.

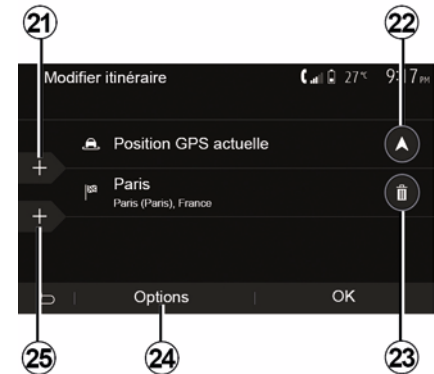


"Navigoinnin simulointi"

Voit simuloida määränpään vievän reitin painamalla aloitusnäytöllä "Nav", "Valikko", "Reitti", "Yleisnäkymä", "", "Simuloi navigointi".

- Voit käynnistää tai keskeyttää simuloinnin painamalla **18**.
- Voit lisätä simuloinnin nopeutta painamalla **20**.

- Voit poistua reitin simuloitilasta milloin tahansa valitsemalla painikkeen **16**.
- Voit siirtyä edelliseen/seuraavaan ohjaustoimenpiteeseen painamalla **17** tai **19**.



Etapit ja määränpää

Voit vaihtaa reittiä lisäämällä, muuttamalla tai poistamalla vaiheita; paina "Aloitus", "Nav", "Reitti", "Muokkaa reittiä".

Paina **21**, jos haluat lisätä etappeja ja **25**, jos haluat lisätä uuden määränpään. Määränpään syöttämiseen on useita tapoja: katso kohta "Määränpään syöttäminen".

- Paina **23**, jos haluat poistaa määränpään.

OPASTUS

- Paina **24**, jos haluat järjestellä listan uudelleen.
- Muokkaa reitin lähtöosoitetta painamalla **22**.

2



26

27

Kiertotiet

Paina "Aloitus", "Nav", "Reitti", "Välttävää", jos haluat ajaa kiertotietä. Paina luettelon aluetta haluamasi kiertotien mukaisesti.

Voit muuttaa aluetta painamalla **27**.

Vahvista uusi reitti painamalla **26**.

Reitin peruuttaminen

Voit lopettaa käynnissä olevan opastuksen milloin tahansa.

Paina "Aloitus", "Nav", "Reitti", "Poista reitti" peruuttaaksesi aktiivisen reitin.



28

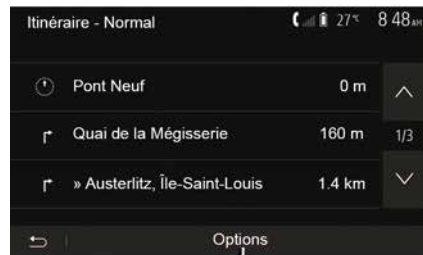
Vaihtoehtoiset reitit

Tässä osiossa voit muuttaa reitin suunnittelutapaa. Käytettävissä on kolme tilaa, joiden avulla voit muuttaa reitin suunnittelutapaa:

- « Nopea » ;
- "Taloudellinen".
- « Lyhyt ».

Katso lisätietoja luvun "Navigointiasetukset" kohdasta "Reitin asetukset".

Paina "Aloitus", "Nav", "Reitti", "Other routes" ja sitten **A**, **B** tai **C** vahvistaaksesi uuden reitin. Palaa edelliseen näyttöön painamalla **28**.



29

« Reitti »

Tämän toiminnon avulla voit tarkastella tiekarttaa. Esiin tulee reitin useita yksityiskohtia:

- suunnanvaihtoa osoittavat nuolet
- tien numero
- etäisyys tien haarautumiseen.

Järjestele reitin tiedot painamalla **29**:

– Yhteenveto:

Näyttää vain reitin tärkeimmät tiedot: (lähtöpaikka, määränpää), kokonaismatka, jäljellä oleva aika ja saapumiskellonaika.

– Yleiskuvaus:

Näyttää kaikki vaiheet ja tiemerkkien tiedot, tienumerot, kadunnimet ja etäisyyden. Näyttää myös tietoa ja varoi-

OPASTUS

tuksia, kuten kuljettajan syöttämät etappien nimet, rajoitukset (pääsy kielletty tai muut ajorajoitukset), sivuutetut käyttäjän asetukset jne.

– Tieluettelo:

Kuvaa reitin teiden nimien ja numeroiden perusteella. Näyttää myös teiden pituuden ja keskimääräisen suunnan ja reitin keston. Reitin perustiedot eivät näy tässä tilassa.

"Reitin asetukset"

Tästä otsikosta voit valita reitin asetukset. Katso lisätietoja luvun "Navigointiasetukset" kohdasta "Reitin asetukset".

KARTAN ASETUKSET

Näkymätilan säätäminen

Tällä toiminnolla voit valita karttanäkymäksi 3D-tilan, ylhäältä näytetyn 2D-tilan ja tilan, jossa pohjoinen on aina ylöspäin.

Paina "3D", "2D" tai "2D Pohjoinen".

Näkökulman säätäminen



Tällä toiminnolla voit säätää suurenusta ja kallistuskulmaa. Paina haluamaasi suurennusta kolmesta valittavana olevasta tasosta.

Moottoritienäkymä

Tällä toiminnolla voit ottaa moottoritienäkymän käyttöön tai pois käytöstä.

Kytke toiminto päälle painamalla "On" tai pois päältä painamalla "Off".

Kiinnostavien kohteiden näyttäminen

Voit tuoda karttaan näkyviin tietyt kiinnostavat kohteet (100 metrin mittakaavassa näkyvät).

Tähän toimintoon pääset suoraan painamalla **3**, jolloin kiinnostavat kohteet tulevat näkyviin karttaan:

- Majoitus
- Lentokenttä
- autopalvelut.
- Myymälät
- Kahvila tai baari.
- ...

Paina kiinnostavien kohteiden vasemmalla olevia merkkejä, kun haluat näyttää/piilottaa näkyvissä olevat kohteet (tyhjä merkki piilottaa, täysi merkki näyttää).

Painamalla mielenkiinnon kohteen nimeä näyttöön avautuu alakategorioiden luettelo.

Huomautus: Maissa, joissa karttoja ei ole käytettävissä, voit poistaa navigointijärjestelmän käytöstä. Voit poistaa navigointitoiminnon käytöstä valitsemalla päävalikosta "Asetukset", "Järjestelmä" ja painamalla "Off" vastakkaisella puolella "Navigointi".

SUOSIKKIEN HALLINTA

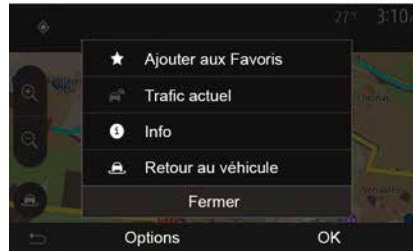
Tulon luominen



Voit käyttää määränpäivalikkoa painamalla aloitusnäytössä "Nav", "Valikko", "Määränpää". Voit syöttää määränpään monella eri tavalla.

- "Osoite": katso ohjeet luvun "Kohteen syöttäminen" kappaleesta "Osoitteen syöttäminen".
- "Mielenkiinnon kohteet": katso kohta "Mielenkiinnon kohteiden valitseminen (POI)" kohdassa "Määränpään syöttäminen".
- "Historia": katso ohjeet luvun "Kohteen syöttäminen" kappaleesta "Määränpään valinta edellisten määränpäiden joukosta".

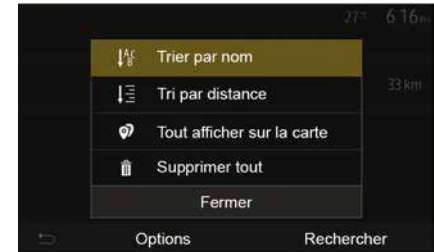
- "Suosikit": siirry tallentamiisi määränpäihin.
- "Etsi kartalta": katso ohjeet luvun "Määränpään syöttäminen" kappaleesta "Määränpään valitseminen kartalta".
- "Koordinaatit": katso ohjeet luvun "Määränpään syöttäminen" kappaleesta "Määränpään koordinaattien syöttäminen".



Valitusta tavasta riippumatta järjestelmä etsii osoitteen kartasta, kun se on vahvistettu. Lisää määränpää suosikkeihin painamalla "" ja sitten "Lisää suosikkeihin".

Ennen kuin tallennat suosikkikohteen, voit muuttaa sen nimeä numeronäpämistöllä.

Luettelon järjestäminen



Voit järjestää suosikkikohteiden luettelon nimen tai etäisyyden perusteella tai näyttää kaikki määränpää kartalla. Paina .

Suosikkikohteiden poistaminen

Paina suosikkikohtetta, jonka haluat poistaa. Paina "", "Poista suosikki" ja vahvista poisto painamalla "Poista".

Jos haluat poistaa kaikki suosikkimääränpää, paina "" ja sitten "Poista kaikki". Vahvista poisto painamalla "Poista kaikki".

SUOSIKKIEN HALLINTA

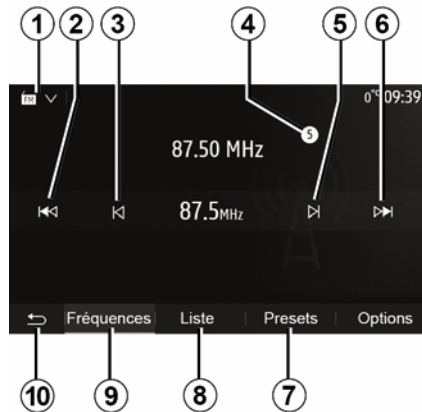
Suosikkikohteen etsiminen

Tällä toiminnolla voit etsiä suosikkikohtetta luettelosta sen nimen perusteella.

Paina "Hae" ja kirjoita suosikkimääränpään nimi numeronäppäimillä.

2

AALTOPITUUDEN VALITSEMINEN



Aallonpituuden valitseminen:

- Paina **1**.
- Valitse "FM", "AM"- tai "DAB"-taajuusalue (digitaalinen radio niissä ajoneuvoissa, joissa se on varusteena) painamalla haluamaasi taajuusaluetta.

VALITSE RADIOASEMA "FM", "AM" TAI "DAB".

Radioasema voidaan valita eri tavoilla.
Kun olet valinnut aallonpituuden, valitse tila painamalla välilehteä **7**, **8** tai **9**.

Käytössä on useita hakutapoja:

- "Taajuus"-tila (**9**-välilehti).
- "Lista"-tila (välilehti **8**).
- "Esiasetukset"-tila (välilehti **7**).

Voit vaihtaa näitä tiloja myös käyttämällä ohjauspyörän alla olevaa säädintä.

Huomautus: **4**-merkki osoittaa parhaillaan toistettavan radioaseman sijainnin tallennettujen radioasemien luettelossa.

"TAAJUUS"-TILA

Tässä tilassa kanavia voidaan hakea joko manuaalisesti tai automaattisesti käymällä läpi valittu taajuusalue. Valitse "Taajuus"-tila painamalla **9**.

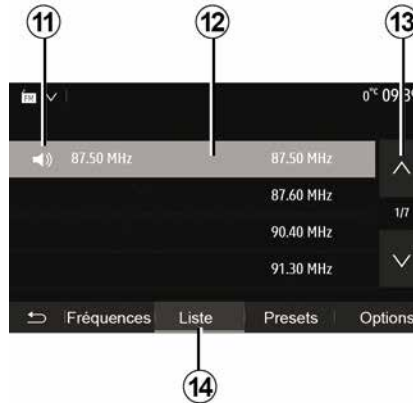
Taajuusalueen selaaminen:

- siirry käsikäyttöisessä toimintatilassa taajuusaskel eteen- tai taaksepäin painamalla useita kertoja peräkkäin **3** tai **5**.
- siirry automaattisessa toimintatilassa (haku) seuraavaan tai edelliseen asemaan painamalla **2** tai **6**.

Toista toimenpide tarvittaessa aina, kun haku pysähtyy.

Voit siirtyä seuraavaan asemaan myös siirtämällä ohjauspylvään säätimen säätöpyörää.

Huomautus: voit palata aloitusnäyttöön painamalla **10**-painiketta.



"Lista" -tila

Valitse "Lista"-tila painamalla **14**.

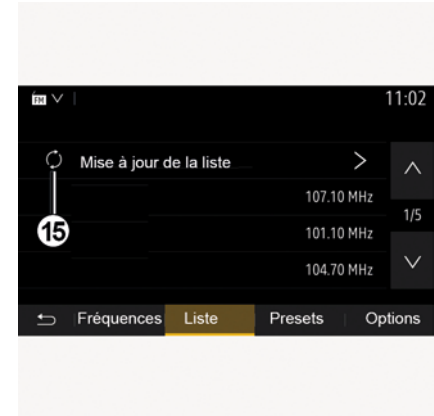
Tämän toimintatilan avulla voit etsiä helposti radioaseman, jonka nimen tiedät, aakkosjärjestyksessä olevasta listasta (vain "FM"- ja "DAB"-taajuuksilla).

Valitse haluamasi asema painamalla aluetta **12**.

Selaa kaikkien asemien luetteloa painamalla **13**.

Huom.: **11**-merkki ilmaisee parhaillaan kuunneltavan radioaseman.

Radioaseman nimi ei näy näytössä, jos sen taajuus ei käytä RDS-järjestelmää. Tällaisten asemien kohdalla mainitaan vain taajuus luettelon lopussa.



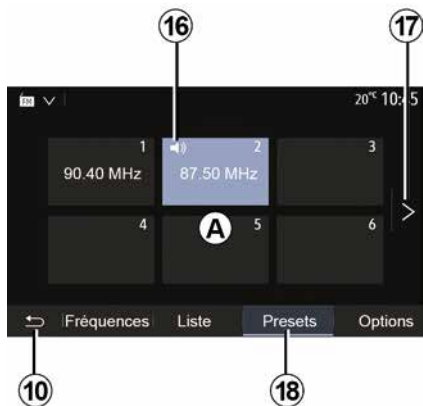
Luettelon päivitys

Paina "Lista"-tilassa painiketta **15**, kun haluat päivittää käytettävissä olevat radioasemat.

15-merkki näkyy ensimmäisellä sivulla "Lista"-tilassa.

Huom: suosittelemme, että päivität "DAB"-luettelon heti, kun järjestelmä kytketään päälle.

"TAAJUUS"-TILA



"Esiasetukset" -tila

Valitse "Esiasetukset"-tila painamalla **18**.

Tämän tilan avulla voit hakea muistista sinne aikaisemmin tallentamasi radioasemat (katso kappale "Aseman muistiin tallennus" tästä luvusta).

Paina jotain alueen **A** painikkeista ja valitse muistiin tallennetuista asemista.

Huomautus: voit palata aloitusnäyttöön painamalla **10**-painiketta.

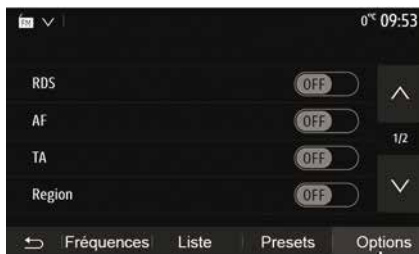
ASEMAN MUISTIINTALLENNUS

Valitse radioasema käyttämällä yhtä aikaisemmin kuvatuissa menetelmistä. Paina pitkään jotain alueen **A** painikkeista.

Voit tallentaa muistiin enintään 12 asemaa taajuusaluetta kohden. Jos vaihdat aluetta RDS-toiminnolla, tallennettuja asemia ei päivitetä automaattisesti. Parhailtaan valittuna oleva asema on tallennettava uudelleen.

Huom.: **16**-merkki ilmaisee parhailtaan kuunneltavan radioaseman.

Voit siirtyä seuraavalle sivulle painamalla painiketta **17**.



Näytä audioasetusten valikko painamalla **19**. Voit aktivoida tai deaktivoida toiminnot painamalla "ON" tai "OFF" (määrittelyvalikko muuttuu taajuusalueen mukaan).

Käytettävänä ovat seuraavat toiminnot:

- « RDS » ;
- « AF » ;
- "TA" (liikennetiedotteet).
- « Alue » ;
- "Tiedöt".
- « AM » ;
- « DLS » ;
- "Ilmoitus".
- ...
- « RDS »

RDS-toiminto vastaanottaa parhaillaan toistavan radioaseman lähettämiä tietoja.

Järjestelmäsi saattaa näyttää radioaseman nimen ja tekstiviestit sekä vastaanottaa liikennevaroituksia tai muuta tietoa.

Kun RDS-toiminto aktivoidaan, taajuuden hienosäätö (AF) aktivoituu automaattisesti.

Liikennetiedotteet lähetetään yleensä "RDS"-järjestelmän kautta.

Huom. Kaikki radioasemat eivät tarjoa tätä toimintoa.

Huonot vastaanotto-olosuhteet voivat joskus saada aikaan taajuuden satunnaisen ja epämiellyttävän muutoksen. Kytke silloin automaattinen taajuudenvaihto pois päältä.

"AF" (maakohtainen)

FM-aseman taajuus muuttuu maantieteellisen alueen mukaan. Eräät asemat käyttävät RDS-järjestelmää pääasiasa AF-taajuuden automaattiseen uudelleenviiritykseen automatkosten aikana.

"TA" (liikennetiedotteet)

Kun tämä toiminto on aktivoitu, voit hakea ja kuunnella multimediajärjestelmälläsi automaattisesti liikennetietoja heti, kun ne välitetään tietyiltä FM- ja DAB-radioasemilta.

Huomautus: liikennetietojen automaattinen näyttö on poissa käytöstä, kun äänijärjestelmä on "AM"-alueella.

Valitse radioasema, joka lähettää liikennetietoja. Jos kuuntelet musiikkia toisesta lähteestä (USB-muisti, Bluetooth® jne.), järjestelmä siirtyy automaattisesti radion puolelle, jos liikenneilmoitus vastaanotetaan.

Tieliikennetiedot välittyvät automaattisesti ja ensisijaisesti mistä tahansa kuunnellusta lähteestä.

Valitse "ON", kun haluat ottaa tämän toiminnon käyttöön tai "OFF", kun haluat poistaa toiminnon käytöstä.

« Alue »

Tämä asetus mahdollistaa tiettyjen alueellisten ohjelmien vastaanoton. Se poistaa käytöstä väliaikaisesti automaattisen taajuuden uudelleenvaihtamisen (AF) radiossa, joka käyttää alueellisia taajuuksia.

Kuuntelija voi kuunnella ohjelmaansa, vaikka signaali heikkenee.

Huomautus:

- "Alue"-asetus koskee vain tällä hetkellä toistettavaa radiokanavaa.
- Jotkut radioasemat lähettävät ohjelmaa alueellisilla taajuuksilla. Tällöin:
 - järjestelmä toimii seuraavasti, kun Alue on käytössä: järjestelmä ei siirry uuden alueen lähettimeen vaan vaih-

RADIOASETUKSET

taa normaalisti alkuperäisen alueen lähettimien välillä.

– järjestelmä toimii seuraavasti, kun Alue on pois käytöstä: järjestelmä vaihtaa uuden alueen lähettimeen, vaikka sen lähettäisi toista ohjelmaa.

"Tiedot"

Kun tämä toiminto on aktivoitu, voit kuunnella automaattisesti uutisia heti, kun ne välitetään tietyiltä FM- tai DAB-asemilta (maakohtaisesti).

Jos alat toiminnon kytkemisen jälkeen kuunnella muita lähteitä, valitun ohjelmatyypin lähetyksen keskeyttää toisten lähteiden kuuntelun.

Valitse "ON", kun haluat ottaa tämän toiminnon käyttöön tai "OFF", kun haluat poistaa toiminnon käytöstä.

« AM »

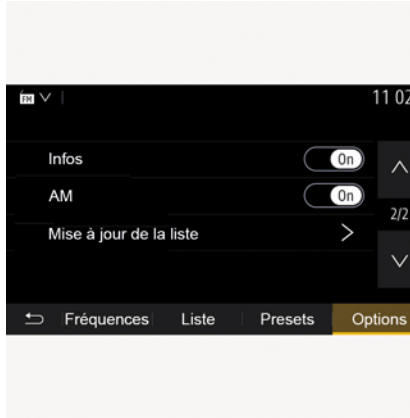
Voit ottaa "AM" -aallonpituuden käyttöön tai pois käytöstä.

Valitse "ON", kun haluat ottaa tämän toiminnon käyttöön tai "OFF", kun haluat poistaa toiminnon käytöstä.

« DLS »

Saatavuus riippuu ajoneuvosta ja maasta. Vain DAB.

Jotkin radioasemat lähettävät ohjelmaan liittyviä tekstitietoja (esim. kappaleen nimen).



"Luettelon päivitys"

Päivitä kanavaluettelo ja tuo mukaan uusimmat kanavat painamalla "Start".

Huom: suosittelemme, että päivität "DAB"-luettelon heti, kun järjestelmä kytketään päälle.

« Simulcast »

Käyttömaan mukaan tämä toiminto vaihtaa DAB-asemalta vastaavalle FM-asemalle, jos signaali katoaa.

Jos FM /DAB simulcast on aktivoitu, vaihdettaessa välillä FM ja DAB sekä välillä DAB ja FM voi esiintyä muuttaman sekunnin viive ja äänenvoimakkuus voi vaihdella.

Järjestelmä vaihtaa automaattisesti takaisin kohteeseen DAB heti kun digitaalinen signaali on saatavilla.

Huomautus: simulcastin aikana aseman nimen eteen tulee "FM>".

"DAB etusijalla"

Käyttömaan mukaan toiminto mahdollistaa FM-aseman valitsemisen (jos haluttu radioasema on saatavilla myös digitaalisena) ja vaihtamisen vastaavalle DAB-asemalle paremman äänenlaadun saamiseksi.

Huomautus: kun DAB on etusijalla, aseman nimen eteen tulee "DAB>".

"Diaesitys"

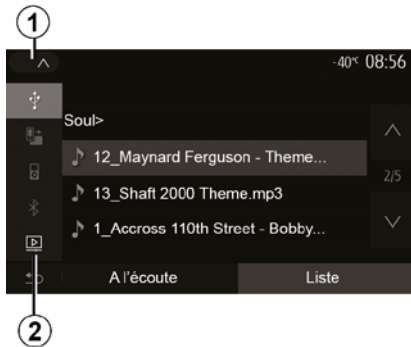
Maasta riippuen tämä toiminto näyttää tietoja ohjelmasta, musiikista tai säästä logon sijaan, kun kuunnellaan jotakin DAB-radioasemaa.

Kuunnellusta digitaalisesta radioasemasta riippuen se voi lähettää kuvia, jotka sisältävät visuaalista tietoa näistä elementeistä.

Huomautus: nämä tiedot ovat käytävissä vain joillakin radioasemilla.

VIDEO

3



Video

Maasta ja/tai voimassa olevasta säännöstöstä riippuen järjestelmä saattaa pystyä toistamaan USB-muistitiin tallennettuja videotiedostoja.

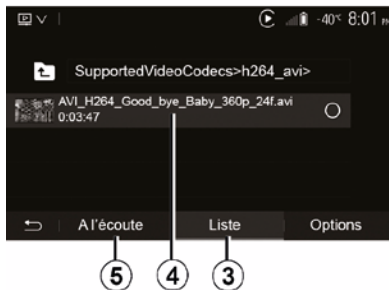
Aseta USB-muistitikku multimedija-

järjestelmän multimediaporttiin .

Saat lisätietoja auton käyttöoppaan osiosta "Multimedialaitteet". Paina "Media"-valikosta **1** ja valitse sitten "Video" **2**-tila.

Huomautus:

– järjestelmä ei ehkä pysty lukemaan kaikkia tiedostomuotoja,



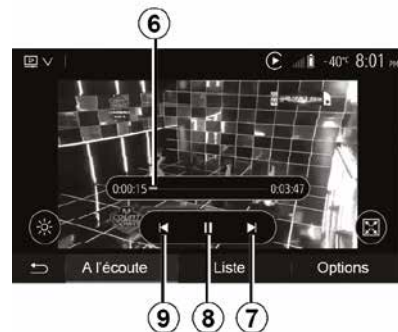
- USB-asema on alustettava FAT32- tai NTFS-muotoiseksi, ja sen vähimmäiskapasiteetin on oltava 8 GB ja enimmäiskapasiteetin 32 GB.
- edellä kuvatut tulolähteet voivat vaihdella.

"Lista" -tila

Paina "Lista"-välilehteä **3**, niin näet käytettävissä olevat videot. Valitse haluamasi video painamalla aluetta **4**. Valittu video toistuu automaattisesti.


"Kuuntelu"-tila

Paina "Toista"-välilehteä **5**, niin valittu video käynnistyy.

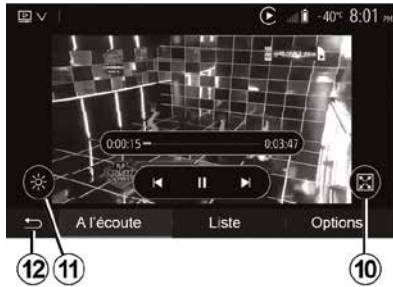


Videon toiston aikana voit:

- paina **9**, jos haluat käynnistää videon uudelleen alusta, paina **9** uudelleen, jos haluat siirtyä edelliseen videoon.
- keskeyttää toiston painamalla **8**;
- siirry seuraavaan videoon painamalla **7**;
- liiku vierityspalkilla **6** nopeasti ylös ja alas.

 Videoita voi toistaa vain auton ollessa pysähtyneenä.

VIDEO



- näyttää videon koko näytössä painamalla **10**.
- säädä näytön kirkkautta painamalla **11**. Ohjauspalkki tulee näkyviin, jotta voit tehdä säädön. Koskettamalla näyttöä palkin ulkopuolelta voit poistaa sen näkyvistä ja palata videon toistoon,
- palaa edelliseen valikkoon painamalla **12**.



"Asetukset"-tila

- Painamalla "Asetukset"-välilehteä **13**:
- avaa toistoasetukset,
 - näytä yksityiskohtaisia lisätietoja videosta (otsikko, tyyli, päivä, jne.)

ULKOISET AUDIOLÄHTEET

Järjestelmässä on kaksi ulkoista liitäntätyyppiä:

- kytkentä ulkoiselle audiolähteelle (esim. MP3-soitin, kannettava audiolaitte, USB-muisti tai puhelin).
- Bluetooth®-liitäntä (kannettava Bluetooth®-soitin, Bluetooth®-puhelin).

Liitännän paikka kerrotaan tarkemmin luvussa "Säätimien esittely".

Toimintaperiaatteet ja kytkentä

Liitä kannettava digitaalinen soitin USB-porttiin. Kun se on liitetty, järjestelmä tunnistaa ulkoisen lähteen automaattisesti.

Huomautus: käytettävän USB-ase-
man tulee olla alustettu FAT32- tai
NTFS-muotoon ja kapasiteetti saa olla
enintään 32 GB. Järjestelmä ei ehkä
pysty tukemaan kaikkia muotoja.



Ulkoisen audiolähteen valinta

Valitse "Media"-valikosta tulolähde painamalla **1**.

Käytettävissä olevien medialähteiden luettelo tulee heti näyttöön:

- USB: USB-muistitikku, MP3-soitin, puhelin jne.
- äänilaitteet .
- BT: laitteita Bluetooth®.
- "Video": näppäin USB(tiedostotMP4, 3GP, AVI, MPG ja MPEG).

Huomautus: jotta voisit toistaa USB-
muistitikussa olevia videotiedostoja,
seuraavien ehtojen on täyttyttävä:

- videonäyttömuoto rajoitettu enimmäistarkkuuteen 800 x 480;
- ruutunopeus on rajoitettu enintään 30 ruutuun sekunnissa.

Valitse ulkoinen audiolähde navigointi-tilassa tai radion kuuntelun aikana painamalla painiketta "Aloitus" ja sitten "Media".

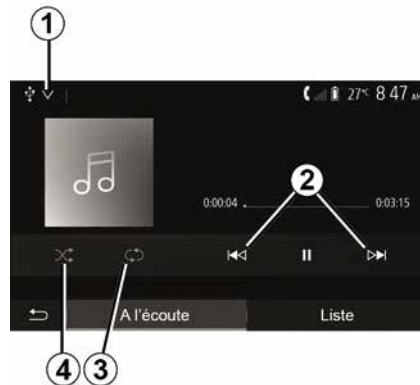
Järjestelmä palaa viimeksi kuunneltuun ääniraitaan.



Käsittele musiikkinkuuntelulaitetta silloin, kun liikenneolosuhteet sallivat sen.

Pidä kannettava soitin säilytyksessä ajon aikana.

Se saattaa sinkoutua eteenpäin äkkijarrutustilanteessa.



ULKOISET AUDIOLÄHTEET

Äänitiedostojen muodot

Multimediajärjestelmä tunnistaa vain MP3-, WMA- ja FLAC-muodot.

Nopeutettu haku

Voit pikakelata kappaletta eteen- tai taaksepäin pitämällä painiketta **2** painettuna. Soitto jatkuu kun vapautat painikkeen.

Toistaminen uudestaan

Tällä toiminnolla voit toistaa uudestaan yhden kappaleen tai kaikki kappaleet. Voit toistaa raitoja painamalla **3** yhden tai useamman kerran.

Satunnainen toistojärjestys

Tällä toiminnolla voit toistaa kaikki kappaleet satunnaisessa järjestyksessä. Voit toistaa satunnaisesti painamalla **4**.

Lisäsisääntulo: USB, Bluetooth®-portti

Liitäntä: USB ja kannettava digitaalinen soitin

Kytke kannettavan digitaalisen soitti-

men liitin -multimediatuloliitäntään.

Saat lisätietoja auton käyttöoppaan osiosta "Multimedialaitteet".

Kun digitaalisen musiikkisoittimen USB-liitin on yhdistetty, "USB"-valikko

tulee näyttöön. Kannettavan digitaalisen soittimen malli tai valikko voi näkyä.

Huomautus: tietyytyypisiä kannettavia digitaalisia soittimia ei ehkä ole mahdollista yhdistää.

Valitsemalla

Valitse kannettava digitaalinen soitin pudotusvalikosta **1** ja paina sitten haluamaasi soittolistaa tai musiikkikappaletta.

Yhdistämisen jälkeen joissakin malleissa et enää pysty suoraan hallitsemaan kannettavaa digitaalista soitinta. Valitse äänitiedostot multimediajärjestelmän etupaneelin painikkeilla.

Lataus USB-liitännällä

Kun digitaalisen soittimen USB-liitin on kytketty järjestelmän USB-liitäntään, voit ladata akkua tai ylläpitää sen latausta käytön aikana.

Huomautus: Joidenkin laitteiden akkua ei voi ladata tai akun lataustilaa ylläpitää, kun laite on kytketty USB-liitäntään multimediajärjestelmään.



Suosittelimme puhelinvalmistajan suosittelemien USB-kaapelien käyttöä, jotta sovellus toimii oikein.

Yhteys: Bluetooth®

Katso lisätietoja tämän oppaan luvusta "Bluetooth®-laitteiden kytkeminen, kytkennän poistaminen".

Kun Bluetooth® on kytketty, BT-valikko tulee näyttöön.

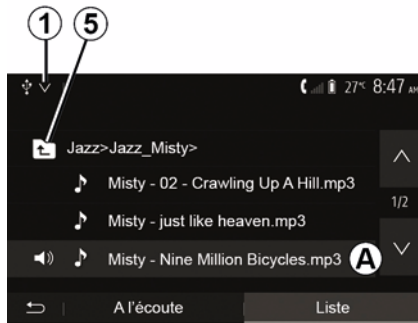
Valitsemalla

Valitse "BT" pudotusvalikosta **1** ja paina sitten multimediajärjestelmän näytössä haluamaasi soittoluetteloa tai musiikkikappaletta.

Kaikki Bluetooth®-laitteesi audiokappaleet voidaan valita suoraan multimediajärjestelmän näytöstä.

Huomautus: Kun laite on kytketty, et voi enää ohjata laitetta suoraan soittimestasi. Käytä sen sijaan järjestelmäsi paneelin painikkeita.

ULKOISET AUDIOLÄHTEET



Kappaleen valinta

Voit valita kappaleen kansioista painamalla "Liste" ja valitsemalla sitten kappaleen **A** tästä luettelosta.

Kansion puurakenteen edelliselle tasolle pääset painamalla **5**.

Oletusasetuksena albumit on lajiteltu aakkosjärjestykseen.

Digitaalisen musiikkilaitteen tyypistä riippuen voit tarkentaa valintaasi kansio- ja tiedostokohtaisesti.

Huom.: kannattaa käyttää USB-liitäntää musiikin hakujen helpottamiseksi.

ÄÄNEN SÄÄTÖ

Äänenvoimakkuuden säätö nopeuden mukaan ("äänenvoimakkuus/nopeus")

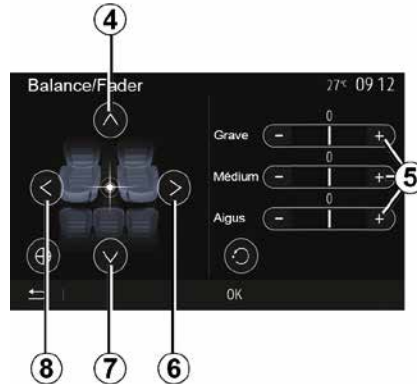
Kun ajoneuvosi nopeus ylittää noin 40 km/h, äänenvoimakkuus kasvaa suhteessa alkuperäiseen äänenvoimakkuuteen.

Säädä äänenvoimakkuuden ja nopeuden suhdetta painamalla "+" tai "-" alueella **1**.

Voit poistaa tämän toiminnon käytöstä painamalla "-", kunnes näkyville ilmestyy "OFF".

"Loudness-toiminto"

Voit kytkeä bassoja ja diskanteja tehostavan loudness-toiminnon päälle tai pois päältä painamalla "ON" tai "OFF".



Jakautuminen vasen/oikea ja etu-sa/takaosa

Säädä äänitasapainoa vasemman ja oikean välillä painamalla **6** tai **8**.

Säädä äänitasapainoa etu- ja takao-san välillä painamalla **4** tai **7**.

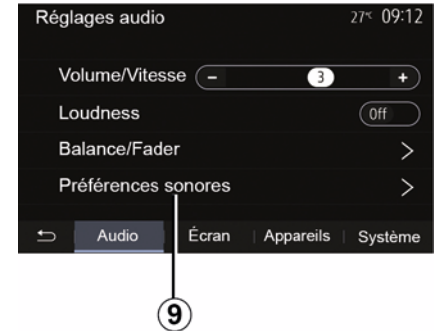
Kun olet säätänyt äänitasapainon, vahvistä valinta painamalla "OK".

Bassot, väliäännet, diskantit

Paina aluetta **5** "+" tai "-", kun haluat säätää bassoa, keskiääniä ja diskant-tia.

Kun säätö on tehty, vahvistä asetukset painamalla "OK".

Ääniasetukset



Tarkastele ääniasetusten valikkoa painamalla **9**.

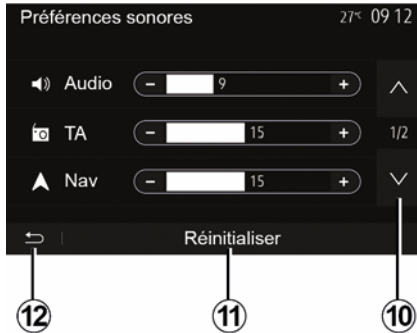
Voit säätää jokaisen äänen äänenvoimakkuutta erikseen:

- « Audio » ;
- "TA".
- "Nav".
- « Puhelin » ;
- "Soittoääni" (puhelin).
- « VR ».

Paina "+" tai "-".

ÄÄNEN SÄÄTÖ

3



Voit siirtyä seuraavalle sivulle painamalla **10**.

Voit palauttaa kaikki ääniasetukset oletusasetuksiin painamalla **11**.

Palaa edelliseen näyttöön painamalla **12**.

LAITEPARIN MUODOSTAMINEN JA PUHELIMEN YHDISTÄMINEN

Laiteparin muodostaminen ja poistaminen Bluetooth®

Uuden puhelimen Bluetooth®-yhteyden luominen

Jotta voit käyttää handsfree-järjestelmää, sinun on yhdistettävä Bluetooth®-matkapuhelimesi autoon ensimmäisellä käyttökerralla.

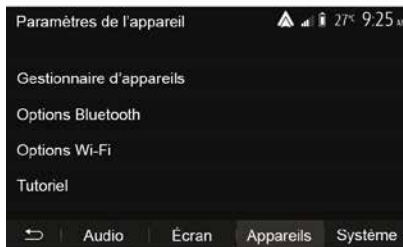
Yhdistämisen avulla järjestelmä voi tunnistaa Bluetooth®-puhelimen ja tallentaa sen muistiin. Voit yhdistää enintään viisi älypuhelinia, mutta vain yksi yhteys toimii handsfree-järjestelmässä kerrallaan.

Laiteparin yhdistäminen tehdään joko suoraan multimediajärjestelmässä tai puhelimessa.

Järjestelmän ja älypuhelimien on oltava käynnissä. Varmista, että älypuhelimien Bluetooth® on käytössä ja näkyvillä, ja että muut laitteet tunnistavat sen (katso lisätietoja puhelimesi ohjeista).

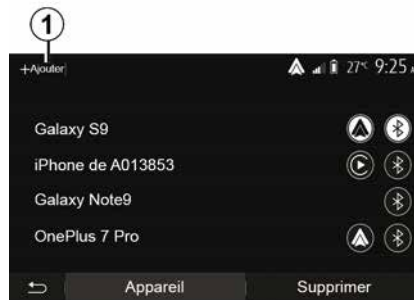


Puhelimesi merkistä ja mallista riippuen handsfree-toiminnot eivät ehkä sovi osittain tai kokonaan yhteen autosi järjestelmän kanssa.



Puhelimen yhdistäminen Bluetooth®multimediajärjestelmään

- Aktivoi puhelimesi Bluetooth®-yhteys.
- paina aloitusnäytöllä "Asetukset" "Laitteet" "Laitehallinta" "Lisää" **1**, "OK" "Etsi laite";
- Varmista, että matkapuhelimesi on aktivoitu ja näkyvissä Bluetooth®-linkissä.



- Valitse puhelimesi järjestelmän löytämien oheislaitteiden luettelosta.
- Puhelimen näyttöön tulee viesti.



<https://easyconnect.renault.com> sivustossa on luettelo yhteensopivista puhelimista.



Sääda näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

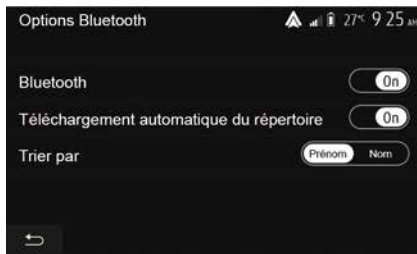
LAITEPARIN MUODOSTAMINEN JA PUHELIMEN YHDISTÄMINEN

Puhelimen mukaan pariksi liittäminen voidaan vahvistaa valitsemalla Yhdistä, Muodosta pariliitos tai Luo yhteys.

- Anna puhelimen mukaan multimediajärjestelmän näytössä näkyvä koodi puhelimen näppäimistön avulla.
- Puhelimen näyttöön tulee toinen viesti, jossa ehdotetaan multimediajärjestelmän automaattista yhdistämistä tulevaa käyttöä varten. Hyväksy valtuutus, jotta et joudu enää tekemään kaikkia vaiheita uudestaan.

Yhteystietojen siirtäminen

Puhelimen tyypistä riippuen järjestelmä voi pyytää sinua vahvistamaan puhelinluettelon ja puhelulokin tietojen siirron multimediajärjestelmään pariliitoksen muodostamisen aikana.



Voit myös sallia puhelinluettelon ja puhelulokin automaattisen jakamisen:

- paina aloitusnäytöllä "Asetukset", "Laitteet", "Bluetooth-asetukset";
- Valitse puhelinluettelon automaattiseen lataukseen ON tai OFF.

Jos valitsit ON, järjestelmä siirtää puhelinluettelon automaattisesti seuraavien pariliitosten aikana.

Huomautus: multimediajärjestelmän muistin määrä on rajoitettu ja on mahdollista, että kaikkia yhteystietoja ei ehkä tuoda.

Älypuhelimesi on nyt yhdistetty multimediajärjestelmään.

Huomautus: parittamiseen tarvittu aika vaihtelee puhelimesi merkin ja mallin mukaan.

Jos yhdistäminen ei onnistu, toista vaiheet. Ellei puhelimesi näy järjestelmässä sen etsiessä Bluetooth®-laitteita, katso puhelimesi käyttöoppaasta lisätietoja.

Puhelimen yhdistäminen Bluetooth® multimediajärjestelmään puhelimesta

- Käynnistä puhelimen ja järjestelmän Bluetooth®-yhteys.
- Paina multimediajärjestelmän aloitusnäytöllä "Asetukset", "Laitteet", "Laittehallinta", "Lisää" **1** "OK". Nyt järjestelmä on näkyvissä muille Bluetooth®-puhelimille.

– Näyttöön tulee viesti, joka näyttää salasanan ja ilmaisee, kuinka kauan järjestelmä on näkyvissä.

– Tuo puhelimesi näyttöön luettelo käytettävissä olevista Bluetooth®-laitteista.

– valitse multimediajärjestelmä saavilla olevista laitteista ilmaistun ajan kuluessa ja puhelinmallikohtaisesti syötä salasana järjestelmän näytöstä puhelimesi näppäimillä.

Puhelimen näyttöön tulee viesti sen merkiksi, että se on nyt yhdistetty multimediajärjestelmään.

Huomautus: parittamiseen tarvittu aika vaihtelee puhelimesi merkin ja mallin mukaan.

Jos yhdistäminen ei onnistu, toista vaiheet.

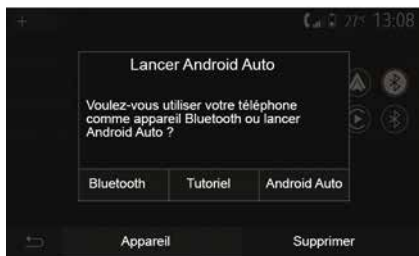


Handsfree-järjestelmän tarkoituksena on helpottaa yhteydenpitoa ja vähentää riskejä niitä kuitenkaan täysin poistamatta. Noudata aina sen maan lainsäädäntöä, jossa ajat.

LAITEPARIN MUODOSTAMINEN JA PUHELIMEN YHDISTÄMINEN



Kun multimediajärjestelmä kytketään päälle, viimeksi paritettu laite yhdistetään automaattisesti järjestelmään.



Pariliitos WIFI-yhteydellä (Android Auto™/CarPlay™)

Kun pariliitos tehdään WIFI-yhteydellä, sinulle tarjotaan puhelimen ensimmäisen Bluetooth®-yhteyden muodostuttua mahdollisuus käyttää puhelinta Bluetooth®-yhteydellä tai WIFI-yhteydellä (Android Auto™, CarPlay™), jotta voit käyttää älypuhelinsovellusten kopioita. Käytettävissäsi on WIFI-yhteydellä tehtävän pariliitoksen opetusoh-

jelmiä. Lisätietoja on kohdissa "Älypuhelimien replikointi" ja "Android Auto™, CarPlay™".

Puhelimen ja multimediajärjestelmän välisen Bluetooth®-yhteyden peruuttaminen

Pariliitoksen poistaminen poistaa puhelimen handsfree-järjestelmän muistista.

Paina aloitusnäytöllä "Asetukset", "Laitteet" ja paina sitten "Laittehallinta". Poista puhelin listasta painamalla ensin "Poista"-välilehdellä **4** ja sen jälkeen roskakorikuvaketta **3** älypuhelimien nimen kohdalla. Vahvista valintasi painamalla "OK"-painiketta.

Peruuta kaikki Bluetooth®-puhelimien pariliitokset multimediajärjestelmästä

Voit myös poistaa kaikki aikaisemmin yhdistetyt puhelimet handsfree-järjestelmän muistista. Paina päävalikossa "Asetukset", "Laitteet", "Laittehallinta" ja paina sitten "Poista"-välilehteä ja "Kaikki", **2**". Vahvista kaikkien yhdistettyjen puhelinten poisto painamalla "OK".



"Wi-Fi-asetukset"

Ota WIFI-yhteys käyttöön tai pois käytöstä valitsemalla maakohtainen taajuus tai nollaamalla WIFI-salasana.

LAITEPARIN MUODOSTAMINEN JA PUHELIMEN YHDISTÄMINEN



"Opetusohjelma"

Älypuhelimien liittämisen opastus Android Auto™- tai CarPlay™-sovelluksille sekä puheentunnistustoiminnon ääniopastus.

Laitteiden kytkeminen ja kytkennän poistaminen Bluetooth®

Paritetun Bluetooth®-puhelimien yhdistäminen

Handsfree-järjestelmään ei voida liittää puhelinta, jota ei ole yhdistetty siihen ennalta. Katso luku "Bluetooth®-laitteiden yhdistäminen / yhdistämisen peruuttaminen".

Jotta pääset kaikkiin toimintoihin, puhelimesi on oltava kytketty handsfree-järjestelmään.

Automaattinen yhteys

Heti järjestelmän käynnistyttyä handsfree-puhelinjärjestelmä etsii lähellä olevia yhdistettyjä puhelimia (haku voi kestää minuutin). Se yhdistyy automaattisesti viimeksi kytkettyyn puhelimeen, jos

- puhelimen Bluetooth®-yhteys on päällä,
- olet aikaisemmin, parittamisen aikana, sallinut puhelimen automaattisen yhdistämisen järjestelmään.

Huomaus:

- jos kytkennän hetkellä on käynnissä puhelu, ääni siirtyy automaattisesti auton kaiuttimiin,
- on suositeltavaa hyväksyä ja sallia kaikki viestit, jotka ilmestyvät puhelimeesi laiteparin muodostuksen aikana, jotta laitteiden automaattinen tunnistaminen sujuu ongelmitta.

Manuaalinen yhdistäminen

Tee päävalikossa seuraavat toimet:

- Paina "Puhelin".
- paina "Näytä Bluetooth-laitteet".
- valitse listalta yhdistettävän puhelimen nimi.

Puhelimesi on kytketty multimedijärjestelmään.

Liittämisen epäonnistuminen

Jos liittäminen epäonnistuu, varmista että:

- laitteeseen on kytketty virta,
- laite on konfiguroitu hyväksymään järjestelmän automaattinen liittämisyhteys,
- puhelimesi akussa on virtaa,
- laitteesi on jo yhdistetty handsfree-järjestelmään,
- laitteesi ja järjestelmän Bluetooth®-toiminto on käytössä.

Huomaus: handsfree-järjestelmän pitkäaikainen käyttö kuluttaa laitteesi akkua nopeammin.

Kytketyn puhelimen vaihtaminen

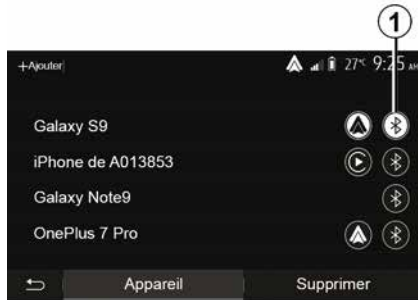
Voit milloin tahansa kytkeä jonkin Bluetooth®-laitteen tai poistaa sen kytkennän.

Paina päävalikossa "Älypuhelimien integrointi" ja valitse sitten se laite, johon haluat muodostaa yhteyden ja vahvista painamalla "OK".

Bluetooth® **1** -kuvake näkyy valkoisena puhelimen nimeä vastapäätä osoittaen, että yhteys on muodostettu.

LAITEPARIN MUODOSTAMINEN JA PUHELIMEN YHDISTÄMINEN

Liitetyn puhelimen liittämisen purkaminen



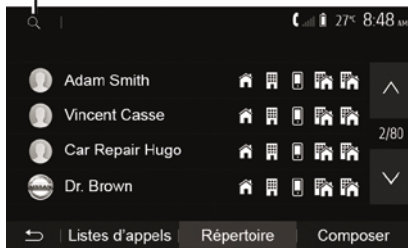
Jos haluat irrottaa puhelimen multimediajärjestelmästä, valitse Bluetooth-kuvake **1** ja sitten "OK".

Meneillään oleva puhelu siirtyy automaattisesti puhelimeen, kun yhteys katkeaa.

PUHELUIDEN HALLINTA

Puhelinmuistio

1



Pääset järjestelmän puhelinluetteloon painamalla päävalikossa "Puhelin" ja sitten "Yhteystietoluettelo".

Osoitekirjan käyttäminen

Voit käyttää puhelimen muistiin tallennettuja osoitekirjan tietoja.

Kun olet yhdistänyt järjestelmäsi ja Bluetooth®-puhelimesi toisiinsa langattomalla Bluetooth®-tekniikalla, puhelimesi osoitekirjan tiedot siirretään automaattisesti järjestelmään, jos yhteystiedot ovat laitteesi puhelinmuistiossa.

Huomautus: joissakin puhelimissa järjestelmä saattaa pyytää vahvistamaan

puhelimen yhteystietojen siirron pariiksi liittämisen yhteydessä.

Soittaminen osoitekirjan numeroon

Kun olet löytänyt osoitekirjasta numeron, johon haluat soittaa, valitse numero ja käynnistä puhelu.

Yhteystiedon etsiminen osoitekirjasta

Paina **1** ja kirjoita numeronäppäimillä etu- tai sukunimi, jonka haluat löytää.



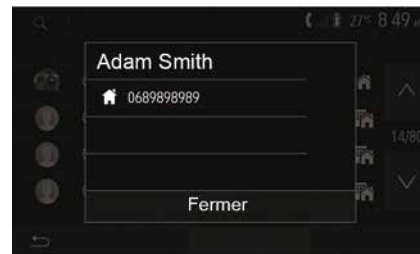
Puhelimesi mallin ja merkin mukaisesti yhteystietojesi siirto multimedijärjestelmään ei välttämättä onnistu.



On suositeltavaa pysähtyä numeron näppäilemisen tai yhteystiedon hakemisen ajaksi.

Puhelun soittaminen, vastanottaminen

Puhelun soittaminen osoitekirjassa olevaan numeroon



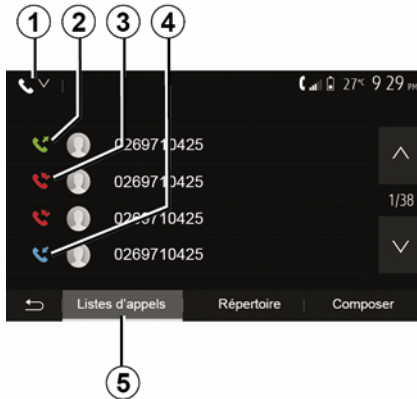
Kun puhelin on kytkettynä, valitse "Kontaktit" "Puhelin"-valikosta pudotusvalikosta **"1"**.

Valitse yhteystieto (tai haluamasi numero, jos yhteystiedolla on useita numeroita). Soitto käynnistyy automaattisesti, kun olet painanut yhteystiedon numeroa.

Huomautus: Voit soittaa puhelun multimedijärjestelmän puheentunnistuksen avulla älypuhelimestasi. (katso "Puheentunnistuksen käyttö" -osio).

PUHELUIDEN HALLINTA

Soittaminen numeroon, joka on puhelutiedoissa



Voit käyttää puhelimen muistiin tallennettujen puhelujen luetteloa puhelun soittamiseen.

Kun olet kytkenyt laitteesi ja Bluetooth®-puhelimesi langattomalla Bluetooth®-tekniikalla, numerot puhelimesi Kaikki puhelut-, Soitetut puhelut-, Vastaanotetut puhelut- ja Vastaamattomat puhelut siirtyvät automaattisesti multimediajärjestelmän puhelinluetteloon.

Paina "Puheluluettelo"-välilehdellä **5** **1**, kun haluat suodattaa puheluluettelon puhelun tyyppiin mukaan ja näkyville ilmestyy avattava luettelo:

– paina **2**-kuvaketta, kun haluat käyttää soitetujen puheluiden luetteloa.

– paina **3**-kuvaketta, kun haluat käyttää vastaamattomien puheluiden luetteloa.

– paina **4**-kuvaketta, kun haluat käyttää saapuvien puheluiden luetteloa.
– paina **1**-kuvaketta palataksesi kaikkien puhelujen luetteloon.

Jokaisessa luettelossa yhteystiedot näytetään järjestyksessä uusimmasta vanhimpaan. Valitse numero, johon haluat soittaa.

Numeron näppäileminen



Paina aloitusnäytössä ensin "Puhelin" ja sen jälkeen "Valitse".

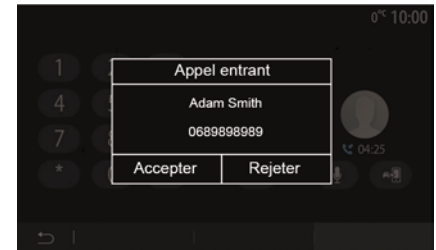
Syötä numero numeronäppäimillä ja soita puhelu painamalla **6**.

Jos haluat poistaa numeron, paina **8**. Painamalla pitkään **7** voit pyyhkiä kaikki numerot kerralla.



On suositeltavaa pysähtyä numeron näppäilemisen tai yhteystiedon hakemisen ajaksi.

Puhelun saapuminen



Kun vastaanotat puhelun, multimediajärjestelmän näyttöön avautuu viesti, jossa näkyvät seuraavat tiedot soittajasta:

– soittajan nimi (jos se on osoitekirjassa),

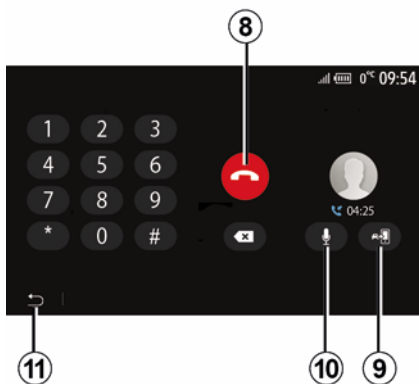
PUHELUIDEN HALLINTA

- soittajan numero,
- "Tuntematon numero" (jos numeroa ei voida näyttää).

Huomautus: Kun saapuvan puhelun viesti ilmestyy näyttöön navigoinnin aikana, hyväksy tai hylkää puhelu palautuksesi navigointinäyttöön.

Huom.: voit vastata saapuvaan puheluun tai hylätä sen painamalla auton ohjauspylvään painiketta.

Puhelun aikana:



Puhelun aikana voit:

- Voit lopettaa puhelun painamalla **8**.
- voit vaihtaa puhelimen kaiuttimien tai ajoneuvon kaiuttimien välillä painamalla **9**.

- poista mikrofoni käytöstä tai ota se käyttöön painamalla **10**.
- palaa edelliseen näyttöön (esim. navigointi) tai aloitusnäyttöön painamalla **11**.

LANGATON LATAUS

Induktiolatausalue

Esittely

Käytä induktiolatausvyöhykettä **1** lataamaan puhelin langattomasti.

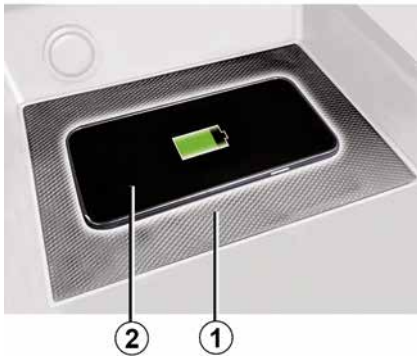
Jos latausalue on autossa varusteena, se on merkitty jollain seuraavista tavoista (ajoneuvosta riippuen):

– symboli

ja/tai

– lataustila näkyy automaattisesti näytössä niin kauan kuin puhelin on lataukseen varatulla alueella.

Alueen sijainti voi vaihdella ajoneuvon mukaan. Katso lisätietoja auton käyttöoppaasta.



Huomautus:

- induktiolataus käynnistyy, kun sytytysvirta kytketään päälle tai moottori käynnistetään.
- Lisätietoja yhteensopivista puhelimista saat valtuutetulta jälleenmyyjältä tai sivustosta <https://renault-connect.renault.com>.
- Jotta lataus toimii optimaalisesti, on suositeltavaa poistaa suojakuori tai kotelo puhelimesta ennen lataamista.
- Jotta lataaminen olisi optimaalista, älypuhelimien koko pinnan pitäisi olla mahdollisimman paljon latausalueen pinnan kohdalla ja mahdollisimman keskellä.

Lataaminen

Aseta puhelin **2** induktioalueelle **1**. Lataus käynnistyy automaattisesti, ja sen eteneminen **3** näkyy näytössä.

Lataus voi keskeytyä, jos induktiolatausalueella **1** havaitaan esine tai jos induktiolatausalue **1** ylikuumentuu. Kun lämpötila on laskenut, puhelimen lataus jatkuu uudestaan.

Latauksen edistyminen



Multimediajärjestelmä ilmoittaa puhelimesi **2** lataustilan **3**.

– Lataus on valmis **4**

– Lataus on käynnissä **5**

– Latausalueella on havaittu jotain ylimääräistä / kohteen ylikuumentuminen / lataus keskeytetty **6**.

Huomautus: multimediajärjestelmä ilmoittaa, jos puhelimesi **2** lataus keskeytyy.

LANGATON LATAUS

4

i Älä koskaan jätä esineitä (USB-muistitikku, SD-kortti, luottokortti, avainkortti, kortut, avaimet, kolikot jne.) induktiolatausalueelle **1**, kun lataat puhelinta. Poista kaikki magneetikortit ja luottokortit puhelinkotelosta ennen puhelimen sijoittamista induktiolatausalueelle **1**.

i Esineet, jotka jäävät induktiolatausalueelle **1**, voivat ylikuumentua. On suositeltavaa sijoittaa ne muihin säilytystiloihin. (säilytyslokero, aurinkosuojan lokero jne.)

PUHEENTUNNISTUKSEN KÄYTTÖ

Esittely

Auton multimediajärjestelmä käyttää puhelimen puheentunnistusjärjestelmää:

- Voit ohjata joitain auton multimediajärjestelmän toimintoja ja joitain puhelintoimintoja puheella.
- Voit käyttää multimediajärjestelmää tai puhelinta irrottamatta käsiäsi ohjauspyörästä.

Huomautus:

- äänentunnistuspainikkeen sijainti voi vaihdella (ohjauspyörän ohjain, ohjauspylvään ohjain tai multimediajärjestelmän etupaneeli).
- Kun puheentunnistusta käytetään, järjestelmä käyttää puhelimeesi määritettyä kieltä.
- multimediajärjestelmään tulee ilmoitus, jos älypuhelimessasi ei ole puheentunnistusta.

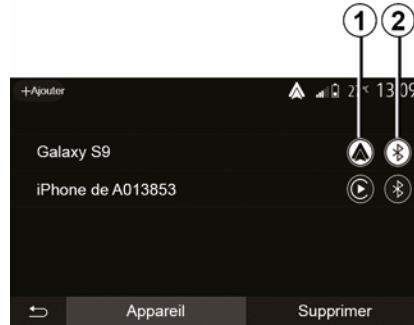
Puhelimen puheentunnistuksen aktivointi multimediajärjestelmään


Voit ottaa käyttöön puhelimen puheentunnistusjärjestelmän seuraavasti:

- kytke 3G, 4G tai WIFI älypuhelimessasi,

- aktivoi älypuhelimesi Bluetooth® ja aseta se näkymään muille laitteille (katso puhelimesi käyttöohje),
- yhdistä ja kytke älypuhelimesi multimediajärjestelmään (katso luku "Laitteiden yhdistäminen, yhdistämisen peruuttaminen Bluetooth®").

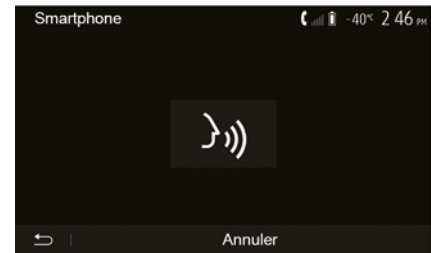
Huomautus: merkit **1** ja **2** kohteessa "Asetukset", valikossa "Laitteet" ja sitten "Laitteiden hallinta" ilmaisevat, että älypuhelin on yhdistetty multimediajärjestelmään. Tämä on tarpeen, jotta puheentunnistus on käytettävissä.



Pidä äänentunnistuspainiketta  painettuna toiminnon aktivoimiseksi.



Kun käytät puhelimesi puheentunnistusta multimediajärjestelmän kanssa, toiminnossa tarvittavien matkapuhelinverkon tietojen siirto saattaa aiheuttaa lisäkustannuksia, jotka eivät sisälly puhelimesi liittymäsopimukseen.



Äänimerkki ja ilmoitus näytössä **A** osoittavat, että puheentunnistus on käytössä.

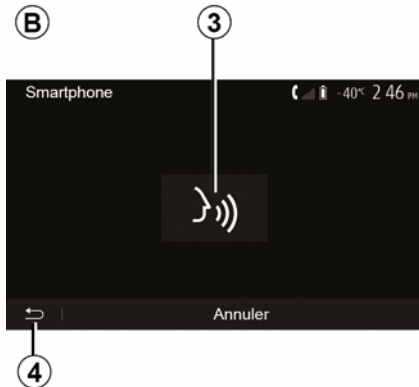
Puhu kovalla äänellä ja selkeästi.

Huomautus: Älypuhelimesi puheentunnistusjärjestelmän avulla voit käyttää vain tiettyjä puhelimen toimintoja.

PUHEENTUNNISTUKSEN KÄYTTÖ

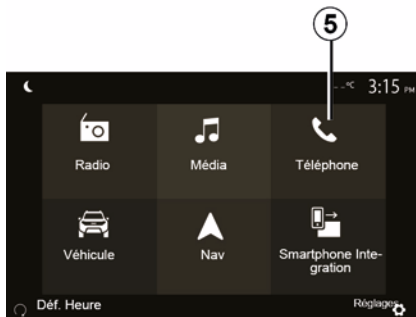
Et voi käyttää muita multimedijärjestelmän toimintoja, kuten radiota tai Driving Eco -toimintoa.

Valitsemalla



Voit käynnistää aktivoitun puheentunnistuksen uudelleen napauttamalla ohjauspyörän, ohjauspylvään tai multimedijärjestelmän ohjainta tai napauttamalla multimedianaäytön -painiketta **3**.

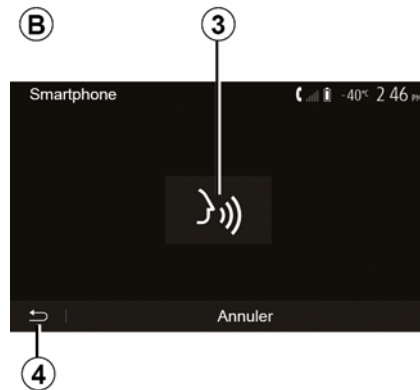
Voit palata aloitusnäyttöön milloin tahansa painamalla **4**.




Palaa näyttöön **B** painamalla **5** multimedijärjestelmän päävalikosta.

Huomautus: puheentunnistusta käytettäessä "Media"- ja "Radio"-toiminnot eivät ole käytettävissä multimedijärjestelmän päävalikosta.

Toiminnanesto

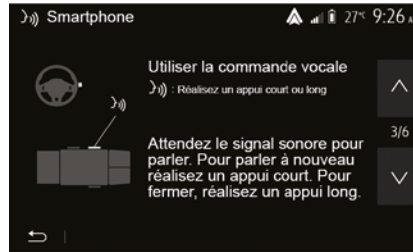
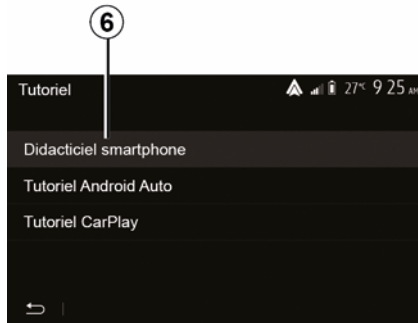


Paina **3**-painiketta **B**-näytössä tai pidä painettuna auton ääntunnistuspainiketta

. Äänimerkki ilmoittaa, että puheentunnistus on kytketty pois käytöstä.

PUHEENTUNNISTUKSEN KÄYTTÖ

Ohje



Voit saada lisätietoa puheentunnistusjärjestelmän toiminnasta ja käyttöedellytyksistä.

Voit tehdä tämän napauttamalla aloitusnäytössä "Asetukset", "Laitteet", "Opetusohjelma", "Ääniopastus" **6**.

Tämä toiminto näkyy näyttöinä, joissa selitetään puheentunnistuksen käyttö sekä:

- käyttöehdot,
- yhteensopivat puhelimet,
- toiminnon aktivointi ja käytöstä poisto auton äämentunnistuspainikkeella



- näytön käyttömenetelmä,
- käytettävissä olevat toiminnot,
- toimintojen laajuus.

Android Auto™

Esittely

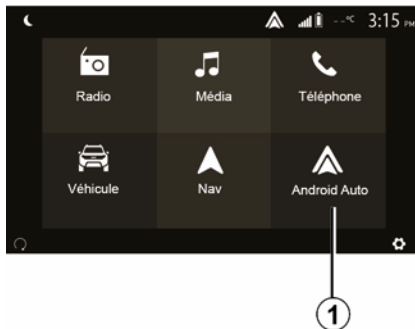
Android Auto™ on (älypuhelimien sovellusalustalta) ladattava sovellus, jonka avulla voit käyttää joitakin puhelimen sovelluksia ja toimintoja multimedijajärjestelmän näytössä.

Huomautus:

- jos haluat tarkistaa, toimiiko Android Auto™ -sovellus älypuhelimessasi, tutustu puhelimesi käyttöjärjestelmän viralliseen sivustoon,
- Android Auto™ -sovellus toimii, kun älypuhelimesi on kytketty ajoneuvon USB-porttiin tai WIFI-yhteyden kautta (saatavuus riippuu ajoneuvosi ja älypuhelimesi ominaisuuksista). Puheentunnistuspalvelu on aktivoitava. "Android Auto™"-sovelluksen on näytävä aloitusnäytössä **1**.



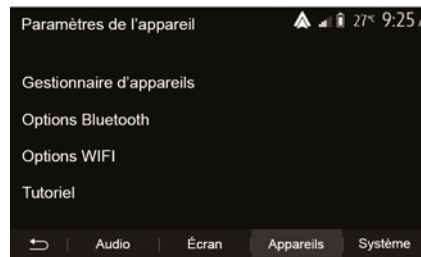
Suosittelemme puhelinvalmistajan suosittelemien USB-kaapelien käyttöä, jotta sovellus toimii oikein.



Käyttöönotto

Voit kytkeä puhelimesi multimedijajärjestelmän USB-porttiin tai muodostaa yhteyden multimedijajärjestelmään käyttämällä älypuhelimesi WIFI-yhteyttä (varustetason mukaan):

- hyväksy pyyntö älypuhelimestasi, jotta voit käyttää "Android Auto™" -sovellusta,
- Vahvasta painamalla "Hyväksy"-painiketta puhelimesi.



"Android Auto™" -sovellus käynnistyy multimedijajärjestelmässä.

Jos edellä kuvattu toimenpide epäonnistuu, toista toimenpide. Voit hallita multimedijajärjestelmään kytkettyjä laitteita valitsemalla aloitusnäytöstä "Asetukset", "Laitteet", "Laittehallinta".

Huom. Ensimmäinen yhteys "Android Auto™" -järjestelmään tehdään, kun ajoneuvo on pysäytetty, ja vain multimedijajärjestelmän puheentunnistuksen aktivoimiseksi.

CarPlay™

Esittely

"CarPlay™" on natiivi palvelu älypuhelimessa. Sen avulla voit käyttää joita-

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

kin puhelimen sovelluksia multimediajärjestelmän näytössä.

Huomautus:

- jos älypuhelimessasi ei ole CarPlay™-palvelua, tutustu puhelimesi käyttöjärjestelmän viralliseen sivustoon,
- CarPlay™ -palvelu toimii, kun älypuhelimesi on kytketty ajoneuvon USB-porttiin tai WIFI-yhteyden kautta (saatavuus riippuu ajoneuvosi ja älypuhelimesi ominaisuuksista). SIRI-palvelun tulee olla aktivoituna. "CarPlay™"-palvelun pitäisi näkyä painamalla aloitusnäytön painiketta **2**.



Suosittellemme puhelinvalmistajan suosittelemien USB-kaapeliä käyttöä, jotta sovellus toimii oikein.

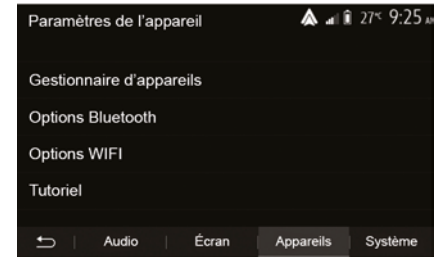


Käyttöönotto

Voit kytkeä puhelimesi multimediajärjestelmän USB-porttiin tai muodostaa yhteyden multimediajärjestelmään käyttämällä älypuhelimesi WIFI-yhteyttä (varustetason mukaan).

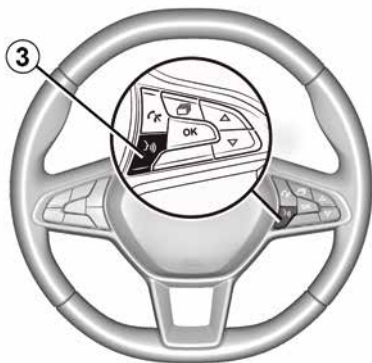
CarPlay™-palvelu käynnistetään multimediajärjestelmään.

Jos edellä kuvattu toimenpide epäonnistuu, toista toimenpide.



Voit käyttää opetusohjelmaa älypuhelimien yhdistämisestä multimediajärjestelmään valitsemalla aloitusnäytöstä "Asetukset", "Laitteet", "Opetusohjelma".

ANDROID AUTO™, CARPLAY™




Kun "Android Auto™" -sovellus tai "CarPlay™"-palvelu on aktivoitu, voit auton puheentunnistuspainikettää käyttäen puheella ohjata joitakin älypuhelimien toimintoja. Tätä varten paina ohjauspyörän **3**-painiketta (lisätietoja on luvussa "Puheentunnistuksen käyttö").

Huomautus:

– Android Auto™-sovelluksen tai CarPlay™-palvelun avulla voit ehkä käyttää puhelimessa olevia navigointi- ja musiikkisovelluksia. Nämä sovellukset korvaavat multimedijärjestelmään integroidut vastaavat sovellukset, jotka ovat jo käynnissä. Esimerkiksi vain yksi navigointisovellus, Android Auto™ / CarPlay™ tai multimedijärjestelmään integroitu sovellus, voi olla käytössä,

– kun Android Auto™ tai CarPlay™ on käytössä, jotkut multimedijärjestelmän toiminnot toimivat edelleen taustalla. Jos esimerkiksi käynnistät Android Auto™ -sovelluksen tai CarPlay™-palvelun ja käytät älypuhelimien navigointia multimedijärjestelmän radion ollessa päällä, radiolähetys jatkuu normaalisti.

 Kun käytät "Android Auto™" -sovellusta tai "CarPlay™"-palvelua, sen toimintaan tarvittujen mobiilidata-tietojen siirrosta voi syntyä lisäkustannuksia, jotka eivät sisälly puhelinliittymääsi.

Paluu multimedijärjestelmän liittymään



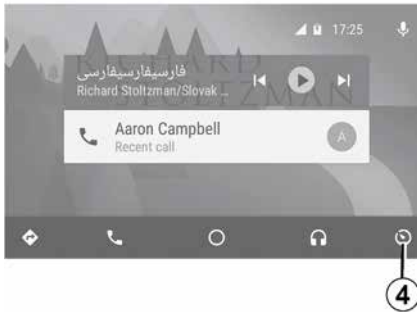
Paluu liittymään:

– paina multimedijärjestelmän etupaneelissa tai keskusohjaimessa olevaa "Home"-painiketta.

tai

– paina multimedijärjestelmän **4**-painiketta "Android Auto™" tai "CarPlay™" mukaan.

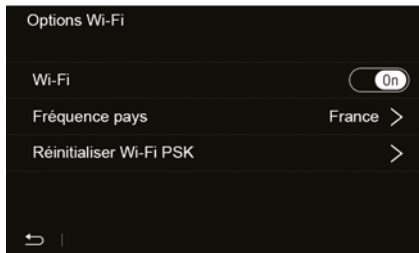
ANDROID AUTO™, CARPLAY™



Sovelluksen "Android Auto™" ja palvelun "CarPlay™" toimintojen saatavuus riippuu puhelimen merkistä ja mallista. Katso lisätietoja valmistajan internetsivujen kautta.

ÄLYPUHELIMEN REPLIKOINTI

Menetelmät



Älypuhelimien käyttöliittymää voidaan käyttää kahdella tavalla:

– Muodosta yhteys älypuheliimeen kytkeväällä se multimediaporttiin USB



– langaton älypuhelin-yhteys (saatus riippuu ajoneuvosta ja/tai varustelusta).

Langattomalle yhteydelle on käytettävissä asetussivusto.

Huomautus: Jotta sovellus toimii oikein, USB-kaapelin pitää olla:

– puhelimen valmistajan antaman tiedon mukainen

– enintään 1,5 metriä pitkä.

"Wi-Fi-asetukset"

Voit käyttää "Wi-Fi-asetukset"-valikkoa painamalla päävalikossa "Asetukset" ja valitsemalla sitten "Laitteet"-välilehden.

"Wi-Fi"

Valitse "ON" tai "OFF", kun haluat aktiivoida tai deaktiivoida ajoneuvosi Wi-Fi-yhteyden.

"Maan taajuus"

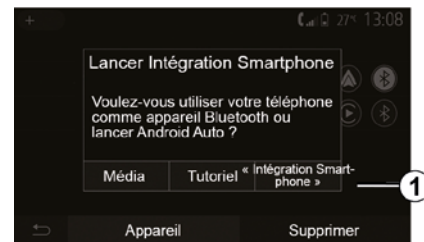
Tästä valikosta voit valita maan, jossa käytät ajoneuvosi Wi-Fi-yhteyttä, jotta voit mukauttaa yhteyden taajuuden maassa voimassa oleviin määräyksiin.

"Nollaa Wi-Fi PSK"

Käytä tätä asetusta, kun haluat alustaa uudelleen kaikki ajoneuvosi aiemmat yhteydet, jotta voit yhdistää uuden laitteen tai korjata yhteysongelman.

Älypuhelimien yhdistäminen USB-liitännän avulla

(A)



Käyttöönotto

Kun olet liittänyt älypuhelimesi ajoneuvon USB-porttiin, A-ruudun pitäisi tulla näkyviin:

- "Media": mahdollista seuraavien kannettavan digitaalisen soittimen toimintojen käyttämisen älypuhelimesi avulla:
 - MTP (Media Transfer Protocole) ;
 - kannettava digitaalinen musiikki-soitin.
- "Opetusohjelma": älypuhelimien liittämösovellusten käyttöoppaat.
- "Älypuhelimien integrointi": tarjoaa pääsyn älypuhelimien käyttöliittymään mukautetun sovelluksen kautta:

ÄLYPUHELIMEN REPLIKOINTI

- Android Auto™ ;
- CarPlay™.

Valitse "Android Auto™, CarPlay™"-vaihtoehto **1**, kun haluat käyttää älypuhelimen käyttöliittymää.

Älypuhelimen liittämISOVELLUKSEN näytön tulisi näkyä multimediajärjestelmässä.

Älypuhelimen yhdistäminen langattoman yhteyden avulla

B
2



Saatavuus riippuu ajoneuvosta ja/tai varustelusta.

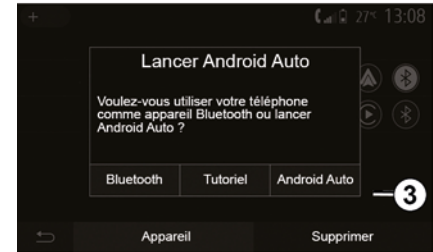
Käyttöönotto

Tämän tyyppisen yhteyden muodostamiseksi sinun on suoritettava toimenpiteitä, jotta voit muodostaa laiteparin

Bluetooth®-puhelimesta ja multimediajärjestelmästä:

- aktivoi puhelimen ja multimediajärjestelmän Bluetooth®-yhteys ja WI-FI-yhteys;
 - Paina multimediajärjestelmän päävalikossa "Asetukset", "Laitteet", Laittehallinta", "Lisää"**2**, "OK". Nyt järjestelmä on näkyvä muille Bluetooth®-puhelimille.
 - näkyville avautuu **B**-näyttö, joka näyttää salasanan ja ilmaisee, kuinka kauan järjestelmä on näkyvässä.
 - Tuo puhelimesi näyttöön luettelo käytettävissä olevista Bluetooth®-laitteista.
 - valitse multimediajärjestelmä saatavilla olevista laitteista ilmaistun ajan kuluessa ja puhelinmallikohtaisesti syötä salasana järjestelmän näytöstä puhelimesi näppäimillä.
- Puhelimen näyttöön tulee viesti sen merkiksi, että se on nyt yhdistetty multimediajärjestelmään.

C



Kun älypuhelimasi on yhdistetty, näkyvillä tulisi olla **C**-näyttö.

Valitse "Android Auto™, CarPlay™" **3** päästäksesi älypuhelimen käyttöliittymään.

Älypuhelimen liittämISOVELLUKSEN näytön tulisi näkyä multimediajärjestelmässä.

Huomaus: Android Auto™-/CarPlay™ -sovelluksen langaton (WI-FI) liittymä määräytyy älypuhelimesi teknisten ominaisuuksien ja alueesi lainsäädännön mukaan.

PERUUTUSKAMERA

Toiminta

Peruutusvaihteelle vaihdettaessa (ja enintään noin viiden sekunnin kuluttua muulle vaihteelle vaihtamisesta) multimedianaäytössä näkyy ympäristö auton takaa sekä ohjainviivat ja auton hahmo. Lisäksi kuuluu merkkiääni.

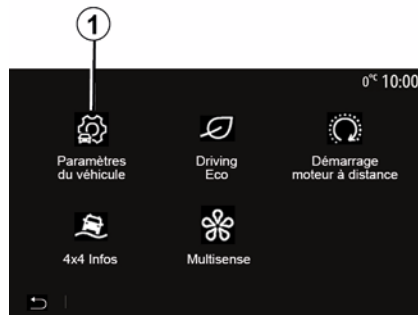
Autoon asennetut ultraäänianturit "mittaavat" auton etäisyyttä esteeseen.

Kun saavutetaan punainen alue, katso puskurin kuvasta mihin kohtaan pysähty tarkalleen ottaen.

Huomautus:

- Lisätietoja pysäköintiavustimen käytöstä on ajoneuvon käyttöoppaassa.
- varmista, ettei peruutuskamera ole pimeänä (likainen, kurainen, luminen jne.).
- Kun peruutusvaihte on kytketty, multimedianaäyttö näyttää auton takanäkymän joitakin sekunteja.

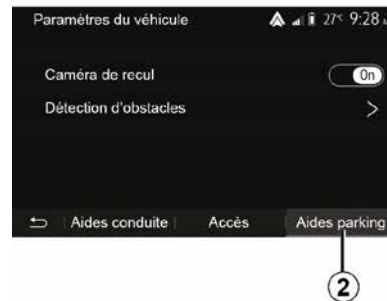
Käyttöönotto/käytöstäpoisto



Peruutuskamera

Voit ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä peruutuskameran. Voit tehdä tämän valitsemalla aloitusnäytöltä "Ajoneuvo", "Ajoneuvon asetukset", **1** ja paina "Pysäköintiavustimet" **2**.

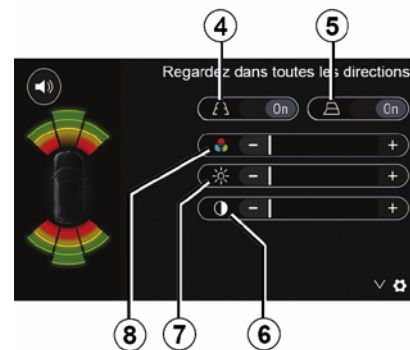
Huomautus: peruutuskameran näyttö ei ole enää käytettävissä (näyttö pimeä), kun auton nopeus ylittää noin 10 km/h (paikallisesta lainsäädännöstä riippuen).



"Pysäköintiavustimet"

Tämän valikon avulla voit aktivoida peruutuskameran tai poistaa sen käytöstä ja määrittää "Esteen tunnistus" -toiminnon.

PERUUTUSKAMERA



"Esteen tunnistus"

Voit itsenäisesti ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä ajoneuvosi etu- ja/tai taka-anturit erikseen ja ajoneuvosta riippuen. Valitse "ON", jos haluat aktivoida halutut tunnistimet, tai "OFF", jos haluat poistaa ne käytöstä.

Ääniasetukset

Voit aktivoida äänimerkin tai poistaa sen käytöstä ja valita useista äänistä sekä säätää esteantureiden äänenvoimakkuutta.

Näytön säätö

Voit käyttää näyttöasetuksia **3**-painikkeella.

Tästä valikosta voit aktivoida tai deaktivoida kiinteät **4** tai siirrettävät **5** (ajoneuvosta riippuen) apuviivat, jotka ilmaisevat etäisyyden ajoneuvon takana, ja voit säätää näytön asetuksia.

Paina "+" tai "-", jos haluat säätää kontrastia **6**, kirkkautta **7** ja värejä **8**.



Säädä näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

PERUUTUSKAMERA



Tämä on avustava lisätoiminto. Muista huolehtia auton varusteiden kunnosta. Matkustajien turvallisuus on sinun vastuullasi. Kuljettajan tulee aina ajon aikana olla valmis reagoimaan äkkinäisiin tapahtumiin: varmista aina, ettei kuolleessa kulmassa ole pienikokoisia tai kapeita kohteita (kuten lapsi, eläin, lastenrattaat, polkupyörä, kivi tai pylväs).



Näyttöön tulee ylösalaisin oleva kuva. Mittarit on säädetty tasaiselle alustalle. Tätä tietoa ei tarvitse ottaa huomioon pystysuuntaisen kohteen tai maassa olevan kohteen kanssa. Näytön reunalla näkyvät esineet saattavat olla vääränmuotoisia. Jos valoa on liikaa (lumi, auto auringossa jne.), kamera ei ehkä näy moitteettomasti.

MONINÄKYMÄKAMERA

Esittely

Jos nämä kuuluvat ajoneuvon varustukseen, se sisältää neljä kameraa, jotka on asennettu auton keulaan, sivupeileihin ja perään. Ne avustavat kuljettajaa tiukoissa pysäköintitilanteissa.

Huomautus: varmista, että kameroiden linssissä ei ole likaa (esim. kuraa, lunta, tiivistynyttä nestettä jne).



Tämä on avustava lisätoiminto. Muista huolehtia auton varusteiden kunnosta. Matkustajien turvallisuus on sinun vastuullasi. Kuljettajan on jatkuvasti huomioitava yllättävät tekijät, jotka saattavat vaikuttaa autolla ajamiseen. Tarkkaile jatkuvasti ympäristössä liikkuvia lapsia, eläimiä, lastenvaunuja ja polkupyöriä. Huomioi peruuttaessasi myös pienet ja kapeat esteet, joita peruutustutka ei havaitse (esim. pienehköt kivet, erittäin ohuet kepit).

Toiminta

Kun peruutusvaihte on kytkettynä, peruutuskamera näyttää auton takana

olevan alueen multimedijärjestelmän näytössä.

Vaihtamalla manuaaliseen tilaan voit myös valita multimedijärjestelmän näytössä näytettävän näkymän.

Käyttöönotto/käytöstäpoisto

Järjestelmä kytkeytyy päälle, kun ajonopeus on alle 20 km/h. Kun auton nopeus ylittää tämän lukeman, järjestelmä kytkeytyy pois käytöstä.

Järjestelmä voidaan kytkeä käyttöön painamalla käyttöpainiketta. Lisätietoja on ajoneuvon käyttöoppaan luvussa Moninäkökamera.

Huomautus: lisätietoja automaattisen tai manuaalisen toimintatilan valinnasta on auton käyttöoppaassa.

Kameran valinta



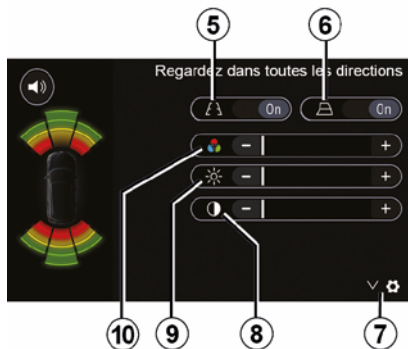
6

Aktivoi haluamasi kameras näkymä valitsemalla se multimedijärjestelmän näytössä:

- 1 näkymä auton taakse
- 2 näkymä auton eteen
- 3 auton oikealla puolella oleva alue.
- 4 näkymä auton vasemmalle puolelle

MONINÄKYMÄKAMERA

Asetukset



Painamalla **7** saat näkyviin asetusluettelon.

Kiinteiden **5** tai liikkuvien **6** apuviivojen käyttöönotto tai käytöstä poisto.

Paina "+" tai "-", jos haluat säätää kontrastia **8**, kirkkautta **9** ja värejä **10**.

MULTI-SENSE

Multi-Sense-valikko

Paina tällä ominaisuudella varustetuissa ajoneuvoissa päävalikossa "Ajoneuvo" ja sitten "Multi-Sense". Tästä valikosta voit mukauttaa tiettyjen autoon asennettujen järjestelmien toimintaa.

Tilan valinta

Voit valita tilat autossa olevalla säätimellä. Saat lisätietoja auton käyttöoppaasta.

Käytettävissä olevat tilat voivat vaihdella automallin ja varustetason mukaan. Valikosta Multi-Sense voit valita halutun tilan **1**:

- "My Sense" tai "Normal" ajoneuvon mallista riippuen.
- « Sport » ;
- « Eco ».

Huomautus: viimeistä toimintatilaa ei tallenneta ajoneuvoa käynnistettäessä. Ajoneuvo käynnistyy oletusarvoisesti joko My Sense- tai Normal-tilassa.

Tila Sport

Tämä tila sallii moottorin ja vaihteiston tehostetun reagoinnin. Ohjaus on jäykempi.



Tila Eco

Eco-tila säästää energiaa. Ohjaus on tasaista ja moottorin ja vaihteiston hallintaa vähentävät polttoaineenkulutusta.

Tila My Sense or Normal

My Sense- tai Normal-tila (ajoneuvosta riippuen) ottaa käyttöön ajoneuvosi vakioasetukset oletusarvoisesti. Ajoneuvon varustelusta riippuen voit määrittää My Sense-tilan manuaalisesti uudelleen muuttamalla ajo-, mukavuus- ja ympäristövalaistusasetuksia.

Tilan asetukset

Paina "Tilan määrittäminen" **2** mukauttaaksesi seuraavia asetuksia:

- "Ohjaus".

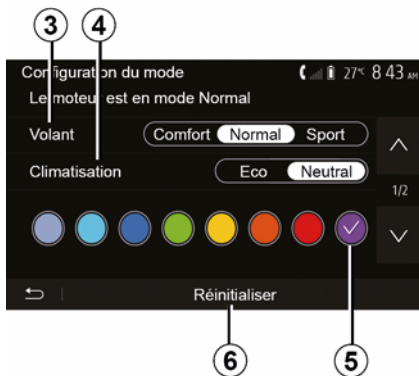
- « Ilmast. » ;
- "Tunnelmavalistus"
- Kojetaulun ulkomuoto
- « Intensiteetti » ;
- « Tunnelma ».

Huomautus: tiettyjen "Multi-Sense"-asetusten muutokset on estetty auto-version ja varustetason mukaan. Nämä valikot pysyvät näkyvissä multimediana näytössä, mutta ne eivät ole käytettävissä.



Säädä näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

MULTI-SENSE



6

"Ohjaus" 3

Tässä valikossa voit säätää ohjauksen herkkyyttä valitsemalla tilan:

- « Comfort » ;
- « Neutraali » ;
- « Sport » .

Valitusta tilasta riippuen ohjausherkkyyttä voidaan säätää raskaammaksi tai reaktiivisemmaksi optimaalisen tasapainon saavuttamiseksi pehmeän ja tarkan ohjaustuntuman välillä.

« Ilmast. » 4

Tässä valikossa voit valita ilmastoinnin toimintatilan:

- « Eco » ;
- "Vapaa";

Sinulle ehdotetaan optimaalista tasapainoa mukavan lämpötilan ja polttoaineen säästämisen välillä valitun tilan perusteella.

Lisätietoja ilmastointilaitteen asetuksista, jotka määräytyvät auton varustetason mukaan, on auton käyttöoppaan osiossa "Ilmast."

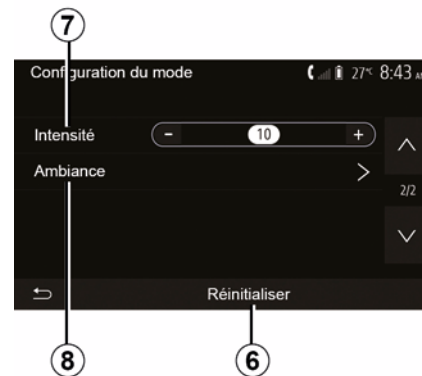
"Tunnelmavalaistus"

Asetuksella voit valita autosi tunnelmavalaistuksen värisävyä.

Jos haluat vaihtaa auton tunnelmavalaistuksen väriä, valitse haluamasi väri 5 saatavilla olevista vaihtoehdoista.

« Intensiteetti » 7

Tällä asetuksella voit säätää tunnelmavalaistuksen kirkkautta. Paina "+" tai "-".



« Tunnelma » 8

Valittua väriä ja voimakkuutta voidaan käyttää seuraavilla alueilla:

- « Mittaristo » ;
- « Etu » ;
- « Taka » .

Voit kytkeä tunnelmavalaistuksen käyttöön / poistaa sen käytöstä tietyllä matkustamon alueella painamalla "On" tai "Off".

« Reset » 6

Tämän asetuksen avulla voit palauttaa nykyisen tilan oletusarvot.

ECO-AJAMINEN

Siirtyminen Taloudellinen ajo -valikkoon



Paina päävalikossa "Ajoneuvo" ja tämän jälkeen "Driving Eco".

"Driving Eco"-valikossa voit käyttää seuraavia tietoja:

- "Ohjeita taloudelliseen ajotapaan".
- "Matkakertomus".
- "Eco-pisteet".

"Ohjeita taloudelliseen ajotapaan"

Tämä valikko arvioi ajotapasi ja antaa soveltuvia neuvoja, joiden avulla voit hallita polttoaineen kulutusta.

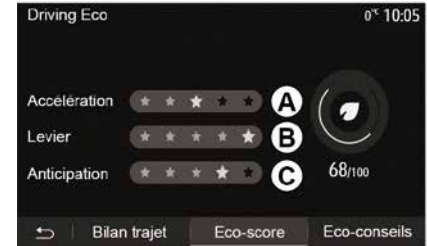


"Matkakertomus"

Tässä valikossa voit tarkastella aikaisemmillä ajomatkoillasi rekisteröityjä tietoja:

- "Polttoaineen keskipolttokulutus".
- « Kulutus yhteensä » ;
- « Keskinopeus » ;
- "Ajomatka, jolla polttoainetta ei ole kulunut".

Huomautus: voit palauttaa oletustiedot painamalla **1**.



"Eco-pisteet"

Tässä valikossa voit saada yleisarvosanan, joka voi olla korkeintaan 100. Mitä suurempi arvosana, sitä parempi eco-ajotyylisi:

- keskimääräinen kiihtyvyyden alue **A**.
- keskimääräinen vaihtevaihtelu tehokkuus (alue **B**).
- keskimääräinen jarrutuksen ennakkoinnin tehokkuus (alue **C**).

MOOTTORIN ETÄKÄYNNISTYS



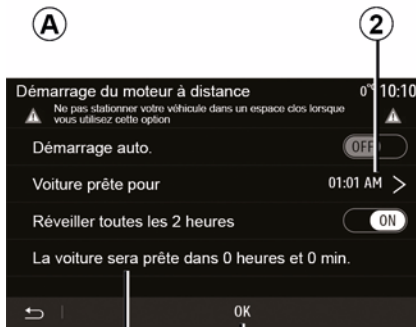
1

Jos autossa on tämä toiminto, voit ohjelmoida moottorin käynnistymisen matkustamon lämmitystä tai jäähdytystä varten aikaisintaan 24 tuntia ennen auton käyttöä.

Sääda haluttu lämmityksen taso (lämpötila, huurteen- ja jäänpoisto), ennen kuin ohjelmoi toiminnon. Asetusten määrittäminen ja ohjelmointi tehdään multimedianäytössä.

Toiminnon lähtöajan ohjelmointi

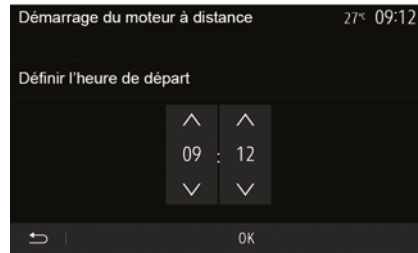
– Kytke sytytysvirta päälle ja paina **1** päävalikosta. Näyttö **A** avautuu.



4

3

- aktivoi toiminto valitsemalla "ON"-painike "Automaattikäynnistys"-rivillä.
- Määritä lähtöaika, jolloin haluat aloittaa ajoneuvon käytön, painamalla riviä **2**.
- Selaa tunteja ja minutteja "ylös- ja alaspäin" osoittavilla nuolilla, kunnes olet valinnut haluamasi kellonajan.
- Vahvista painamalla OK. **4**-merkki näyttää jäljellä olevan ajan ennen haluttua auton käyttöaikaa.
- vahvista ja päättää ohjelmointi painamalla "OK" **3**.

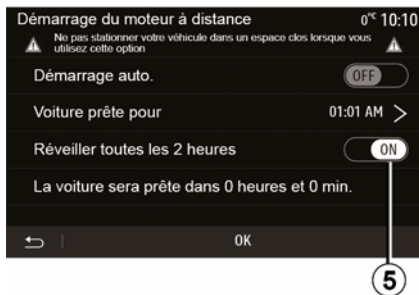


- sääda haluttu matkustamon lämpötila ilmastointilaitteesta, kun käynnistät moottorin, ja aseta sitten huurteen- ja jäänpoistotila (katso lisätietoja auton käsikirjan luvusta 2),
- katkaise sytytysvirta.



Jotta etäkäynnistys voidaan ohjelmoida, valitun käynnistysajan on oltava vähintään 15 minuutin päässä multimedianjärjestelmässä näkyvästä ajasta.

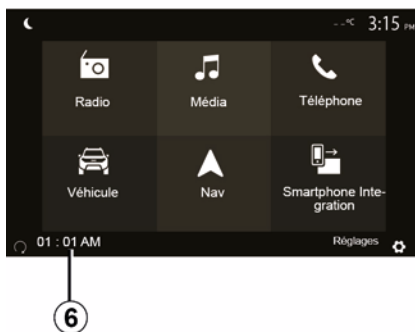
MOOTTORIN ETÄKÄYNNISTYS



Autoa lukittaessa näkyy kaksi välähdystä, sitten hätävilkut ja suuntavilkut kytkeytyvät päälle noin kolmeksi sekunniksi ilmaisemaan, että ohjelmointi on huomioitu.

Moottorin etäkäynnistys toimii seuraavien ehtojen täyttyessä:

- vaihteenvaihtin on vapaa-asennossa, jos autossa on manuaalinen tai robotinvaihteisto,
- Vaihteenvaihtin on P-asennossa, jos autossa on automaattivaihteisto.



– virta on katkaistu
– kaikki ovet ja luukut (konepelti, ovet ja takaluukku) on suljettu ja lukittu, kun poistut autosta.

Huomautus: sinun on sammutettava multimediajärjestelmä painamalla "OFF"-painiketta ennen ajoneuvosta poistumista, jotta moottorin etäkäynnistystoiminto toimii.

"Aktivoi kahden tunnin välein"

Tämän toiminnon avulla autosi voi käynnistyä automaattisesti kahden tunnin välein moottorin lämpötilan mukaan.

Ota toiminto käyttöön painamalla "ON" 5 -painiketta.

Kun tämä toiminto on aktivoituna, tuuletus ei toimi neljän ensimmäisen käynnistykseen aikana.


Kovalla pakkasella auto käynnistyy automaattisesti, käy noin 10 minuuttia ja sammuu taas.

Jos moottorin lämpötila ei edellytä uudelleenkäynnistystä, auto ei käynnisty automaattisesti ensimmäisten neljän uudelleenaktivoinnin aikana ja palaa valmiustilaan kahdeksi tunniksi. Moottori käynnistetään uudelleen, jos moottorin lämpötila on liian alhainen.

Kaikissa tapauksissa viimeisin käynnistys tapahtuu.

Noin 15 minuuttia ennen ohjelmoitua aikaa moottori käynnistyy ja käy noin kymmenen minuuttia.

Huom. merkki 6 muistuttaa autoon asetetusta käynnistysajasta.

 Automallista riippuen varmistu, että sähköä käyttävät varusteet, kuten lasinpyyhkimet, ulkopuoliset valot, radio, lämmitettävät istuimet, lämmitettävät ohjauspyörä jne. ovat poissa käytöstä ja että kaikki lisävarusteet on kytketty irti, ennen kuin jätät auton.

MOOTTORIN ETÄKÄYNNISTYS



Erityispiirre autoissa, joissa on "Aktivoi kahden tunnin välein"-toiminto.

Autolla on ehdottomasti ajettava vähintään 10 minuutin toiminnon jokaisen käyttökerran välillä. Moottoriöljyn kulumisen vaara.



Älä pysäköi autoa äläkä käynnistä sitä sellaisissa paikoissa, joissa paloherkät aineet (kuivat lehdet ja heinä) voivat syttyä kosketuksesta kuumaan pakoputkistoon.



Kuljettajan vastuu pysäköitäessä ajoneuvo tai sen ollessa pysähtyneenä

Älä koskaan poistu autosta lyhyeksikään aikaa niin, että sinne jää lapsi, muu henkilö, joka ei täysin kykene huolehtimaan itsestään tai lemmikkieläin. Lapsi voi vaarantaa oman tai muiden turvallisuuden esimerkiksi käynnistämällä moottorin tai laitteita, kuten sähkötoimisia lasinostimia, tai lukitsemalla ovet jne. Muista, että kuumalla ja/tai aurinkoisella säällä matkustamon sisälämpötila nousee erittäin nopeasti.

HENGENVAARA TAI VAKAVAN HENKILÖVAHINGON VAARA.



Etäkäynnistys ohjelmoimalla ei välttämättä toimi äärimmäisissä olosuhteissa.



Älä käytä moottorin kaukokäynnistystoimintoa tai sen ohjelmointia, kun:

– Auto on autotallissa tai suljetussa tilassa.

Pakokaasu voi aiheuttaa myrkytys- tai tukehtumisvaaran.

– Auto on peitetty suojapeitteellä.

Tulipalovaara.

– Konepelti on auki tai ennen kuin se on avattu.

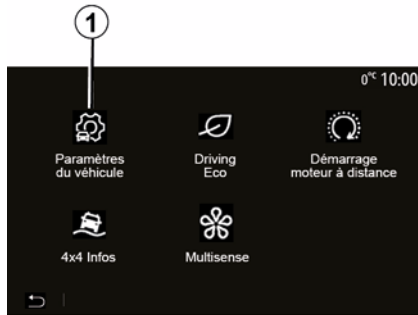
Palovammojen ja vakavan loukkaantumisen vaara.

Maasta riippuen moottorin kaukokäynnistys tai sen ohjelmointitoimintojen käyttö voi olla kielletty voimassa olevassa lainsäädännössä ja/tai asetuksissa.

Ennen kuin käytät tätä toimintoa, tarkista maan lainsäädäntö ja/tai asetukset.

AUTON ASETUKSET

Esittely



Valitse päävalikossa "Ajoneuvo" ja sitten "Ajoneuvon asetukset" 1, jonka jälkeen tämä valikko on käytettävissä.

Tässä valikossa voit säätää ajoavustimien asetuksia, ajoneuvoon pääsyä ja pysäköintiavustimien asetuksia.

"Ajoavustimet" 2



Tässä valikossa voit aktivoida/deaktivoida ajoneuvosi ajoavustimet ajoneuvosta riippuen.

« Aktiivinen jarrutus »

Tämä toiminto varoittaa kuljettajaa törmäysriskistä. Ota toiminto käyttöön valitsemalla "ON". Lisätietoja on auton käyttöoppaan "Aktiivinen hätäjarrutus" -luvussa.

"Turvavälivaroitin"

Tämä toiminto varoittaa kuljettajaa ajasta, joka erottaa auton edeltävästä autosta, jotta autojen välillä voitaisiin säilyttää turvaväli. Ota toiminto käyttöön valitsemalla "ON". Lisätietoja on

auton käyttöoppaan luvussa Turvavälivaroitin.

"Väsymystilan varoitus"

Tämän toiminto varoittaa kuljettajaa, kun se havaitsee kuljettajan väsymyksen.

Ota toiminto käyttöön valitsemalla "ON". Lisätietoja on auton käyttöoppaan "Väsymysvaroitin"-luvussa.

« Katvealue »

Tämä toiminto varoittaa kuljettajaa, kun toinen auto on kuolleen kulmassa. Ota toiminto käyttöön valitsemalla "ON". Lisätietoja on auton käyttöoppaan "Kuolleen kulman varoitin" -luvussa.

Huomaus: vaihtoehtojen ja asetuksen saatavuus voi vaihdella ajoneuvon mallin ja varustelutason mukaan.

Nopeusrajoituksen ylityksen varoitin

Tämä toiminto havaitsee nopeusrajoituksen ylityksen ja varoittaa kuljettajaa näyttämällä varoituksen mittaristossa sekä antamalla äänimerkin. Ota toiminto käyttöön valitsemalla "ON".

"Kaistaltapoistumisen esto"

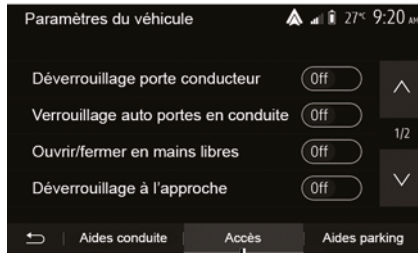
Tämä toiminto varoittaa kuljettajaa, jos yhtenäinen viiva ylitetään.

AUTON ASETUKSET



Säädä näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

"Ava" 3



3

Tässä valikossa voi ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä seuraavat asetukset:

- "Kuljettajan oven lukituksen avaus".
- « » ;
- « Avaimeton lukitus / lukituksen avaus » ;
- "Avaaminen lähestyttäessä".
- « Lukitus poistuttaessa » ;
- « Äänetön tila » ;

- "Automaattinen lukitusääni".
- "Sisäisen sekvenssin ääni".
- "Takatuulilasinpyyhin peruutettaessa": Takalasin pyyhin aktivoituu heti, kun peruutusvaihte kytetään.

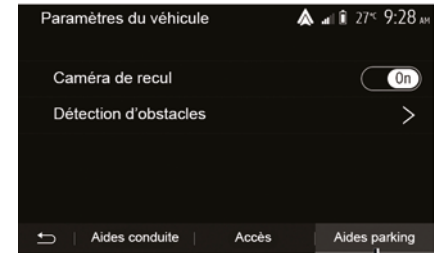
Huom.

- tämä toiminto toimii vain, jos tuulilasinpyyhkimet ovat käytössä;
- vaihtoehtojen ja asetusten saatu vuus voi vaihdella ajoneuvon mallin ja varustelutason mukaan.



Säädä näitä asetuksia auton ollessa paikallaan. Niiden säätäminen ajon aikana voi aiheuttaa vaaratilanteen.

"Pysäköintiavustimet" 4



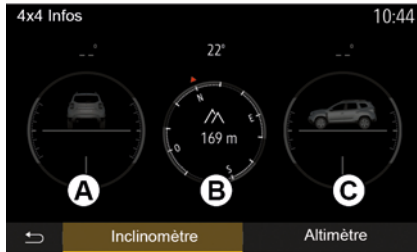
4

Tämän valikon avulla voit aktivoida tai deaktivoida peruutuskameran ja säätää ohjausliikkeiden aikaisia esteiden havaitsemisasetuksia.

Lisätietoja löytyy "Peruutuskamera"-osasta.

NELIVETOTIEDOT

Siirtyminen "4x4-tiedot"-valikkoon



Paina tällä ominaisuudella varustetuissa ajoneuvoissa päävalikosta "Ajoneuvo" ja sitten "4x4-tiedot".

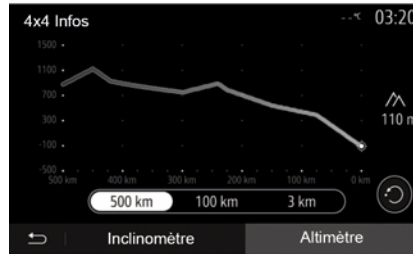
"Kaltevuusmittarin" toiminta

"Kaltevuusmittarissa" näkyy:

- pyörien camber-kulma (sivukallistuma) asteina reaaliaikaisesti (alue **A**).
- kurssi, kompassisuunta (alue **B**).
- vaakakulma (kallistus) asteina reaaliaikaisesti (alue **C**).

Huom.

- näytössä näkyvä kulma voi poiketa todellisesta kulmasta 1–3 astetta,
- näyttö päivittyy noin sekunnin välein.



"Korkeusmittari"-toiminto

"Korkeusmittari"-toiminto mahdollistaa seuraavat:

- Ajoneuvon arvioidun korkeuden näyttö merenpinnasta.
- Menneet ja tulevat kaltevuudet.

Huomautus:

- Kaltevuudet lasketaan GPS-sijainnin perusteella.
- GPS-sijaintisi päivittyy noin kerran sekunnissa.

JÄRJESTELMÄN SÄÄDÖT

Audiojärjestelmän asetukset

Katso kohta "Äänen säätö".

Näytön säätö

« Kirkkaus »

Voit säätää näytön kirkkautta mieltymystesi mukaan. Käytävissä on kolme tilaa:

- « Matala » ;
- « » ;
- « ».

"Päivä/yö-tila"

Voit parantaa navigointinäytön näkävyyttä päivällä ja yöllä muuttamalla kartan värien yhdistelmää.

- "Autom.": GPS näyttää karttanäytön. Siirtyminen päivä- tai yötilaan tapahtuu automaattisesti valojen syttymisen perusteella.
- "Päivä": karttanäyttö avautuu aina kirkasvärisenä.
- "Yö": karttanäyttö avautuu aina tummavärisenä.

"CLIM. Tiedot"

Tällä toiminnolla voit ottaa käyttöön/ katkaista ilmastointitietojen näytön säätöjen muutosten yhteydessä.

Laitteet

Katso luku "Bluetooth®-laitteiden yhdistäminen / yhdistämisen peruuttaminen".

Järjestelmän asetukset



« Kieli »

Tällä toiminnolla voit muuttaa järjestelmässä käytettyä kieltä ja ääniohjauksen kieltä.

Vaihda kieltä valitsemalla haluamasi kieli ja vahvistamalla valintasi painamalla "OK".

"Kello "

Aseta kellonajan näyttö ("12" tai "24" tunnin kello) tämän toiminnon avulla.

Huom.: navigointijärjestelmällä varustetuissa versioissa GPS asettaa ajan automaattisesti, jos kyseisen maan kartta on asennettu. Versioissa ilman navigointia aika voidaan asettaa vain manuaalisesti.

Jos haluat muuttaa aikaa manuaalisesti, paina "Kello/yksiköt" ja valitse sitten "Ajan asettaminen".

« Yksiköt »

Tämän toiminnon avulla voit määrittää multimedijärjestelmän etäisyyden yksikön. Voit valita "km" tai "mils".

Huomautus: multimedijärjestelmän asetukset eivät vaikuta auton mittariston näyttöön. Lisätietoja mittariston näyttöasetuksista on ajoneuvon käyttöoppaassa.

"Tehdasasetukset"

Tällä toiminnolla voit palauttaa eri asetukset oletusasetuksiin.

- Kaikki: palauttaa kaikki asetukset "oletusasetuksiksi".
- Puhelin: palauttaa kaikki puhelimen käyttöön liittyvät asetukset.
- Navigointi: palauttaa kaikki navigointiin liittyvät asetukset.
- Audio/Media/Radio/järjestelmä: nollaa kaikki audio/media/radio-asetukset.

« Navigointi »

Tällä toiminnolla voit ottaa järjestelmän navigoinnin käyttöön tai pois käytöstä.

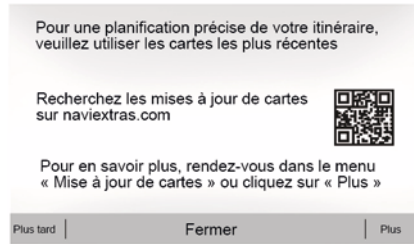
JÄRJESTELMÄN SÄÄDÖT

"Järjestelmän versio"

Tällä toiminnolla voit hallita järjestelmäversiota.

JÄRJESTELMÄN PÄIVITYS

Multimediajärjestelmän päivittäminen ilman karttoja



7

Ota yhteys valtuutettuun jälleenmyyjään, jos autossa ei ole navigointijärjestelmää.

Karttojen päivittäminen älypuhelimesta

Jos haluat päivittää karttasi älypuhelimellasi, siirry kauppaasi ja lataa Dacia Map -päivityssovellus. Päivitä seuraavaksi kartat.

Lisätietoja on verkkosivustolla: <https://dacia.welcome.navixtras.com>

Päivitä multimediajärjestelmä ja kartta



Huom.: tarkista, ovatko järjestelmäsi jo päivitettyjä, jotta päivitystä ei aloiteta turhaan.

Multimediajärjestelmän ja sen karttojen päivittämiseen tarvitset USB-muistin ja Internetiin yhdistetyn tietokoneen.

Lataa tietokoneellasi päivitykset Internetistä USB muistitikkuun ja asenna sitten päivitykset USB muistitikusta auton multimediajärjestelmään.

Jos multimediajärjestelmäohjelmisto ei ole ajan tasalla, Toolbox -ohjelmisto ehdottaa järjestelmäpäivitystä ennen kartan päivittämistä. Järjestelmää ja karttaa ei voida päivittää

samanaikaisesti. Prosessi on toistettava jokaiselle päivitykselle.

Sinun on toimittava seuraavasti:

- Järjestelmän tallennus USB-muistiin.
 - asenna Toolbox-ohjelmisto tietokoneeseen.
 - tuotteiden lataaminen Toolbox-sovelluksesta USB-muistiin.
 - Multimediajärjestelmän tai kartan päivittäminen USB-muistitikulta.
- Seuraa alla kuvattuja vaiheita järjestyksessä.

Järjestelmän tallennus USB-muistiin

Jos haluat tallentaa multimediajärjestelmän käyttäjäprofiiliisi, liitä ensin tyhjä USB-muisti multimediajärjestelmään multimediajärjestelmän vedoskuvan luomiseksi USB-muistiin.

Huom.

- asettaaksesi USB-muistitikun multimediajärjestelmään, katso USB-muistitikun asettamista koskevat ohjeet "Navigointijärjestelmä"-osiosta.
- USB-muistia ei toimiteta järjestelmän mukana,
- käytettävän USB-muistin on oltava FAT32- ja alustettu ja siinä tulee olla kapasiteettia vähintään 4 GB ja enintään 32 GB.
- tallentaaksesi järjestelmätiedot USB-muistitikulle, käynnistä auto äläkä

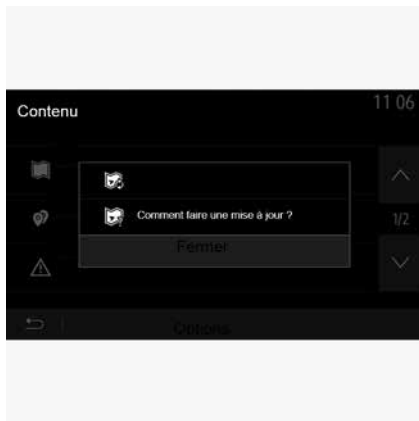
JÄRJESTELMÄN PÄIVITYS

sammuta moottoria, kun tiedot latautu-
vat;

– Älä tee mitään toimenpiteitä multi-
mediajärjestelmälle sen päivityksen ai-
kana.



Järjestelmäpäivitykset on suorittava moottorin käydessä. Sähköajoneuvojen on oltava latauksessa tai moottori käynnissä (READY -merkkivalo palaa).



Tallentaaksesi järjestelmäkatsauksen
USB-muistitikulle, sinun täytyy:

- kytkeä USB-muistitikku multimedia-
järjestelmän USB-liitäntään;
- valitse päävalikosta Navigointi-vali-
ko.
- valitse valikko "".
- valitse "Karttapäivitys" -valikko ""-va-
likon toiselta sivulta.
- paina ""-painiketta näytön alalaidas-
ta.
- valitse multimediajärjestelmästä
"Päivitys" -toiminto.

Toimenpide luo navigointijärjestelmästä
USB-muistiin kuvan, jonka avulla
Toolbox voi tallentaa järjestelmän tie-
dot käyttäjäprofiiliin ja Toolbox pystyy
tunnistamaan navigointijärjestelmään
saatavana olevat päivitykset.

Kun tietojen tallennusprosessi on päät-
tynyt, voit irrottaa USB-muistin multi-
mediajärjestelmästä.

Toolbox-ohjelmiston asentami- nen tietokoneeseesi

Asenna Naviextras Toolbox tietokonee-
seesi muutamalla napsautuksella.
Toolbox voidaan ladata valmistajan si-
vustosta.

Siirry verkkosivustolle ja napsauta ruu-
dun yläreunassa olevan "Tervetuloa
vieraskäyttäjäksi"-alueen "Rekisteröidy"-
kohtaa. Kun tilisi on luotu ja tallennet-
tu, syötä pyydetyt tiedot (automalli, au-

ton multimediajärjestelmän tyyppi jne.)
ja lataa sitten ohjelmisto.

Aloita asennus ohjelmiston lataamisen
jälkeen.

Seuraa näyttöön tulevia ohjeita.



Käyttöohjeen näytöt ovat
vain havainnollistavia.

Tuotteiden lataaminen Tool- boxista USB-muistiin



7

JÄRJESTELMÄN PÄIVITYS

Liittäminen Toolboxiin

Käynnistä Naviextras Toolbox-ohjelmisto ja varmista, että tietokone on yhteydessä Internetiin.

Kun käynnistät Toolbox-sovelluksen tietokoneellasi, aseta multimediajärjestelmän katsauksen sisältävä USB-muistitikku tietokoneeseen. Kun ohjelmisto on tunnistanut USB-muistitikun, valittavana on kaksi vaihtoehtoa: Kirjaudu ja Rekisteröidy.

Jos et ole rekisteröitynyt Naviextras.com-sivustolle, voit tehdä sen Toolbox-työkalan kautta napsauttamalla kirjautumissivun "Rekisteröidy"-kohtaa. Seuraa näyttöön tulevia ohjeita.

Jos tilauksesi mahdollistaa ja jos Toolbox löytää järjestelmäsi tuettujen järjestelmien joukosta, näyttöön avautuu tervetuloa-toivotus ja voit muodostaa yhteyden Naviextras-tiliisi.

Kun olet muodostanut yhteyden Naviextras Toolbox -tiliisi ja USB-muistitikku on kiinni tietokoneessasi, voit ladata maksuttomia tai maksullisia sovelluksia tai palveluita ja sisältöä valitsemalla multimediajärjestelmäsi ladattavat tuotteet "Luettelo"-valikosta Toolbox-näytön vasemman reunan valikkopalkista.



Joissakin maissa vaara-alueiden hälytystoiminnon lataaminen ja aktivointi on laitonta ja voi rikkoa määräyksiä.

Päivitykset Toolbox-sovelluksesta USB-muistiin

Napsauta Päivitys tai "Osta sisältöä" Toolbox-näytön vasemman reunan valikkopalkista.

Päivitysvalikko avaa näytön, jossa näytetään kaikki saatavilla olevat päivitykset, kuten:

- samaasi nimikkeet, joita ei ole vielä asennettu (päivityksiä tai lisäyksiä),
- maksuttomat päivitykset ja lisäykset, jotka olet lisännyt asennusjonoon tuoteluettelosta,
- järjestelmän päivitykset (jos uudempi versio on saatavana),
- erityiset maksuttomat päivitykset.

Kaikki käytettävissä olevat päivitykset näytetään alueittain listamuodossa ja tasolle kuvattuna pallona.

Oletusasetuksena kaikkia alueita koskevat kaikki nimikkeet valitaan asennusta varten. Jos haluat tilapäisesti jättää jonkin alueen asentamatta, poista valinta sen rivin alusta kyseisestä taulukosta. Kun olet siirtynyt taulukko-yhteenvetoon, käynnistä asennusproses-

si napsauttamalla "Asenna"-painiketta, joka sijaitsee näytön alaosassa.

Toolbox käynnistää valittujen päivitysten lataamisen ja asennuksen. Odota, kunnes viesti ilmoittaa toimenpiteen päättymisestä.

Huom.: sovelluksen latausaika voi vaihdella sovelluksen koosta riippuen ja mobiiliverkon kattavuuden mukaan.



Toolbox ilmoittaa, jos valitut nimikkeet ylittävät multimediajärjestelmän enimmäiskapasiteetin. Tässä tapauksessa voit valita nimikkeet, jotka haluat asentaa tai jotka haluat poistaa järjestelmästä niin, ettei tallennusraja yliity. Vaikka nimikkeet poistetaan järjestelmästä, ne pysyvät omistuksessa ja voit asentaa ne myöhemmin maksutta.



Älä poista USB-muistia järjestelmästä äläkä poista sitä käytöstä päivityksen aikana.

JÄRJESTELMÄN PÄIVITYS



Joissain maissa tutkavoimien lataaminen ja aktivointi on laitonta ja voi rikkoa määräyksiä.

Järjestelmän ja karttojen päivitys

Kun asennus on päättynyt, USB-muisti voidaan poistaa tietokoneesta. Kytke USB-muistitikku auton multimediajärjestelmän USB-liitäntään.

Huomautus:

- karttatietokannan päivitys käynnistyy, kun moottori käynnistetään. Älä sammuta moottoria, kun karttatietoja ladataan. Kun multimediajärjestelmä on aktiivinen, se tunnistaa automaattisesti USB-muistissa käytettävissä olevat päivitykset ja ehdottaa järjestelmän tai karttojen päivitystä USB-muistissa käytettävissä olevien päivitysten mukaisesti. Älä sammuta multimediajärjestelmää päivityksen asennuksen aikana,
- järjestelmän päivityksen lataaminen ja asentaminen on mahdollista vain, jos uudempi versio on tarjolla;
- Multimediajärjestelmän toiminnot määräytyvät automallin ja varustetason mukaan.

A



Näyttö **A** avautuu automaattisesti, kun USB-muisti on kytketty:

- Käynnistä päivitys painamalla **1**.
- Palaa edelliseen näyttöön painamalla **2**.

Kun painat painiketta **1**, päivitystoimenpiteet käynnistyvät. Älä tee mitään toimenpiteitä järjestelmälle sen päivityksen aikana.

Kun päivitys on päättynyt, multimediajärjestelmä käynnistyy uudelleen, jolloin kaikki uudet toiminnot on päivitetty.



Multimediajärjestelmä saattaa käynnistyä uudelleen automaattisesti käynnistystoimenpiteiden aikana. Odota, että radionäyttö avautuu.



Jos päivitys keskeytyy tahattomasti, aloita toimenpiteet uudelleen alusta.

Lisenssi

Saat GPL-, LGPL- ja MPL-lähdekoodit sekä muut tämän tuotteen sisältämät open source -lähdekoodit käymällä niille omistetuissa sivustossa.

Lähdekoodien lisäksi kaikki käytettyjen lisenssien ehdot, takuehdot ja tekijänoikeushuomautukset voidaan ladata. Sivusto toimittaa open source -koodit myös CD-ROM-levyllä jakelukustannukset kattavaa maksua vastaan (esim. tallennusväline, lähetys ja käsittely). Levyn voi saada lähettämällä pyynnön sähköpostitse.

Tämä tarjous on voimassa kolme vuotta tuotteen ostopäivästä alkaen.

Kortin päivitystakuu

Sinulla on enintään 90 päivää aikaa päivittää järjestelmäsi ilmaiseksi sen

JÄRJESTELMÄN PÄIVITYS

jälkeen, kun uusi autosi on luovutettu sinulle. Tämän ajanjakson jälkeen päivitykset muuttuvat maksullisiksi.

Kun navigointi käynnistetään, multimediajärjestelmä tarjoaa päivityksen karttaan. Tämä muistutus ilmestyy kahdesti vuodessa seitsemän vuoden ajan.

Voit

- jos valitset "Myöhemmin", muistutus ilmestyy seuraavan kerran, kun navigointi käynnistetään.
- jos valitset "Sulje", muistutusta ei enää näy.
- jos valitset "Lisää", järjestelmä näyttää "Karttapäivitys"-valikon.

TOIMINTAHÄIRIÖT

-järjestelmä

| JÄRJESTELMÄ | | |
|--|--|--|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Näyttöön ei tule mitään kuvaa. | Näytönsäästäjä on päällä. | Varmista, ettei näytönsäästäjä ole päällä. |
| | Järjestelmä on suojaustilassa (Hätäkäyttötila). Tällöin se: <ul style="list-style-type: none">– ei kytkeydy päälle– on pysähtynyt– ei käynnisty. | Auton sisälämpötila on liian matala tai korkea. Näyttöön tulee viesti: "Järjestelmän lämpötila on korkea." Jos multimedijajärjestelmä ei käynnisty uudelleen, ota yhteys valtuutettuun jälleenmyyjään. |
| | Auton virta on katkaistu. | Käynnistä auto uudelleen. |
| Ei kuulu ääntä. | Äänenvoimakkuus on minimissä, tai äänet on mykistetty. | Lisää äänenvoimakkuutta tai poista mykistys käytöstä. |
| | Valittu lähdejärjestelmä ei ole oikea. | Tarkista valittu lähde ja varmista, että äänilähde on multimedijajärjestelmä. |
| Vasemmasta, oikeasta, etu- tai takakaiuttimesta ei kuulu mitään. | balance- tai fader-asetukset ovat virheellisiä. | Säädä äänen balance tai fader oikein. |

TOIMINTAHÄIRIÖT

| JÄRJESTELMÄ | | |
|--|--|---|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Näytön kellonaika ei ole oikea. | Kellonajan asetukseksi on valittu Auto-vaihtoehto ja järjestelmä ei enää saa vastaanotettua GPS-signaalia. | "Navigointi" käytössä: aja autolla, kunnes laite ottaa vastaan GPS-signaalin. |
| | | "Navigointi" ei käytössä: säädä kellonaika kohdan "Järjestelmäasetukset" ohjeiden mukaan. |
| Tietyt valikon otsikoit eivät ole käytettävissä. | Jotkut toiminnot eivät ole käytettävissä auton liikkuessa. | |

7

TOIMINTAHÄIRIÖT

Navigointi

| NAVIGOINTI | | |
|---|---|--|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Ei kuulu ääntä. | "Nav"-valikon äänet on mykistetty tai äänenvoimakkuus on minimissä. | Lisää äänenvoimakkuutta (" " valikosta "Nav") tai poista mykistys käytöstä. GPS-tilassa äänenvoimakkuutta voidaan säätää opastuksen puheäänen aikana. |
| Auton asema näytössä ei vastaan sen todellista paikkaa. | Auto on paikallistettu huonosti GPS-vastanotosta johtuen. | Siirrä auto, kunnes saat hyvän vastaanoton GPS-signaaleille. |
| | Multimediajärjestelmäkortin versio on vanhentunut. | Päivitä multimediajärjestelmän kortti. Lisätietoja on kohdassa Navigoinnin asetukset. |
| Näytön merkinnät eivät vastaa todellisuutta. | Järjestelmäversio on vanhentunut. | Hanki uusin järjestelmäversio. Lisätietoja on kohdassa Järjestelmän päivitys. |
| Tietyt valikon otsikot eivät ole käytettävissä. | Tietyt otsikot eivät ole käytettävissä käynnissä olevan ohjauksen vuoksi. | |
| Ääniopastus ei ole käytössä. | Navigointijärjestelmä ei ota huomioon risteystä, tai ääniopastus on poistettu käytöstä. | Lisää äänenvoimakkuutta. Varmista, että ääniopastus on aktiivinen. |

TOIMINTAHÄIRIÖT

| NAVIGOINTI | | |
|--|--|---|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Ääniopastus ei vastaa todellisuutta. | Ääniopastus voi vaihdella ympäristöstä riippuen. | Aja todellisten ajo-olosuhteiden mukaisesti. |
| Ehdotettu reitti ei ala halutusta kohteesta eikä pääty haluttuun kohteeseen. | Järjestelmä ei tunnista kohdetta. | Syötä kohteen lähellä oleva tie. |
| | | Päivitä multimedijärjestelmän kortti. Lisätietoja on kohdassa Navigoinnin asetukset. |

7

TOIMINTAHÄIRIÖT

Puhelin

| PUHELIN | | |
|--------------------------------|--|---|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Ääntä ja soittoaäntä ei kuulu. | Matkapuhelinta ei ole kytketty tai liitetty järjestelmään. Äänenvoimakkuus on minimissä, tai äänet on mykistetty. | Tarkista, että matkapuhelin on päällä ja liitetty järjestelmään. Lisätietoja on kohdassa Ulkoiset audiolähteet. Lisää soittoaänen äänenvoimakkuutta tai poista mykistys käytöstä. Tarkista valittu lähde ja varmista, että äänilähde on multimediajärjestelmä. Lisätietoja on kohdassa Bluetooth-laitteiden yhdistäminen, yhdistämisen peruuttaminen. |
| | Puhelun soittaminen ei onnistu. | Matkapuhelinta ei ole kytketty tai liitetty järjestelmään. Puhelin on lukittu. Multimediajärjestelmä on kohdannut toiminnallisen ongelman. |

TOIMINTAHÄIRIÖT

| PUHELIN | | |
|-------------------------------|--------------------------------------|--|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Yhteystietoluetteloni ei näy. | Yhteystietoja on liikaa. | Odota synkronoinnin päättymistä. |
| | Pääsy osoitekirjaan ei ole sallittu. | Tarkista ajoneuvon multimediajärjestelmästä, että osoitekirjan käyttö on sallittu. Lisätietoja on kohdassa Osoitekirja. |

7

TOIMINTAHÄIRIÖT

Media

| MEDIAT | | |
|--|---|--|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Ei kuulu ääntä. | Äänvoimakkuus on minimissä, tai äänet on mykistetty. | Lisää äänvoimakkuutta tai poista mykistys käytöstä. |
| | Äänilähde ei ole päällä tai liitetty järjestelmään. | Tarkista valittu lähde ja varmista, että äänilähde on multimedijärjestelmä. Lisätietoja on kohdassa Ulkoiset audiolähteet. |
| Multimedijärjestelmä ei havaitse ulkoista äänilähdettä (MP3-soitinta, kannettavaa soitinta, USB-tikkua, puhelinta tms.). | Useat äänilähteet kytkeytyivät pois käytöstä käytön aikana. | Käynnistä multimedijärjestelmä uudelleen pitämällä virtapainiketta painettuna, kunnes näyttö sammuu. Lisätietoja on kohdassa Käynnistys/katkaisu. |

TOIMINTAHÄIRIÖT

| MEDIAT | | |
|---|--|---|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Android Auto™ / CarPlay™ ei käynnisty multimediajärjestelmässä. | Android Auto™ / CarPlay™ ei ole määritetty oikein älypuhelimessa. | Tutustu teknisiin tietoihin älypuhelimesi valmistajan verkkosivustossa. |
| | Älypuhelimesi ei ole yhteensopiva multimediajärjestelmän WIFI-yhteyden kanssa. | |
| | USB-kaapeli ei sovellu tiedonsiirtoon. | Käytä puhelinvalmistajan suosittelemaa USB-kaapelia, jotta sovellus toimii oikein. |
| | Multimediajärjestelmä ei enää tunnista äänlähdettä käytön aikana. | Käynnistä multimediajärjestelmä uudelleen pitämällä virtapainiketta painettuna, kunnes näyttö sammuu. Lisätietoja on kohdassa Käynnistys/katkaisu. |

7

TOIMINTAHÄIRIÖT

| MEDIAT | | |
|---|--|---|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Äänilähteen toimintahäiriö (äänitunnistus ei toimi SIRI- / CarPlay™- / Android Auto™ -järjestelmässä, MP3-soittimessa, kannettavassa soitimessa, puhelimessa jne.). | Multimediajärjestelmä ei enää tunnista äänilähdettä käytön aikana. | Käynnistä multimediajärjestelmä uudelleen pitämällä virtapainiketta painettuna, kunnes näyttö sammuu. Lisätietoja on kohdassa Käynnistys/katkaisu. |
| | USB-kaapeli ei sovellu tiedonsiirtoon. | Käytä puhelinvalmistajan suosittelemaa USB-kaapelia, jotta sovellus toimii oikein. |
| Android Auto™- / CarPlay™-toimintahäiriö. | Puhelinjärjestelmän, Android Auto™n, CarPlay™n tai sovelluksen päivitys häiritsee Android Auto™n tai CarPlay™n replikointitoimintoa. | Palaa edelliseen versioon tai katso lisätietoja älypuhelimesi Android Auto™- / CarPlay™-asetuksista. |
| Toimintavirhe paikkaseurantasovelluksissa. | Verkko ei ole käytettävissä. Paikkaseuranta ei ole käytössä puhelimessa. | Etsi sijainti, jossa on vahva signaalin vastaanotto. Aktivoi paikkaseuranta puhelimesasi. |
| Android Auto™ WIFItoimintahäiriö. | Älypuhelimessasi ei mahdollisesti ole Android Auto™-sovelluksen replikointimahdollisuutta langattomasti. | Tarkista, onko älypuhelimessasi Android Auto™-sovelluksen replikointimahdollisuus langattomasti. |
| Android Auto™/CarPlay™ WIFI toimintahäiriö. | "WIFI"-toimintoa ei ole kytketty käyttöön multimediajärjestelmässä. | Kytke WIFI käyttöön multimediajärjestelmän valikossa. |

TOIMINTAHÄIRIÖT

| MEDIAT | | |
|--|---|--|
| Kuvaus | Syyt | Ratkaisut |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI toimintahäiriö. | "WIFI"-yhteyden käyttömaata ei ole määritetty multimediajärjestelmässä oikealle kanavalle. | Määritä maa multimediajärjestelmävalikon "WIFI"-toiminnon kautta. |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI toimintahäiriö. "Yhteysvirhe"-viesti. | "Yhteysvirhe"-viesti voi näkyä tietyissä älypuhelimissa, kun ne kytetään pois päältä, kun ne ovat olleet kytkettyinä WIFI-yhteydellä tai auton sovellustilassa (radio, navigointijärjestelmä jne.). | Tällä ei ole muuta vaikutusta kuin tahattomasti näkyvä viesti. Ei muita ratkaisuja (älypuhelimien virhe) kuin älypuhelimien pitäminen päällä tai Android Auto™/CarPlay™-tilassa. |
| Ongelma videon toistossa. | Videomuoto ei ole luettavissa, tai se ei ole yhteensopiva auton multimediajärjestelmän kanssa. | Tarkista videomuoto. Lisätietoja on kohdassa Video. |

7

AAKKOSELLINEN HAKEMISTO

Symboles

-valikko, 7

A

ajo USB, 92

Android Auto™ , Carplay™, 70

Asetukset, 7, 26, 34, 43, 90

Asetukset: audio, 55

Asetukset: etu-/takakaiuttimien kaiutintasapaino, 55

Asetukset: vasemman/oikean kaiuttimen välinen kaiutintasapaino, 55

Audioasetukset: radion asetukset, 7

Auton sijainti, 30

B

Basso, 55

Bluetooth®, 57

D

Diskantti, 55

E

ECO ajaminen, 83

Erityismääränpää: osoite suosikeissa, 20

G

GPS : vastaanotin, 26, 33

FIN

J

Järjestelmä: päivitys, 92

K

Kamera: moninäkökamera, 79

Kartan merkinnät, 30

Kartta: asetukset, 40

Kartta: näyttö, 7, 40

Kiertotie, 26, 34

Kiinnostava paikka, 20, 30, 40

L

Laiteparin muodostaminen, 57

Langaton lataus, 65

Langaton laturi: latausalue, 65

Liikennetiedot, 4, 20, 26, 43

LIST/LIST-tila, 43

Lähde: audio, 7

M

Media, 7

MEMO Tila, 43

Monitoiminäyttö, 7

Moottorin etäkäynnistys, 4

MP3, 52

Multi-Sense, 81

Määränpää, 20, 34, 41

AAKKOSELLINEN HAKEMISTO

Määränpää-valikko, 20

N

Navigointiasetukset: reittiasetukset, 20
nelivetotiedot, 89

Numeron näppäileminen, 62

Numeronäppäimistö, 17

Näyttö: asetukset, 40

Näyttö: navigointijärjestelmän näytöt, 34

Näyttö: navigointinäyttö, 34

Näyttö: valmiustila, 7, 15

O

Ohjauspyörän alla oleva säädin, 43

Ohjauspyörän säätimet ja paneelit, 7

Opastus: kartta, 34

Opastus: ääni, 7, 34

Osoitekirja, 41

P

Parittamisen purkaminen, 57

Peruutuskamera, 76

POI, 20, 30, 40

Polttoaineenkulutus, 83

Polttoaineen säästäminen, 83

Puheentunnistus, 7, 67, 70

Puhelimen kytkennän poistaminen, 60

Puhelimen soittoäänen voimakkuus, 55

Puhelun lopettaminen, 7

Puhelun saapuminen, 62

Puhelutiedot, 62

Puheluun vastaaminen, 7, 62

Pysäytys, 15

R

Radio, 43

Radioasema, 43

Radioaseman tallennus, 43

RadioAsetukset, 7

Reitin tiedot, 20, 34

S

Soittaminen, 62, 62

Suosikit: lisääminen, 20

Suosikit: poisto, 41

Säätimet, 7, 17

T

Taajuusalue, 43

Toiminnon käyttöönotto, 15

Toiminnot, 4

Toimintahäiriöt, 15, 97

U

Ulkoinen lähde, 52

USB, 33, 92

AAKKOSELLINEN HAKEMISTO

USB: USB-portti, [33](#)

USB pistorasia, [4](#), [7](#), [52](#), [92](#)

V

Vaihe, [34](#)

Valitseminen: kappale, [52](#)

Viestinnän äänenvoimakkuus, [19](#)

A

Äänen katkaisu, [19](#)

Äänen voimakkuus, [7](#), [19](#)

Äänenvoimakkuus: nopeuden mukaan, [55](#)

Ääniohjaus, [67](#)

Forholdsregler ved brug

Det er af sikkerhedsmæssige årsager og for at undgå materielle skader vigtigt at følge forholdsreglerne herunder ved brug af systemet. Overhold altid de enkelte landes lovbestemmelser.



Forholdsregler angående betjening af systemet

- Brug kontakterne (på facaden eller på rattet), og se oplysningerne på skærmen, når trafikken tillader det.
- Indstil lydstyrken til et lavt niveau, så du kan høre lydene i omgivelserne.

Forholdsregler angående navigation

- Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.
- Afhængigt af de geografiske områder kan "kortet" mangle nye oplysninger om ruten. Vær opmærksom. I alle tilfælde har færdselsreglerne og trafikskiltene prioritet over angivelserne på navigationssystemet.

Materielle forholdsregler

- Foretag ingen afmontering eller ændringer af systemet for at undgå risiko for materialeproblemer og forbrænding.
- Ved fejlfunktion og til al afmontering skal du kontakte en repræsentant for producenten.
- Indfør ikke fremmedlegemer i afspilleren.
- Der må ikke anvendes rensmidler på spritbasis og/eller sprøjtes væsker på området.

Forholdsregler angående telefonen

- Visse lovbestemmelser vedrører brugen af telefon i bilen. Brug af håndfri telefoner er ikke tilladt under alle kørselsforhold: alle chauffører skal bevare kontrollen over deres kørsel;
- At tale i telefon er distraherende og udgør en stor risiko under alle anvendelsesstadier (indtastning af nummer, samtale, søgning efter kontakt i telefonbogen...).



Beskrivelsen af bilmodellen i denne instruktionsbog er udarbejdet ud fra specifikationerne, der var til rådighed på tidspunktet for bogens redigering. **Vejledningen samler alle funktioner, der findes for de beskrevne modeller.**

Deres tilstedeværelse afhænger af udstyrsmodellen, de valgte indstillinger og oprindelseslandet. Bogen kan endvidere indeholde beskrivelser af funktioner, som først indføres i løbet af modelåret. Skærmene i guiden er uden for kontrakt.

Afhængigt af mærket og modellen af din telefon kan nogle funktioner være helt eller delvist inkompatible med dit køretøjs multimediesystem.

Kontakt en autoriseret forhandler for at få flere oplysninger.

INDHOLD

| | | | |
|---|-----------|--|-----------|
| Generelt | 4 | Smartphone-replikering | 73 |
| Generel beskrivelse | 4 | Køretøj | 75 |
| Præsentation af kommandoer | 7 | Bakkamera | 75 |
| Start, stop | 15 | Kamera med flere visninger | 77 |
| Funktion og anvendelse | 17 | Multi-Sense | 79 |
| Lydstyrke | 19 | Øko-kørsel | 81 |
| Navigation | 20 | Programmeringen af fjernopstart af motoren | 82 |
| Indtastning af en destination | 20 | Køretøjsparametre | 85 |
| Navigationsindstillinger | 26 | 4x4 info | 87 |
| Aflæse et kort | 30 | Indstillinger | 88 |
| Navigationssystem | 33 | Systemindstillinger | 88 |
| Ruteanvisning | 34 | Opdatering af systemet | 90 |
| Kortindstillinger | 40 | Funktionsfejl | 95 |
| Styring af favoritter | 41 | | |
| Lyd/multimedie | 43 | | |
| Vælg en radiobølgeserie | 43 | | |
| Vælg en radiostation "FM", "AM" eller "DAB" | 44 | | |
| "Frekvens"-tilstand | 45 | | |
| Gem en station | 47 | | |
| Radioindstillinger | 48 | | |
| Video | 50 | | |
| Ekstra radiokilder | 52 | | |
| Regulering af lyden | 55 | | |
| Telefon | 56 | | |
| Tilkobl og forbind en telefon | 56 | | |
| Opkaldsstyring | 61 | | |
| Trådløs oplader | 64 | | |
| Anvendelse af stemmegenkendelse | 66 | | |
| Apps | 69 | | |
| Android Auto™, CarPlay™ | 69 | | |

GENEREL BESKRIVELSE

1

præsentation

Hvis køretøjet er udstyret med dette, har multimediesystemet følgende funktioner:

- radioRDS;
- radioDAB;
- Styring af eksterne radiokilder.
- Håndfri telefon.
- stemmegenkendelse
- Navigationshjælp.
- oplysninger om trafiksituationen
- oplysninger om områder for årvågenhed
- Parkeringshjælp (bakkamera eller multivisionskamera);
- programmering af fjernopstart af motoren;
- oplysninger om køretøjets hældning (4x4-oplysninger);
- oplysninger om din kørestil og gode råd til kørsel, så du kan optimere dit brændstofforbrug.

Radiofunktioner.

Multimediesystemet giver mulighed for at lytte til FM-radiostationer (frekvensmodulation), DAB (DAB) og AM (amplitudemodulation).

DAB-systemet muliggør bedre lydgenivelse og giver adgang til tekstoplysninger om det aktuelle program osv.

Systemet RDS viser navnet på nogle stationer eller meddelelser sendt af radiostationerne FM:

- Oplysninger om den generelle trafiksituation (TA).
- alarmmeddelelse(r).

Hjælpelydfunktion

Du kan direkte aflytte din bærbare musikafspiller i køretøjets højttalere. Du har flere muligheder for at tilslutte din bærbare musikafspiller afhængigt af den type enhed, du ejer:

- USB audio
- tilslutning Bluetooth®;
- Smartphone-replikering.

For flere oplysninger om listen over kompatible telefoner bedes du kontakte et autoriseret værksted eller besøge fabrikantens internetside, hvis en sådan findes.

Håndfri telefonfunktion

Det håndfri system Bluetooth® giver dig mulighed for at bruge følgende funktioner uden at skulle håndtere din telefon:

- Foretage/modtage/afvise et opkald.
- Slå op i telefonbogens kontaktiliste.
- Se opkaldshistorikken fra systemet;
- Tilkalde hjælp.

Telefonernes kompatibilitet

Visse telefoner er ikke kompatible med det håndfri system, tillader ikke anvendelse af alle de udbudte funktioner, eller har ikke en optimal akustisk kvalitet.

For flere oplysninger om listen over kompatible telefoner bedes du kontakte en af fabrikantens repræsentanter eller besøge fabrikantens internetside, hvis en sådan findes.



Dit håndfri telefonsystem har kun til formål at lette kommunikationen ved at mindske risikofaktorerne, uden helt at kunne eliminere dem. Overhold altid de enkelte landes lovbestemmelser.

Funktionen fjernopstart af motoren

Med denne funktion kan du programmere motoren til at starte for at kunne opvarme eller udlufte kabinen op til 24 timer før brug af vognen.

Driving Eco

Menuen "Driving Eco" giver mulighed for at vise en samlet score i realtid, som afspejler din kørestil.

GENEREL BESKRIVELSE

i Hvis du vil udnytte WIFI-forbindelsen til Android Auto™, skal du sørge for at bruge en kompatibel telefon med et aktivt dataabonnement, en WI-FI 5 GHz-understøttelse og den nyeste version af applikationen Android Auto™.

Hjælpefunktion til navigation

Navigationssystemet bestemmer automatisk køretøjets geografiske position via et GPS-signal.

Den tilbyder en rute hen til den ønskede destination ved hjælp af vejkortet. Den viser ruten, du skal følge, trin for trin, takket være en fremvisningsskærm og talebeskeder.

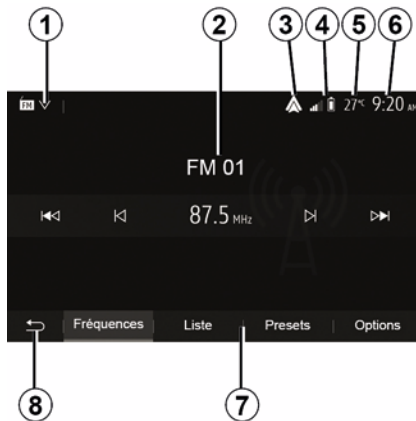
trafikoplysninger

Denne funktion informerer dig i realtid om køreforholdene.

Trafiksikkerhedsadvarsler eller advarselspunkter

Denne tjeneste giver dig mulighed for at modtage advarsler i realtid, f.eks. advarsler om fartoverskridelse, eller hvor der er sikkerhedsadvarsler.

Displays



Menuskærm

1. Valgområde for tilstand.

Viser den valgte tilstand. Når du rører ved valgområdet for tilstand, vises rullemenuen.

2. Indholdsfortegnelsesområde

Viser indholdet af et menupunkt og tilhørende informationer.

3. Genvej til Android Auto™/Car-Play™.

4. Område oplysninger telefoni:

Hvis Bluetooth®-systemet eller smartphone-replikeringen er aktiveret, vises den tilsluttede enheds modtagelses- og batteriniveau.



5. Udendørs temperatur.

6. Tidszone.

7. Menu-zone:

– Viser nederste mode-menu.
– viser den aktuelle menu fremhævet.

8. Velkomst-zone, eller vend tilbage til navigationen.

Alt efter indstillingen, som du er i, viser denne zone:

– Knappen "Hjem": for at returnere til startmenuen
– Knappen "Tilbage": for at returnere til den forrige skærm
– Knappen "Flag": for at returnere til navigationsskærmen.

GENEREL BESKRIVELSE

1



9. Nattilstand.

10. Området for fjernstart af motoren.

Navigationsskærm

Tilgængeligheden afhænger af køretøj, land og/eller de gældende bestemmelser.

11 Kort-tilstand (2D/3D / og 2D Nord).

12 Navnet på den næste vej på din rute.

13 Muligheder for indstilling af rute og kort.

14 Aktuelle audioinformationer.

15 Trafikoplysninger.

16 Vejledende stemme ON/OFF.

PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

Systempaneler

Skærmvalg foretages ved at trykke på det ønskede valg på skærmen.

Tilgængeligheden af navigationsskærmen afhænger af køretøjet, landet og/eller gældende lovgivning.



PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

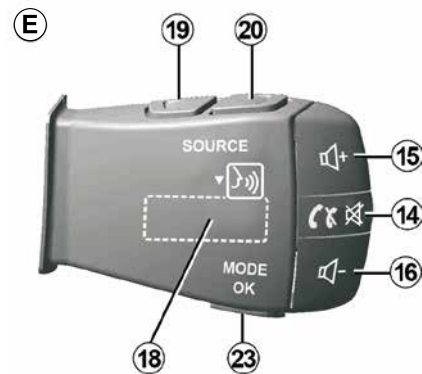
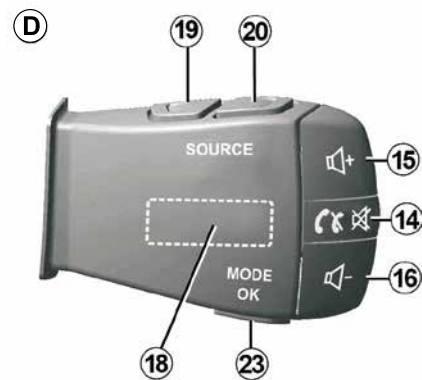
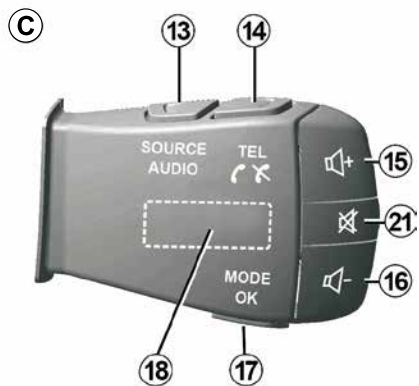
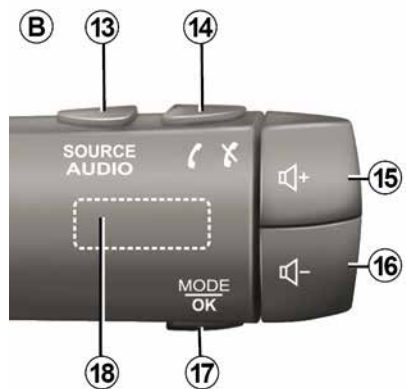
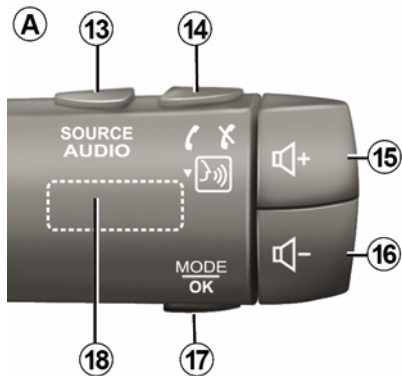
1



PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

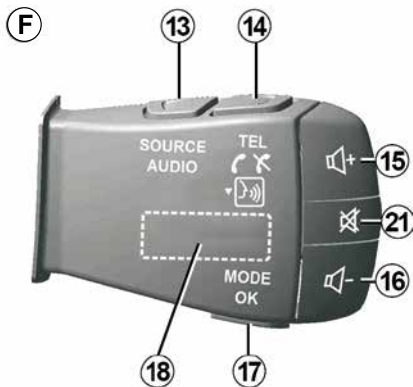
Betjeninger under rattet

Tilgængeligheden afhænger af køretøjet

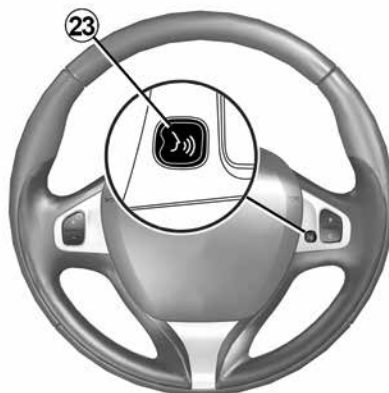
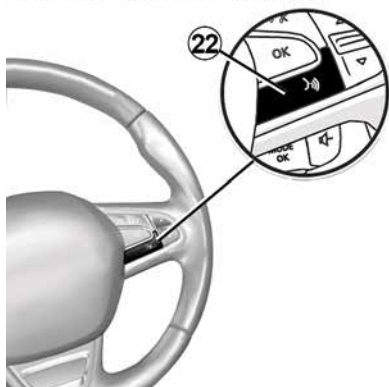


PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

1



Betjeneringer under rattet



PRÆSENTATION AF KOMMANDOER



PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

1

Funktioner

| | Funktion |
|------------------|---|
| 1 | Tryk: Aktivér pauseskærmen ON/OFF. Tryk og hold nede (>10 sekunder): Hvis dit system ikke længere reagerer eller i tilfælde af funktions-stop: Dette gør det muligt at genstarte multimediesystemet. |
| 2, 15, 16 | Indstilling af lydstyrke. |
| 3 | Adgang til menuen "Hjem". |
| | Telefon eller AUX-kilder: Forlad den aktuelle skærm for at vende tilbage til navigationsskærmen (igangværende) eller til den foregående skærm. |
| 4 | Adgang til indstillinger for menuen "Køretøjsindstillinger". |
| 5 | Slet den aktuelle rute. |
| 6 | Åbn menuen "Navigation" |
| 7 | Få adgang til mediet, der i øjeblikket afspilles (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 8 | Igangværende trafikoplysninger (TMC). |
| 9 | Tilbage til forrige skærm/menu. |
| 10 | Aktivering/deaktivering af stemmerutevejledning. |
| 11 | Skifte kortvisningstilstand. |
| 12 | Skifte kortvisningstilstand (2D/3D/2D nord). |

PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

1

| | Funktion |
|---------------|---|
| 13 | Vælg lyd-kilden (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 14 | Ved modtagelse af et opkald: – Tryk kortvarigt: for at besvare opkaldet – Langt tryk: Afvis et opkald. Kort tryk under et opkald: Afslut opkaldet. Når du lytter til en lyd-kilde: TÆND FOR/SLUK FOR lyden (kun for betjeningsknapperne D og E). Kort tryk: Adgang til menuen "Telefon" (kun for betjeningsknapperne B og C). Tryk: Aktivér/deaktiver stemmegenkendelse på telefonen (kun for betjeningsknapperne A og F). |
| 15 | Skru op for lyden af den aktuelle lyd-kilde. |
| 16 | Skru ned for lyden af den aktuelle lyd-kilde. |
| 15+16 | TÆND FOR/SLUK FOR lyden (kun for betjeningsknapperne A og B). |
| 17, 23 | Radio: Skift radiostations tilstand ("Frekvens", "Liste", "Forudindstillinger"). USB/bærbar digital lyd-afspiller, mediekilde: Skift afspilningstilstand for det medie, der afspilles i øjeblikket ("primær" eller "Liste"). |
| 18 | Bageste drejehjul: – Radio: Skift radiotilstand (Frekvens/ Liste/Forvalg); – Medier: Gå et spor frem/tilbage. |
| 19 | Gå til forrige lyd-kilde (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |

PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

1

| | Funktion |
|-----------|--|
| 20 | Tryk kort på knappen for at gå til næste lydkilde (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). Tryk og hold: Aktivér/deaktiver stemmegenkendelse på smartphonen (kun for betjeningsknapperne <i>E</i>). |
| 21 | Tænd/sluk lyden i radioen. Sætte et audiospor på pause/til afspilning. Afbrud stemmegenkendelsens programstemme. |
| 22 | Aktivér/deaktiver stemmegenkendelse på smartphonen, hvis den er sluttet til multimediesystemet. |

START, STOP

Betjening



Multimediesystemet starter automatisk, når tændingen tilsluttes. I andre tilfælde skal du trykke på **A**-tasten for at tænde for dit multimediesystem.

Når tændingen slukkes, kan systemet bruges i 20 minutter. Tryk på knappen **A** for at aktivere multimediesystemet i cirka 20 minutter mere.

Stop

Multimediesystemet kan tage nogle minutter at opdatere og deaktivere, efter at tændingen er slået fra, afhængigt af de programmer, der er i brug.

Tryk på knappen **A**, og hold den nede (indtil der vises en sort skærm) for at genstarte multimediesystemet.

i Af sikkerhedsmæssige årsagervil multimediesystemet ikke starte eller slukkes automatisk, hvis temperaturen er for lav eller for høj inde i køretøjet. Vent et øjeblik på, at temperaturen vender tilbage til et mere passende niveau for multimediesystemet, så det fungerer korrekt.

Pauseskærm



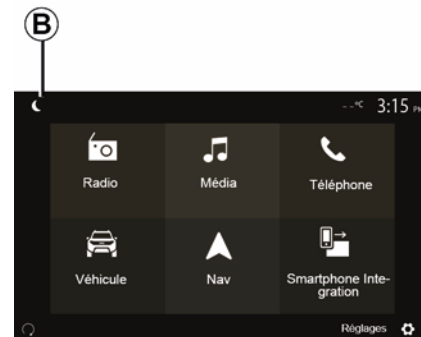
Med pauseskærmtilstanden kan du slukke fremvisningsskærmen.

I denne mode fungerer radioen og rutevejledningssystemet ikke.

Afhængigt af køretøjet viser standby-skærmen klokken og den udendørs temperatur.

Tryk kort på **A**-tasten for at aktivere/deaktivere pauseskærmen.

Nattilstand

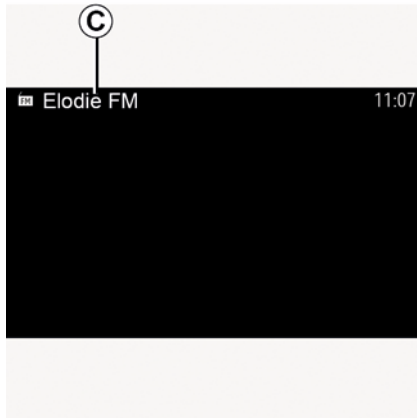


Aktivering af nattilstand deaktiverer skærmens baggrundsbelysning.

Fra velkomstskræmen trykkes på **B** for at komme til nattilstand.

START, STOP

1

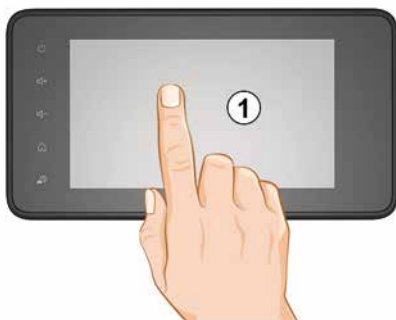


I denne tilstand vises den mediekilde eller radiostation, der afspilles, på skærmen **C**.

Tryk på skærmen for at afslutte mørk tilstand.

FUNKTION OG ANVENDELSE

Multimediefront 1



Tryk kort:

- Valg af vare;
- Elementudførelse (medieafspilningsskærm).

Et tryk på Næste-knappen fra menuen "Medier" > "Afspil" skifter til den næste titel.

Længerevarende tryk:

- lagring af et element (f.eks. en radiostation).

Hvis du trykker på det forprogrammerede nummer og holder det nede fra menuen "Radio" > "Forudindstillinger", lagres den radiostation, der spiller i øjeblikket.

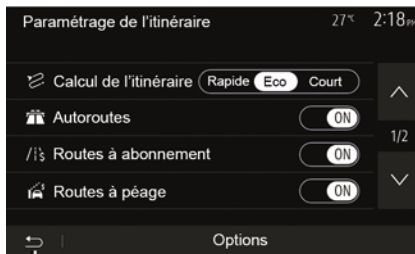
- Hurtig scrolling.

Lange tryk nedad på scroll-knapperne starter en hurtig scrolling (pr. side).

- Hurtig frem-/tilbagespoling (medieafspilningsskærm).

Hvis du trykker på knappen "Hurtig frem-/tilbagespoling" og holder den nede fra menuen "Medier" > "Afspil", spoles det nummer, der afspilles i øjeblikket, hurtigt frem eller tilbage.

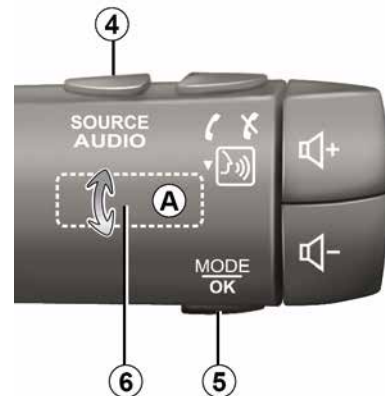
Tilbage til forrige menu "Velkommen".



Systemet skifter direkte til menuen "Hjem", hvis du trykker på 2 og holder den nede, eller hvis du kortvarigt trykker på 3, uanset hvor du er i systemet.

Lyd: anvendelse af betjeningerne under rattet

1



FUNKTION OG ANVENDELSE

1

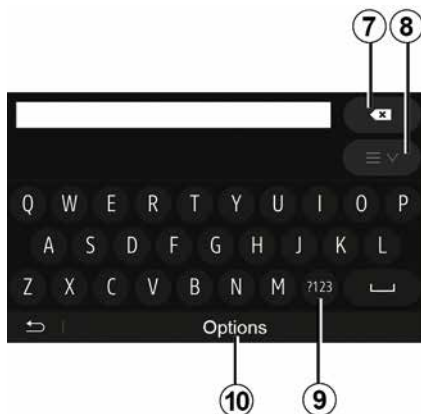
Tilgængeligheden afhænger af køretøjet

Tryk på tasten **5** for at skifte søgefunktion for radiostation.

Drej hjulet **6** for at skifte station (**A**-bevægelse).

Tryk på **4** for at skifte lydkilde (USB, AM, FM, DAB og Bluetooth®).

Anvendelse af alfabetastaturet



Tryk på **7** for at slette det sidste indtastede tegn.

Tryk på **8** for at få vist resultatlisten. Tryk om nødvendigt på **8** igen for at vende tilbage til det alfabetiske tastatur.

Tryk på **9** for at anvende tal eller symboler.

Tryk på **10** for at ændre tastaturkonfiguration.

Når der indtastes i en rubrik med det alfabetiske tastatur, vælges hvert bogstav ved hjælp af tastaturet.

Under indtastning af hvert bogstav sænker systemet lysstyrken af visse bogstaver for at lette operationen.

LYDSTYRKE

Lydstyrke

Juster lydstyrken for de forskellige meddelelser, kilder, ringelyde og telefonsamtaler:

- ved at dreje eller trykke på knappen **2** på multimediesystemets frontpanel;
- ved at trykke på betjeningsknappen **15** eller **16** på betjeningen under rattet.

For at indstille denne funktion henvises til afsnittet om "Lydpræferencer" i kapitlet "Lydindstillinger".

Den radiokilde, der lyttes til, afbrydes ved modtagelse af "TA" trafikmeldinger, nyhedsbulletiner eller varslingsmeddelelse.

Bemærk: Lydstyrken, der er indstillet under afspilning, er ikke gemt efter næste systemgenstart.



Indstil lydstyrken til et lavt niveau, så du kan høre lydene i omgivelserne.

Tilpasning af lydstyrken i forhold til hastigheden

Når denne funktion er aktiveret, varierer audio-lydstyrken i forhold til bilens hastighed.

For at aktivere og indstille denne funktion henvises til kapitlet "Tilpasning af lydstyrke i forhold til hastighed" i kapitlet "Lydindstilling".

Slå lydløs til

For at slå lyden fra:

- På rattet: tryk kort på tasten **21**;

eller

- Multimediepanel: Tryk på knappen **2**;

eller

- Ratstammebetjening **D**, og **E**: tryk på knappen **14**;

eller

- Ratstammebetjening **A**, **B** og **F**: tryk på knapperne **15** og **16** samtidigt. Ikonet "MUTE" vises øverst på skærmen.

For at genoptage den igangværende lydkilde:

- På rattet: tryk kort på tasten **21**;

eller

- Multimediepanel: Tryk på knappen **1**;

eller

- ratstammebetjening **D**, **E**: tryk på knappen **14**;

eller

- ratstammebetjening **A**, **B** og **K**: tryk på knapperne **15** og **16** samtidigt.

Denne funktion deaktiveres automatisk ved regulering af lydstyrken og ved udsendelse af informationsmeddelelser (trafikmeldinger, nyheder, varslingsmeddelelser osv.).

INDTASTNING AF EN DESTINATION

Destinationsmenu

Fra velkomstkærmen trykkes på "Nav" > "Menu" > "Destination" for at få adgang til destinationsmenuen.

Destinationsmenuen giver dig forskellige metoder til at angive en destination:

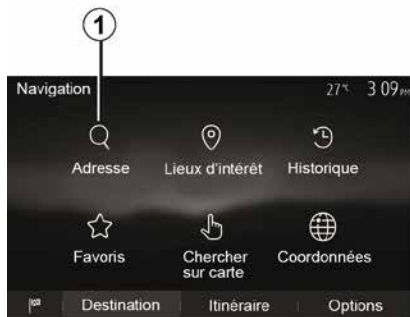
- Indtast en adresse (helt eller delvist).
- Vælg en adresse fra "Interessepunkter";
- Vælg en destination blandt tidligere destinationer;
- Vælg en adresse fra favoritdestinationer.
- Vælg en destination på kortet;
- Vælg breddegrad og længdegrad.

Indtaste en adresse

Tryk på **1** for at indtaste en adresse.

Med denne rubrik kan du indtaste hele eller dele af adressen: land, by, gade og husnummer.

Bemærk: kun adresser, som systemet kender i det digitale kort, kan angives.



Under første anvendelse:

- tryk på "Land";
- Brug tastaturet for at indtaste navnet på det ønskede land.

Under indtastning af adressen undertrykker systemet lysstyrken af visse bogstaver for at lette indtastningen.

Systemet kan foreslå flere lister over lande, hvis du trykker på **2**. Vælg det ønskede land fra listerne.

- Gør det samme for "By/forstad", Gade, "Sidegade" og "Husnummer".



Særlige funktioner:

- "Sidegade" og "Husnummer" kan aktiveres, når du har valgt Gade;
- Når vejen skal indtastes, er det ikke nødvendigt at angive vejtypen (gade, avenue, boulevard...).
- Systemet gemmer de sidste indtastede adresser i hukommelsen. Når du har indtastet en destination efter adresse, vil foregående adresse blive vist næste gang.

INDTASTNING AF EN DESTINATION

Valg af "interessepunkter" (POI)



Du kan vælge din destination efter interessepunkter.

Du kan finde et sted på flere måder:

- med hurtigsøg-funktionen kan du hurtigt finde et sted i nærheden efter navnet.

- med den foruddefinerede søgning kan du nemt og enkelt finde steder, som du ofte søger, med nogle få tryk på skærmen;

- Du kan søge et sted efter kategori.

Hurtig søgning efter interessepunkter

Hurtigsøge-funktionen gør det muligt hurtigt at finde et sted.

Tryk på et sted på kortet for at finde interessepunkter. Afhængigt af din position vises et eller flere mellem punkter **3** på skærmen.

Tryk på **4**, og derefter på "Interessepunkter i nærheden af markøren;" for at få vist listen over punkter med navn og afstand fra det valgte punkt.

Søg efter interessepunkter ved hjælp af forudindstillede kategorier

Den forprogrammerede søgefunktion gør det muligt hurtigt at finde de stedstyper, der oftest vælges.

Tryk på "Nav", "Menu", "Destination", "Interessepunkter" på startskærmen for at få adgang til forudindstillede kategorier.



Kategorier (servicestation/parke-ring/restaurant)

- Hvis der findes en aktiv rute, søges der efter interessepunkterne "Benzin-station" og "Restaurant" langs ruten. Der søges efter interessepunktet "Parke-ring" omkring destinationen.
- Hvis der ikke er nogen aktiv rute (ingen destination valgt), søges disse punkter omkring den aktuelle position.
- Hvis den aktuelle position ikke kan bruges (intet GPS-signal), søges disse punkter omkring den sidst kendte position.



Søg efter interessepunkter efter kategori

Du kan søge efter interessepunkter efter deres kategori og underkategori.

INDTASTNING AF EN DESTINATION

Tryk på "Nav", "Menu", "Destination", "Interessepunkter", "Tilpasset søgning".

2

Vælg det område, hvor stedet skal søges efter:

– Tryk på "I en by" for at søge efter et sted i en valgt by/forstad (resultatlisten sorteres i forhold til afstanden fra bymidten i den valgte by).

– Tryk på "Langs ruten" for at søge langs den aktive rute frem for omkring et givet punkt. Det kan være nyttigt, når du vil køre en etape med kun en minimal omvej, hvis du f.eks. søger efter den næste servicestation eller restauranter i nærheden (resultatlisten sorteres efter længden af den nødvendige omvej).

– Tryk på "Omkring min placering" for at udføre en søgning omkring den aktuelle position, eller, hvis den ikke er tilgængelig, omkring sidste kendte position (resultatlisten sorteres efter afstand fra denne position).

– Tryk på "I nærheden af den ønskede destination" for at søge efter et sted omkring destinationen for den aktive rute (resultatlisten sorteres efter afstand fra destination).

Vælg en destination blandt tidligere destinationer



Tryk på **5** for at finde en destination, som du tidligere har defineret.

Vælg en adresse blandt favoritdestinationerne

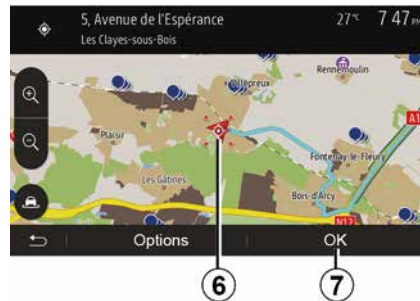
Du kan finde en destination blandt favoritdestinationerne. For mest effektivt at udnytte denne funktion råder vi dig til at gemme de destinationer, du ofte kører til, på forhånd.

Først gemmes favoritdestinationerne ved at søge efter adressen. Der henvises til kapitlet "Styring af favoritter".

Fra velkomstkærmen skal du trykke på "Nav", "Menu", "Destination", "Fa-

voritter" for at få vist listen over favoritdestinationer.

Valg af en destination på kortet



Med denne funktion kan du søge efter en destination ved at bladre i kortet.

– Fra startskærmen skal du trykke på "Nav", "Menu", "Destination", "Søg i kortet" or at vælge destinationen på kortet;

– Tryk derefter på kortet på det sted på kortet, du ønsker at angive som destination. Punktet **6** vises.

– tryk på "**7**" for at bekræfte.

INDTASTNING AF EN DESTINATION

Indtastning af destinationens koordinater



Det gør det muligt at søge en destination ved at indtaste dens koordinater. Fra velkomstskaermen skal du trykke på "Nav", "Menu", "Destination", "Koordinater".

Du kan indtaste værdierne for breddegrad og længdegrad i et af følgende formater: decimalgrader; grader og decimalminutter; eller grader, minutter og decimalsekunder.

Tryk på **8** og derefter på UTM for at indtaste UTM-koordinater.

Sortering af listen



Søgeresultatet for destinationer efter interessepunkt, historik eller favoritter kan sorteres efter navn og afstand. Hvis der findes en aktiv rute, kan resultaterne sorteres efter omvej. Tryk på **9** for at få vist kortet.

Find en destination efter navn

Hvis du vælger en destination efter interessepunkt, historik eller favoritter, kan du søge destinationen i listen efter navnet. Tryk på "Søg", og indtast navnet via tastaturet.

Bekræft destination



Du kan vælge mellem flere muligheder på skærmen, før du godkender en destination:

- « OK » ;
- « ».

En nedtælling på ti sekunder starter. Såfremt du ikke foretager dig noget i dette tidsrum, begynder rutevejledningen automatisk.

« OK »

- Hvis der ikke er en aktiv rute (ingen destination valgt), trykkes på **10** for at bekræfte destinationen som en ny rute.

INDTASTNING AF EN DESTINATION

2



– Hvis der er en aktiv rute, kan du vælge destinationen som ny rute eller etape. Tryk på **10** og derefter på "Ny rute" eller "Vejpunkt".

« »

Før slutningen af nedtællingen på ti sekunder, vises følgende valg på skærmen:

"Andre ruter"

Tryk på **11** for at ændre eller foretage rettelser i ruten.



« Rute »

Tryk på **12** for at se rutedetaljerne. Der henvises til kapitlet "Rutevejledning".

"Ruteindstillinger"

Tryk på **13** for at tilpasse din rute til de ønskede vej- og rutetyper.

"Simuler navigationen"

Tryk på **15** for at få en simulering af den valgte rute. Der henvises til kapitlet "Rutevejledning".



"Nuværende trafik"

Denne funktion giver dig mulighed for at undersøge informationer om trafikuheld på din rute eller i nærheden af din position. Tryk på **14** for at få adgang til det, og vælg derefter "Aktuel trafik".

« »

Efter de ti sekunder er udløbet, vises følgende valg på skærmen:

"Tilføj som favorit"

Tryk på **17** for at gemme den valgte destination i favoritdestinationer.

"Nuværende trafik"

Tryk på **16** for at få oplysninger om trafikuheld på din rute eller i nærheden af din position.

INDTASTNING AF EN DESTINATION

"Info"

Tryk på **20** for at se adressen, breddegraden, længdegraden og telefonnummeret til et interessepunkt (kun aktivt efter valg af et interessepunkt).

"Tilbage til køretøjet"

Tryk på **19** for at vende tilbage til køretøjets aktuelle position.

Bemærk: Hvis du vil lukke "" -vinduet, skal du trykke på **18**.

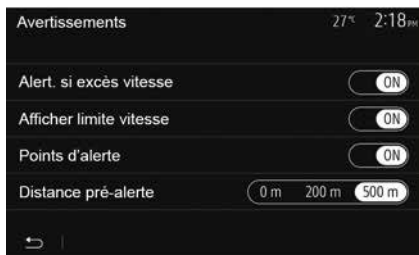
NAVIGATIONSINDSTILLINGER

"Advarsler"

Med denne rubrik kan du konfigurere varslingerne.

Advarsel i tilfælde af for stor hastighed

Kortene kan indeholde informationer om hastighedsbegrænsninger på visse vejstrækninger. Systemet kan advare dig om, at du overskrider den aktuelle begrænsning.



Disse informationer kan være utilgængelige i din region, eller de er måske ikke helt korrekte for alle kortets veje.

Der findes følgende typer alarmer:

– Bip: Du får en varsling uden ord, når du overskrider den tilladte hastighed

– Visuel advarsel: Den aktuelle hastighedsbegrænsning vises på kortet og blinker rødt, når du overskrider den.

Tryk på "On" eller "Off" for at aktivere eller deaktivere advarslen.

Hastighedsbegrænsningen er hele tiden synlig

Aktivér eller deaktiver visning af hastighedsbegrænsning på den valgte strækning ved at trykke på "On" eller "Off".

Advarsler om alarmpunkter

Når føreren passerer et farepunkt, vises et varslingssignal på skærmen ledsaget af et lydsignal. Disse farezoner er strækninger, hvor føreren skal være ekstra varsom. De kan være permanente eller midlertidige. Du kan aktivere eller deaktivere denne funktion.

Afstand forud for alarmen

Du kan vælge mellem fire afstande, i hvor god tid du ønsker at blive underrettet om en farezone.



I nogle lande er det forbudt at downloade og aktivere indstillingen til farezoner, og kan udgøre en overtrædelse af loven.

"Ruteindstillinger"



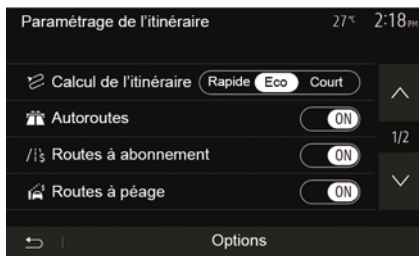
Med denne funktion kan du definere, hvordan ruterne beregnes.

« Ruteberegning »

Systemet har tre kriterier for ruteberegning:

- "Hurtig": angiver en hurtig rute, hvis du kan køre med den tilladte hastighed, eller tæt på, på alle vejene.
- "Kort": angiver en kort rute, så den strækning, der skal køres, bliver kortest mulig.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER



– "Eco": Denne tilstand er et kompromis mellem den hurtige og den korte rutetilstand. Den giver mulighed for at spare en vis distance ved at køre lidt længere tid. Den beregnede rute vil sandsynligvis være kortere end den hurtige løsning, men ikke meget langsommere.

"Motorveje"

Du kan måske ønske at undgå motorveje, når du kører i en langsom bil eller trækker et andet køretøj.

"Betalingsveje"

Giver mulighed for at bruge eller ikke bruge veje, hvor der i en bestemt periode skal købes en speciel tilladelse.

"Betalingsveje"

Giver mulighed for at bruge eller ikke bruge veje med vejafgifter.

"Færger"

Giver mulighed for at bruge eller ikke bruge alle typer færger, både og tog.

"Samkørsel"

Denne funktion giver dig mulighed for at se veje, der er forbeholdt samkørsel.

"Jordveje"

Giver mulighed for at bruge eller ikke bruge jordveje.



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

"Kortindstillinger"



Der henvises til kapitlet "Kortindstillinger".

"Sprogindstilling"

Denne funktion giver dig mulighed for at ændre talevejledningens sprog. Der henvises til kapitlet "Rutevejledning" i denne manual.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER

"Dataformat"

2



Denne funktion giver dig mulighed for at ændre koordinatformatet. Dette system har tre typer format.

GPS

A



Denne funktion giver dig mulighed for at styre GPS-satelliternes status. Tryk på "GPS" for at få vist GPS-oplysningerne (A-skærm).



Forholdsregler angående navigation

Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.

"Kortopdatering"

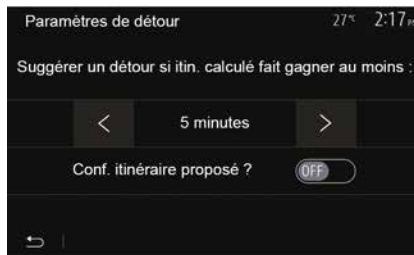


Denne funktion giver dig mulighed for at holde øje med, hvornår den seneste opdatering er blevet foretaget.

"Trafik"

Denne funktion giver dig mulighed for at aktivere eller deaktivere "Trafiktjeneste", der indikerer de forskellige typer situationer og administrerer alternative ruter ved trafikuheld eller trafikprop.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER



2

« Trafiktjeneste »

Du kan aktivere eller deaktivere visning af alarmer for forskellige hændelser, der befinder sig på din rute.

"Omkørsel"

Denne funktion giver dig mulighed for at vinde tid, når et uheld indtræffer på din strækning, ved at foreslå en alternativ rute.

Multimediesystemet giver mulighed for at indstille, hvor lang tid der skal gå, før systemet foreslår en ny alternativ rute for at spare tid.

"Hændelsestyper"

Med denne funktion kan du vælge, hvilke hændelser der skal vises under navigationen:

- "Alle begivenheder";
- "Trafikuheld";
- "Veje lukket eller blokeret"
- "Uheld";
- ...



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

AFLÆSE ET KORT

Kortets legende

2



1. Interessepunkt (POI).
2. Trafikindstillinger.
3. Tilbage til forrige skærm.
4. Display for navigationssystem.
5. Visningstilstande 3D, 2D, 2D Nord (kortet viser altid nord øverst på skærmen).
6. Zoom ind eller ud.
7. Navnet på næste hovedvej eller oplysninger om næste afmærkningskilt.



8. Navigationssystemets beregnede rute.
9. Afstand og angivelse af næste retningsændring.
10. Resterende afstand til destination.
11. Beregnet ankomsttidspunkt.
12. Køretøjets position på navigationskortet.
13. Medie, der lyttes til lige nu.
14. Trafikmeddelelser. Tryk på dette område for se de forskellige typer af uheld til stede på din rute.
15. Aktivering/deaktivering af stemmevejledning.

Visning af kortet

For at få vist kortet omkring køretøjet skal du trykke på "Velkomst" > "Nav".

Tryk på kortskræmen.

For at flytte rundt på navigationskortet, skal du flytte det i den ønskede retning på skærmen. Afhængigt af skærmen skal du trykke på **2** eller **3** for at vende tilbage til din aktuelle placering.

Position GPS

Denne funktion gør det muligt at finde ud af den geografiske placering af den valgte position (adresse/breddegrad/længdegrad).

Rør ved det ønskede sted på skærmen. Tryk på "" og derefter på "" for at finde det valgte steds nøjagtige placering.

Kartografiske symboler

Navigationssystemet bruger **1**-symboler til at vise interessepunkter (POI). Der henvises til afsnittet "Visning af interessepunkter" i kapitlet "Kortindstillinger".

AFLÆSE ET KORT

"Hvor er jeg?"



Denne funktion giver dig mulighed for at undersøge informationer om den aktuelle position og at søge et POI i nærheden. Den fungerer, når GPS'en er tilsluttet.

Tryk på området **7** for at få adgang til skærmen "Hvor er jeg?", når ruten er aktiv.

Skærmen indeholder følgende oplysninger:

- breddegrad;
- længdegrad;
- højde;
- vejnummer
- Aktuel adresse.



Landeoplysninger

Tryk på **16** og derefter på "Info efter land".

Denne funktion giver dig mulighed for at finde landeinformationer efter din aktuelle placering.

Skærmen indeholder følgende oplysninger:

- hastighedsbegrænsning.

Bemærk: Hastighedsgrænserne for motortrafikveje vises. Den viste enhed afhænger af de aktive regionale parametre. Hvis der ingen data er til rådighed, vises "-" i stedet for billede og tal.

- Telefon landekode;
- Alarmnummer

- Gældende lovmæssige restriktioner i landet;
- Maksimalt tilladt alkoholniveau i blodet
- Obligatorisk sikkerhedssele
- Obligatorisk ildslukker
- Pligt til at køre med lys hele tiden
- Obligatoriske reservepærer
- Obligatorisk førstehjælpkasse
- Obligatorisk advarselstrekant
- Obligatorisk hjelm for motorcyklister
- Snekedler påkrævet om vinteren
- Snekedler anbefalet om vinteren
- "Vinterdæk" påkrævet om vinteren
- "Vinterdæk" anbefales om vinteren



"Hjælp i nærheden"

Denne funktion gør det muligt at søge hjælp i nærheden af din aktuelle position.

AFLÆSE ET KORT

Tryk på **17** for at åbne en ny hurtigsøgningskærm.

2



Oplysninger på denne skærm:

- Bilværksted
- Læge- og alarmtjenester
- Politistationer
- Servicestationer

NAVIGATIONSSYSTEM

Navigationssystem

På køretøjer, der er udstyret hermed, vil navigationssystemet bestemme din placering og vejlede dig ved hjælp af følgende oplysninger:

- Fra GPS-modtageren GPS;
- Fra det digitale kort.

GPS-modtager

Navigationssystemet bruger GPS-satellitter (Global Positioning System), der drejer rundt om jorden.

GPS-modtageren modtager signaler, der udsendes fra flere satellitter. Systemet kan derved lokalisere bilen.

Bemærk: ved transport over en længere afstand uden kørsel (færge, tog) kan systemet være flere minutter om at genfinde normal funktion.

Det digitale kort

Det digitale kort indeholder vejkort og bykort, der er nødvendige for systemet.

"Kort" USB-nøgle

Installer den seneste version ved at indsætte dit USB-flashdrev i en computer, der er tilsluttet internettet. Der henvises til kapitlet "Kortopdatering".

Bemærk: USB-nøglen følger ikke med systemet.

Det anbefales at bruge den seneste udgave.

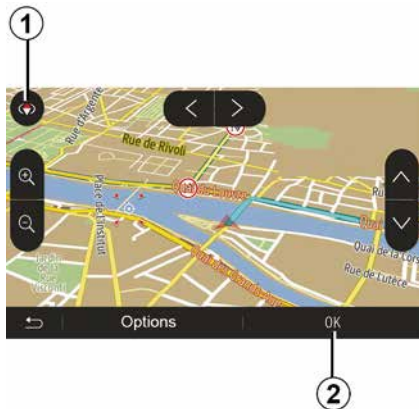
Indsætning af USB-nøglen

Indsæt dit USB-drev i køretøjets **A**-port. Se om nødvendigt køretøjets brugervejledning for at finde USB **A**-portens placering.



RUTEANVISNING

Aktiver vejledningen



Tryk på **2**, eller vent 10 sekunder, efter der er indtastet en destination. Rutevejledningen starter.

Bemærk: du kan påvirke kortet når som helst ved at trække det i den ønskede retning eller ved at trykke på skærmen.

Skærme til rutevejledning



Systemet foreslår flere muligheder for navigationskort.

Tryk på **3** for skifte kortvisning og åbne rullemenuen. Derefter skal du vælge blandt de forskellige displaymuligheder:

- 2D ;
- 3D ;
- 2D Nord.

Du kan også ændre kortvisning ved at trykke på kortets kompas **1**.



Fuld skærm (2D, 3D eller 2DNord)

Med denne mode kan du se navigationskortet i fuld skærm.

Informationer om dit ankomsttidspunkt og den samlede manglende afstand angives i **5**.

Angivelse af næste retningsændring findes i **4**.

RUTEANVISNING



Kort med vejkrøds

Under rutevejledning før hver retningsændring.

Alternativ rute

Ved trafikuheld eller tæt trafik foreslår systemet en alternativ rute. Alt efter dit valg kan du trykke på "Ja" eller "Nej".

Trafikresumé

Under rutevejledningen har du på ethvert tidspunkt mulighed for at få trafikinfo ved at trykke på **6**.



Skærmen viser de forskellige hændelser på din rute. Systemet vil oplyse dig om forsinkelsestiden på din rute som følge af disse uheld. Tryk på **8** for at ændre parametrene for visning af hændelser. Tryk på **10** for at køre en omvej, på **9** for at åbne trafikvalg (se kapitlet "Navigationsindstillinger") eller på **7** for at vende tilbage til navigationen.

Bemærk: Trafikoplysninger afhænger af dit abonnement og af signalmodtagelsen.



Oversigt over tilkørsler til motorvej

Under rutevejledning viser systemet før hvert motorvejskryds et tredimensionelt billede af krydset.

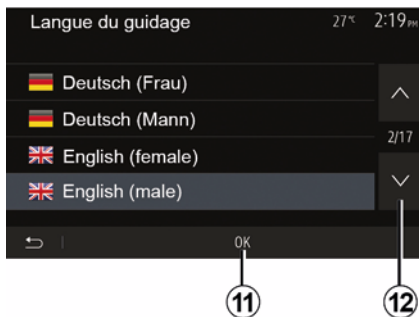
Bemærk: For visse kryds vises kun en retningspil på kortet.

Systemet går tilbage til normal mode, når krydset er passeret.

RUTEANVISNING

Sådan skifter du stemmevejledningens sprog

2



Tryk på "Home", "Nav", "", "Indstil sproget" for at ændre sproget i stemmevejledningen.

Gå gennem sproglisten ved at trykke på **12**. Vælg det ønskede sprog, og tryk derefter på **11** for at bekræfte.

For at indstille lyden til stemmevejledningen henvises der til afsnittet "Lydpræferencer" i kapitlet "Lydindstilling".

Lytning til radio under stemmevejledning



Når du lytter til en radiostation under samtidig brug af stemmevejledning, afbryder systemet midlertidigt lyden før hver retningsændring, indtil du er forbi krydset.

Du kan tilgå skærmen til aflytning af en radiostation under navigationen ved at trykke på **13**. Vend tilbage til navigationsskærmen ved at trykke på **14**. Hold **14** nede i cirka tre sekunder for at vende tilbage til hovedmenuen.

Oplysninger om ruten



Med denne funktion kan du se din rute. Tryk på "Velkomst", "Nav", "Rute" når du har indtastet en destination.

Du har følgende seks valgmuligheder:

- "Rediger rute";
- "Skal undgås";
- « Oversigt » ;
- "Slet rute";
- "Andre ruter";
- « Rute ».

RUTEANVISNING



Ruteoversigt

Tryk på "Nav", "Menu", "Rute", "Over-sigt" fra velkomstskræmen for at se et kort med en oversigt over den aktive rute.

Følgende oplysninger gives:

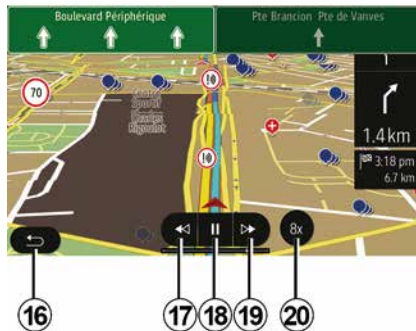
- Navn og/eller adresse på destinationen.
- Turens varighed i alt.
- turens varighed i alt;
- specielle punkter og afsnit på ruten (f.eks. motorvejsafgift, betalingsveje, motorveje osv.);
- alternative ruter (f.eks.: "Kort", "Hurtig", "Økonomisk").

Tryk på **15** for at få vist følgende muligheder:

- "Advarsler";

- "Ruteindstillinger";
- "Kortindstillinger";
- "Sprogindstilling";
- "Dataformat";
- « GPS » ;
- « Kortopdatering » ;
- "Trafik".

Bemærk: der henvises til næste side for flere oplysninger.



"Simuler navigationen"

Tryk på "Nav", "Menu", "Rute", "Over-sigt", "", "Simuler navigation" fra velkomstskræmen for at simulere den rute, som du vil tage til destinationen.

- Tryk på **18** for at starte eller afbryde simuleringen.
- Tryk på **20** for at øge simulerings-hastigheden.

- Du kan når som helst forlade simule- ringen af strækningen ved at trykke på **16**.
- Du kan gå til forrige/næste handling ved at trykke på **17** eller **19**.



Etaper og destination

Tryk på "Velkomst", "Nav", "Rute", "Re- diger rute" for at ændre ruten ved at til- føje, ændre eller slette etaper.

Tryk på **21** for at tilføje etaper og der- efter på **25** for at tilføje en ny destina- tion. Der er flere metoder til at indtaste en destination: se afsnittet om "Indtast- ning af en destination".

- Tryk på **23** for at fjerne en destina- tion.
- Tryk på **24** for at omlægge listen.

RUTEANVISNING

– Tryk på **22** for at ændre rutens startpunkt.

2



Omveje

Tryk på "Velkomst", "Nav", "Rute", "Skal undgås" for at køre en omvej. Tryk på et område på listen afhængigt af den ønskede omvej.

Tryk på **27** for at skifte område.

Tryk på **26** for at bekræfte den nye rute.

Annullering af ruten

Du kan når som helst stoppe en igangværende rutevejledning.

Tryk på "Velkomst", "Nav", "Rute", "Slet rute" for at annullere den aktive rute.



Alternative ruter

I dette afsnit kan du ændre ruteplanlægningsmetoden. Tre tilstande er tilgængelige, så du kan ændre ruteplanlægningsmetoden:

- « Hurtig » ;
- "Økonomisk";
- « Kort ».

Der henvises til afsnittet "Ruteparametre" i kapitlet "Navigationsindstillinger".

Tryk på "Velkomst", "Nav", "Rute", "Andre ruter" og derefter **A**, **B** eller **C** for at bekræfte den nye rute. Tryk på **28** for at vende tilbage til forrige skærm.



« Rute »

Med denne funktion kan du se køreplanen. Der vises flere detaljer om ruten:

- Pile for retningsændring .
- Vejnummer.
- Afstand til en frakørsel.

Tryk på **29** for at sortere rutedetaljerne:

– opsummering:

Viser kun hoveddetaljerne på strækningen (afrejse, destination), samlet distance, resterende tid og ankomsttidspunkt;

– standardbeskrivelse:

Viser alle stadier og vejviseroplysninger, vejnumre, gadenavne og afstand.

RUTEANVISNING

Viser også informationer og advarsler såsom etapenavne, som føreren har indtastet, restriktioner (adgang og manøvre), brugerens ignorerede præferencer osv.;

– liste over veje:

Detaljerer ruten i efter vejnumre og gadenavne. Viser ligeledes længden, middelretningen og rejsetiden. Strækningselementerne vises ikke i denne mode.

"Ruteindstillinger"

Med denne rubrik kan du vælge dine ruteparametre. Der henvises til afsnittet "Ruteparametre" i kapitlet "Navigationsindstillinger".

KORTINDSTILLINGER

Justering af visningstilstand

2

Denne funktion giver dig mulighed for at ændre kortvisning mellem en 3D-perspektivvisning og en 2D-op/ned-visning, hvor nord altid er opad. Tryk på "3D", "2D" eller "2D Nord".

Indstilling af synspunkt



Denne funktion giver dig mulighed for at indstille basis-zoom og hældning. Vælg mellem tre mulige zoomtilstande.

Motorvejsvisning

Denne funktion giver dig mulighed for at aktivere/deaktivere motorvejsvisning.

Tryk på "On" for at aktivere funktionen eller på "Off" for at deaktivere den.

Visning af interessepunkter

Du kan vælge at få vist visse interessepunkter (synlige på 100 m skalaen) på kortet.

For at komme direkte til denne funktion, skal du trykke på **3** for at få vist interessepunkterne på kortet:

- Overnatning
- Lufthavn
- Bil;
- Forretninger
- Café eller bar
- ...

Tryk på markørerne til venstre for interessepunkterne for at få vist/skjule dem, du ønsker at se (tom markør for at skjule, fuld markør for at vise).

Tryk på navnet for interessepunktet for at åbne listen over underkategorier.

Bemærk: I lande, hvor der ikke er kort til rådighed, kan du deaktivere navigationsfunktionen. Vælg "Indstillinger", "System" i hovedmenuen, og tryk på "Off" over for "Navigation" for at deaktivere navigationsfunktionen.

STYRING AF FAVORITTER

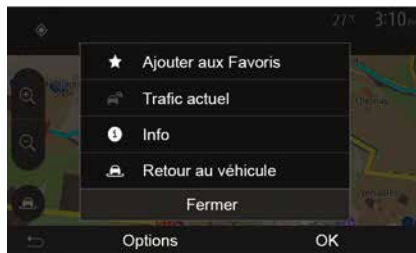
Opret en registrering



Fra velkomstskaermen trykkes på "Nav" > "Menu" > "Destination" for at få adgang til destinationsmenuen. Der er flere metoder til indtastning af en destination.

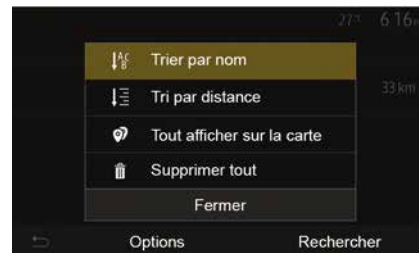
- Adresse: der henvises til afsnittet "Indtastning af en adresse" i kapitlet "Tilføje en destination".
- "Interessepunkter": Se afsnittet "Valg af interessepunkter (POI)" i afsnittet "Indtastning af en destination".
- "Historik": der henvises til afsnittet "Valg af destination blandt tidligere destinationer" i kapitlet "Tilføje en destination".

- "Favoritter": Gå til destinationer, du har gemt.
- "Søg på kortet": Der henvises til afsnittet "Valg af destination på kort" i kapitlet "Tilføje en destination".
- "Koordinater": der henvises til afsnittet "Indtastning af koordinater for destinationen" i kapitlet "Tilføje en destination".



I alle tilfælde vil systemet finde det på kortet, når adressen er godkendt. Tryk på "" og derefter på "Føj til favoritter" for at føje en destination til Favoritter. Før en favoritdestination gemmes, kan du ændre navnet på skærmtastaturet.

Sortering af listen



Du kan sortere listen over favoritdestinationer efter navn eller afstand eller vise dem på kortet. Tryk på .

Fjern favoritdestinationer

Tryk på den favoritdestination, som du vil fjerne. Tryk på "", "Slet favorit" og bekræft sletningen ved at trykke på "Slet".

For at slette alle favoritdestinationer skal du trykke på "" og derefter på "Slet alle". Bekræft sletningen ved at trykke på "Slet alle".

STYRING AF FAVORITTER

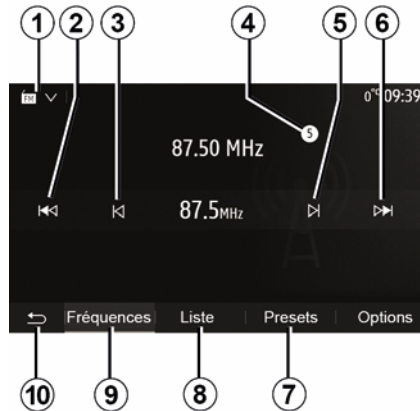
Søg en favoritdestination

Med denne funktion kan du søge en favoritdestination i listen efter navn.

Tryk på "Søg", og indtast navnet på favoritdestinationen via skærmtastaturet.

2

VÆLG EN RADIOBØLGESERIE



Vælg en radiobølgeserie:

- Tryk på **1**;
- Vælg "FM"-, "AM"- eller "DAB"-båndet (digital radio, på køretøjer, der er udstyret hermed) ved at trykke på det ønskede bånd.

VÆLG EN RADIOSTATION "FM", "AM" ELLER "DAB".

Der findes forskellige funktioner til valg af en radiostation.

Når der er valgt bølgelængde, skal der vælges tilstand ved at trykke på fanerne **7**, **8** eller **9**.

3

Der findes flere forskellige søgemetoder:

- "Frekvens"-tilstand (fanen **9**)
- "Liste"-tilstand (fane **8**);
- "Forudindstillinger"-tilstand (fane **7**).

Det er muligt at ændre disse modes med betjeningen under rattet.

Bemærk: Markeringen **4** angiver positionen på den gemte liste for den radiostation, der afspilles i øjeblikket.

"FREKVENNS"-TILSTAND

I denne tilstand kan du manuelt eller automatisk søge efter radiostationer ved at scanne det valgte frekvensområde. Vælg "Frekvens"-tilstand ved at trykke på **9**.

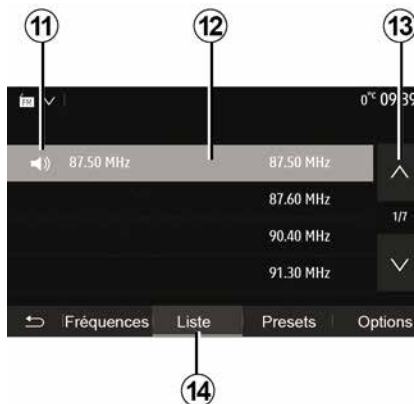
Bladring i frekvensområdet:

- gå frem eller tilbage i manuel modus i frekvenstrin ved at trykke gentagne gange på **3** eller **5**.
- gå frem eller tilbage i automatisk modus (søgning) til næste station ved at trykke på **2** eller **6**.

Gentag om nødvendigt dette ved hvert søgestop.

Du kan også bevæge hjulknappen på betjeningen under rattet for at skifte til næste station.

Bemærk: Hvis du vil gå tilbage til velkomstskaermen, skal du trykke på knappen **10**.



"Liste"-tilstand

Vælg "Liste"-mode ved at trykke på **14**.

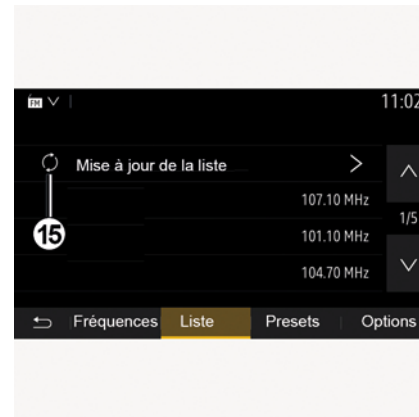
Med denne funktion kan du nemt søge efter en station, som du kender navnet på, fra en liste, der er sorteret alfabetisk (kun på "FM"- og "DAB"-båndet).

Vælg de ønskede stationer ved at trykke på **12**-zonen.

Tryk på **13** for at se alle stationer.

Bemærk: Symbolet **11** angiver den station, du lytter til i øjeblikket.

Navnene på de radiostationer, hvor frekvensen ikke bruger RDS, vises ikke på skærmen. Kun deres frekvens er angivet og sorteret i slutningen af listen.



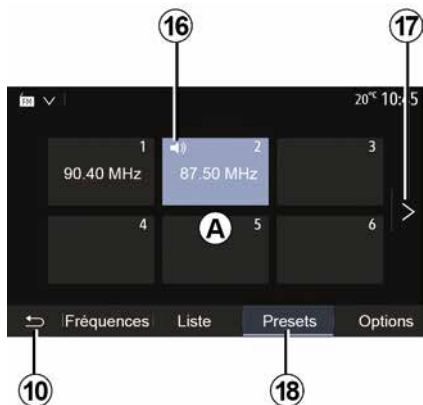
Opdatering af liste

I "Liste"-tilstand, tryk på **15** for at opdatere listen over tilgængelige radiostationer.

Symbolet **15** vises på den første side i "Liste"-tilstand.

Bemærk: "DAB"-listen bør helst opdateres, når du tager systemet i brug for første gang.

"FREKVENNS"-TILSTAND



"Forudindstillinger"-tilstand

Vælg "Forudindstillinger"-mode ved at trykke på **18**.

Denne funktion gør det muligt at genfinde de stationer, du tidligere har gemt (der henvises til afsnittet "Gem en station" i dette kapitel for flere oplysninger).

Tryk på en af knapperne i **A**-zonen for at vælge gemte stationer.

Bemærk: Hvis du vil gå tilbage til velkomstskræmen, skal du trykke på knappen **10**.

GEM EN STATION

Vælg en radiostation vha. en af de tidligere beskrevne tilstande. Udfør et langt tryk på en af knapperne i **A**-zonen.

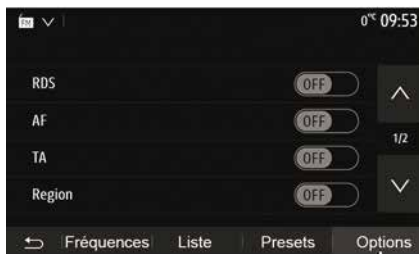
Du kan gemme op til 12 stationer for hvert frekvensbånd. Hvis du ændrer regionen via funktionen "RDS", opdateres de gemte stationer ikke automatisk. Du skal gemme den station, der afspilles, igen.

Bemærk: Symbolet **16** angiver den station, du lytter til i øjeblikket.

Tryk på knappen **17** for at skifte side.

RADIOINDSTILLINGER

3



Vis audio indstillingsmenuen ved at trykke på **19**. Du kan aktivere eller deaktivere funktioner ved at trykke på "ON" eller "OFF" (konfigurationsmenuen skifter afhængigt af båndet).

Følgende funktioner er til rådighed:

- « RDS » ;
- « AF » ;
- "TA" (trafikmeddelelser);
- « Region » ;
- "Info";
- « AM » ;
- « DLS » ;
- "Meddelelser";
- ...
- « RDS »

Funktionen "RDS" modtager oplysninger, der transmitteres af den radiostation, der afspilles i øjeblikket.

Dit system kan vise navnet på radiostationen og tekstmeddelelser samt modtage trafikadvarsler eller andre oplysninger.

Når funktionen "RDS" er aktiveret, aktiveres frekvensopfølgning (AF) automatisk.

Trafikoplysninger sendes normalt via "RDS".

Bemærk: Det er ikke alle radiostationer, der kan følges.

Dårlig modtagelse kan til tider forårsage ubejlelige og ubehagelige ændringer i frekvenserne. Deaktiver i dette tilfælde automatisk følging i ændring af frekvens.

"AF" (afhængigt af landet)

Frekvensen for en FM-station skifter afhængigt af det geografiske område. Nogle stationer bruger RDS-systemet, hovedsageligt til automatisk opfølgning af AF-frekvensen under bilturen.

"TA" (trafikmeddelelser)

Når denne funktion er aktiveret, søger multimediesystemet efter trafikoplysninger og afspiller dem automatisk, når de udsendes af visse "FM"- og "DAB"-radiostationer.

Bemærk! Den automatiske udsendelse af trafikoplysninger deaktiveres, når lydssystemet er indstillet på "AM"-båndet.

Vælg en radiostation, der sender trafikoplysninger. Hvis du lytter til musik fra en anden kilde (USB-flashdrev, Bluetooth® osv.), skifter systemet automatisk til radioen, hvis der modtages en trafikmelding.

Trafikoplysninger udsendes automatisk og tager prioritet uanset den kilde, der lyttes til.

Vælg "ON" for at aktivere denne funktion eller "OFF" for at deaktivere den.

« Region »

Denne indstilling gør det muligt at modtage specifikke regionale programmer. Den deaktiverer midlertidigt den automatiske frekvensopfølgning (AF) på en radio, der anvender regionale frekvenser.

Lytteren kan blive ved med at lytte til sit program, selvom der modtages et mindre stærkt signal.

Særlige funktioner:

- Indstillingen "Region" gælder kun for den radiostation, der aktuelt spiller;
- Nogle radiostationer udsendes på regionale frekvenser. I dette tilfælde:
 - Hvis "Region" er aktiveret: Systemet skifter ikke til senderen for den nye region, men systemet skifter normalt

RADIOINDSTILLINGER

mellem senderne i den oprindelige region.

– Hvis "Region" er deaktiveret: Systemet skifter til senderen for den nye region, selvom det udsendte program er forskelligt.

"Info"

Når denne funktion er aktiveret, er det muligt at høre oplysninger automatisk, når de udsendes af visse "FM"- eller "DAB"-radiostationer.

Hvis du derefter vælger andre kilder, vil udsendelsen af den valgte programtype afbryde afspilning af andre kilder. Vælg "ON" for at aktivere denne funktion eller "OFF" for at deaktivere den.

« AM »

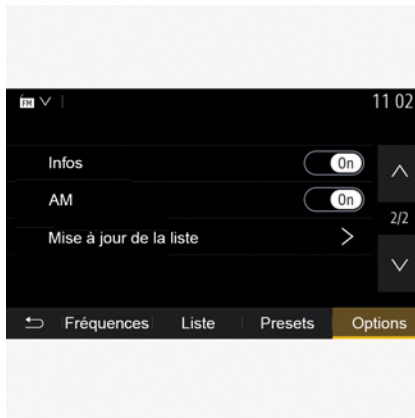
Du kan aktivere eller deaktivere "AM"-båndet.

Vælg "ON" for at aktivere denne funktion eller "OFF" for at deaktivere den.

« DLS »

Tilgængeligheden afhænger af køretøjet og landet. Kun i "DAB".

Nogle radiostationer udsender tekstinformationer vedrørende det program, der lyttes til (f.eks. titlen på en sang).



"Opdatering af listen"

For at opdatere listen over radiostationer og få de nyeste skal du trykke på "Start".

Bemærk: "DAB"-listen bør helst opdateres, når du tager systemet i brug for første gang.

« Simulcast »

Afhængigt af landet skifter denne funktion fra en DAB-station til den tilsvarende FM-station, hvis det digitale signal mistes.

Hvis "FM/DAB simulcast" er aktiveret, kan der være forsinkelse på nogle sekunder, når der skiftes fra FM til DAB eller fra DAB til FM, og der kan være forskel i lydstyrken.

Systemet skifter automatisk tilbage til DAB, så snart det digitale signal modtages.

Bemærk: Under simulcasten er stationsnavnet efterfulgt af "FM>".

"Prioritet til DAB"

Afhængigt af landet giver denne funktion dig mulighed for at vælge en FM-station (hvis den ønskede radiostation også findes i digital) og skifte til den tilsvarende DAB-station for at få en bedre lyd kvalitet.

Bemærk: Mens DAB prioriteres, indledes stationsnavnet med DAB>

"Diasshow"

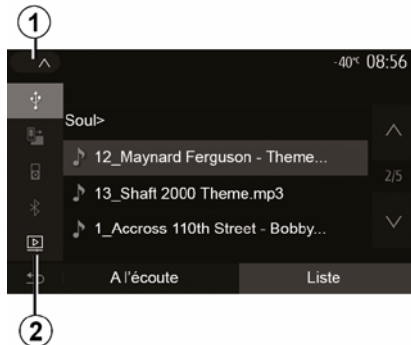
Afhængigt af landet gør denne funktion det muligt at vise oplysninger om programmet, musikken eller vejret i stedet for logoet, når du lytter til visse DAB-radiostationer.

Afhængigt af den digitale radiostation, der lyttes til, kan den sende billeder med visuelle oplysninger om disse elementer.

Bemærk: Disse oplysninger er kun til rådighed for visse radiostationer.

VIDEO


3



Video

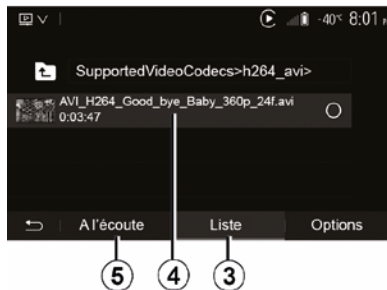
Afhængigt af landet og/eller de gældende bestemmelser kan systemet muligvis afspille videofiler, der er gemt på dit USB-flashdrev.

Indsæt flashdrevet USB i multimedie-

porten i  dit multimediesystem. Du kan få flere oplysninger i køretøjets brugervejledning i afsnittet "Multimedieudstyr". Fra menuen "Media" skal du trykke på **1** og derefter vælge "Video" **2**-tilstand.

Særlige funktioner:

– Visse videoformater er muligvis ikke kompatible med systemet.



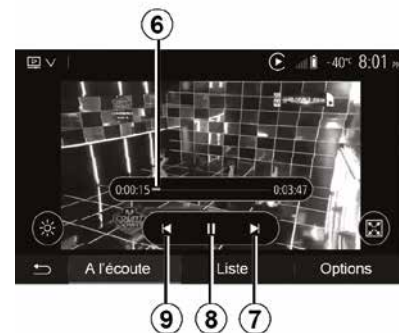
- USB-drevet skal være FAT32- eller NTFS-formateret og have en minimumkapacitet på 8 GB og en maksimumkapacitet på 32 GB;
- De indgangskilder, der er beskrevet herover, kan variere.

"Liste"-tilstand

Tryk på fanen "Liste" **3** for at se de tilgængelige videoer. Vælg den video, du vil se, ved at trykke på området **4**. Den valgte video afspilles automatisk.


"Lytter"-tilstand

Tryk på fanen "Afspil" **5** for at starte den valgte video.

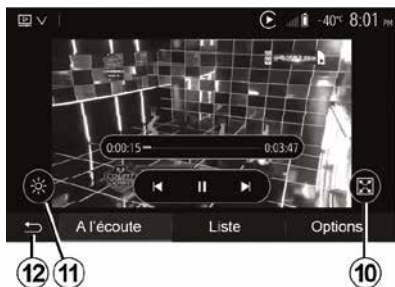


Under afspilning af en video kan du:

- tryk på **9** for at genstarte videoen fra begyndelsen, tryk **9** igen for at få adgang til den foregående video.
- sætte på pause ved at trykke på **8**;
- gå til næste video ved at trykke på **7**;
- brug rullepanelet **6** til at skifte hurtigt op og ned.

 Afspilning af video kan kun ske, når køretøjet holder stille.

VIDEO



- gå til fuldskærmsvisning ved at trykke på **10**;
- Juster skærmens lysstyrke ved at trykke på **11**. Der vises en kontrolbjælke, som gør det muligt at udføre indstillingen. Rør skærmen uden for denne bjælke for at få den til at forsvinde og vende tilbage til afspilning af video
- vend tilbage til den forrige menu ved at trykke på **12**.



Tilstanden "Indstillinger"

Tryk på fanen "Indstillinger" **13** for at:

- Gå til indstillinger for afspilning
- Se detaljerede oplysninger om videoen (titel, genre, dato osv.)

EKSTRA RADIOKILDER

Dit system har to ekstra indgange:

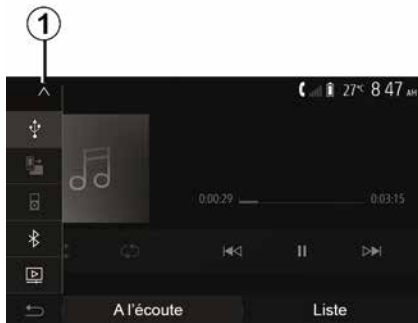
- til tilslutning af en ekstern lydkilde (MP3-afspiller, bærbar musikafspiller, USB-nøgle, telefon...);
- med Bluetooth® (musikafspiller, Bluetooth®, Bluetooth®-telefon).

For at kende indgangsplaceringen henvises der til kapitlet "Præsentation af betjeneringer".

Funktionsprincipper og tilslutning

Slut din bærbare digitale lydafspiller til USB-porten. Når den er tilsluttet, registrerer systemet automatisk den ekstra kilde.

Bemærk: Det anvendte USB-drev skal være FAT32- eller NTFS-formatet og have en maksimumkapacitet på 32 GB. Visse formater er muligvis ikke kompatible med systemet.



Valg af AUX-kilde

Fra menuen "Medier" vælges en indgangskilde ved at trykke på **1**.

Der vises øjeblikkeligt en liste over tilgængelige indgangskilder:

- USB: USB-nøgle, MP3-afspiller, telefon osv.
- lydudstyr ;
- BT: apparaterneBluetooth®;
- "Video": nøgle USB(filermP4, 3GP, AVI, MPG og MPEG).

Bemærk: Hvis dine videofiler skal afspilles via et USB flash-drev, skal følgende betingelser være opfyldt:

- Videovisningsformatet er begrænset til en maksimal opløsning på 800 x 480,

- Billedhastigheden er begrænset til maks. 30 billeder pr. sekund.

I navigationsmode eller under aflytning af radio vælges din AUX-lydkilde ved at trykke på knappen "Velkomst" og derefter på "Medier".

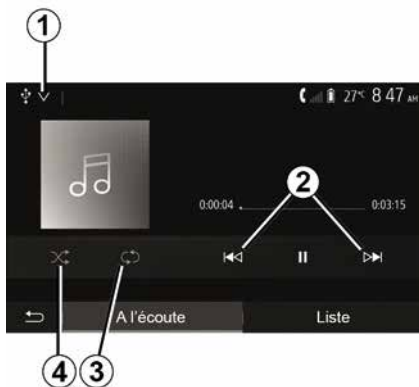
Systemet genoptager det sidst aflyttede audiospor.



Betjen kun lydafspilleren, når trafikken tillader det. Gem den bærbare lydafspiller, mens du kører.

Risiko for at blive slynget fremad i tilfælde af en hård opbremsning.

EKSTRA RADIOKILDER



Audio-formater

Kun MP3-, WMA- og FLAC-formater genkendes af multimediesystemet.

Hurtig søgning

Hold **2**-knappen nede for hurtigt frem- eller tilbagespoling. Afspilningen genoptages, når tasten slippes.

Gentag

Denne funktion gør det muligt at gentage et eller alle spor. Tryk på **3** en eller flere gange for at gentage spor.

Vilkårlig afspilning

Denne funktion gør det muligt for dig at afspille alle numre vilkårligt. Tryk på **4** for at afspille i vilkårlig rækkefølge.

AUX-indgang: USB, Bluetooth®-port

Tilslutning: USB og bærbar digital lydafspiller

Slut den bærbare digitale lydafspillers jack-stik til multimedie-jack-inputstikket



Du kan få flere oplysninger i køretøjets brugervejledning i afsnittet "Multimedieudstyr".

Når først den bærbare digitale lydafspillers USB-stik er tilsluttet, vises menuen "USB". Modellen eller menuen på den bærbare, digitale lydafspiller kan blive vist.

Bemærk: Det er måske ikke muligt at tilslutte visse typer bærbare digitale lydafspillere.

Anvendelse

Vælg den bærbare digitale lydafspiller på rullelisten **1**, og tryk derefter på den ønskede afspilningsliste eller sang.

Når den bærbare digitale lydafspiller er tilsluttet, vil du på nogle modeller ikke længere direkte kunne betjene den. Brug knapperne på multimediesystemets frontpanel til at vælge lydfile.

Opladning med USB-porten

Når USB-stikket på din bærbare digitale lydafspiller er tilsluttet systemets USB-stik, kan du foretage opladning

eller vedligeholdelse af batteriet under brug.

Bemærk: På nogle enheder oplades eller holdes batteriniveauet ikke, når de er forbundet til USB-port i multimediesystemet.



Brug af USB-kabler, der anbefales af telefonproducenten, er tilrådeligt for korrekt funktion af appen.

Forbindelse: Bluetooth®

Der henvises til kapitlet "Tilslut/fracobl Bluetooth®-apparater".

Når Bluetooth® er tilsluttet, vises menuen "BT".

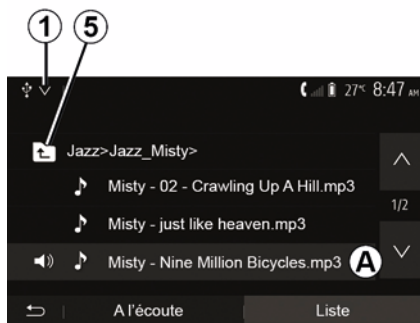
Anvendelse

Vælg "BT" i rullelisten **1**, og tryk derefter på playlisten eller det ønskede lydspor på multimediesystemets skærm.

Alle din Bluetooth®s lydspor kan vælges direkte fra multimediesystemets skærm.

Bemærk: Når du er tilsluttet, kan du ikke længere kontrollere din bærbare digitale lydafspiller direkte. Du skal bruge tasterne på forsiden af dit system.

EKSTRA RADIOKILDER



Valg af spor

For at vælge et lydspor i en mappe skal du trykke på "Liste" og derefter vælge et spor **A** på denne liste.

For at komme til forrige niveau i en mappes træstruktur skal du trykke på **5**.

Som standard er albums sorteret alfabetisk.

Afhængigt af numerisk afspillertype kan du filtrere dit valg efter mappe og fil.

Bemærk: En USB-forbindelse gør søgning af musik lettere.

REGULERING AF LYDEN

Tilpasning af lydstyrken i forhold til hastigheden ("Lydstyrke/Hastighed")

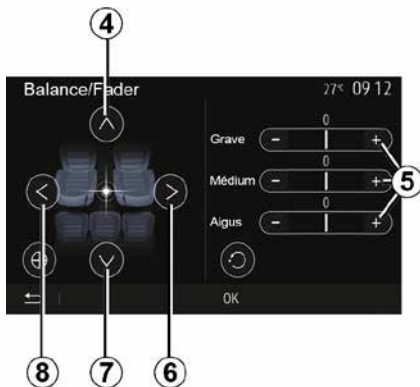
Når køretøjets hastighed overstiger ca. 40 km/t, øges lydstyrkeniveauet i forhold til den oprindelige lydstyrke.

Indstil volumen/hastighedsforholdet ved at trykke på "+" eller "-" i område 1.

Du kan deaktivere denne funktion ved at trykke på "-", indtil "OFF" vises.

"Loudness"

Tryk på "ON" eller "OFF" for at aktivere/deaktivere loudness-funktionen, som øger bas og diskant.



Fordeling venstre/højre og for/bag.

DAN

Tryk på **6** eller **8** for at indstille venstre/højre lydbalancen.

Tryk på **4** eller **7** for at indstille for/bag lydbalancen.

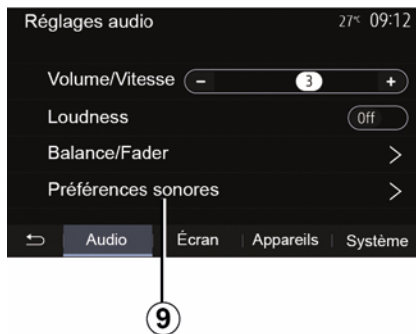
Tryk på "OK", når du har indstillet balancen.

Bas, mellem, diskant

Tryk på områderne "5" "+" eller "-" for at justere bas, mellemtone og diskant.

Når indstillingen er foretaget, trykkes på "OK" for at bekræfte.

Lydindstillinger

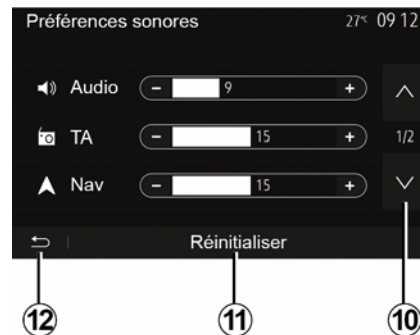


Vis lydindstillingsmenuen ved at trykke på **9**.

Du kan indstille lydstyrken for hver enkelt lyd:

- « Audio » ;
- "TA";
- "Nav";
- « Telefon » ;
- "Ringtone" (telefon);
- « VR ».

Tryk på "+" eller "-" for at gøre dette.



Tryk på **10** for at komme til næste side.

Tryk på **11** for at nulstille alle lydindstillinger.

Tryk på **12** for at vende tilbage til forrige skærm.

TILKOBL OG FORBIND EN TELEFON

Tilkobling/frakobling af apparater Bluetooth®

Tilkobling af en ny telefon Bluetooth®

For at kunne tage dit håndfri system i brug skal du parre din mobil Bluetooth® med køretøjet ved første brug.

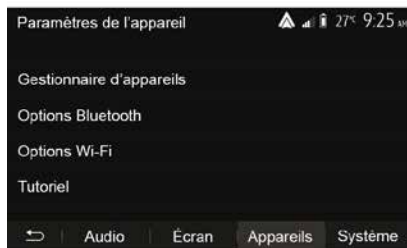
Tilkoblingen gør det muligt for systemet at genkende og gemme en Bluetooth®-telefon. Du kan parre op til fem smartphones, men kun én kan være tilkoblet det håndfri system ad gangen.

Parring foretages enten direkte via multimediesystemet eller via din phone.

Sørg for, at systemet og smartphonen er tændt, og at Bluetooth® er aktiveret på smartphonen, er synlig og kan identificeres af andre enheder (se eventuelt supplerende oplysninger i betjeningsvejledningen til telefonen).

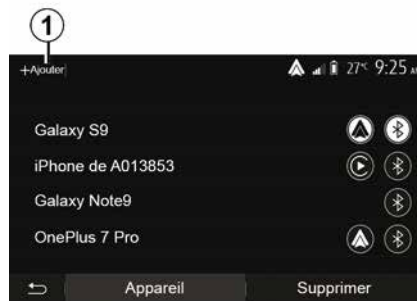


Afhængigt af mærket og telefonmodellen kan det håndfri systems funktioner være helt eller delvist inkompatible med dit køretøjs system.



Parring af en Bluetooth®-telefon fra multimediesystemet

- Aktivér Bluetooth®-forbindelsen på din telefon;
- Fra startskærmen skal du trykke på "Indstillinger" "Enheder" "Enhedshåndtering" "Tilføj" 1, "OK" "Find en enhed";
- Du skal sørge for, at din telefon er aktiv og synlig på Bluetooth®-linket



- Vælg din telefon fra listen over de enheder, der er fundet af systemet
- Der vises en meddelelse på din telefonskærm.



Gå ind på webstedet <https://easyconnect.renault.com> for at se en liste over kompatible telefoner.

TILKOBL OG FORBIND EN TELEFON



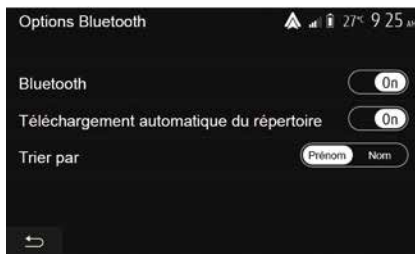
Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

Afhængigt af telefonen kan du enten trykke på "Twin", "Pair" eller "Connect" for at godkende parringen.

- Afhængigt af telefonen indtaster du den kode, der vises på multimediesystemets skærm, på din telefon;
- En anden meddelelse vises på din telefon og foreslår automatisk tilslutning til multimediesystemet ved næste ibrugtagning. Godkend dette for ikke at skulle begynde forfra.

Overførsel af telefonbogen

Afhængigt af typen af telefon kan systemet bede dig bekræfte overførsel af telefonbogen og opkaldslisten til multimediesystemet under tilkoblingen.



Du kan også godkende automatisk deling af telefonbogen og opkaldsloggen:

- Fra startskærmen skal du trykke på "Indstillinger", "Enheder", "Indstillinger Bluetooth";
- vælge mellem ON og OFF til "Automatisk download af telefonbog".

Hvis du har valgt ON, vil systemet automatisk overføre din telefonbog under næste parring.

Bemærk: Multimediesystemets hukommelse er begrænset, og det er muligt, at det ikke er alle kontakter fra telefonen, der kan importeres.

Smartphonen er nu parret med multimediesystemet.

Bemærk: Hvor længe enheden forbliver synlig, varierer efter din telefon mærke og model.

Hvis tilkoblingen mislykkes, skal du gentage disse trin. Hvis din telefon ikke er synlig, når multimediesystemet leder efter Bluetooth®-enheder, henvises der til din telefons brugervejledning.

Parring af en Bluetooth®-telefon til multimediesystemet fra telefonen

- Aktivér telefonen og systemets Bluetooth®-forbindelse.
- fra startskærmen på dit multimediesystem skal du trykke på "Indstillinger", "Enheder", "Enhedshåndtering", "Tilføj" **1** "OK". Det gør systemet synligt for de andre Bluetooth®-telefoner.
- der vises en meddelelse på skærmen med et kodeord og den resterende tid, hvori systemet forbliver synligt;
- Se listen over tilgængelige Bluetooth®-apparater fra din telefon.
- vælg multimediesystemet blandt de tilgængelige enheder i det tildelte tidsrum, og brug telefonens tastatur til at indtaste adgangskoden, der vises på systemets skærm (afhængigt af telefonen).

Der vises en meddelelse på din telefons skærm for at informere dig om, at den nu er parret med multimediesystemet.

TILKOBL OG FORBIND EN TELEFON

Bemærk: Hvor længe enheden forbli-
ver synlig, varierer efter din telefon
mærke og model.

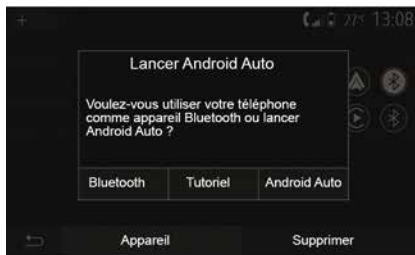
Hvis tilkoblingen mislykkes, skal du
gentage disse trin.



Dit håndfri system har
kun til formål at lette
kommunikationen ved at
mindske risikofaktorerne,
uden helt at kunne eliminere dem.
Overhold altid de enkelte landes
lovbestemmelser.



Når multimediesystemet
tændes, bliver den sidst
parrede enhed automatisk
koblet til systemet.



Parring via WIFI (Android Auto™/ CarPlay™)

For at få adgang til parring via WIFI får du under den første Bluetooth®-forbindelse med din telefon mulighed for at bruge din telefon som en Bluetooth®-enhed eller for at oprette forbindelse via WIFI (Android Auto™, CarPlay™) for at kunne bruge kopier af appsene på din smartphone. Der findes undervisningsmateriale til at vejlede dig, når du parrer via WIFI. Du kan få flere oplysninger i afsnittene "Smartphone-replikering" og "Android Auto™, CarPlay™".

Frakobling af en Bluetooth®-tele- fon fra multimediesystemet

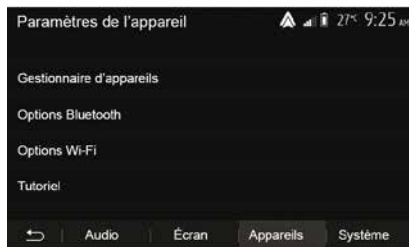
Frakoblingen sletter en telefon fra hukommelsen i det håndfri system.

Fra startskærmen skal du trykke på "Indstillinger", "Enheder" og derefter trykke på "Enhedshåndtering". Tryk på fanen "Slet" **4** og derefter på ikonet "Papirkurv" **3** over for navnet på den smartphone, som du vil slette fra listen. Bekræft dit valg ved at trykke på "OK".

Frakobling af alle Bluetooth®-tele- foner fra multimediesystemet

Du kan også slette alle tidligere tilkoblede telefoner fra hukommelsen i det håndfri system. Fra hovedmenuen skal du trykke på "Indstillinger", "Enheder", "Enhedshåndtering", og derefter trykke på fanen "Slet" og trykke på "Alle", **2**". Bekræft sletningen af alle tilkoblede telefoner ved at trykke på "OK".

TILKOBL OG FORBIND EN TELEFON



"Wi-Fi-indstillinger"

Hvis du vil aktivere eller deaktivere Wi-Fi, skal du vælge landefrekvensen eller nulstille din adgangskode til WIFI.



"Undervisningsmateriale"

Få adgang til undervisningsmateriale om integration af smartphone for Android Auto™ eller CarPlay™ samt stemmevejledning til stemmegenkendelsesfunktionen.

Tilslutte, afbryde apparater Bluetooth®

Tilslutte en genkendt Bluetooth®-telefon

Du må ikke tilslutte en telefon til det håndfri sæt, hvis den ikke først er blevet genkendt. Der henvises til kapitlet "Tilkobling/frakobling af Bluetooth®-apparater".

Din telefon skal være tilsluttet det håndfri telefonsystem, for at du kan få adgang til alle dens funktioner.

Automatisk forbindelse

Når systemet startes, søger det håndfri system efter genkendte telefonapparater i nærheden (denne søgning kan tage et minut). Det opretter automatisk forbindelse til den sidste tilsluttede telefon, hvis:

- telefonens Bluetooth®-forbindelse er aktiveret,
- du på forhånd under tilkoblingen har godkendt, at din telefon automatisk forbindes til systemet.

Særlige funktioner:

- Hvis du er i gang med en samtale på tilslutningstidspunktet, overføres lyden automatisk til bilens højttaler.
- For at tilkoblingen forløber så problemfrit som muligt, er det bedst, hvis du accepterer og godkender samtlige meddelelser, der vises på din telefon under parringen med systemet.

Manuel tilslutning

Fra hovedmenuen skal du udføre følgende justeringer:

- tryk på "Telefon";
- tryk på "Vis Bluetooth-enheder";
- Vælg navnet på den telefon, der skal tilsluttes.

TILKOBL OG FORBIND EN TELEFON

Din telefon er tilsluttet multimediesystemet.

Mislykket tilslutning

Hvis tilslutningen mislykkedes, skal du kontrollere, at:

- dit apparat er tændt,
- Apparatet er konfigureret til at acceptere systemets automatiske anmodninger om tilslutning.
- apparatets batteri ikke er afladet ,
- apparatet er forud blevet tilkoblet det håndfri telefonsystem,
- funktionen Bluetooth® på dit apparat og systemet er aktiveret,

Bemærk! Længere tids brug af det håndfri system vil resultere i hurtigere afladning af enhedens batteri.

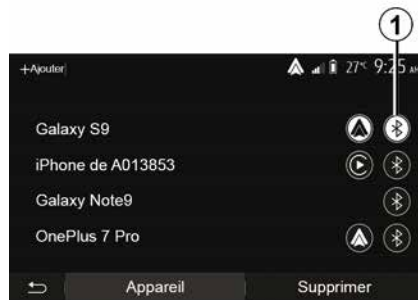
Skift af en tilsluttet telefon

Du kan når som helst tilslutte eller afbryde et Bluetooth®-apparat.

Tryk på "Smartphone-integration" fra hovedmenuen, og vælg derefter den enhed, der skal oprettes forbindelse til, og bekræft ved at trykke på "OK".

Ikonet Bluetooth® **1** vises i hvid ud for navnet på din telefon for at angive, at forbindelsen er oprettet.

Frakobling af en tilsluttet telefon

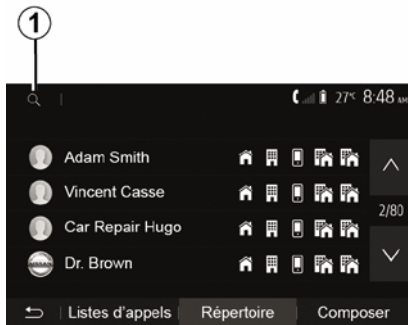


Hvis du vil frakoble en telefon fra multimediesystemet, skal du vælge Bluetooth®-ikonet **1** og derefter "OK".

Hvis du er i gang med et opkald, når telefonen frakobles, overføres opkaldet automatisk til telefonen.

OPKALDSSTYRING

Telefonbog



For at få adgang til systemets telefonbog skal du på hovedmenuen trykke på "Telefon" og derefter "Kontaktliste".

Brug af telefonbogen

Du kan bruge de telefonbogsindtastninger, der er gemt i telefonens hukommelse.

Når dit system og din Bluetooth®-telefon er tilsluttet via den håndfri Bluetooth®-teknologi, bliver numrene i din telefonbog overført til systemets telefonbog.

Bemærk: På visse telefoner kan systemet bede dig om at bekræfte over-

førsel af telefonbogen under tilkoblingen.

Ring til et nummer fra telefonbogen

Når du har fundet den kontakt, du ønsker at ringe til i telefonbogen, kan du vælge det ønskede nummer og foretage opkaldet.

Søge efter en kontakt i telefonbogen

Tryk på **1**, og indtast derefter kontaktnavnet (for- eller efternavn), der skal søges efter, fra skærmtastaturet.



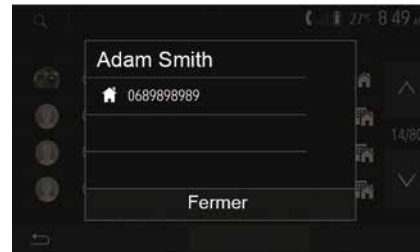
Afhængigt af din telefons mærke og model er overførslen af dine kontakter til multimediesystemet ikke mulig.



Det anbefales at stoppe bilen, når der skal indtastes et nummer, eller du skal søge en kontakt.

Foretage, modtage et opkald

Foretage et opkald fra telefonbogen



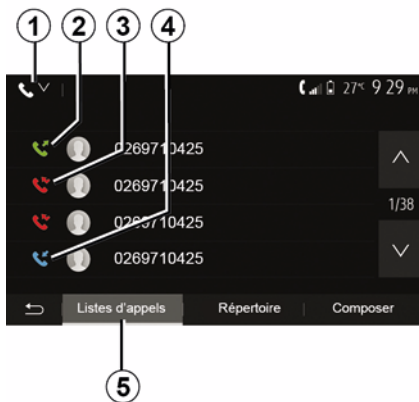
Når telefonen er tilsluttet, vælges "Kontakt fra rullemenuen i menuen Telefon" **1**.

Vælg kontakten (eller det pågældende nummer, hvis kontakten har flere numre). Opkaldet foretages automatisk efter tryk på nummeret til kontakten.

Bemærk: Du kan foretage et opkald fra multimediesystemet ved hjælp af stemmegenkendelsesfunktionen i din smartphone. (Se afsnittet "Brug af stemmegenkendelse").

OPKALDSSTYRING

Ringe til et nummer i opkaldshistorikken



Du kan bruge den opkaldsliste, der er gemt i telefonens hukommelse, for at foretage et opkald.

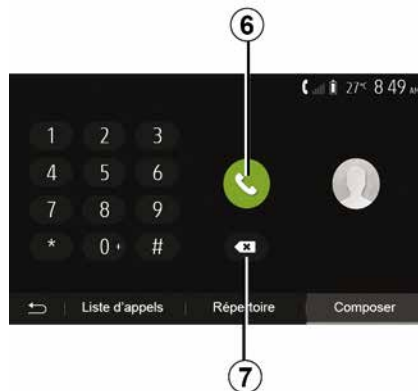
Når du har tilsluttet din enhed og din Bluetooth®-telefon via den trådløse Bluetooth®-teknologi, overføres numrene på listerne "Alle opkald", "Udgående opkald", "Indgående opkald" og "Ubesvarede opkald" i din telefon automatisk til multimediesystemets opkaldsliste.

Fra fanen "Liste over opkald" **5** skal du trykke på **1** for at filtrere opkaldshistorikken efter opkaldstype, hvorefter der vises en rulleliste:

- tryk på ikonet **2** for at få adgang til listen over udgående opkald,
- tryk på ikonet **3** for at få adgang til listen over ubesvarede opkald,
- tryk på ikonet **4** for at få adgang til listen over indgående opkald,
- tryk på ikonet **1** for at vende tilbage til listen over alle opkald.

For hver liste vises kontakterne fra den seneste til den ældste. Vælg en kontakt for at starte opkaldet.

Tast et nummer



Tryk på "Telefon" på velkomstskræmen og derefter på "Vælg nr.".

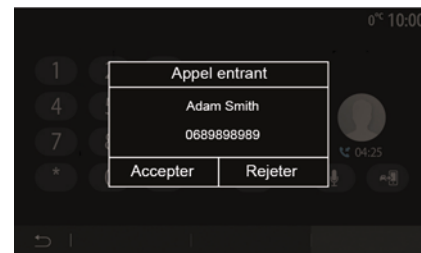
Tryk på taltasterne for at indtaste nummeret, derefter på **6** for at foretage opkaldet.

Tryk på **8** for at slette et nummer. Et langt tryk på **7** gør det muligt at slette alle tallene på en gang.



Det anbefales at stoppe bilen, når der skal indtastes et nummer, eller du skal søge en kontakt.

Modtagelse af et opkald



Når et opkald modtages, vises en meddelelse på multimediesystemets skærm med følgende oplysninger om det indgående opkaldsnummer:

- Kontaktnavnet (hvis navnet findes i din telefonbog);

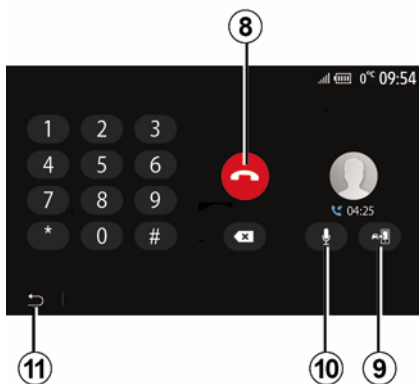
OPKALDSSTYRING

- det indgående opkaldsnummer
- "Privat nummer" (hvis nummeret ikke kan vises).

Bemærk: Når et indgående opkald dukker op på skærmen under navigationen, kan du acceptere eller afvise opkaldet for at vende tilbage til navigationsskærmen.

Bemærk: Du kan besvare eller afvise et indgående opkald ved at trykke på knappen på bilens rat.

Under et opkald



Under et opkald kan du:

- Læg på ved at trykke på **8**.
- skift mellem telefonens højttalere og køretøjets højttalere ved at trykke på **9**,

DAN

- deaktiver eller aktivér mikrofonen ved at trykke på **10**,
- tryk på **11** for at vende tilbage til foregående skærm (f.eks. navigationssystemet) eller velkomstskaermen.

TRÅDLØS OPLADER

Induktionsopladningsområde

præsentation

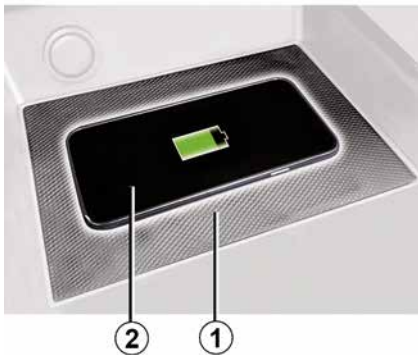
Brug induktionsopladningszonen **1** for at oplade en telefon uden brug af et kabel.

Hvis køretøjet er udstyret hermed, angives opladningsområdet af (afhængigt af køretøjet):

– et tilknyttet symbol;
og/eller

– opladningsstatus vises automatisk på skærmen, så længe telefonen er placeret i det særlige område.

Placeringen kan variere afhængigt af køretøjet. Se i køretøjets brugervejledning for at få yderligere oplysninger.



Særlige funktioner:

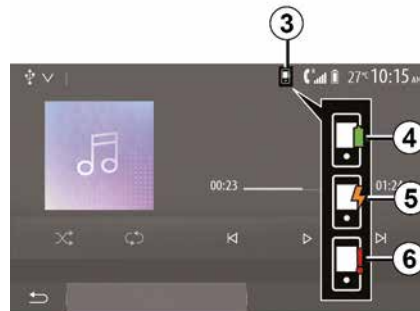
- Induktionsopladningen startes, når tændingen slås til, eller når motoren startes;
- du kan få flere oplysninger om kompatible telefoner ved at kontakte en autoriseret forhandler eller besøge <https://renault-connect.renault.com>.
- For at opnå optimal opladning anbefales det at fjerne det beskyttende cover eller etui fra din telefon før opladning.
- For at opnå en optimal opladning skal hele smartphonens overflade dække mest muligt af ladeområdet og anbringes på den mest centrale del af ladeområdet.

Opladningsprocedure

Placer din telefon **2** i induktionsopladningsområdet **1**. Opladningen startes automatisk, og opladningens status **3** vises på skærmen.

Opladningsproceduren kan afbrydes, hvis der registreres en genstand i induktionsopladningsområdet **1**, eller hvis induktionsopladningsområdet **1** er overophedet. Når temperaturen er faldet, begynder din telefon snart at oplade igen.

Opladningsproces





Multimediesystemet informerer dig om din telefons **2** opladningsstatus **3**.

- Opladning komplet **4**.
- Opladning i gang **5**.
- Objekt registreret i opladningsområdet/objektet overophedes/opladningsprocedure afbrudt **6**.

Bemærk: Multimediesystemet afgiver et signal, hvis din telefons **2** opladningsprocedure afbrydes.

TRÅDLØS OPLADER

 Det er vigtigt ikke at efterlade nogen form for objekter (USB-drev, SD-kort, kreditkort, startkort, smykker, nøgler, mønter osv.) i induktionsopladningsområdet **1**, mens telefonen oplades. Fjern ethvert magnetkort eller kreditkort fra telefonetuiet, inden du placerer din telefon i induktionsopladningsområdet eller **1**.

 Objekter, der er efterladt i induktionsopladningsområdet **1**, kan blive overopheatet. Det anbefales at placere dem i de øvrige opbevaringsområder. (opbevaringsrum, opbevaringsrum i solskærm osv.)

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE

præsentation

Dit køretøjs multimediesystem bruger din telefons stemmegenkendelsessystem til at:

- Styre nogle af køretøjets multimediesystemfunktioner og nogle af dine telefonfunktioner med stemmen;
- Gøre det muligt at bruge multimediesystemet eller din telefon og stadig holde hænderne på rattet.

Særlige funktioner:

- Placeringen af knappen til stemmegenkendelse kan variere (rattet, rattstammen eller multimediesystemets frontpanel);
- Under brug af stemmegenkendelse bliver din telefons sprog også det sprog, der anvendes af systemet.
- Hvis din smartphone ikke har stemmegenkendelse, vises en meddelelse på multimediesystemet.

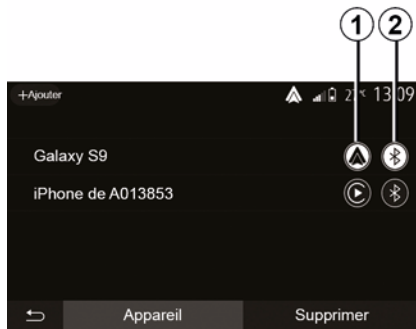
Aktivering af telefonens stemmestyring med multimediesystemet


Du kan gøre dette for at aktivere din telefons stemmegenkendelsessystemet:

- slå 3G, 4G eller WIFI'en til på din smartphone

- aktivere din smartphones Bluetooth® og gøre den synlig for andre apparater (se smartphones brugervejledning)
- par og tilslut din smartphone til multimediesystemet (se afsnittet vedrørende "Parring, frakobling af enheder Bluetooth®").

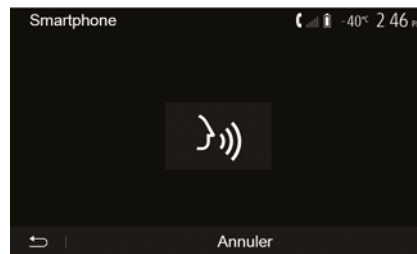
Bemærk: Mærkerne **1** og **2** i menuen "Indstillinger", "Enheder" derefter "Enhedshåndtering" angiver, at din smartphone er parret og sluttet til dit multimediesystem. Dette er nødvendigt for at kunne bruge stemmegenkendelse.



Hold knappen til stemmegenkendelse nede  for at aktivere.



Brug af telefonens stemmestyring sammen med multimediesystemet kræver brug af mobilnetværksdata, hvilket kan medføre yderligere omkostninger ud over dit telefonabonnement.



Et lydssignal og visningen af skærmen **A** angiver, at stemmegenkendelsen er aktiveret.

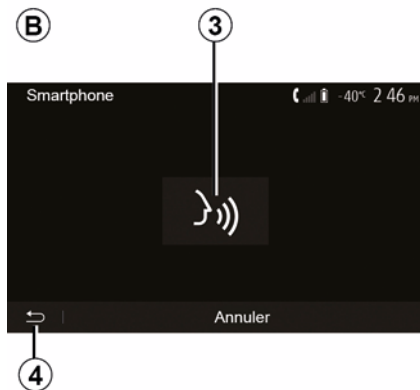
Tal højt og tydeligt.

Bemærk: Din smartphones stemmegenkendelsessystem gør det kun muligt at bruge visse af telefonens funktioner. Du kan ikke bruge dit multimedie-

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE

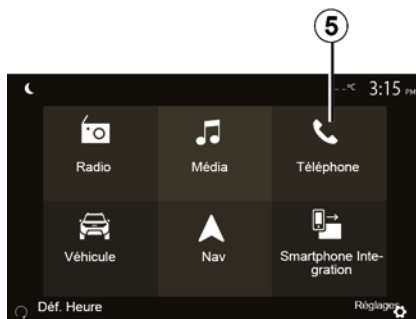
esystems andre funktioner, såsom radioen, Driving Eco osv.

Anvendelse



Efter aktivering kan du starte stemmegenkendelsessystemet igen ved at trykke på betjeningsknappen på rattet, på ratstammen eller multimediesystemet eller på knappen **3** på multimediesystemets skærm.

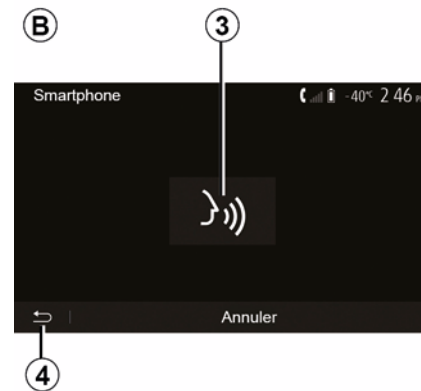
Du kan til enhver tid vende tilbage til velkomstskræmmen ved at trykke på **4**.




Tryk på **B** for at vende tilbage til skærmen **5** fra dit multimediesystems hovedmenu.

Bemærk: Under anvendelsen af stemmegenkendelsen er funktionerne "Medier" og "Radio" ikke tilgængelige via multimediesystemets hovedmenu.

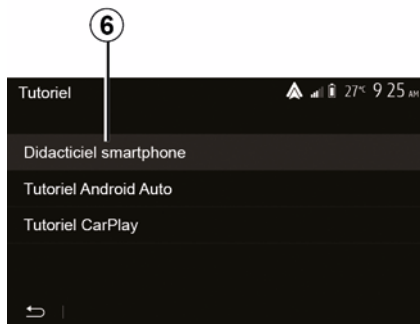
Deaktivering



Tryk på knappen **3** på skærmen **B**, eller hold knappen til stemmegenkendelse nede  i dit køretøj. Et lydssignal angiver, at stemmegenkendelse er deaktiveret.

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE

Hjælp




Du kan få mere hjælp til anvendelsen af stemmegenkendelsen og dens betingelser for anvendelse.

For at gøre dette skal du fra startskærmen trykke på "Indstillinger", "Enheder", "Undervisningsmateriale", "Stemmevejledning" **6**.

Stemmeegenkendelsesfunktionen forklares ved hjælp af en række skærme, der også beskriver:

- brugsbetingelser;
- kompatible telefoner
- Aktivering og deaktivering af funktionen ved hjælp af knappen til stemme-

genkendelse  i dit køretøj

- brug af skærmen
- tilgængelige funktioner
- hvad funktionerne dækker over.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

Android Auto™

præsentation

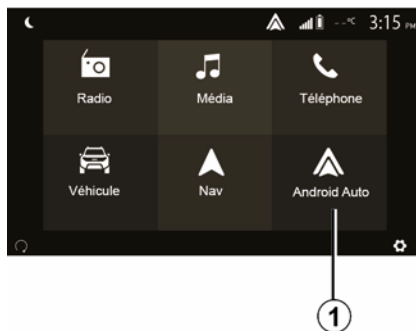
"Android Auto™" er en app, der kan downloades (fra platformen til download af appen på din smartphone), og som giver mulighed for at bruge visse af din telefons apps og funktioner fra skærmen på dit multimediesystem.

Særlige funktioner:

- For at afgøre, om din smartphone er kompatibel med "Android Auto™"-appen, skal du se det officielle websted for din telefons operativsystem.
- "Android Auto™"-appen fungerer, når din smartphone er tilsluttet køretøjs USB-port eller via WIFI (tilgængeligheden afhænger af, hvad dit køretøj og din smartphone er udstyret med). Stemmegenkendelsestjenesten skal være aktiveret. Appen "Android Auto™" skal være synlig på velkomstkærmen **1**.



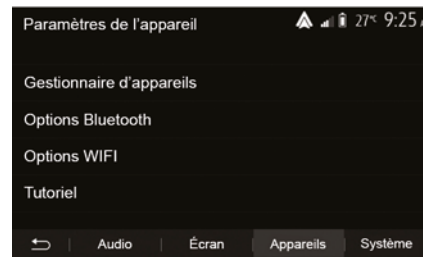
Brug af USB-kabler, der anbefales af telefonproducenten, er tilrådeligt for korrekt funktion af appen.



Første ibrugtagning

Du kan slutte din telefon til USB-porten på dit multimediesystem eller oprette forbindelse til multimediesystemet via WIFI-forbindelsen på din smartphone (afhængigt af udstyret):

- Godkend anmodningerne på din smartphone for at kunne bruge applikationen "Android Auto™".
- Bekræft ved at trykke på "Acceptér" på telefonen.



5

Appen "Android Auto™" startes på multimediesystemet.

Hvis den beskrevne procedure mislykkes, skal du gentage proceduren. På velkomstkærmen skal du vælge "Indstillinger", "Enheder", "Enheds-håndtering", så du når som helst kan administrere de enheder, der er tilsluttet multimediesystemet.

Bemærk: Der oprettes først forbindelse til "Android Auto™", når bilen holder stille udelukkende med det formål at aktivere multimediesystemets stemmegenkendelse.

CarPlay™ præsentation

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

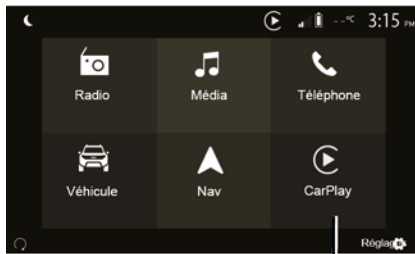
"CarPlay™" er en indbygget tjeneste på din smartphone, som giver mulighed for at bruge visse applikationer på telefonen fra multimediesystemets skærm.

Særlige funktioner:

- Hvis din smartphone ikke er udstyret med tjenesten "CarPlay™", skal du besøge det officielle websted for din telefons operativsystem.
- "CarPlay™"-tjenesten fungerer, når din smartphone er tilsluttet køretøjets USB-port eller via WIFI (tilgængeligheden afhænger af, hvad dit køretøj og din smartphone er udstyret med). Siri-tjenesten skal være aktiveret. Tjenesten "CarPlay™" skal være synlig fra knappen **2** på velkomstskræmen.



Brug af USB-kabler, der anbefales af telefonproducenten, er tilrådeligt for korrekt funktion af appen.

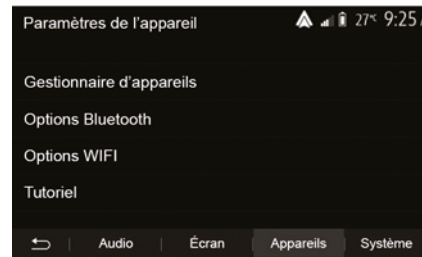


Første ibrugtagning

Du kan slutte din telefon til USB-porten på dit multimediesystem eller oprette forbindelse til multimediesystemet via WIFI-forbindelsen på din smartphone (afhængigt af udstyret).

Tjenesten CarPlay™ startes på multimediesystemet.

Hvis den beskrevne procedure mislykkes, skal du gentage proceduren.



Fra velkomstskræmen skal du vælge "Indstillinger", "Enheder", "Undervisningsmateriale", du kan få adgang til en vejledning om tilslutning af din smartphone til dit multimediesystem.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™



Når applikationen "Android Auto™" eller tjenesten "CarPlay™" aktiveres, kan du bruge stemmegenkendelsesknappen i køretøjet til at aktivere nogle af funktionerne i din smartphone med stemmen. Det gør du ved at trykke på knappen **3** på rattet i bilen (kapitlet "Anvendelse af stemmegenkendelse" indeholder yderligere oplysninger).

Særlige funktioner:

– Du kan bruge "Android Auto™" eller "CarPlay™" til at få adgang til din smartphones navigations- og musikapplikationer. Disse applikationer erstatter lignende applikationer, der er indbygget i multimediesystemet, som allerede kører. Der kan f.eks. kun bruges én navigationsapplikation, "Android

Auto™"/"CarPlay™", eller applikationen, der er indbygget i multimediesystemet.

– Når du bruger "Android Auto™" eller "CarPlay™", vil nogle af multimediesystemets funktioner fortsat køre i baggrunden. Hvis du f.eks. starter "Android Auto™" eller "CarPlay™" og bruger navigation på din smartphone, mens radioen kører på multimediesystemet, vil radioen fortsat sende.



Når du bruger appen "Android Auto™" eller servicen "CarPlay™", kan transmissionen af nødvendige mobile data for at appen hhv. servicen virker medføre ekstra omkostninger som ikke er indeholdt i dit telefonabonnement.

Gå tilbage til multimediesystemets brugergrænseflade



5

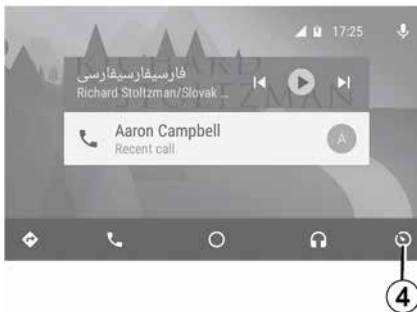
Sådan kommer du tilbage til grænsefladen:

– tryk på "Home"-knappen på multimediesystemets frontpanel eller på den centrale betjening;

eller

– Tryk på knappen **4** på det næste skærmbillede i henhold til "Android Auto™" eller "CarPlay™".

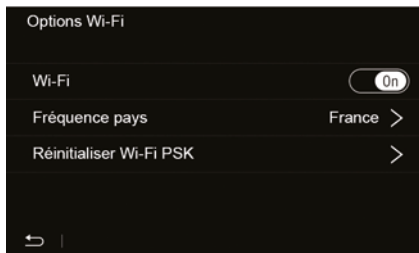
ANDROID AUTO™, CARPLAY™



i Tilgængeligheden af funktionerne i "Android Auto™"-appen og i "CarPlay™"-tjenesten afhænger af din telefons mærke og model. Hvis du ønsker flere oplysninger, skal du se fabrikantens hjemmeside, hvis en sådan findes.

SMARTPHONE-REPLIKERING

Metoder



Der er to måder til at få adgang til smartphone-grænsefladen:

- opret forbindelse til telefonen ved at slutte den til multimedieporten

USB  ;

- trådløs smartphoneforbindelse (tilgængeligheden afhænger af køretøjet og/eller slutniveauet).

Der findes en indstillingsmenu til den trådløse forbindelse.

Bemærk: For at appen kan fungerer korrekt, skal USB-kablet være:

- anvist af telefonproducenten;
- maks. 1,5 meter langt.

"Wi-Fi-indstillinger"

Der er adgang til menuen "Wi-Fi-indstillinger" ved at trykke på "Indstillinger" i hovedmenuen og derefter på fanen "Enheder".

"Wi-Fi"

Vælg "ON" eller "OFF" for at aktivere eller deaktivere køretøjets WIFI-forbindelse.

"Landefrekvens"

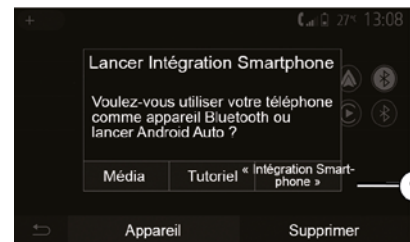
Fra denne menu kan du vælge det land, hvor du bruger dit køretøjs WIFI-forbindelse, for at tilpasse forbindelsens frekvens til de gældende bestemmelser i dette land.

"Nulstil Wi-Fi PSK"

Brug denne indstilling til at genaktivere alle tidligere forbindelser til dit køretøj for at tilslutte til en ny enhed eller for at løse et forbindelsesproblem.

Tilslut telefonen vha. en USB-forbindelse

(A)



5

Første ibrugtagning

Når du har tilsluttet din smartphone til køretøjets USB-port, vises skærmen A:

- "Medier": Gør det muligt at bruge din smartphone til følgende bærbare digitale lydafspillerfunktioner:
 - MTP (Media Transfer Protocole) ;
 - bærbar digital lydafspiller.
- "Undervisningsmateriale": få adgang til undervisningsmateriale om, hvordan du bruger apps til smartphone-grænseflade
- "Smartphone-integration": gør det muligt at få adgang til smartphone-grænsefladen via den tilpassede app:

SMARTPHONE-REPLIKERING

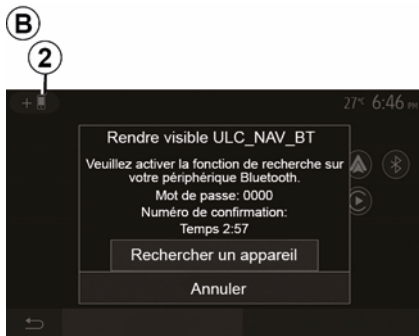
- Android Auto™ ;
- CarPlay™.

Vælg indstillingen "Android Auto™, CarPlay™" **1** for at få adgang til smartphone-grænsefladen.

Smartphone-grænsefladens app-skærm skal vises på dit multimediesystem.

Tilslut smartphonen vha. en trådløs forbindelse

5



Tilgængeligheden afhænger af køretøjet og/eller slutniveauet.

Første ibrugtagning

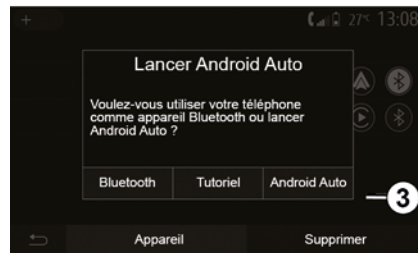
Til denne type forbindelse skal du udføre handlinger for at parre din Bluetooth-

oath®-telefon med multimediesystemet:

- Aktivér Bluetooth®-forbindelsen og WIFI-forbindelsen på din telefon og på dit multimediesystem,
- fra hovedmenuen i dit multimediesystem skal du trykke på "Indstillinger", "Enheder", "Enhedshåndtering", "Tilføj" **2**, "OK". Det gør systemet synligt for de andre Bluetooth®-telefoner.
- **B**-skærmen vises med en adgangskode og den resterende tid, hvor systemet forbliver synligt,
- Se listen over tilgængelige Bluetooth®-apparater fra din telefon.
- vælg multimediesystemet blandt de tilgængelige enheder i det tildelte tidsrum, og brug telefonens tastatur til at indtaste adgangskoden, der vises på systemets skærm (afhængigt af telefonen).

Der vises en meddelelse på din telefons skærm for at informere dig om, at den nu er parret med multimediesystemet.

C



Når din smartphone er parret, vises **C**-skærmen.

Vælg "Android Auto™, CarPlay™" **3** for at få adgang til smartphone-grænsefladen.

Smartphone-grænsefladens app-skærm skal vises på dit multimediesystem.

Bemærk! Funktionen af den Android Auto™/CarPlay™ trådløse (WIFI) grænseflade afhænger af din smartphones tekniske specifikationer og den lokale lovgivning.

BAKKAMERA

Handling

Når der skiftes til bakgear (og op til ca. 5 sekunder efter skift til et andet gear), vises et billede af området bag køretøjet på multimediesystemets skærm sammen med vejledningen, en silhuet af køretøjet og et lydssignal.

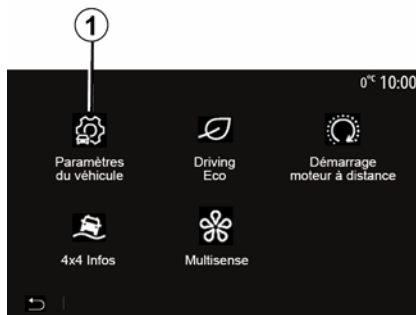
Ultralydssensorerne, der er monteret i køretøjet, "måler" afstanden mellem køretøjet og en forhindring.

Når den røde zone nås, kan du ved hjælp af visningen af kofangeren parkere helt nøjagtigt.

Særlige funktioner:

- Der henvises til køretøjets brugervejledning for at få flere oplysninger om brug af parkeringshjælp.
- Sørg for, at bakkameraet ikke er til-dækket (vejsnavs, mudder, sne...).
- Når bakgearet er aktiveret, viser multimedieskærmen området bag køretøjet i flere sekunder.

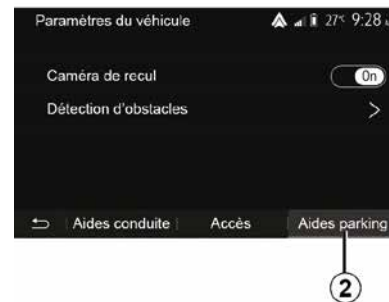
Aktivering/deaktivering



Bakkamera

Du kan aktivere eller deaktivere bakkameraet. For at gøre dette skal du fra startskærmen vælge "Bil", "Køretøjsindstillinger", **1** og derefter trykke på "Parkeringshjælpemidler" **2**.

Bemærk: Bakkameradisplyet er ikke længere tilgængeligt (den erstattes af en sort skærm), når køretøjets hastighed er over ca. 10 km/t afhængigt af den lokale lovgivning.



"Parkeringshjælp"

Denne menu gør det muligt for dig at aktivere/deaktivere bakkamera og indstille "Registrering af forhindringer".



BAKKAMERA

"Registrering af forhindringer"

Du kan uafhængigt aktivere eller deaktivere dit køretøjs sensorer foran og/eller bagved, afhængig af køretøjet. Vælg "ON" for at aktivere den eller de ønskede sensorer eller "OFF" for at deaktivere den/dem.

Lydindstillinger

Du kan aktivere/deaktivere lydalarmer og vælge mellem flere lyde og justere lydstyrken af sensorerne til registrering af forhindringer.

6



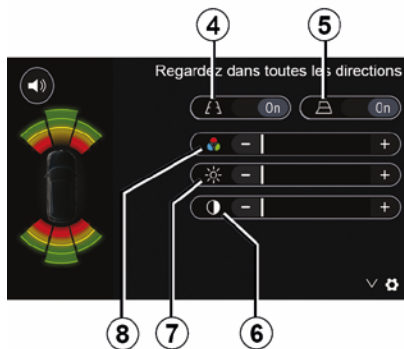
Indstilling af skærmen

Du kan få adgang til visningsindstillingerne med knappen 3.

Fra denne menu kan du aktivere/deaktivere de faste 4- eller mobile 5-ret-

ningslinjer (afhængigt af køretøjet), der angiver afstanden bag køretøjet, og du kan justere skærmindstillingerne.

Tryk på "+" eller "-" for at indstille kontrasten 6, lysstyrken 7 og farverne 8.



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.



Denne funktion er en ekstra hjælp. Den kan således i intet tilfælde erstatte den årvågenhed eller

det ansvar, som vognens fører bør udvise.

Føreren bør altid være klar til pludseligt opståede situationer, som kan forekomme under kørslen: Hold derfor vågent øje med børn, dyr, barnevogne, cykler, sten, stolper m.v., som befinder sig i vognens blinde vinkel.



Skærmen viser et spejlvendt billede.

Målerne er en repræsentation projiceret på plan jord. Disse oplysninger må ikke tages i betragtning, når de overlapper en lodret genstand eller en genstand på jorden.

Genstandene, der vises på instrumentbrættet, kan være deformationeret.

Ved for kraftig belysning (sne, bilen i solen osv.) kan kameraets udsyn blive forstyrret.

KAMERA MED FLERE VISNINGER

præsentation

Hvis køretøjet er udstyret med det, er fire kameraer monteret i forenden, i sidespejlene og på bagenden af køretøjet for at give dig ekstra hjælp ved vanskelige manøvrer.

Bemærk: Sørg for, at kameraerne ikke er dækket til (af snavs, mudder, sne, kondensation osv.).



Denne funktion er en ekstra hjælp. Den kan således i intet tilfælde erstatte den årvågenhed eller

det ansvar, som vognens fører bør udvise.

Føreren bør altid være opmærksom på pludseligt opstående situationer, som kan forekomme under kørslen; hold derfor vågent øje med børn, husdyr, barnevogne, cykler m.v., som befinder sig i nærheden af vognen, og vær opmærksom på også mindre stenafmærkninger og tynde stolper.

Handling

Når bakkereet vælges, viser bakkameraet området bagved bilen på multimedieskærmen.

Du kan også vælge at få vist kamera-visningen på multimedieskærmen ved at skifte til manuel funktion.

Aktivering/deaktivering

Systemet aktiveres, når bilen kører med en hastighed på mindre end ca. 20 km/t. Når bilen overstiger denne hastighed, deaktiveres systemet.

Systemet kan ligeledes aktiveres ved at trykke på aktiveringsknappen i bilen. Der findes flere oplysninger i kapitlet "Kamera med flere visninger" i køretøjets instruktionsbog.

Bemærk: Der henvises i øvrigt til instruktionsbogen, hvis du har brug for flere oplysninger om valg af automatisk eller manuel funktion.

Kameravalg



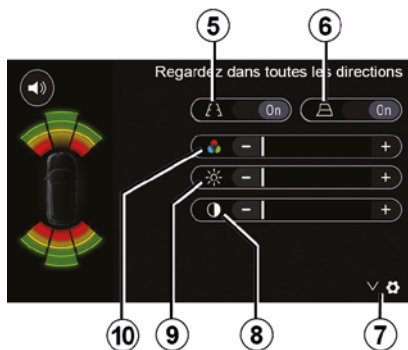
6

For at aktivere den ønskede kamera-visning skal du blot vælge den på multimedieskærmen:

- 1 Visning af området bag køretøjet.
- 2 Visning af området foran køretøjet.
- 3 Højre side af bilen;
- 4 Visning af området til venstre for køretøjet.

KAMERA MED FLERE VISNINGER

Indstillinger



Tryk på **7** for at få vist listen over indstillinger.

Aktivér eller deaktiver visning af faste **5** eller bevægelige profiler **6**.

Tryk på "+" eller "-" for at indstille kontrasten **8**, lysstyrken **9** og farverne **10**.

MULTI-SENSE

Multi-Sense-menu

På køretøjer, der er udstyret med dette, skal du i hovedmenuen trykke på "Bil" og derefter på "Multi-Sense". I denne menu har du mulighed for at personliggøre visse indbefattede systemers opførsel.

Valg af tilstand

Du kan vælge tilstandene ved hjælp af betjeningen på dit køretøj. Se i køretøjets brugervejledning for at få yderligere oplysninger.

Tilgængelige tilstande kan variere afhængigt af køretøjs- og udstyrsniveau. Fra menuen "Multi-Sense" skal du vælge den ønskede tilstand **1**:

- "My Sense" eller "Normal", afhængigt af modellen;
- « Sport » ;
- « Eco ».

Bemærk: Den sidste tilstand gemmes ikke, når køretøjet genstartes. Som standard genstarter køretøjet i My Sense- eller Normal-tilstand.

Tilstand Sport

Denne tilstand giver mulighed for en øget reaktionstid for motoren og gearene. Styringen er fastere.



Tilstand Eco

Eco-funktionen fokuserer på energibesparelse. Styringen er jævn, motor- og gearstyring gør det muligt at reducere brændstofforbruget.

Tilstand My Sense eller Normal

My- Sense- eller Normal-tilstand (afhængigt af køretøjet), anvender som standard dit køretøjs standardindstillinger. Afhængigt af køretøjets udstyrsniveau er det muligt at omkonfigurere My Sense-tilstanden manuelt ved at ændre indstillingerne for kørsel, komfort og omgivende lys.

Konfiguration af tilstanden

Tryk på "Mode configuration" **2** for at tilpasse følgende forskellige indstillinger:

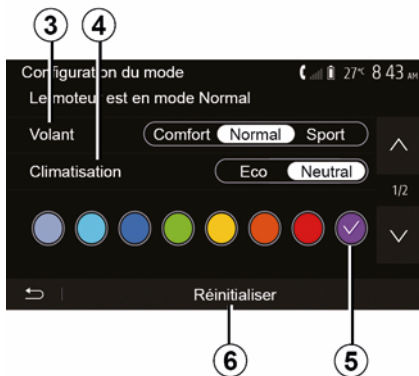
- "Styring";
- « Klima » ;
- "Baggrundsbelysning";
- "Instrumentpanels udseende";
- « Intensitet » ;
- « Stemning ».

Bemærk: Visse "Multi-Sense"-konfigurationsindstillinger er begrænset i henhold til køretøjets kategori og udstyrsniveau. Disse menuer forbliver synlige på multimedieskærmen, men er ikke tilgængelige.



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

MULTI-SENSE



"Styring" 3

I denne indstilling kan der vælges mellem flere tilstande for styringsreaktion:

- « Comfort » ;
- « Normal » ;
- « Sport » .

Afhængigt af den valgte tilstand kan ratfølsomheden indstilles til at blive tungere eller mere reaktiv for at opnå en optimal balance mellem en jævn og præcis styringsoplevelse.

« Klima » 4

I denne indstilling er der flere klimaalægstilstande:

- « Eco » ;
- "Frigear";

Afhængigt af den valgte tilstand får du tilbudt den optimale balance mellem temperaturkomfort og brændstoføkonomi.

Der er flere oplysninger om indstillingerne for aircondition, som afhænger af udstyrsniveau i afsnittet om Klima i køretøjets brugervejledning.

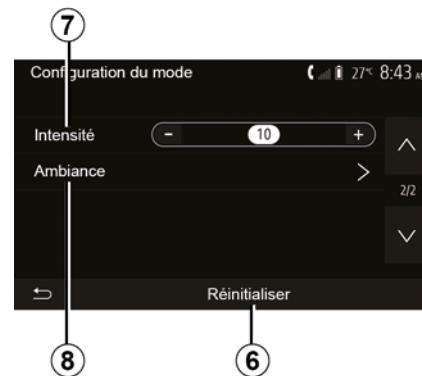
"Baggrundsbelysning"

Denne indstilling kan bruges til at vælge farvetypen for baggrundsbelysning i dit køretøj.

Hvis du vil ændre den omgivende farve i dit køretøj, skal du vælge en af farverne 5, der er tilgængelige.

« Intensitet » 7

Denne indstilling gør det muligt at justere lysstyrken for baggrundsbelysningen i dit køretøj. Tryk på "+" eller "-" for at gøre dette.



« Stemning » 8

Den valgte farve og intensitet kan anvendes for følgende områder:

- « Kombiinstrument » ;
- « Front » ;
- « Bag » .

Tryk på "On" eller "Off" for at aktivere/deaktivere baggrundsbelysning i det valgte område.

« Reset » 6

Denne indstilling gør det muligt at nulstille standardværdierne for den aktuelle tilstand.

Adgang til menuen Driving Eco.



I hovedmenuen trykkes på "Bil" og derefter på "Driving Eco".

Menuen "Driving Eco" gør det muligt at få adgang til følgende informationer:

- "Øko-råd";
- "Rejseoversigt";
- "Eco-score".

"Øko-råd"

Denne menu evaluerer din kørestil og giver dig de bedst mulige råd, så du kan optimere dit brændstofforbrug.

"Rejseoversigt"

Denne menu gør det muligt at visualisere de gemte data fra din sidste rute:

- "Gennemsnitsforbrug af brændstof";
- « Samlet forbrug » ;
- « Gennemsnitlig hastighed » ;
- "Afstand uden brændstofforbrug".

Bemærk: dine data kan nulstilles ved at trykke på **1**.

"Eco-score"

I denne menu kan du opnå en samlet karakter ud af 100. Jo højere score, jo bedre er din præstation som øko-fører:

- gennemsnitlig accelerationsydelse (zone **A**);
- gennemsnitlig gearskiftsydelse (zone **B**);
- gennemsnitlig bremseforstærkningssydelse (zone **C**).

PROGRAMMERINGEN AF FJERNOPSTART AF MOTOREN



1

Hvis funktionen er monteret, kan den bruges til at programmere motoren til at fjernstarte for at kunne opvarme eller udlufte kabinen op til 24 timer før brug af køretøjet.

Indstil den påkrævede varmeniveau (temperatur, afrimning) før programmering af funktionen. Konfiguration og programmering udføres via multimediedisplayet.

Programmering af funktionens starttidspunkt

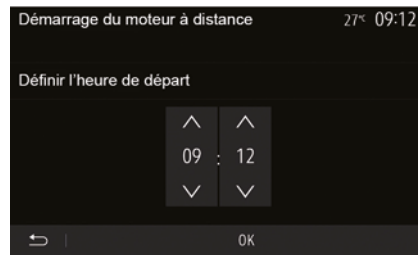
– Sæt tænding på bilen, og tryk derefter på **1** i hovedmenuen. Skærmen **A** vises;



4

3

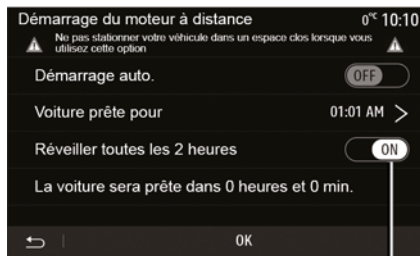
- vælg knappen "ON" på linjen "Autowstart" for at aktivere funktionen,
- indstil tidspunktet, hvor du vil starte brugen af dit køretøj, ved at trykke på linjen **2**,
- tryk på "op"- og "ned"-pilene for at få timerne og minutterne til at skifte indtil det ønskede klokkeslæt
- Tryk på "OK" for at bekræfte. **4**-markøren viser dig resttid til det angivne brugstidspunkt;
- tryk på "OK **3**" for at bekræfte og afslutte programmering;



- indstil klimaanlægget til den ønskede kabinetemperatur ved motorstart, og indstil til afrimningstilstanden (se kapitel 2 i instruktionsbogen);
- Slå tændingen fra.

i For at aktivere en programmeret fjernstart skal du vælge et tidspunkt, der ligger mindst 15 min. længere fremme end det tidspunkt, der vises i multimediesystemet.

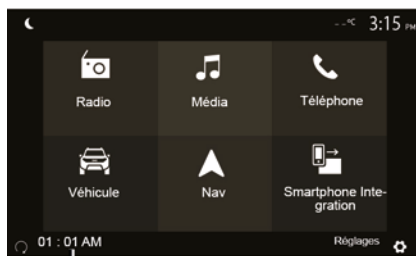
PROGRAMMERINGEN AF FJERNOPSTART AF MOTOREN



Ved låsning af bilen angiver to blink og derefter aktivering af havariblinklyset og sideblinklyset i ca. tre sekunder, at programmeringen er taget i betragtning.

Fjernopstart af motoren fungerer, hvis:

- gearstangen er i frigear (dødt punkt) (for køretøjer med manuel eller automatisk gearkasse);
- gearstangen er i position P for køretøjer med automatgear



- At tændingen er afbrudt;
- alle døre (motorhjelm, døre, bagagerum) er lukkede og låst, indtil du forlader køretøjet.

Bemærk: Du skal slukke dit multimediesystem ved at trykke på knappen "OFF", før du forlader køretøjet, så funktionen til fjernopstart af motoren er aktiv.

"Aktivér hver 2. time"

Med denne funktion kan dit køretøj automatisk starte hver anden time afhængigt af motortemperaturen.

Tryk på "ON 5"-knappen for at aktivere denne funktion.

Når denne funktion aktiveres, vil ventilationssystemet ikke aktiveres de første fire opstart, hvis disse foretages.

I meget koldt vejr starter køretøjet automatisk og forbliver tændt i omkring ti minutter, før den bliver slukket.

Hvis motortemperaturen ikke kræver genstart, starter bilen ikke automatisk i løbet af de første fire genaktiveringer af og vender tilbage til standby i to timer. Motoren genstartes, hvis motortemperaturen er for lav.

Den sidste opstart vil under alle omstændigheder finde sted.

Ca. 15 minutter før det programmerede klokkeslæt starter motoren og forbliver tændt i ca. ti minutter.

Bemærk: Markøren **6** påmindrer dig om bilens starttidspunkt, som du tidligere har defineret.

i Afhængigt af modellen skal det sikres, at strømforbrugere såsom viskerne, udvendig belysning, radio, opvarmede sæder, opvarmet rat mv. er deaktiveret, og at alt udstyr er afbrudt, inden bilen forlades.

PROGRAMMERINGEN AF FJERNOPSTART AF MOTOREN



Særlig bemærkning om biler udstyret med funktionen "Aktiver hver anden time".

Det er meget vigtigt, at køretøjet kører i mindst 10 minutter mellem hvert brug af funktionen. Risiko for motorolieslitage.



Undlad at parkere og lad ikke motoren gå i tomgang på steder, hvor brændbare stoffer eller materialer som f.eks. græs eller nedfaldne blade kan komme i kontakt med et varmt udstødningssystem.



Chaufførers ansvar under parkering eller standsning af køretøjet

Efterlad aldrig dit køretøj med et barn, en umyndig voksen eller et dyr i, selv ikke for en kort periode. De kan udsætte dem selv eller andre for risiko, f.eks. ved at starte motoren, tænde for udstyr, f.eks. rudeoptræk, eller låse dørene osv. Vær også opmærksom på, at temperaturen i kabinen i varmt og/eller solrigt vejr stiger meget hurtigt.

RISIKO FOR DØDSFALD ELLER ALVORLIGE KVÆSTELSER.



I ekstreme tilfælde virker fjernopstarten via programmering muligvis ikke.



Brug eller programmer ikke motorens fjernopstart, når:

– køretøjet er i en garage eller har begrænset plads.

Risiko for forgiftning eller kvælning pga. udstødningsgas.

– køretøjet er dækket af et beskyttende overtræk.

Brandfare.

– motorhjelman er åben, eller før den åbnes.

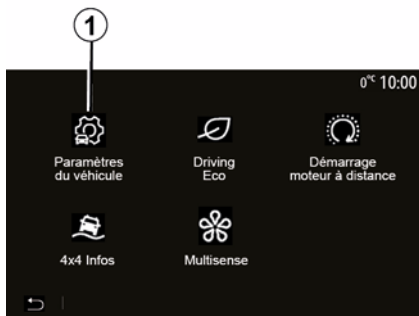
Risiko for forbrænding eller kvæstelser.

Afhængigt af landet kan brug af fjernopstartsfunktion eller dens programmering være forbudt ifølge lovgivningen og/eller gældende bestemmelser.

Før denne funktion bruges, skal du kontrollere gældende lovgivning og/eller bestemmelser i landet.

KØRETØJSPARAMETRE

præsentation



Fra hovedmenuen skal du trykke på "Bil" og derefter "Køretøjsindstillinger" **1** for at åbne denne menu.

Fra denne menu kan du justere indstillingerne for kørselshjælp, køretøjsadgang og parkeringshjælp.

"Kørselshjælp" 2



Afhængigt af køretøjet kan du fra denne menu aktivere/deaktivere køretøjets kørselshjælp.

« Aktiv bremsning »

Denne funktion informerer føreren, hvis der er risiko for sammenstød. Vælg "ON" for at aktivere denne funktion. Der henvises i øvrigt til kapitlet "Aktiv nødopbremsning" i køretøjets instruktionsbog.

"Advarsel for sikkerhedsdistance"

Denne funktion advarer føreren om det tidsinterval, der er til det forankørende køretøj, således at sikkerhedsdistancen mellem de to køretøjer bevares. Vælg "ON" for at aktivere denne funk-

tion. Der henvises i øvrigt til afsnittet "Advarsel for sikkerhedsdistance" i køretøjets instruktionsbog.

"Træthedsadvarsel"

Denne funktion advarer føreren i tilfælde af træthed.

Vælg "ON" for at aktivere denne funktion. Der henvises i øvrigt til kapitlet "Træthedsadvarsel" i køretøjets instruktionsbog.

« Død vinkel »

Denne funktion informerer føreren, når et andet køretøj befinder sig i en blind vinkel. Vælg "ON" for at aktivere denne funktion. Der henvises i øvrigt til kapitlet "Alarm om blind vinkel" i køretøjets instruktionsbog.

Bemærk: Tilgængeligheden af valgmuligheder og indstillinger kan variere alt efter din bilmodel og dit udstyrsniveau.

"Lydsignal for overskridelse af hastighed"

Denne funktion registrerer enhver overskridelse af hastighedsgrænsen og advarer føreren ved at vise en advarsel på instrumentbrættet sammen med en advarselslyd. Vælg "ON" for at aktivere denne funktion.

"Advarsel om vejbaneskit"

KØRETØJSPARAMETRE

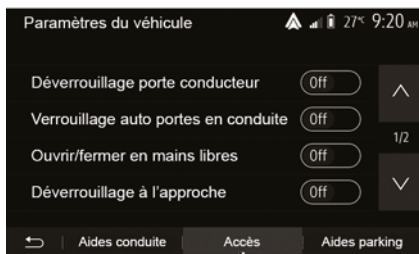
Funktionen alarmerer føreren i tilfælde af ufrivillig overskridelse af en fuldt optrukket linje.



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

"Adgang" 3

6



Brug denne menu til at aktivere/deaktivere følgende valgmuligheder:

- "Oplåsning af førerdøren";
- « » ;
- « Håndfri låsning/oplåsning » ;
- "Oplåsning, når du nærmer dig";

- « Gå væk låsning » ;
- « Lydløs » ;
- "Automatisk genlåsningsslyd";
- "Intern sekvenslyd";
- "Bagrudevisker i bakgear": Bagrudeviskeren aktiveres, så snart bakgearet er aktiveret.

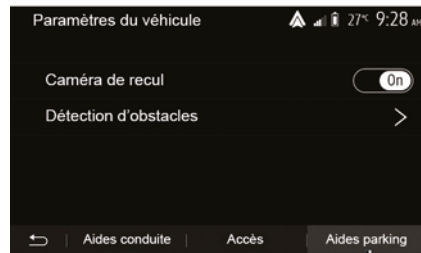
Bemærkning:

- Dette valg er kun muligt, hvis forrudeviskerne er aktiverede.
- Tilgængeligheden af valgmuligheder og indstillinger kan variere alt efter din bilmodel og dit udstyrsniveau.



Af sikkerhedshensyn tilrådes det kun at foretage disse justeringer, når vognen står stille.

"Parkeringshjælp" 4

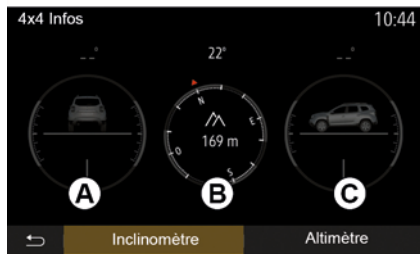


Du kan bruge denne menu til at aktivere/deaktivere bakkameraet og til at justere indstillingerne for registrering af forhindringer under manøvrer.

Se afsnittet "Bakkamera" for at få flere oplysninger.

4X4 INFO

For at få adgang til menuen "4x4 Info".



På køretøjer, der er udstyret med dette, skal du i hovedmenuen trykke på "Bil" og derefter "4x4 Info".

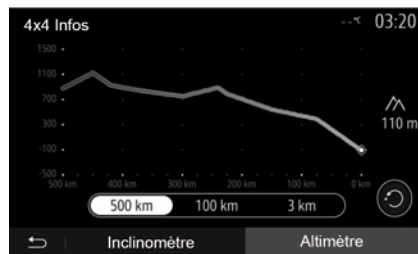
"Hældningsmåler"funktion

Med "hældningsmåler"funktionen kan du se:

- hjulcamber (drivhjul) i grader, i realtid (område **A**);
- retning, ved hjælp af et kompas (område **B**);
- vandret hældning (pitch) i grader, i realtid (område **C**).

Bemærkning:

- Der kan være en afvigelse på mellem en og tre grader mellem værdierne for hældning på skærmen og de faktiske værdier.
- Displayet opdateres ca. en gang i sekundet.



Funktionen "Højdemåler"

Funktionen "Højdemåler" tillader:

- anslået højde af køretøjets overhøvederfladen;
- visning af tidligere og fremtidige hældninger.

Særlige funktioner:

- hældningerne der skal beregnes i henhold til din GPS-position,
- din GPS-position der skal opdateres ca. hvert sekund.

SYSTEMINDSTILLINGER

Lydindstillinger

Der henvises til kapitel "Lydindstilling".

Indstilling af skærmen

« Lysstyrke »

Du kan indstille skærmens lysstyrke alt efter dine præferencer. Du kan vælge mellem tre modes:

- « Lav » ;
- « » ;
- « ».

"Dag/nat-tilstand"

For at forbedre tydeligheden på navigationsskærmen om dagen eller om natten kan du ændre kortets farvesammensætning.

- !Auto": kortskræmen vises af GPS. Overgangen mellem dag- og natvisning sker automatisk på basis af tænding af lygterne.
- "Dag": Kortskræmen vises altid med klare farver.
- "Nat": Kortskræmen vises altid med mørkere farver.

"CLIM. Info"

Denne funktion giver mulighed for at aktivere/deaktivere visning af oplysninger om klimaanlæg under ændring af indstillinger.

Enheder

Der henvises til kapitlet "Tilkobling/ frakobling af Bluetooth®-apparater".

Indstilling af systemet



« Sprog »

Denne funktion giver dig mulighed for at skifte det sprog, systemet anvender, og stemmerutevejledningens sprog.

For at skifte sprog skal du vælge det ønskede sprog og godkende valget ved at trykke på "OK".

"Ur"

Brug denne funktion til at angive visning af klokkeslæt (format med "12" t eller "24" t).

Bemærk: I versioner med navigation indstilles klokkeslættet automatisk af GPS, hvis kortet for det land, du befinder dig i, er installeret. I versioner uden navigation kan klokkeslættet kun indstilles manuelt.

For at ændre tiden manuelt skal du trykke på "Ur / enheder" og derefter vælge "Indstilling af tiden".

« Enheder »

Denne funktion gør det muligt at indstille den afstandsenhed, der vises i multimediesystemet. Du kan vælge mellem "km" og "mls".

Bemærk: Indstillingerne for dit multimediesystem påvirker ikke dit køretøjs instrumentpaneldisplay. Se bilens brugervejledning for yderligere information om indstillingerne på instrumentpanelet.

"Fabrikparametre"

Denne funktion giver dig mulighed for at nulstille diverse parametre til standardindstillingerne.

- Alle: nulstiller alle indstillinger til "standardindstillingerne".
- Telefon: nulstiller alle indstillinger, der er forbundet med telefonen.
- Navigation nulstiller alle indstillinger, der er forbundet med navigationen.
- Audio/Media/Radio/System: nulstiller alle indstillinger relateret til Audio/Media/Radio.

SYSTEMINDSTILLINGER

« Navigation »

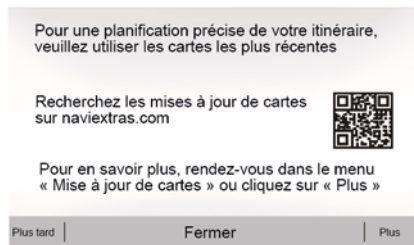
Med denne funktion kan du aktivere eller deaktivere systemets navigation.

"Systemversion"

Denne funktion giver dig mulighed for at styre systemet.

OPDATERING AF SYSTEMET

Opdatering af multimediesystemet uden kort



7

Ved køretøjer, der ikke er udstyret med et navigationssystem, skal du henvende dig til en autoriseret forhandler.

Opdatering af kortene fra din smartphone

Du opdaterer dine kort fra din smartphone ved at gå til din butik og downloade Dacia Map-opdateringsappen. Opdater derefter dine kort.

Du kan få flere oplysninger på hjemmesiden: <https://dacia.welcome.naviextras.com>

Opdater dit multimediesystem og kort



Bemærk: Kontrollér, at dine systemer allerede er opdaterede for at undgå unødigt at starte en procedure.

For at opdatere multimediesystemet og kortene skal du bruge et USB-flashdrev og en computer, der er sluttet til internettet.

Brug din computer til at downloade opdateringer fra internettet til USB-flashdrevet, og installér derefter opdateringerne fra USB-flashdrevet på dit køretøjs multimediesystem.

Hvis multimediesystemets software ikke er opdateret, vil Toolbox-softwaren tilbyde en systemopda-

tering, før kortet opdateres. Systemet og kortet kan ikke opdateres på samme tid. Processen skal gentages for hver opdatering.

Du skal udføre følgende:

- gemme systemet på en USB-nøgle;
- installer Toolbox-softwaren på din computer
- download produkter fra Toolbox til USB-nøglen
- Opdatering af multimediesystemet eller kortet fra USB-flashdrevet.

Følg de trin, der er beskrevet herunder, i rækkefølge.

Gemme systemet på en USB-nøgle

For at gemme multimediesystemet i din brugerprofil skal du først tilslutte en tom USB-nøgle til multimediesystemet for at oprette en kopi af multimediesystemet på USB-nøglen.

Bemærkning:

- Når du skal indsætte USB-flashdrevet i dit multimediesystem, skal du se oplysningerne i "Indsættelse af USB-flashdrevet" i afsnittet "Navigationssystem";
- USB-flashdrevet følger ikke med systemet.
- det anvendte USB-flashdrev skal være FAT32 og formateret og have en

OPDATERING AF SYSTEMET

minimumkapacitet på 4 GB og en maksimumkapacitet på 32 GB;

- Hvis du vil gemme systemdataene på USB-flashdrevet, skal du starte køretøjet og ikke afbryde motoren, mens dataene indlæses
- Ingen af multimediesystemets funktioner må bruges under proceduren.



Systemopdateringer skal udføres, mens motoren kører. Ei-køretøjer skal lade eller have motoren kørende ((READY -kontrollampen tændt).



Hvis du vil gemme en kopi af systemet på USB-flashdrevet, skal du:

- slutte USB-flashdrevet til USB-stikket på multimediesystemet
- i hovedmenuen vælges menuen Navigation;
- vælg menuen "";
- vælg menuen "Kortopdatering " på side 2 i menuen "";
- Tryk på knappen "" nederst på skærmen
- Vælg funktionen "Opdatering" på multimediesystemet.

Derved installeres en kopi af navigationssystemet på USB-nøglen, som bruges af Toolbox til at gemme systemet i din brugerprofil, og som gør det muligt for Toolbox at identificere opdateringer til dit navigationssystem.

Når behandlingen af data er afsluttet, kan du fjerne USB-nøglen fra multimediesystemet.

installer Toolbox-softwaren på din computer

Installer Naviextras Toolbox på din computer med nogle få klik. Applikationen Toolbox kan downloades fra producentens hjemmeside.

Gå til webstedet, og klik på "Tilmeld" i området "Velkommen gæstebryder" øverst på skærmen. Når din konto er blevet oprettet og gemt, skal du udfyl-

de de anmodede oplysninger (køretøjsmodel, type af indbygget multimediesystem osv.) og derefter downloade softwaren.

Når du har downloadet softwaren, skal du starte installationen.

Følg instruktionerne på skærmen.



De viste skærme i brugervejledningen er vejledende.

Download produkter fra Toolbox til USB-nøglen



OPDATERING AF SYSTEMET

Forbindelse til Toolbox

Start Navixtras Toolbox-softwaren, og sørg for, at computeren er tilsluttet internettet.

Når du starter Toolbox på din computer, skal du indsætte USB-flashdrevet, der indeholder snapshotet af dit multimediesystem. Når softwaren har registreret USB-flashdrevet, tilbydes der to muligheder: "Log på" og "Tilmeld".

Hvis du ikke er tilmeldt på Navixtras.com-webstedet, kan du gøre det fra Toolbox ved at klikke på "Tilmeld" på logosiden. Følg instruktionerne på skærmen.

Hvis dit abonnement tillader det, og hvis Toolbox finder systemet på listen over understøttede systemer, vises velkomstskaermen, som giver dig mulighed for at etablere forbindelse til din Navixtras-konto.

Når du har logget på din Navixtras Toolbox -konto, og USB-flashdrevet er sluttet til computeren, kan du hente gratis apps og betalingsapps, tjenester og indhold ved at vælge dem, du ønsker at installere på dit multimediesystem, i menuen Katalog i menulinjen i venstre side af Toolbox-skærmen.



I nogle lande er det forbudt at downloade og aktivere indstillingen til farezoner, og dette kan udgøre en overtrædelse af loven.

Opdateringer fra Toolbox til USB-nøglen

Klik på menuen Opdatering eller "Køb indhold" i menulinjen i venstre side af Toolbox-skærmen.

Opdateringsmenuen viser et skærmbillede med alle tilgængelige opdateringer, heriblandt:

- de artikler, du har fået, men ikke har installeret endnu (opdateringer eller ekstra),
- opdateringer og gratis ekstraindhold, som du har føjet til installationskøen fra kataloget;
- systemopdateringer (hvis der findes en nyere version),
- gratis specialopdateringer.

Alle til rådighed værende opdateringer angives pr. region i form af en liste og på en planisfære.

Som standard vælges alle artikler vedrørende alle regioner med henblik på installation. Hvis du vælger foreløbigt at undlade en region, skal du fjerne krydset i boksen i begyndelsen af den

relevante tabellinje. Når du har gennemgået tabellen, klikker du på knappen "Installer", der er placeret i den nederste del af skærmen for at igangsætte installationen.

Toolbox begynder at downloade og installere de valgte opdateringer. Vent, til du modtager besked om, at handlingen er tilendebragt.

Bemærk: Downloadtiden for appen varierer afhængigt af størrelsen på appen og kvaliteten af det mobile netværks modtagelse.



Toolbox giver dig besked, hvis de valgte artikler overskrider den maksimale kapacitet for multimediesystemet. I så tilfælde kan de vælge de artikler, der skal installeres, eller at fjerne dem fra systemet, så du overholder lagergrænsen. Selv når artikler fjernes fra systemet, har du stadig ejendomsretten og kan gratis installere dem senere.

OPDATERING AF SYSTEMET



USB-nøglen må ikke tages ud af systemet eller deaktiveres under en opdatering.



I nogle lande er det forbudt at downloade og aktivere indstillingen til fotofældeadvarsler, og kan udgøre en overtrædelse af bestemmelserne.

Opdatering af system og kort

Når installationsproceduren er afsluttet, kan USB-nøglen tages ud af computeren. Sæt USB-nøglen i multimediesystemets USB-port.

Særlige funktioner:

– For at opdatere kort skal du starte køretøjet og ikke slukke motoren, mens der indlæses data. Når multimediesystemet er aktivt, identificerer det automatisk de opdateringer, der findes på USB-nøglen, og foreslår at opdatere systemet eller kortene, der findes på USB-nøglen. Sluk ikke multimediesystemet under installation af opdateringen.

- Download og installation af en systemopdatering er udelukkende mulig, hvis der findes en nyere version.
- De funktioner, der leveres af multimediesystemet, afhænger af køretøjets model og udstyrsniveau.

A



Skærmen **A** vises automatisk, når USB Flash-drevet tilsluttes:

- tryk på **1** for at påbegynde opdateringen.
- tryk på **2** for at vende tilbage til forrige skærm.

Når du trykker på knappen **1**, går opdateringsproceduren i gang. Der må ikke foretages noget under opdateringsproceduren af dit system.

Når opdateringen er afsluttet, genstartes multimediesystemet med alle de nye og opdaterede funktioner.



Multimediesystemet kan automatisk genstartes efter opdateringsproceduren. Vent, til radioskærmen vises.



Hvis opdateringen ved et uheld afbrydes, skal processen gentages fra start.

Licens

For at få adgang til kildekoderne GPL, LGPL, MPL og andre kildekoder til open source-licenser i dette produkt skal du gå til det pågældende websted.

Foruden kildekoderne kan alle nævnte licensbetingelser, undtagelser fra garantien og copyright-oplysninger hentes.

Det relevante websted vil også forsyne dig med open source-koden på en CD-ROM for et gebyr til dækning af distributionsomkostninger (f.eks. medier, forsendelse og ekspeditionsomkostninger) på anmodning via e-mail.

OPDATERING AF SYSTEMET

Dette tilbud er gyldigt i tre år fra købsdatoen.

Garanti for opdatering af kortet

Efter levering af din nye bil har du maks. 90 dage til at opdatere kortet gratis. Efter denne tidsfrist skal du betale for opdateringer.

Når navigationen startes, foreslår multimediesystemet at opdatere dit kort. Denne påmindelse vises to gange om året i syv år. Du kan:

- Vælg "Senere", så vises påmindelsen, næste gang navigationen aktiveres
- vælg "Luk", så vises påmindelsen ikke længere
- Vælg "Mere", så viser systemet menuen "Kortopdatering".

7

FUNKTIONSFEJL

System

| SYSTEM | | |
|--|---|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Der vises intet billede. | Skærmen er i pausetilstand. | Kontrollér, at skærmen ikke er sat i pausetilstand. |
| | Systemet er i beskyttelsestilstand (Sikkerhedstilstand). Det: <ul style="list-style-type: none">– Tænder ikke– Er standset– Starter ikke. | Temperaturen i bilen er for lav eller for høj. Der vises en meddelelse på skærmen: "Systemtemperaturen er høj." Hvis multimediesystemet ikke genstarter, skal du kontakte et autoriseret værksted. |
| | Køretøjet er slukket. | Genstart dit køretøj. |
| Der er ingen lyd. | Lydstyrken er indstillet til et minimum, eller "mute"-funktionen er aktiveret. | Skru op for lydstyrken, eller deaktivér "mute"-funktionen. |
| | Den valgte systemkilde er ikke korrekt. | Kontrollér den valgte systemkilde, og sørg for, at udgangskilden er multimediesystemet. |
| Der kommer ingen lyd fra højttaleren til venstre, højre, foran eller bagved. | Indstillingerne balance eller fader er ikke korrekte. | Indstil lyden balance eller fader korrekt. |

FUNKTIONSFEJL

| SYSTEM | | |
|---|---|---|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Urvisningen er ikke korrekt. | Urindstillingen er sat til "Auto", og systemet modtager ikke længere et GPS-signal. | Køretøjer med "Navigation": Kør i bilen, indtil der modtages et GPS-signal. |
| | | Køretøjer uden "Navigation": Se afsnittet "Systemindstillinger" for at indstille klokken. |
| Visse menurubrikker er ikke tilgængelige. | Nogle funktioner er ikke tilgængelige, mens køretøjet er i bevægelse. | |

7

FUNKTIONSFEJL

Navigation

| NAVIGATION | | |
|---|--|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Der er ingen lyd. | Lydstyrken i menuen "Nav" er slukket eller indstillet på minimum. | Skru op for lyden ("'" i menuen "Nav"), eller deaktiver mute-funktionen. Lydstyrken i GPS-mode kan indstilles under rutevejledningsstemmen. |
| Bilens position på skærmen svarer ikke til dens reelle placering. | Forkert lokalisering af bilen pga. GPS-modtagelsen. | Flyt bilen, indtil du opnår en god modtagelse af GPS-signalerne. |
| | Versionen af multimediesystemets kort kan ikke anvendes. | Opdater multimediesystemets kort. Få mere at vide i kapitlet "Navigationsindstillinger". |
| Indikationerne på skærmen svarer ikke til virkeligheden. | Systemversionen er forældet. | Anskaf den seneste systemversion. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Opdatering af system". |
| Visse menurubrikker er ikke tilgængelige. | På grund af den igangværende betjening er visse rubrikker ikke til rådighed. | |
| Rutevejledning med stemme er ikke mulig. | Navigationssystemet tager ikke højde for, at vejkrydset eller stemmevejledningen er deaktiveret. | Skru op for lyden. Kontrollér, at rutevejledningen med stemme er aktiveret. |

FUNKTIONSFEJL

| NAVIGATION | | |
|---|--|---|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Rutevejledningen med stemme passer ikke til virkeligheden. | Rutevejledningen med stemme kan variere iht. omgivelserne. | Kør iht. de reelle forhold. |
| Den foreslåede rute starter ikke, eller slutter ikke ved den ønskede destination. | Destinationen genkendes ikke af systemet. | Indtast en vej i nærheden af den ønskede destination. |
| | | Opdater multimediesystemets kort. Få mere at vide i kapitlet "Navigationsindstillinger". |

7

FUNKTIONSFEJL

Telefon.

| TELEFON | | |
|--------------------------------|---|---|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Der er ingen ringetone. | Mobiltelefonen er ikke tilsluttet eller forbundet til systemet. Lydstyrken er indstillet til et minimum, eller "mute"-funktionen er aktiveret. | Kontrollér, at mobiltelefonen er tændt eller tilsluttet systemet. Du kan få flere oplysninger i "Eksterne lydilder". Skrue op for ringetonen, eller deaktivér "mute"-funktionen. Kontrollér den valgte systemkilde, og sørg for, at udgangskilden er multimediesystemet. Du kan få flere oplysninger i "Til/frakobling af Bluetooth-apparater". |
| Der kan ikke foretages opkald. | Mobiltelefonen er ikke tilsluttet eller forbundet til systemet. Telefonen er låst. | Kontrollér, at mobiltelefonen er tændt eller tilsluttet systemet. Lås op for telefonen. |
| | Der opstod et funktionsproblem i multimediesystemet. | Genstart multimediesystemet ved at trykke på "tænd/sluk"-knappen og holde den nede, indtil skærmen slukker. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Til/fra". |

FUNKTIONSFEJL

| TELEFON | | |
|-----------------------------|---|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Min kontakliste vises ikke. | Der er for mange kontakter. | Vent, til synkroniseringen stopper. |
| | Adgang til telefonbogen er ikke til-ladt. | Kontrollér, at adgang til telefonbogen er godkendt via køretø-jets multimediesystem. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Telefonbog". |

7

FUNKTIONSFEJL

Medier.

| MEDIER | | |
|---|--|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Der er ingen lyd. | Lydstyrken er indstillet til et minimum, eller "mute"-funktionen er aktiveret. | Skrup op for lydstyrken, eller deaktiver "mute"-funktionen. |
| | Lydkilden er ikke tændt eller tilsluttet systemet. | Kontrollér den valgte systemkilde, og sørg for, at udgangskilden er multimediesystemet. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Eksterne lydkilder". |
| Ingen ekstern lydkilde (MP3-afspiller, bærbar lydafspiller, USB-nøgle, telefon osv.) genkendes af multimediesystemet. | Flere lydkilder blev afbrudt under arbejdet. | Genstart multimediesystemet ved at trykke på "tænd/sluk"-knappen og holde den nede, indtil skærmen slukker. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Til/fra". |

FUNKTIONSFEJL

| MEDIER | | |
|--|--|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Android Auto™/CarPlay™ starter ikke på multimediesystemet. | Android Auto™/CarPlay™ er ikke konfigureret korrekt på din smartphone. | Gå ind på smartphoneproducentens hjemmeside for at finde de tekniske specifikationer. |
| | Din smartphone er ikke kompatibel med WI-FI-forbindelsen til multimediesystemet. | |
| | USB-kablet er ikke kompatibelt med data-overførsel. | Brug et USB-kabel, der anbefales af telefonproducenten, for at appen kan fungere korrekt. |
| | Audiokilden genkendes ikke længere af multimediesystemet under brug. | Genstart multimediesystemet ved at trykke på "tænd/sluk"-knappen og holde den nede, indtil skærmen slukker. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Til/fra". |

7

FUNKTIONSFEJL

| MEDIER | | |
|---|--|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Funktionsfejl for lydkilde (stemmegenkendelse er ikke aktiveret med SIRI/CarPlay™/Android Auto™, MP3-afspiller, bærbar lydafspiller, telefon osv.). | Audiokilden genkendes ikke længere af multimediesystemet under brug. | Genstart multimediesystemet ved at trykke på "tænd/sluk"-knappen og holde den nede, indtil skærmen slukker. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Til/fra". |
| | USB-kablet er ikke kompatibelt med dataoverførsel. | Brug et USB-kabel, der anbefales af telefonproducenten, for at appen kan fungere korrekt. |
| Android Auto™/CarPlay™-funktionsfejl. | Telefonsystem, Android Auto™, CarPlay™ eller applikationsopdatering forstyrrer Android Auto™/CarPlay™-replikeringfunktionen. | Nedgrader til den tidligere version, eller se Android Auto™/indstillingerne for CarPlay™ dit smartphone-mærke. |
| Driftsmæssig fejl med apps til geografisk sporing. | Netværket er ikke tilgængeligt. Geografisk sporing er ikke aktiveret på din telefon. | Find en placering med en stærk signalmodtagelse. Aktivér geografisk sporing på din telefon. |
| Android Auto™ WIFI Funktionsfejl. | Din smartphone er muligvis ikke kompatibel med Android Auto™-funktionen til trådløs replikering. | Kontrollér, om din smartphone er kompatibel med Android Auto™-funktionen til trådløs replikering. |
| Android Auto™/CarPlay™ WIFI funktionsfejl. | Funktionen "WIFI" er ikke aktiveret i multimediesystemet. | Aktivér "WIFI"-funktionen i multimediesystemets menu. |

FUNKTIONSFEJL

| MEDIER | | |
|--|---|--|
| Beskrivelse | Årsager | Løsninger |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI funktionsfejl. | "WIFI"-landet er ikke konfigureret på den korrekte kanal i multimediesystemet. | Konfigurer landet via "WIFI"-funktionen i multimediesystemets menu. |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI funktionsfejl. Meddelelsen "Forbindelsesfejl". | Meddelelsen "Forbindelsesfejl" kan blive vist for visse smartphones, når de er slukket, tilsluttet via WIFI eller i oprindelig app-tilstand (Radio, Navigation osv.). | Der sker ikke andet, end at meddelelsen vises utilsigtet. Ingen løsning (smartphonefejl) undtagen at lade smartphonen være tændt eller i Android Auto™/-CarPlay™ tilstand. |
| Problem med afspilning af en video. | Videoformatet kan ikke læses eller er ikke kompatibelt med køretøjets multimediesystem. | Kontrollér videoformatet. Du kan få flere oplysninger i kapitlet "Video". |

7

ALFABETISK INDHOLDSFORTEGNELSE

Symboler

"Destination"-menu, [20](#)

4x4 info, [87](#)

-menu, [7](#)

A

Adressebog, [41](#)

Afbrydelse af en telefon, [59](#)

Afslut et opkald, [7](#)

Android Auto™ , Carplay™ , [69](#)

B

Bakkamera, [75](#)

Bas, [55](#)

Besvar et opkald, [7](#), [61](#)

Betjening, [15](#)

Betjeninger, [7](#), [17](#)

Bluetooth®, [56](#)

Brændstofforbrug, [81](#)

Brændstoføkonomi, [81](#)

D

Destination, [20](#), [34](#), [41](#)

Detaljeret rute, [20](#), [34](#)

Diskant, [55](#)

drev USB, [90](#)

DAN

E

ECO kørsel, [81](#)

Ekstra kilde, [52](#)

F

Favoritter: slet, [41](#)

Favoritter: tilføj, [20](#)

Frekvensbånd, [43](#)

Funktioner, [4](#)

Funktionsfejl, [15](#), [95](#)

G

Gem en radiostation, [43](#)

Genkendelse af en telefon, [56](#)

GPS : modtager, [26](#), [33](#)

I

Indstillinger, [7](#), [26](#), [43](#), [88](#)

Indstillinger: lyd, [55](#)

Indstillinger: lydbalance foran/bag, [55](#)

Indstillinger: venstre/højre lydbalance, [55](#)

Interessepunkt (IP), [20](#), [30](#), [40](#)

K

Kamera: kamera med flere visninger, [77](#)

Kartografiske symboler, [30](#)

Kilde: lyd, [7](#)

ALFABETISK INDHOLDSFORTEGNELSE

Kommunikationslydstyrke, [19](#)
Konfiguration, [34](#)
Kontakt under rattet, [43](#)
Kort: indstillinger, [40](#)
Kort: visning, [7](#), [40](#)
Køretøjsplacering, [30](#)

L

LIST/LIST-tilstand, [43](#)
Lydindstillinger: radioindstillinger, [7](#)
Lydstyrke, [7](#), [19](#)
Lydstyrke: justeres efter hastighed, [55](#)
Lydstyrke for indgående opkald, [55](#)

M

Medier., [7](#)
MEMO -tilstand, [43](#)
Modtagelse af et opkald, [61](#)
MP3, [52](#)
Multifunktionsskærm, [7](#)
Multi-Sense, [79](#)

N

Navigationsindstillinger: ruteindstillinger, [20](#)
Numerisk tastatur, [17](#)

O

Omvej, [26](#), [34](#)

Ophævelse af genkendelse af en telefon, [56](#)
Opkaldshistorik, [61](#)

P

POI, [20](#), [30](#), [40](#)
Programmeringen af fjernopstart af motoren, [4](#)

R

Radio, [43](#)
RadioIndstillinger, [7](#)
Radiostation, [43](#)
Ratpaneler og -betjeninger, [7](#)
Ringer op, [61](#)
Ring op, [61](#)

S

Skærm: indstillinger, [40](#)
Skærm: navigationsskærm, [34](#)
Skærm: navigationsvisninger, [34](#)
Skærm: standby, [7](#), [15](#)
Slå lydløs til, [19](#)
Stemmegenkendelse, [7](#), [66](#), [66](#), [69](#)
Stop, [15](#)
System: opdatering, [90](#)
Særlig destination: adresse i favoritter, [20](#)

T

Tast et nummer, [61](#)

ALFABETISK INDHOLDSFORTEGNELSE

Trafikoplysninger, [4](#), [20](#), [26](#), [43](#)

Trin, [34](#)

Trådløs oplader, [64](#)

Trådløs oplader: opladningsområde, [64](#)

U

USB, [33](#), [90](#)

USB: USB-port, [33](#)

USB stik, [4](#), [7](#), [52](#), [90](#)

V

Valg: spor, [52](#)

Vejledning: kort, [34](#)

Vejledning: stemme, [7](#), [34](#)

Forholdsregler ved bruk

Det er viktig å følge forholdsreglene under når du bruker systemet, både av sikkerhetsmessige årsaker og for å unngå materiell skade. Du må alltid forholde deg til lovgivningen i landet du befinner deg.



Forsiktighetsregler ved bruk av lydsystemet

- Vent til trafikk- og veiforholdene tillater det før du leser informasjonen på skjermen og bruker kontrollene (på dashbordet eller nær rattet).
- Still inn volumet på et rimelig nivå slik at du også kan høre lyden utenfra.

Forholdsregler i forbindelse med navigering

- Kjør alltid aktpågivende, og ikke stol blindt på navigasjonssystemet.
- Avhengig av det geografiske området kan det hende at "kartet" ikke har oppdatert informasjon om nye veier. Vær oppmerksom. Veitrafikkreglene og veiskiltene skal alltid prioriteres foran kjøreanvisningene som navigeringssystemet gir.

Forholdsregler for å unngå materiell skade

- Ikke forsøk å demontere eller tilpasse systemet, da du risikerer å skade utstyret og skape brannfarlige situasjoner.
- Kontakt en representant for produsenten ved en eventuell feil og/eller hvis det er behov for å demontere utstyret.
- Ikke sett inn fremmede gjenstander i spilleren.
- Ikke bruk produkter som inneholder alkohol og/eller spray væsker på området.

Forholdsregler ved bruk av telefonen

- Det finnes forskrifter for bruk av telefoner i kjøretøyer. Det er ikke tillatt å bruke håndfri telefon under alle kjøreforhold: Føreren skal alltid ha kontroll over kjøretøyet.
- Bruk av telefon mens du kjører er en betydelig distraksjons- og risikofaktor ved alle typer bruk (slå et nummer, selve samtalen, søke etter et nummer i minnet i håndsettet, etc.).



Beskrivelsen av modellene i denne håndboken er basert på de aktuelle spesifikasjonene på tidspunktet den ble skrevet. **Denne håndboken dekker alle eksisterende funksjoner for modellene som er beskrevet. I hvilken grad disse er tilgjengelige, avhenger av utstyrsnivå, hvilke alternativer som er valgt og i hvilket land modellen er solgt. Denne håndboken kan også inneholde informasjon om funksjoner som introduseres senere i modellåret. Skjermbildene i brukerhåndboken kan avvike fra de faktiske skjermbildene som vises i kjøretøyet.** Avhengig av merke og modell til telefonen din, kan enkelte funksjoner være helt eller delvis inkompatible med multimediesystemet i bilen. Kontakt en autorisert forhandler hvis du vil ha flere opplysninger.

INNHold

| | | | |
|---|-----------|-----------------------------|-----------|
| Generell informasjon | 4 | Smarttelefonvisning | 73 |
| Generell beskrivelse | 4 | Kjøretøy | 75 |
| Introduksjon til kontrollene | 7 | Ryggekamera | 75 |
| Slå av, på | 15 | Flervisningskamera | 77 |
| Bruk | 17 | Multi-Sense | 79 |
| Volum | 19 | Eco-kjøring | 81 |
| Navigering | 20 | Fjernstart av motor | 82 |
| Angi et reisemål | 20 | Kjøretøyinnstillinger | 85 |
| Navigeringsinnstillinger | 26 | 4 x 4-info | 87 |
| Lese et kart | 30 | Innstillinger | 88 |
| Navigeringssystemet | 33 | Systeminnstillinger | 88 |
| Veiledning | 34 | Oppdatere systemet | 90 |
| Kartinnstillinger | 40 | Funksjonsfeil | 95 |
| Administrere favorittene | 41 | | |
| Audio/multimedia | 43 | | |
| Velge en bølgelengde | 43 | | |
| Velg en FM-, AM- eller DAB-radiokanal | 44 | | |
| Frekvens-modus | 45 | | |
| Lagre en kanal | 47 | | |
| Radioinnstillinger | 48 | | |
| Video | 50 | | |
| Ekstra lydkilder | 52 | | |
| Lydinnstilling | 55 | | |
| Telefon | 56 | | |
| Pare og koble til en telefon | 56 | | |
| Anropsadministrasjon | 61 | | |
| Trådløs lader | 64 | | |
| Bruke talegjenkjenning | 66 | | |
| Apper | 69 | | |
| Android Auto™, CarPlay™ | 69 | | |

GENERELL BESKRIVELSE

1

Innledning

Hvis kjøretøyet har dette utstyret, har multimedietsystemet følgende funksjoner:

- radioRDS;
- radioDAB;
- bruk av eksterne radiokilder
- håndfri telefon
- talegjenkjenning
- Navigasjonssystem
- veitrafikkmeldinger;
- informasjon om områder der du må være spesielt forsiktig
- Parkeringsassistent (ryggekamera eller flervisningskamera);
- programmering for fjernstart av motor
- informasjon om hellingen til kjøretøyet (4 x 4-informasjon);
- informasjon om kjørestil og kjøreråd for å redusere drivstofforbruket

Radiofunksjoner

Multimedietsystemet kan brukes til å lytte til FM- (frekvensmodulering), DAB- (digitallyd) og AM-radio (forsterkermodulering).

DAB-systemet har bedre lydgjengivelse, og det viser tekstinformasjon om det aktuelle programmet og forskjellig annet.

RDS-systemet viser navnet på enkelte kanaler eller meldinger som sendes av FM-radiokanalene:

- Generell trafikkinformasjon (TA)
- nødmelding(er)

Ekstra lydfunksjon

Du kan lytte på din personlige stereoenhet direkte via høyttalerne i kjøretøyet. Det finnes mange måter å koble til bærbare lydspillere på – det avhenger blant annet av hvilken type enhet du har:

- USB-lyd
- Bluetooth®-tilkobling
- smarttelefonreplikasjon

Du kan kontakte en autorisert forhandler eller gå til produsentens nettsted hvis du vil vite mer om listen over kompatible enheter.

Håndfri telefonfunksjon

Ved hjelp av håndfrisystemet Bluetooth® får du tilgang til følgende funksjoner uten å håndtere telefonen:

- Sende/motta/avvise anrop
- se listen over kontakter fra telefonminnet
- Tilgang til anropslogger for anrop som er mottatt via systemet
- Ringe nødnumre.

Telefonkompatibilitet

Enkelte telefoner er ikke kompatible med det håndfrie telefonsystemet, slik at du ikke kan bruke alle funksjonene eller at du ikke får den best mulige lyd kvaliteten.

Kontakt en autorisert forhandler eller gå til produsentens nettsted hvis du vil vite mer om kompatible telefoner.



Det håndfrie telefonsystemet er bare ment å forenkle kommunikasjonen ved å redusere risikofaktorene, uten å fjerne dem fullstendig. Du må alltid forholde deg til lovgivningen i landet du befinner deg.

Funksjonen for fjernstart av motor

Hvis denne funksjonen er utstyrt, kan du programmere fjernstart av motoren for å varme opp eller ventilere kupeen opptil 24 timer før du skal bruke kjøretøyet.

Driving Eco

Driving Eco-menyen viser en samlet poengsum i sanntid som gjenspeiler kjørestilen din.

GENERELL BESKRIVELSE



For å dra nytte av WIFI-tilkoblingen for Android Auto™ må du påse at du bruker en kompatibel telefon med et aktivt dataabonnement, WIFI-støtte på 5 GHz og den nyeste versjonen av appen Android Auto™.

Navigeringssystemfunksjon

Navigeringssystemet beregner automatisk den geografiske posisjonen til kjøretøyet ved å motta GPS-signaler.

Systemet foreslår en rute til det valgte reisemålet ved hjelp av veikartet. Til slutt vises reiseruten trinn for trinn ved hjelp av skjermen og talemeldinger.

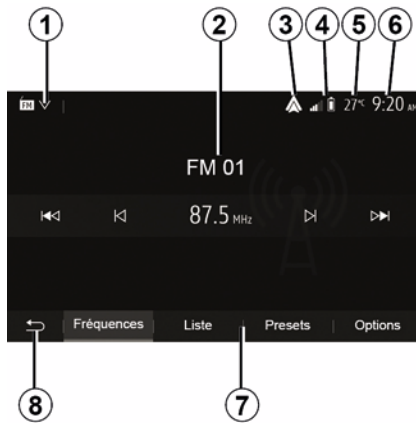
trafikkmeldinger

Denne funksjonen holder deg oppdatert om trafikkforhold i sanntid.

Veisikkerhetsvarsler eller varselpunkter

Med denne tjenesten kan du motta varsler i sanntid, som varsler når du kjører for fort eller posisjonen til områder med veisikkerhetsvarsler.

Skjerner



Menyskjerm

1. Område for valg av modus.

Viser valgt modus. Når området for valg av modus berøres, kommer det opp en rullegardinmeny.

2. Område for innholdsfortegnelse.

Viser innholdet i et menyelement samt relatert informasjon.

3. Snarvei til Android Auto™/CarPlay™.

4. Område for informasjon om telefonsystemet.

Hvis Bluetooth®-systemet eller smarttelefonreplikasjon er aktivert,

vises den mottaks- og batterinivået på den tilkoblede enheten.



5. Utetemperatur

6. Tidsområde.

7. Menyområde:

- Viser undermeny for modus
- den aktuelle menyen utheves

8. Område for Start eller tilbake til navigering.

Avhengig av hvilken modus som er valgt, viser dette området:

- Start-knappen: gå tilbake til startmenyen
- Tilbake-knappen: gå tilbake til forrige skjerm
- Flagg-knappen: gå tilbake til navigasjonsskjermen

GENERELL BESKRIVELSE

1



9. Nattmodus.

10. Område for valg av fjernstart av motoren.

Navigeringsskjerm

Tilgjengelighet avhenger av kjøretøy, land og/eller gjeldende forskrifter.

11 Kartmodus (2D/3D / og 2D Nord).

12 Navnet på den neste veien på ruten.

13 Alternativer for rute og kartinnstilling.

14 Aktuell lydinformasjon.

15 Trafikkmeldinger.

16 Stemmeveiledning ON/OFF.

INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

Systempaneler

Skjermbildevalgene gjøres ved å trykke på ønsket valg på skjermen.

Tilgjengeligheten av navigasjonsskjermen avhenger av kjøretøy, land og/eller gjeldende lovgivning.



INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

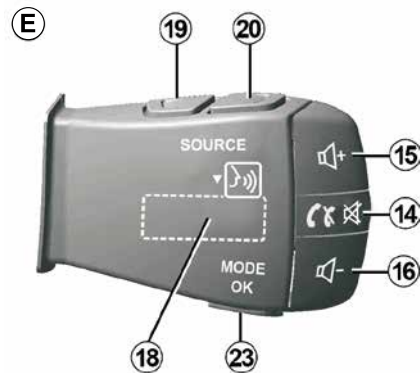
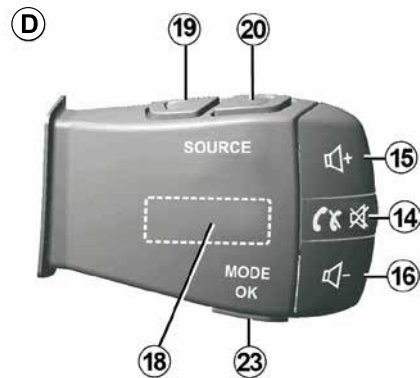
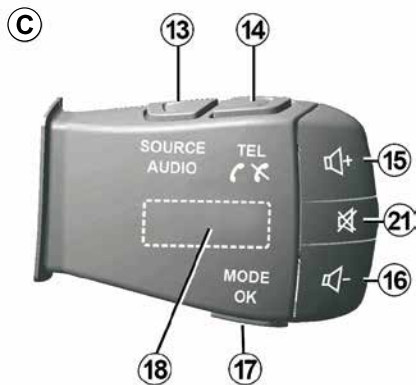
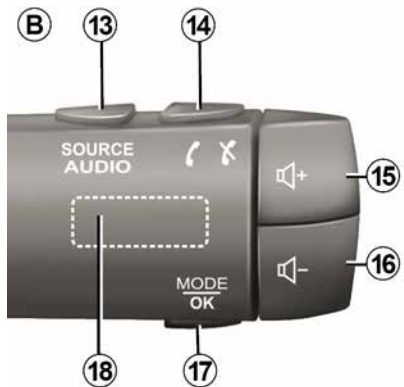
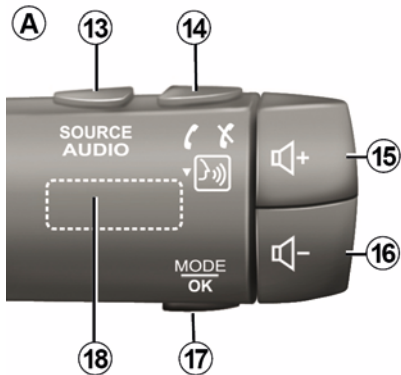
1



INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

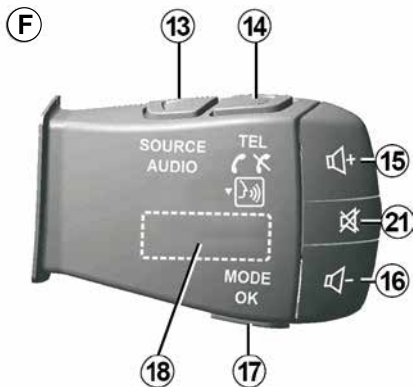
Kontroller på rattstammen

Tilgjengeligheten avhenger av kjøretøymodellen

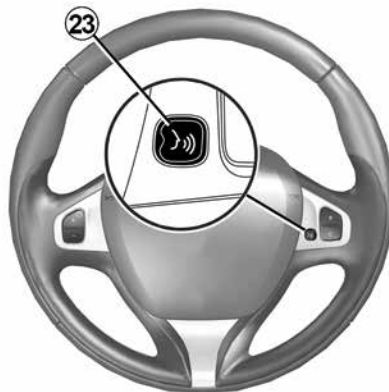
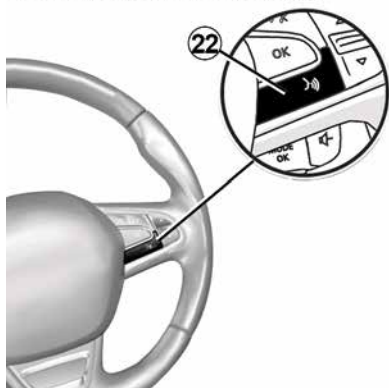


INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

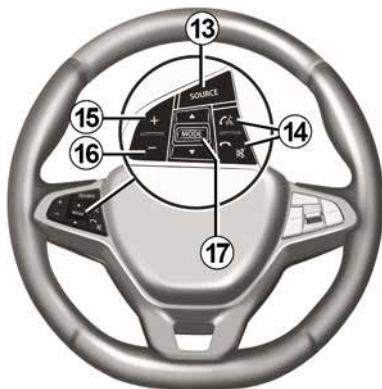
1



Kontroller på rattstammen



INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE



INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

1

Funksjoner

| | Funksjon |
|------------------|---|
| 1 | Trykk: Standbyskjerm ON / OFF. Trykk og hold nede (>10 sekunder) hvis systemet ikke lenger reagerer, eller hvis det låser seg. Dette gjør at multimediesystemet kan startes på nytt. |
| 2, 15, 16 | Juster volumet. |
| 3 | Åpne "Start"-menyen. |
| | Telefon eller ekstra kilder: Avslutt gjeldende vindu for å gå tilbake til navigeringsskjermbildet (gjeldende) eller til forrige skjermbildet. |
| 4 | Åpne menyen "Kjøretøyinnstillinger". |
| 5 | Slett Aktuell rute. |
| 6 | Åpne "Navigasjon"-menyen |
| 7 | Gå til mediet som for øyeblikket spilles av (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 8 | Trafikkinformasjon pågår (TMC). |
| 9 | Tilbake til forrige skjermbilde/meny. |
| 10 | Slå av/på taleveiledning. |
| 11 | Endre kartzoom. |
| 12 | Endre kartvisningsmodusen (2D / 3D / 2D Nord). |

INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

1

| | Funksjon |
|---------------|--|
| 13 | Velg lyd-kilden (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |
| 14 | Ved mottak av et anrop: – Trykk kort på for å besvare anropet. – Langt trykk: Avvis et anrop. Kort trykk under en samtale: avslutte en samtale. Når du lytter til en lyd-kilde: DEAKTIVER/AKTIVER lyden (bare for kontrollene D og E). Kort trykk: Tilgang til "Telefon"-menyen (bare for kontrollene B og C). Trykk: Aktiver/deaktiver tale-gjenkjenning på telefonen (bare for kontrollene A og F). |
| 15 | Øk lyd-styrken til lyd-kilden som er i bruk. |
| 16 | Reduser lyd-styrken til lyd-kilden som er i bruk. |
| 15+16 | "DEAKTIVER/AKTIVER"lyden (bare for kontrollene A og B). |
| 17, 23 | Radio: endre radiokanalmodus ("Frekvens", "Liste", "Lagret"). USB / mediakilde for bærbar digital lyd-avspiller: Endre avspillingsmodus for mediet som spilles av for øyeblikket ("Hoved" eller "Liste"). |
| 18 | Bakre hjul: – Radio: skifte radiomodus (frekvens/Liste/forhåndsinnstilling); – Media: Forrige/neste spor. |
| 19 | Gå til den forrige lyd-kilden (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). |

INTRODUKSJON TIL KONTROLLENE

1

| | Funksjon |
|-----------|--|
| 20 | Et kort trykk tar deg til neste lydkilde (FM/AM/DAB/USB/Bluetooth®). Trykk inn og hold: Aktiver/deaktiver talegjenkjenning på smarttelefonen (bare for kontroll E). |
| 21 | Radiodemping av/på. Midlertidig stoppe / spille av lydspor. Avbryt talesynthesizeren i talegjenkjenningssystemet. |
| 22 | Aktiver/deaktiver talegjenkjenning på smarttelefonen hvis den er koblet til multimediesystemet. |

SLÅ AV, PÅ

Slå den på



Multimediesystemet slås på automatisk når tenningen slås på. Hvis ikke trykker du på knapp **A** for å slå på multimediesystemet.


Du kan bruke systemet i 20 minutter etter at tenningen er slått av. Trykk på **A**-knappen for å la multimediesystemet være påslått i ca. 20 minutter til.

Slå av

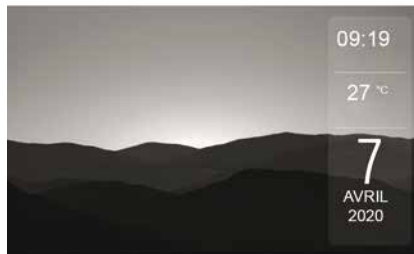
Det kan ta noen minutter før multimediesystemet oppdateres og deaktiveres etter at tenningen er slått av, avhengig av hvilke programmer som brukes.

NOR

Trykk på og hold inne **A**-knappen (til du får opp en svart skjerm) for å starte multimediesystemet på nytt.

 Hvis temperaturen er for lav eller for høy i kjøretøyet, vil det **av sikkerhetsmessige årsaker** ikke være mulig å starte multimediesystemet, eller det slås av automatisk. Vent litt til temperaturen går tilbake til et passende nivå og multimediesystemet igjen fungerer på riktig måte.

Standbyskjerm



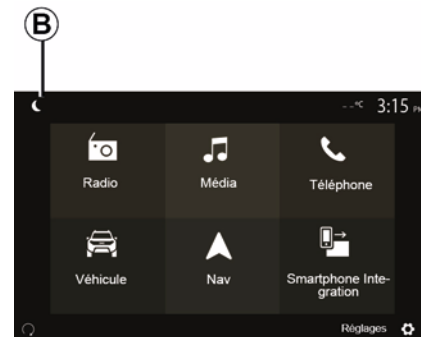
I standbyskjermmodus kan skjermen slås av.

I standbyklokkemodus fungerer ikke radioen eller veiledningssystemet.

Avhengig av kjøretøyet viser standbyskjermen klokkeslettet og utetemperaturen.

Trykk kort på **A** for å aktivere/deaktivere standbyskjermen.

Nattmodus

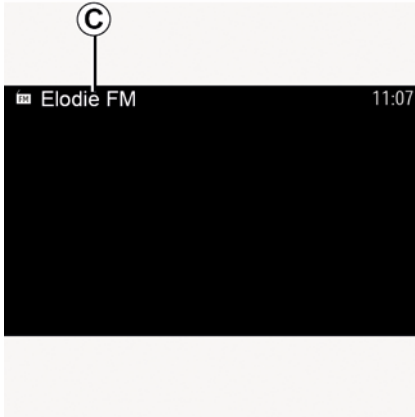


Når du aktiverer nattmodus, deaktiveres bakgrunnsbelysningen på skjermen.

Gå til startskjermbildet og trykk på **B** for å aktivere nattmodus.

SLÅ AV, PÅ

1

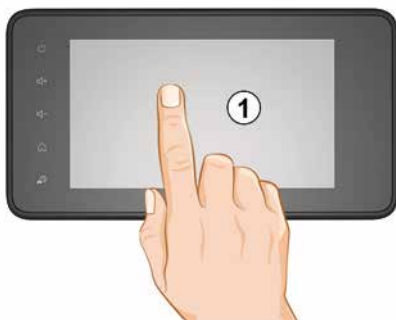


I denne modusen vises mediekilden eller radiokanalen som spilles av for øyeblikket, på skjermen **C**.

Trykk på skjermen for å avslutte mørk modus.

BRUK

Multimedieskjerm 1



Trykk kort på:

- Velge element
- Utføre element (medieavspillingsskjerm)

Hvis du trykker på den neste knappen fra "Media", "Spill"-menyen, byttes det til neste tittel.

Hold inne:

- lagrer et element (for eksempel radiokanal).

Hvis du holder det forhåndsinnstilte tallet fra "Radio", "Lagret"-menyen, lagres radiokanalen som for øyeblikket spiller.

- Rask blanding

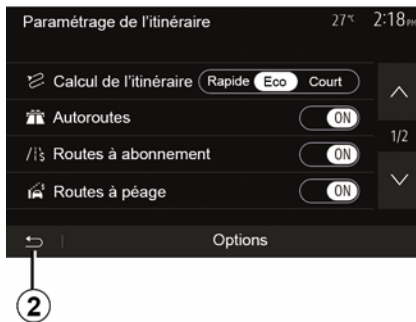
NOR

Når du trykker med lange trykk på liste ned-knappene, blas det (per side) raskt.

- Spole raskt frem- eller bakover (medieavspillingsskjerm)

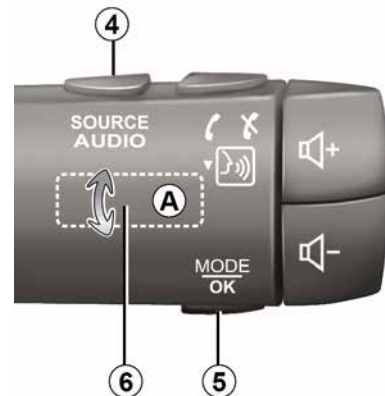
Hvis du holder "Spol fremover/bakover"-knappen fra "Media", "Spill"-menyen, spoles sporet som spilles av, fremover/bakover.

Tilbake til forrige meny "Velkommen"



Systemet går direkte til "Hjem"-menyen hvis du holder inne **2** eller trykker kort på **3** uansett hvor du er i systemet.

Lyd: bruke rattstammekontrollene



BRUK

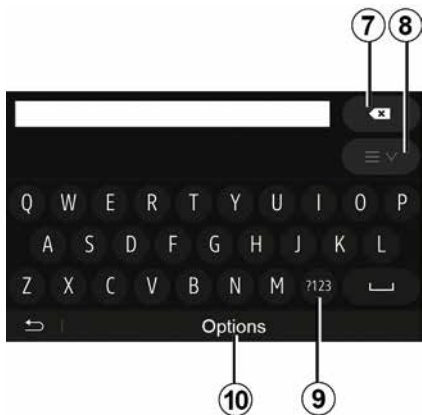
1 Tilgjengeligheten avhenger av kjøretøymodellen

Trykk på knapp **5** for å endre søkemodusen for radiokanal.

Roter hjulet **6** for å bytte kanalen (bevegelse **A**).

Trykk på **4** for å bytte kilden (USB, AM, FM, DAB og Bluetooth®).

Bruke et alfabetisk tastatur



Når du angir en overskrift med et alfabetisk tastatur, velger du hver bokstav med tastaturet.

Når du velger hver bokstav, demper systemet lysstyrken for bestemte bokstaver for å hjelpe deg med å legge dem inn.

Trykk på **7** for å slette det siste tegnet som ble angitt.

Trykk på **8** for å vise listen med resultater. Trykk om nødvendig på **8** igjen for å gå tilbake til det alfabetiske tastaturet.

Trykk på **9** for å bruke tallene eller symbolene.

Trykk på **10** for å endre tastaturkonfigurasjonen.

VOLUM

Volum

Juster lydnivået når du lytter til ulike kilder, meldinger, ringetoner og telefonkommunikasjon:

- ved å vri eller trykke på knappen **2** på frontpanelet til multimediesystemet.
- ved å trykke på kontrollen **15** eller **16** på rattstammekontrollen.

Se informasjonen om Lydpreferanser i avsnittet Lydinnstillinger for å justere denne funksjonen.

Radiokilden som det lyttes til, forstyrres når TA-trafikkmeldinger, nye varsler eller en varselmelding mottas.

Merk: Volumet som blir brukt under avspilling lagres ikke til neste gang du starter systemet.



Still inn volumet på et rimelig nivå slik at du også kan høre lyden utenfra.

Volumjustering i henhold til hastighet

Når denne funksjonen er aktivert, varierer lyd- og navigeringsvolumet i henhold til kjøretøyets hastighet.

Se informasjonen om "Hastighetsavhengig lydstyrkekontroll" i avsnittet "Lydinnstillinger" for å aktivere og justere denne funksjonen.

Demp

Slik slår du av lyden:

- rattkontrollen: trykk kort på knappen **21**;

eller

- multimediepanel: trykk på knappen **2**;

eller

- rattstammekontrollene **D** og **E**: trykk på knappen **14**;

eller

- rattstammekontrollene **A**, **B** og **F**: trykk på knappene **15** og **16** samtidig.

MUTE-ikonet vises øverst på skjermen.

Slik kan du fortsette å lytte til gjeldende lydkilde:

- rattkontrollen: trykk kort på knappen **21**;

eller

- multimediepanel: trykk på knappen **1**;

eller

- rattstammekontrollene **D**, **E**: trykk på knappen **14**;

eller

- rattstammekontrollene **A**, **B** og **K**: trykk på knappene **15** og **16** samtidig.

Denne funksjonen deaktiveres automatisk når du bruker volumkontrollen, eller når en nyhetsmelding sendes (veitrafikk, nyheter, informasjon om nødstilfeller osv.).

ANGI ET REISEMÅL

Destinasjonsmeny

2 Gå til startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Destinasjon" for å åpne destinasjonsmenyen.

I destinasjonsmenyen kan du angi en destinasjon på flere måter:

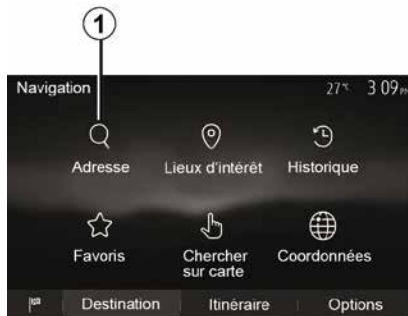
- Angi en adresse (fullstendig eller delvis);
- Velg en adresse fra "Interessepunkter"
- Velg en destinasjon fra tidligere destinasjoner;
- Velg en adresse fra Favoritter;
- Velg en destinasjon på kartet;
- Velg en lengde- og breddegrad.

Angi en adresse

Trykk på **1** for å angi en adresse.

Dette elementet gir deg mulighet til å legge inn en fullstendig adresse eller deler av den: land, by, gate og gatenummer.

Merk: det er bare mulig å velge adresser som finnes på det digitale kartet.



Ved førstegangs bruk:

- trykk på "Land";
- Angi navnet på ønsket land ved å bruke tastaturet.

Når du angir adressen, tones bestemte bokstaver ned av systemet for å hjelpe deg med å legge inn adressen.

Systemet kan foreslå flere landlister når du trykker på **2**. Velg ønsket land på listene.

- Gjør det samme for "By/sted", Gate, "Sidegate" og "Husnummer".



Merk:

- "Sidegate" og "Husnummer" kan aktiveres når du har valgt "Gate";
- Når du angir gaten, er det ikke nødvendig å angi veitype (gate, aveny, boulevard osv.).
- Systemet lagrer tidligere adresse i minnet. Når du har lagt inn en destinasjon etter adresse, blir denne adressen vist neste gang enheten brukes.

ANGI ET REISEMÅL

Velg fra "Interessepunkter" (POI)



Du kan velge destinasjonen fra interessepunktene.

Du kan finne et sted på flere måter:

- med hurtigsøkfunksjonen finner du raskt frem til et sted i nærheten ut fra navnet;
- med funksjonen for forhåndsinnstilt søk kan du finne steder det ofte er søkt på med bare noen få trykk på skjermen;
- Du kan søke etter et sted ut fra kategori.

Hurtigsøk for interessepunkter

Med hurtigsøkfunksjonen kan du raskt finne et sted.

Trykk på et sted på kartet for å søke etter interessepunkter. Avhengig av posisjonen din blir ett eller flere 3 punkter vist på skjermen.

Trykk på 4 og "Interessepunkter rundt markøren" for å vise listen over interessepunkter med navn og avstand til stedet som er valgt.

Søke etter interessepunkter ved å bruke forhåndsinnstilte kategorier

Med funksjonen for forhåndsinnstilt søk kan du raskt finne stedene som det oftest er søkt på.

Fra startskjermen trykker du på "Nav", "Meny", "Destinasjon", "Interessepunkter" for å åpne forhåndsinnstilte kategorier.



Kategorier (bensinstasjon/parkeringsplass/restaurant)

- Hvis det finnes en aktiv rute, søkes det etter "Bensinstasjon" og "Restaurant" langs ruten. Det søkes etter interessepunktet "Parkerings" rundt destinasjonen.
- Hvis det ikke er noen aktiv rute (ingen destinasjon er valgt), søkes det etter disse stedene rundt gjeldende posisjon.
- Hvis gjeldende posisjon ikke er tilgjengelig (ikke noe GPS-signal), søkes det etter dem rundt den siste kjente posisjonen.



Søke etter interessepunkter ut fra kategori

Du kan søke etter interessepunkter ut fra kategorier og underkategorier.

ANGI ET REISEMÅL

Fra startskjermen trykker du på "Nav", "Meny", "Destinasjon", "Interessepunkter", "Tilpasset søk".

2

Velg området der det skal søkes etter stedet:

- Trykk på "I en by" for å søke etter et sted i en by (resultatlisten er ordnet etter avstanden fra sentrum i valgt by).
- Trykk på "Langs ruten" for å søke langs den aktive ruten istedenfor rundt et gitt sted. Dette er nyttig når du søker etter et stoppested som bare fører til en liten omvei, som søk etter bensinstasjoner eller restauranter i nærheten (resultatlisten blir rangert etter lengden på omveien).
- Trykk på "Rundt posisjonen min" for å søke rundt gjeldende posisjon, eller hvis dette ikke er tilgjengelig, rundt den sist kjente posisjonen (resultatlisten ordnes etter avstanden fra denne posisjonen).
- Trykk på "I nærheten av destinasjonen" for å søke etter et sted rundt destinasjonen til den aktive ruten (resultatlisten ordnes etter avstanden fra destinasjonen).

Velge en destinasjon fra tidligere destinasjoner



Trykk på **5** for å finne en destinasjon du tidligere har angitt.

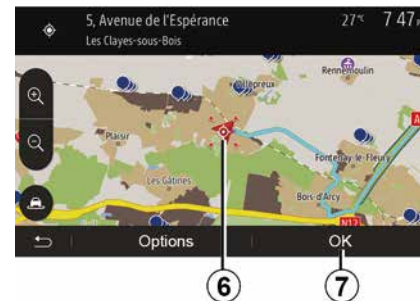
Velge en adresse fra Favoritter

Du kan finne reisemålet til et sted som er lagret i Favoritter. Det anbefales at du lagrer destinasjonen som du reiser til ofte, på forhånd for å kunne bruke denne funksjonen mer effektivt.

Lagre først favorittdestinasjonene ved å søke etter adressen. Se delen "Administrere favoritter".

Gå til startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Destinasjon", "Favoritter" for å vise listen over favorittdestinasjoner.

Velge en destinasjon på kartet



Her kan du søke etter en destinasjon ved å bla på kartet.

- Gå til startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Destinasjon", "Søk på kartet" for å velge destinasjonen på kartet;
- Trykk deretter på stedet på kartet som du vil velge som destinasjon. Punkt **6** vises;
- trykk på "**7**" for å bekrefte.

ANGI ET REISEMÅL

Angi koordinatene for destinasjonen



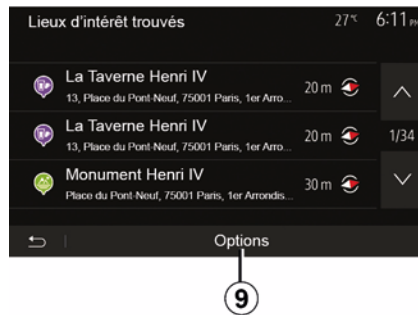
Her kan du søke etter en destinasjon ved å angi koordinater.

Åpne startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Destinasjon", "Koordinater".

Du kan angi lengde- og breddegrader i følgende formater: desimalgrader, grader og desimalminutter eller grader, minutter og desimalsekunder.

Trykk på **8** og UTM for å angi koordinatene i UTM-format.

Sortere listen



Resultatet etter søk etter en destinasjon ut fra interessepunkt, historikk og favoritter kan sorteres etter navn og avstand. Hvis det finnes en aktiv rute, kan den sorteres ut fra omvei. Trykk på **9** for å vise kartet på skjermen.

Finne en destinasjon ut fra navn

Når du velger en destinasjon ut fra interessepunkt, historikk eller favoritter, kan du søke etter en destinasjon på listen ut fra navn. Trykk på "Søk", og skriv inn navnet ved å bruke tastaturet.

Bekrefter destinasjonen



Du har flere alternativer før du bekrefter en destinasjon:

- « OK » ;
- « « ».

En 10 sekunders nedtelling starter. Hvis du ikke foretar deg noe i løpet av denne tiden, starter navigeringen automatisk.

« OK »

- Hvis det ikke er noen aktiv rute (destinasjon er ikke valgt), trykker du på **10** for å bekrefte destinasjonen som en ny rute.

ANGI ET REISEMÅL

2



– Hvis en aktiv rute finnes, kan du velge destinasjonen som en ny rute eller etappe. Trykk på **10** og deretter på "Ny rute" eller på "Veipunkt".

« »

Før nedtellingen på 10 sekunder avsluttes, vises følgende valg på skjermen:

"Andre ruter"

Trykk på **11** for å bytte eller endre ruten.



« Rute »

Trykk på **12** for å vise detaljene for ruten. Se delen "Navigering".

"Konfigurere en rute"

Trykk på **13** for å justere ruten ut fra ønskede veier og rutemodus.

"Simuler navigasjon"

Trykk på **15** for å vise en simulering av ruten du har valgt. Se delen "Navigering".



"Aktuell trafikk"

Med denne funksjonen kan du hente informasjon om trafikkhendelser i løpet av reisen eller i nærheten av der du er. For å åpne dette trykker du på **14** og velger deretter "Aktuell trafikk".

« »

På slutten av nedtellingen på 10 sekunder, vises følgende valg på skjermen:

"Legg til som favoritt"

Trykk på **17** for å lagre valgt destinasjon i favorittdestinasjonene.

"Aktuell trafikk"

Trykk på **16** for å hente informasjon om trafikkhendelser som er flagget på ruten eller i nærheten av der du er.

ANGI ET REISEMÅL

"Info"

Trykk på **20** for å vise adresse, breddegrad, lengdegrad og telefonnummer for et interessepunkt (bare aktivert når du har valgt et interessepunkt).

"Gå tilbake til kjøretøy"

Trykk på **19** for å gå tilbake til gjeldende kjøretøyposisjon.

Merk: Hvis du vil lukke ""-vinduet, trykker du på **18**.

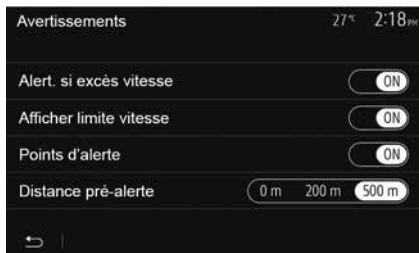
NAVIGERINGSINNSTILLINGER

"Advarsler"

Med dette elementet kan du angi advarsler.

Advarsel ved for høy hastighet

Kart kan inneholde informasjon om fartsgrensene på veidelene. Systemet kan varsle deg hvis du kjører over gjeldende grense.



Det kan hende at denne informasjonen ikke er tilgjengelig for ditt område, eller det kan hende at den ikke stemmer helt for alle veiene på kartet.

Følgende varselstyper er tilgjengelige:

– Lydsignal: Du får en ikke-verbal advarsel når du kjører over fartsgrensen;

– Visuelt advarsel: Gjeldende fartsgrense vises og blinker rødt på kartet når du kjører over grensen.

Trykk på "On" eller "Off" for å aktivere eller deaktivere advarselen.

Fartsgrense alltid synlig

Aktiver eller deaktiver fartsgrensevisningen for delen av veien du kjører, ved å trykke på "On" eller "Off".

Varselpunktadvarsler

Når føreren kjører inn i et område der det må vises særlig aktsomhet, vises et visuelt varsel signal på skjermen sammen med et lydsignal. Disse fareområdene er deler av veien der førere må være særlig på vakt. De kan være permanente eller midlertidige. Du kan aktivere eller deaktivere denne funksjonen.

Forhåndsvarsling om avstand

Du kan velge en avstand fra en rekke alternativer, for å angi avstanden du ønsker å bli varslet om for et fareområde.



I visse land er det ulovlig å laste ned og aktivere varselområder, og dette kan medføre rettsforfølgelse.

"Konfigurere en rute"



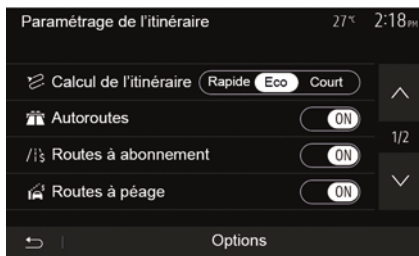
Med denne funksjonen kan du angi hvordan ruten beregnes.

« Ruteberegning »

Dette systemet tilbyr tre kriterier for å beregne en rute:

- "Rask": gir en rask rute hvis du kan kjøre ved eller nær fartsgrensen på alle veier;
- "Kort": gir en kort rute for å redusere reiseavstanden;

NAVIGERINGSINNSTILLINGER



– "Eco": denne modusen er et kompromiss mellom raske og korte rutemoduser. Hvis du kan spare en viss avstand ved å kjøre litt lenger i forhold til tid, gjør den nettopp det. Den beregnede ruten kan være kortere enn den raske, men ikke betydelig langsommere.

"Motorveier"

Det kan hende at du må unngå motorveier når du kjører en treg bil, eller når du sleper et annet kjøretøy.

"Bomveier"

Du kan godkjenne eller nekte godkjenning av veier som krever kjøp av spesiell godkjenning i en bestemt periode.

"Bomveier"

NOR

Du kan godkjenne eller nekte godkjenning av bruk av bomveier.

"Ferger"

Du kan godkjenne eller nekte godkjenning for alle typer ferger, båter og tog.

"Samkjøring"

Med denne funksjonen kan du vise veier som bare er beregnet for samkjøring.

"Skogsveier"

Du kan godkjenne eller nekte godkjenning av bruk av skogsveier.



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

"Kartinstillinger"



Du finner mer informasjon i avsnittet "Kartinstillinger".

"Språkinnstilling"

Med denne funksjonen kan du endre språket for taleveiledningen. Se avsnittet "Veiledning" i denne håndboken.

NAVIGERINGSINNSTILLINGER

"Dataformat"

2



Med denne funksjonen kan du endre formatet på koordinater. Dette systemet har tre formattyper.

GPS

A



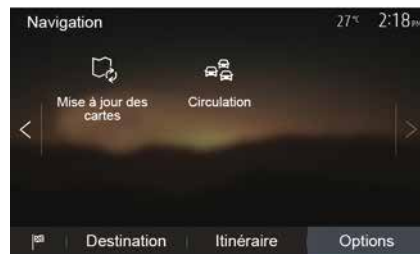
Med denne funksjonen kan du sjekke statusen for GPS-satellitter. Trykk på "GPS" for å se GPS-informasjonen (skjerm A).



Forholdsregler i forbindelse med navigering

Kjør alltid aktpågivende, og ikke stol blindt på navigasjonssystemet.

"Kartoppdatering"



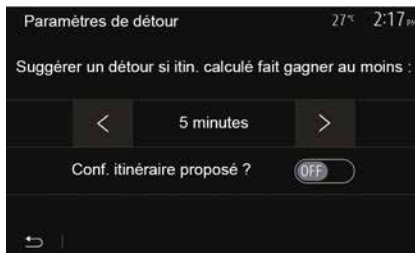
Med denne funksjonen kan du sjekke datoene for de nyeste oppdateringene.

"Trafikk"

Med denne funksjonen kan du aktivere eller deaktivere "Trafikktjeneste", flagge ulike hendelser og administrere alternative ruter ved ulykker eller trafikkork.

NAVIGERINGSINNSTILLINGER

2



« Trafikktjeneste »

Du kan aktivere eller deaktivere advarsler for ulike hendelser som oppstår på ruten.

"Omkjøring"

Med denne funksjonen kan du spare tid når en hendelse oppstår på reisen, ved å komme med en alternativ rute.

I multimediesystemet kan du velge en tid. Etter denne tiden foreslås det en ny rute til deg med en omvei for å spare tid.

"Hendelstyper"

Med denne funksjonen kan du velge typen hendelser som skal vises under navigering:

- "Alle hendelser";
- "Trafikkhendelser";
- "Stengte eller blokkerte veier";
- "Ulykke";
- ...



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

LESE ET KART

Karttast

2



3 2

1. Steder av interesse (POI).
2. Trafikkinnstillinger.
3. Tilbake til det forrige skjermbildet.
4. Alternativer for navigeringsskjerm
5. Visningsmoduser 3D, 2D, 2D Nord (kartet viser alltid nord øverst på skjermen).
6. Zoom inn eller ut.
7. Navnet ved siden av hovedveien eller veiskiltinformasjonen hvis aktuelt.



8. Rute beregnet av navigeringssystemet.
9. Avstand til og indikasjon på neste retningsendring
10. Avstand som gjenstår til destinasjonen.
11. Anslått ankomsttid.
12. Posisjonen til kjøretøyet på navigasjonskartet.
13. Mediet som for øyeblikket spiller.
14. Trafikkmeldinger Trykk på dette området for å finne hendelser på ruten.
15. Slå av/på taleveiledning.

Vise kartet

For å vise kartet rundt kjøretøyets gjeldende posisjon trykker du på "Start", "Nav".

Trykk på kartskjermen.

For å flytte rundt på navigasjonskartet drar du i ønsket retning på skjermen. Avhengig av skjermbildet trykker du på 2 eller 3 for å gå tilbake til gjeldende plassering.

GPS-posisjon

Med denne funksjonen kan du finne det geografiske området til den valgte posisjonen (Adresse/lengdegrad/breddegrad).

Trykk på ønsket posisjon på skjermen. Trykk på "", og trykk deretter på "Info" for å finne den nøyaktige posisjonen til det valgte stedet.

Kartikoner

Navigeringssystemet bruker symbolet 1 til å vise interessepunkter (POI). Se informasjonen om Vise interessepunkter i avsnittet Kartinnstillinger.

LESE ET KART

"Hvor er jeg?"



16

Med denne funksjonen kan du sjekke informasjon om gjeldende plassering og søke etter POI i nærheten. Den fungerer når GPS er aktivert.

Når ruten allerede er i gang, trykker du på området **7** for å få tilgang til skjermbildet "Hvor er jeg".

Denne skjermen omfatter følgende informasjon:

- breddegrad;
- lengdegrad;
- høyde;
- husnummer
- gjeldende adresse



landinformasjon

Trykk på **16** og deretter på "Info etter land".

Med denne funksjonen kan du vise landinformasjon avhengig av gjeldende plassering.

Denne skjermen omfatter følgende informasjon:

- fartsgrense.

Merk: Fartsgrenser vises for hovedveier. Måleenheter som vises, avhenger av regionale innstillinger. Hvis ingen data er tilgjengelige, vises "-" i stedet for tabell og nummer.

- retningsnummer for land
- nødnummer

– juridiske begrensninger som gjelder i landet:

- maksimal tillatt promille
- reflekvest kreves
- brannslukningsapparat kreves
- frontlys må være på hele tiden
- reservepærer kreves
- førstehjelpsutstyr kreves
- varselтрекant kreves
- hjelm kreves for motorsyklister
- snøkjettinger kreves om vinteren
- snøkjettinger anbefales om vinteren
- vinterdekk kreves om vinteren;
- vinterdekk anbefales om vinteren;

2



17

"Hjelp i nærheten"

Med denne funksjonen kan du søke etter hjelp i nærheten av gjeldende plassering.

LESE ET KART

Trykk på **17** for å åpne et nytt skjermbilde for raskt søk.

2



Informasjon på dette skjermbildet:

- bilverksteder
- helse- og nødtjenester
- politistasjoner
- bensinstasjoner

NAVIGERINGSSYSTEMET

Navigeringssystemet

På utstyrte kjøretøy vil navigeringssystemet bestemme hvor du befinner deg, og veilede deg med følgende informasjon:

- fra GPS-mottakerenGPS;
- fra det digitale kartet

GPS-mottaker

Navigasjonssystemet bruker GPS-satellitter (Global Positioning System) i bane rundt jorden.

GPS-mottakeren mottar signaler som sendes fra flere satellitter. Systemet kan dermed finne posisjonen til kjøretøyet.

Merk: Når du har forflyttet deg langt uten å kjøre (ferge, tog), kan systemet bruke flere minutter på å justere seg før det går tilbake til normal drift.

Det digitale kartet

Det digitale kartet omfatter veikart og bykart som systemet trenger.

"Kart" USBUSB-minnepinne

Installer den nyeste versjonen ved å sette inn USB-minnepinnen i en datamaskin som er koblet til Internett. Se avsnittet Kartoppdatering.

Merk: USB-minnepinnen følger ikke med systemet.

Bruk alltid den nyeste versjonen hvis det er mulig.

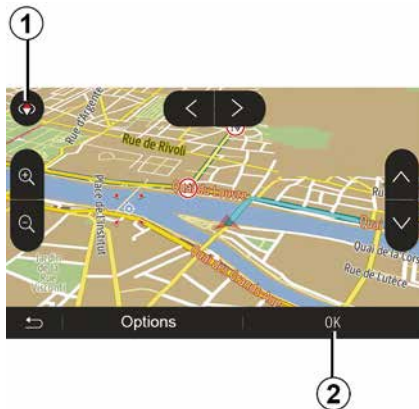
Sette inn USB-minnepinnen

Sett inn USB-minnepinnen i **A**-porten i bilen. Se kjøretøyets brukerhåndbok (ved behov) for å finne plasseringen av USB **A**-porten.



VEILEDNING

Aktivere navigering



Trykk på **2**, eller vent 10 sekunder etter at du har angitt en destinasjon. Navigering starter.

Merk: Du kan samhandle med kartet når som helst ved å dra det i ønsket retning eller trykke på skjermen.

Navigeringsskjermbilder



Systemet har flere ulike navigasjonskart.

Trykk på **3** for å endre kartvisningen og åpne rullegardinmenyen. Velg deretter en av de ulike visningene:

- 2D ;
- 3D ;
- 2D Nord

Du kan også endre kartvisningen ved å trykke på kompasset **1** på kartet.



Fullskjermmodus (2D, 3D eller 2D Nord)

I denne modusen kan du vise navigasjonskartet på hele skjermen.

Informasjon om ankomsttid og avstand som gjenstår til destinasjonen, vises i **5**.

Indikasjon på neste retningsendring finner du i **4**.

VEILEDNING



Kart over kryss

Under navigering før hver retningsendring.

Alternativ rute

Systemet gir deg en alternativ rute ved en ulykke eller hvis det er mye trafikk langs den planlagte ruten. Trykk på "Ja" eller "Nei" etter ønske.

Trafikksammendrag

Under navigering kan du få trafikkmeldinger når som helst ved å trykke på **6**.



Skjermbildet viser ulike hendelser som dukker opp på ruten. Systemet viser deg lengden på forsinkelser forårsaket av disse hendelsene på ruten. Trykk på **8** for å endre innstillingene for hendelsesvisning. Trykk på **10** for å ta en omvei, **9** for å åpne trafikkalternativer (se avsnitt "Navigeringsinnstillinger") eller **7** for å gå tilbake til navigering.

Merk: Trafikkmeldinger er avhengig av abonnementet ditt og signalmottaket.



Visning av kryss på motorvei

Under navigering, før hvert kryss på motorveien, viser systemet en tredimensjonal visning av krysset.

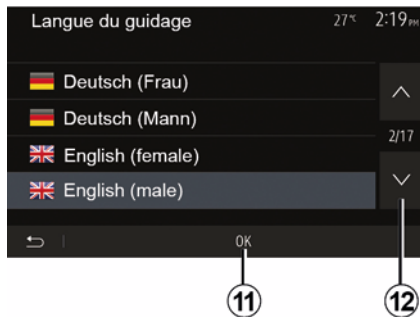
Merk: For noen kryss vises det bare en navigeringsspil på kartet.

Systemet går tilbake til normal modus når du har kjørt forbi krysset.

VEILEDNING

Endre språket for taleveiledning

2



Trykk på "Hjem", "Nav", "", "Angi språk" for å endre språket for taleveiledningen.

Bla i språklisten ved å trykke på **12**. Velg ønsket språk, og trykk på **11** for å bekrefte.

Se informasjonen om "Lydpreferanser" i avsnittet "Lydinstillinger" for å angi lyden for taleveiledning.

Lytte til radio under taleveiledning



Når du lytter til en radiokanal under taleveiledning, og før hver retningsendring, kutter systemet midlertidig lyden for radioen til du har kjørt forbi krysset.

Du kan åpne lytteskjermbildet for radiokanalen under navigering ved å trykke på **13**. Trykk på **14** for å gå tilbake til navigasjonsskjermen. Hold nede **14** i rundt tre sekunder for å gå tilbake til hovedmenyen.

Ruteinformasjon



Med denne funksjonen kan du vise ruten.

Trykk på "Hjem", "Nav", "Rute" etter at du har angitt en destinasjon.

Du får seks valg:

- "Rediger rute";
- "Unngå";
- « Oversikt » ;
- "Slett rute";
- "Andre ruter";
- « Rute ».

VEILEDNING



15

Ruteoversikt

Gå til startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Rute", "Oversikt" for å se et kart med en oversikt over den aktive ruten.

Følgende informasjon oppgis:

- navnet og/eller adressen til destinasjonen
- total tid for ruten
- total avstand for ruten
- spesielle punkter og deler på ruten (f.eks. bomstasjoner, bomveier, motorveier osv.);
- alternative ruter (f.eks.: "Kort", "Rask", "Økonomisk").

Trykk på **15** for å vise følgende alternativer:

- "Advarsler";

- "Konfigurerer en rute";
- "Kartinnstillinger";
- "Språkinnstilling";
- "Dataformat";
- « GPS » ;
- « Oppdatering av kart » ;
- "Trafikk".

Merk: Se neste side for mer informasjon.



16

17

18

19

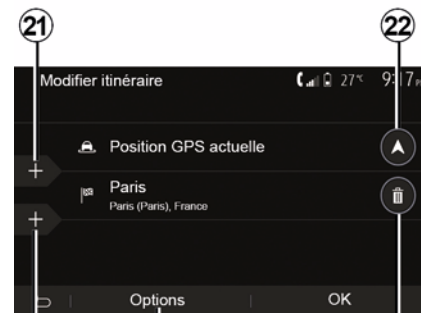
20

"Simuler navigasjon"

Gå til startskjermen og trykk på "Nav", "Meny", "Rute", "Oversikt", "", "Simuler navigasjon" for å simulere ruten du tar til destinasjonen.

- Start eller stopp simuleringen midlertidig ved å trykke på **18**.
- Trykk på **20** for å øke hastigheten på simuleringen.

- Du kan forlate rutesimuleringen når som helst ved å trykke på **16**.
- Trykk på **17** eller **19** for å gå til forrige/neste manøver.



21

22

25

24

23

Etapper og destinasjon

Trykk på "Hjem", "Nav", "Rute", "Rediger rute" for å endre ruten ved å legge til, endre eller slette etapper.

Trykk på **21** for å legge til etapper og **25** for å legge til en ny destinasjon. Du kan legge inn en destinasjon på flere måter. Se avsnittet Angi en destinasjon.

- Trykk på **23** for å slette en destinasjon.
- Trykk på **24** for å endre rekkefølgen på listen.

VEILEDNING

– Trykk på **22** for å bytte avreiseadressen for ruten.

2



Unngå

Trykk på "Hjem", "Nav", "Rute", "Unngå" for å ta en omvei. Trykk på et område på listen avhengig av ønsket omvei.

Trykk på **27** for å bytte området.

Bekreft den nye ruten ved å trykke på **26**.

Avbryt ruteveiledning

Du kan når som helst stoppe navigeringen.

Trykk på "Hjem", "Nav", "Rute", "Slett rute" for å annullere den aktive ruten.



Alternative ruter

I denne delen kan du endre planleggingsmetoden for ruten. Tre moduser er tilgjengelige, slik at du kan endre ruteplanleggingsmetoden:

- « Rask » ;
- "Økonomisk";
- « Kort ».

Se informasjonen under "Ruteinnstillinger" i avsnittet "Navigeringsinnstillinger".

Trykk på "Hjem", "Nav", "Rute", "Andre ruter" og deretter på **A**, **B** eller **C** for å bekrefte den nye ruten. Trykk på **28** for å gå tilbake til forrige skjermbilde.



« Rute »

Med denne funksjonen kan du vise ruteplanen. Flere detaljer for ruten vises:

- piler for retningsendring
- veinummer
- avstand før et kryss

Trykk på **29** for å sortere rutedetaljene:

– Sammendrag:

Viser bare hoveddetaljene langs ruten (start, destinasjon), total avstand, gjennværende tid og ankomsttid.

– Standardbeskrivelse:

Viser alle stadier og skiltinformasjon, veinummer, gatenavn og avstand. Viser også informasjon og advarsler,

VEILEDNING

som rutedelnavn angitt av føreren, begrensninger (begrensninger for tilgang og manøver), ignorerte brukerpreferanser osv.;

– Veiliste:

Viser ruten detaljert ut fra veinumre og gatenavn. Den viser også lengden, gjennomsnittlig retning og kjøretidsinformasjon. Elementer på ruten vises ikke i denne modusen.

"Konfigurere en rute"

Med dette elementet kan du velge ruteinnstillingene. Se informasjonen under "Ruteinnstillinger" i avsnittet "Navigeringsinnstillinger".

KARTINNSTILLINGER

Justere visningsmodusen

Med denne funksjonen kan du bytte kartvisningen mellom 3D-visning og 2D-visning ovenfra og ned samt en visning der nord alltid er opp.

Trykk på "3D", "2D" eller "2DNord".

Justere synsvinkelen



Med denne funksjonen kan du justere grunnleggende zoom- og vippenivåer etter behov. Trykk på ønsket zoom fra tre tilgjengelige nivåer.

Motorveivisning

Med denne funksjonen kan du aktivere eller deaktivere motorveivisning.

Trykk på "On" for å aktivere funksjonen eller på "Off" for å deaktivere den.

Vis interessepunkter

Du kan velge bestemte interessepunkter (visning i en målestokk på 100 m) som skal vises på kartet.

Du åpner denne funksjonen direkte ved å trykke på **3** for å vise interessepunktene på kartet:

- Overnatting;
- Flyplass;
- Bil;
- Forretning;
- Kafé eller bar;
- ...

Trykk på markører til venstre for interessepunktene for å vise eller skjule de du ønsker å se (tom markør for å skjule, full markør for å vise).

Trykk på navnet til interessepunktet for å åpne listen med underkategorier.

Merk: I land der kart ikke er tilgjengelige, kan du deaktivere navigeringsfunksjonen. Fra hovedmenyen velger du "Innstillinger", "System" og trykker på "Off" ved siden av "Navigasjon" for å deaktivere navigeringsfunksjonen.

ADMINISTRERE FAVORITTENE

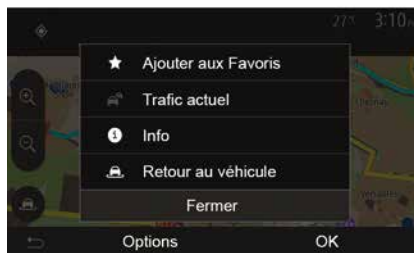
Opprette en oppføring



Gå til startskjermbildet og trykk på "Nav", "Meny", "Destinasjon" for å åpne destinasjonsmenyen. Du kan angi en destinasjon på flere måter:

- "Adresse": Se informasjonen under "Angi en adresse" i avsnittet "Angi en destinasjon".
- "Interessepunkter": Se avsnittet "Velge interessepunkter" (POI) i avsnittet "Angi en destinasjon".
- "Historikk": Se informasjonen under "Velge en destinasjon fra tidligere destinasjoner" i avsnittet "Angi en destinasjon".
- "Favoritter": Åpne destinasjonene du har lagret.

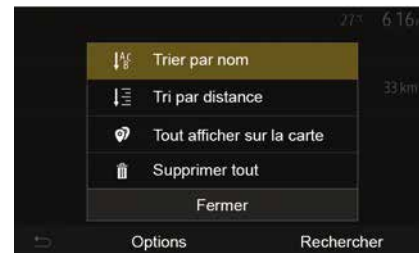
- "Søk på kartet": Se avsnittet "Velge en destinasjon på kartet" i avsnittet "Angi en destinasjon".
- "Koordinater": Se informasjonen under "Angi destinasjonskoordinater" i avsnittet "Angi en destinasjon".



Systemet finner uansett stedet på kartet når adressen er bekreftet. Trykk på "" og deretter på "Legg til i favoritter" for å legge til destinasjonen i Favoritter.

Før du lagrer en favorittdestinasjon, kan du endre navnet ved å bruke det digitale tastaturet.

Sortere listen



Resultatet for lagrede favoritter kan sorteres etter navn, avstand eller ved å vise alle på et kart. Trykk på .

Slette favorittene

Trykk på favoritten du vil slette. Trykk på "", "Slett favoritt", og bekreft slettingen ved å trykke på "Slett".

Hvis du vil slette alle favorittdestinasjonene, trykker du på "" og deretter på "Slett alle". Bekreft slettingen ved å trykke på "Slett alle".

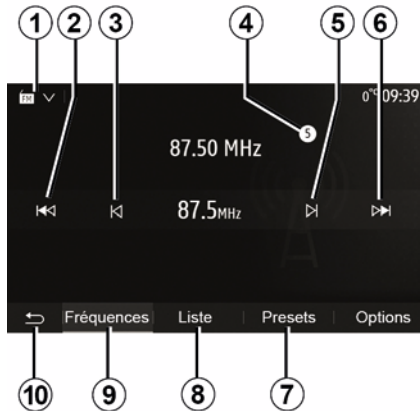
ADMINISTRERE FAVORITTENE

Søke etter favoritten

2 Med denne funksjonen kan du søke etter favorittdestinasjonen i listen ut fra navn.

Trykk på "Søk", og skriv inn navnet på favorittdestinasjonen ved å bruke det digitale tastaturet.

VELGE EN BØLGELENGDE



Velge et bølgebånd:

- Trykk på **1**;
- Velg FM-, AM- eller DAB-båndet (digitalradio, på utstyrte kjøretøy) ved å trykke på ønsket bånd.

VELG EN FM-, AM- ELLER DAB-RADIOKANAL.

Du kan velge radiokanaler på flere måter.

Når du har valgt bølgebånd, velger du modusen ved å trykke på fanene **7**, **8** eller **9**.

3 Flere søkemetoder er tilgjengelig:

- "Frekvens"-modus (fane **9**);
- "Liste"-modus (fane **8**);
- "Lagret"-modus (fane **7**).

Disse modusene kan endres med rattstammekontrollen.

Merk: Merket **4** viser plasseringen i den lagrede listen til radiokanalen som for øyeblikket spiller.

FREKVENNS-MODUS

Med denne modusen kan du søke etter kanaler enten manuelt eller automatisk ved å søke i det valgte frekvensområdet. Velg "Frekvens"-modus ved å trykke på **9**.

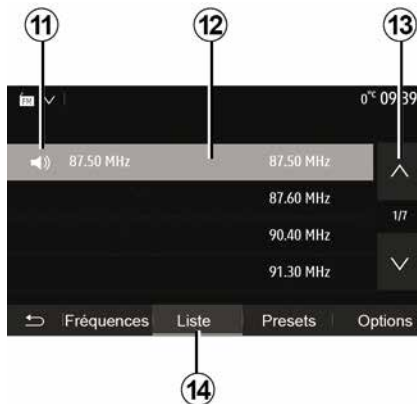
Søke i frekvensområdet:

- kjør manuelt gjennom frekvensene i trinn ved å trykke flere ganger på **3** eller **5**;
- gå automatisk til neste kanal ved å trykke på **2** eller **6**;

Gjenta handlingen ved behov hver gang søket stopper.

Du kan også bevege kontrollknotten på rattstammekontrollen for å gå til neste kanal.

Merk: For å gå tilbake til velkomstscreenskjerm bildet trykker du på knappen **10**.



Liste-modus

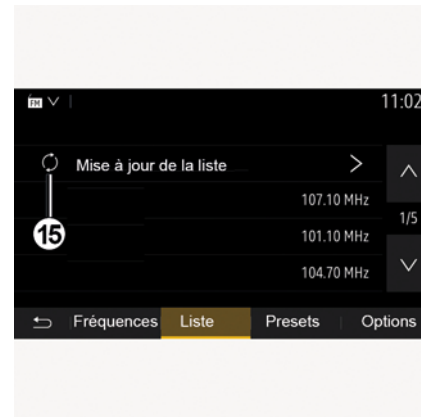
Velg "Liste"-modus ved å trykke på **14**. Med denne betjeningsmodusen kan du finne en kanal enklere ut fra navn fra en alfabetisk liste (bare på FM og DAB).

Velg kanalen du vil ha, ved å trykke på sone **12**.

Trykk på **13** for å bla gjennom alle kanalene.

Merk: Symbolet **11** viser kanalen du for øyeblikket lytter til.

Navnene på radiokanalene som ikke bruker RDS, vises ikke på skjermen. Bare frekvensene vises og de sorteres på slutten av listen.



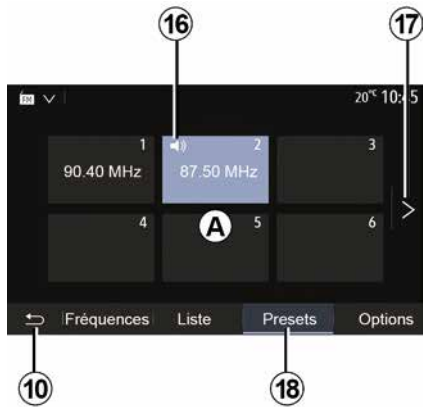
Oppdater listen

I modus "Liste" holder du inne **15** for å oppdatere listen over tilgjengelige radiokanaler.

Symbolet **15** vises på første side i modus "Liste".

Merk: Det anbefales at du oppdaterer DAB-listen med en gang systemet slås på.

FREKVENNS-MODUS



Lagret-modus

Velg "Lagret"-modus ved å trykke på **18**.

Med denne modusen kan du hente frem kanaler du allerede har lagret (se "Lagre en kanal" i dette avsnittet).

Trykk på en av knappene i sone **A** for å velge de lagrede kanalene.

Merk: For å gå tilbake til velkomstsjerm bildet trykker du på knappen **10**.

LAGRE EN KANAL

Velg en radiokanal ved å bruke en av modusene beskrevet ovenfor. Hold inne en av knappene i sone **A**.

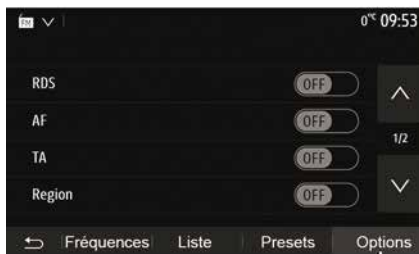
Du kan lagre opptil tolv kanaler per bølgeband. Hvis du endrer området via RDS-funksjonen, oppdateres ikke de lagrede kanalene automatisk. Du må lagre kanalen som spilles av for øyeblikket.

Merk: Symbolet **16** viser kanalen du for øyeblikket lytter til.

Trykk på knapp **17** for å gå til neste side.

RADIOINNSTILLINGER

3



Trykk på **19** for å vise innstillingsmenyen. Du kan aktivere eller deaktivere funksjoner ved å trykke på ON eller OFF (konfigurasjonsmenyen endres i henhold til båndet).

Dette er de tilgjengelige funksjonene:

- « RDS » ;
- « AF » ;
- "TA" (trafikkmeldinger);
- « Region » ;
- "Info";
- « AM » ;
- « DLS » ;
- "Kunngjøring";
- ...

« RDS »

RDS-funksjonen mottar informasjon som sendes fra radiokanalen som for øyeblikket spilles av.

Systemet kan vise navnet på radiokanalen og tekstmeldinger samt motta trafikkvarsler eller annen informasjon.

Når RDS-funksjonen er aktivert, aktiveres frekvensomjustering (AF) automatisk.

Trafikkmeldinger sendes vanligvis via "RDS".

Merk: Ikke alle radiostasjoner har denne muligheten.

Dårlige mottaksforhold kan enkelte ganger føre til utilsiktede frekvensendringer. I så fall bør du deaktivere automatisk skifte av frekvens.

AF (avhengig av landet)

Frekvensen til en FM-radiokanal endrer seg i forhold til det geografiske området. Noen stasjoner bruker RDS-systemet, hovedsakelig for automatisk justere AF frekvensen på nytt under bilturer.

"TA" (trafikkmeldinger)

Når denne funksjonen er aktivert, søker multimediesystemet etter og spiller av trafikkmeldinger automatisk når nye meldinger kommer fra enkelte FM- og DAB-radiokanaler.

Merk: Automatisk kringkasting av trafikkmeldinger er deaktivert når lydsystemet er angitt til AM-bånd.

Velg en radiokanal som sender trafikkmeldinger. Hvis du lytter på musikk fra en annen kilde (USB-minnepinne, Bluetooth® osv.), skifter systemet automatisk til radioen hvis det mottas en trafikkmelding.

Trafikkinformasjon kringkastes automatisk, og den har prioritet over kilden det for øyeblikket lyttes til.

Velg ON for å aktivere denne funksjonen eller OFF for å deaktivere den.

« Region »

Denne innstillingen aktiverer mottak av bestemte regionale programmer. Den deaktiverer automatisk frekvensomjustering (AF) på en radio som bruker regionale frekvenser.

Lytteren kan fortsette å lytte til programmet selv om det mottas et dårligere signal.

Merk:

- Innstillingen "Region" gjelder bare radiokanalen som for øyeblikket spilles av.
- Noen radiostasjoner sender på regionale frekvenser. Hvis det er tilfelle:
 - med Region aktivert: Systemet bytter ikke til senderen for den nye

RADIOINNSTILLINGER

regionen, men systemet bytter normalt mellom senderne i den opprinnelige regionen.

– Region deaktivert: Systemet bytter til senderen for den nye regionen, selv om kringkastingsprogrammet er annerledes.

"Info"

Når denne funksjonen er aktivert, er det mulig automatisk å lytte til nyheter når de kringkastes av visse FM- eller DAB-radiokanaler.

Hvis du deretter velger andre kilder, vil kringkasting av den valgte programtypen avbryte den andre kilden.

Velg ON for å aktivere denne funksjonen eller OFF for å deaktivere den.

« AM »

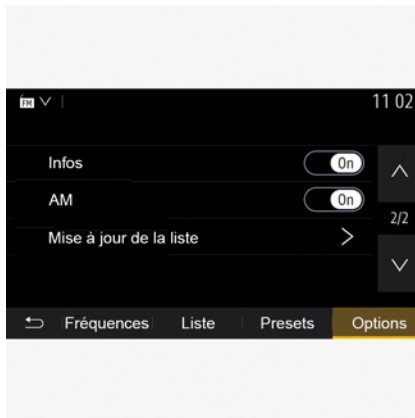
Du kan aktivere eller deaktivere "AM"-båndet.

Velg ON for å aktivere denne funksjonen eller OFF for å deaktivere den.

« DLS »

Tilgjengelighet avhenger av kjøretøy og land. Bare i DAB.

Enkelte radiokanaler kringkaster tekstinformasjon knyttet til programmet som sendes (for eksempel tittelen på et spor).



"Oppdatere listen"

Du kan oppdatere listen over kanaler og hente de nyeste ved å trykke på "Start".

Merk: Det anbefales at du oppdaterer DAB-listen med en gang systemet slås på.

« Simulcast »

Avhengig av landet bytter denne funksjonen fra en DAB-kanal til tilsvarende FM-kanal hvis det digitale signalet går tapt.

Hvis FM/DAB-simultansending er aktivert, kan det være et etterslep på noen sekunder når du skifter fra FM til DAB eller fra DAB til FM, og det kan være forskjell i lydstyrken.

Systemet skifter automatisk tilbake til DAB så snart det digitale signalet mottas.

Merk: Under simultansendingen kommer "FM>" foran stasjonsnavnet. "Prioritet til DAB"

Avhengig av landet kan du bruke denne funksjonen til å velge en FM-kanal (hvis ønsket radiokanal også er tilgjengelig som digital), og bytte til tilsvarende DAB-kanal for å få bedre lyd-kvalitet.

Merk: Når DAB er prioritert, vises kanalnavnet sammen med "DAB>".

Bildeserie

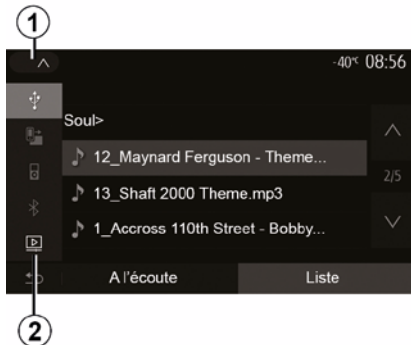
Avhengig av landet kan du bruke denne funksjonen til å vise informasjon om programmet, musikken eller været i stedet for logoen når du lytter til enkelte DAB-radiokanaler.

Avhengig av hvilken digitalradiokanal det lyttes til, kan den sende bilder som inneholder visuell informasjon om disse elementene.

Merk: Denne informasjonen gis bare fra enkelte kanaler.

VIDEO


3



Video

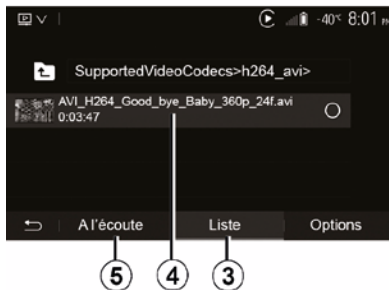
Avhengig av landet og/eller gjeldende forskrifter, kan systemet spille av videofiler som er lagret på USB-minnepinnen.

Sett inn minnepinnen USB i

multimedieporten  i multimediesystemet. Du finner mer informasjon i kjøretøyets brukerhåndbok under delen "Multimediautstyr". Gå til "Media"-menyen, trykk på **1**, og velg deretter modusen "Video" **2**.

Merk:

– Det kan hende at enkelte videoformater ikke er kompatible med systemet.



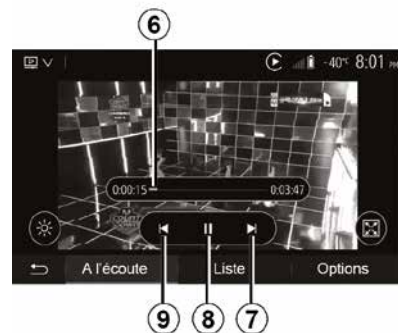
- Stasjonen USB må være formatert til FAT32 eller NTFS og ha en minimumskapasitet på 8 GB og en maksimumskapasitet på 32 GB.
- Inndatakindene som er beskrevet ovenfor, kan variere.

Liste-modus

Trykk på "Liste"-fanen **3** for å vise videoene som er tilgjengelige. Velg videoen du vil se, ved å trykke på området **4**. Den valgte videoen spilles av automatisk.

"Lytt"-modus

Trykk på "Spill av"-fanen **5** for å starte den valgte videoen.



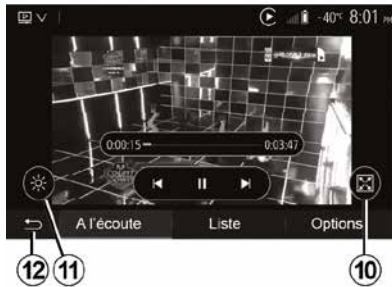
Når du spiller av en video, kan du:

- trykk på **9** for å starte videoen på nytt fra begynnelsen, og trykk én gang til på **9** for å åpne forrige video;
- sette avspillingen på pause ved å trykke på **8**
- åpne neste video ved å trykke på **7**
- bruk rullelinjen **6** for å bla opp og ned raskt;



Videoavspilling er bare mulig når kjøretøyet står i ro.

VIDEO



- vis videoen i fullskjerm ved å trykke på **10**;
- juster lysstyrken på skjermen ved å trykke på **11**. Det kommer opp et kontrollfelt der du utfører justeringene du ønsker. Berør skjermen utenfor feltet for å ta bort feltet og fortsette videoavspillingen.
- gå tilbake til forrige meny ved å trykke på **12**.



"Alternativer"-modus

- Trykk på "Alternativer"-fanen **13** for å:
- Åpne avspillingsinnstillingene.
 - Se detaljert videoinformasjon (tittel, type, dato osv.)

EKSTRA LYDKILDER

Systemet har to typer ekstra innganger:

- for tilkobling av en ekstern lydkilde (MP3-spiller, bærbar musikkspiller, USB-minnepinne, telefon osv.);
- med Bluetooth® (Bluetooth®-lydspiller, Bluetooth®-telefon)

Se avsnittet Introduksjon til kontrollene for å finne plassering av inngangen.

Virkemåter og tilkobling

Koble den bærbare digitale lydspilleren til USB-porten. Når den er koblet til, registrerer systemet automatisk ekstrakilden.

Merk: USB-minnepinnen må være formatert til FAT32 eller NTFS-format og ha en maksimal kapasitet på 32 GB. Det kan hende at enkelte formater ikke er kompatible med systemet.



Velg en ekstra kilde

Fra "Media"-menyen velger du inngangskilde ved å trykke på **1**.

En liste over tilgjengelige inngangskilder vises umiddelbart:

- USB: USB-minnepinne, MP3-spiller, telefon osv.
- lydenheter ;
- BT: enheter Bluetooth®;
- "Video": nøkkel USB (filer MP4, 3GP, AVI, MPG og MPEG).

Merk: For at videofilene skal kunne spilles av ved hjelp av en USB-minnepinne, må følgende betingelser være oppfylt:

- videovisningsformat begrenset til en maksimal definisjon på 800 x 480

– rammehastigheten er begrenset til maksimalt 30 bilder per sekund.

I navigeringsmodus eller når du lytter til radioen, velger du en ekstra lydkilde ved å trykke på "Start" og deretter "Media".

Systemet begynner å spille det siste lydsporet som ble avspilt.

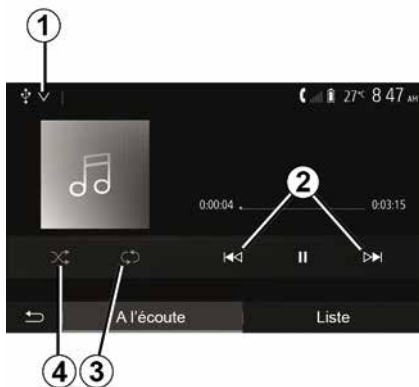


Ikke betjen en bærbar lydspiller mens du kjører. Oppbevar den bærbare lydspilleren mens du

kjører.

Fare for at den blir kastet fremover ved bråbremsing.

EKSTRA LYDKILDER



Lydformater

Kun formatene MP3, WMA og FLAC gjenkjennes av multimediesystemet.

Hurtigspoling

Trykk lenge på **2** for å spole raskt frem- eller bakover. Avspillingen fortsetter når du slipper knappen.

Gjenta

Med denne funksjonen kan du gjenta ett eller alle sporene. Trykk på **3** én eller flere ganger for å gjenta sporene.

Tilfeldig avspilling

Med denne funksjonen kan du spille av alle sangene i tilfeldig avspillingmodus. Trykk på **4** for tilfeldig avspilling.

Ekstra inngang: USB, Bluetooth®-port

Tilkobling: USB og bærbar digital lydspiller

Koble pluggen til den bærbare digitale lydspilleren din til

multimediainngangen .

Du finner mer informasjon i kjøretøyet's brukerhåndbok under delen "Multimediautstyr".

Når USB-kontakten på den bærbare digitale lydspilleren er koblet til, vises USB-menyen. Modellen eller menyen til den bærbare digitale lydspilleren kan vises.

Merk: Det kan hende at det ikke er mulig å koble til enkelt typer digitale avspillere.

Bruk

Velg den bærbare digitale lydspilleren fra rullegardinlisten **1**, og trykk på avspillingslisten eller ønsket lydspor.


Når du er tilkoblet, kan du ikke lenger på enkelte modeller kontrollere den bærbare digitale lydspilleren direkte. Bruk knappene på frontpanelet til multimediesystemet til å velge lydfiler.

Lading fra USB-porten

Når den bærbare digitale lydavsplayerens USB-kontakt er satt i multimediesystemets USB-kontakt,

kan du lade eller lade opp batteriet under bruk.

Merk: Noen enheter lades ikke eller opprettholder ikke batterinivået når de er koblet til USB-porten på multimediesystemet.

 For at appen skal fungere på riktig måte bør du bruke USB-kablene som anbefales av telefonprodusenten.

Tilkobling: Bluetooth®

Se avsnittet Koble til/fra Bluetooth®-enheter.

Når Bluetooth® er koblet til, vises "BT"-menyen.

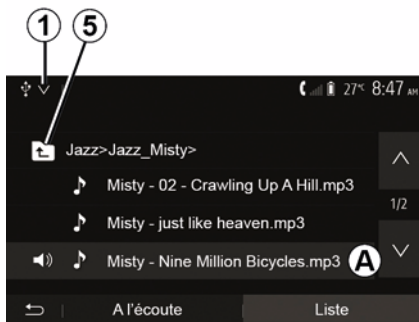
Bruk

Velg "BT" fra rullegardinlisten **1**, og trykk på avspillingslisten eller ønsket lydspor på multimedieskjermen.

Alle lydsporene på Bluetooth®-enheten kan velges direkte fra multimedieskjermen.

Merk: Når du har koblet til en bærbar digital lydspiller, kan du ikke lenger kontrollere den direkte. Du må bruke tastene på systemets frontpanel.

EKSTRA LYDKILDER



Velge et spor

Trykk på "Liste" for å velge et lydspor i en mappe, og velg et spor **A** fra denne listen.

Du går tilbake til forrige nivå i mappehierarkiet ved å trykke på **5**.

Albumene blir som standard vist i alfabetisk rekkefølge.

Avhengig av typen bærbar digital lydavspiller kan du justere valget ved å bruke mapper eller filer.

Merk: for å gjøre det enklere å søke etter musikk, anbefales det å bruke en USB-tilkobling.

LYDINNSTILLING

Volumjustering i henhold til hastighet ("Volum/hastighet")

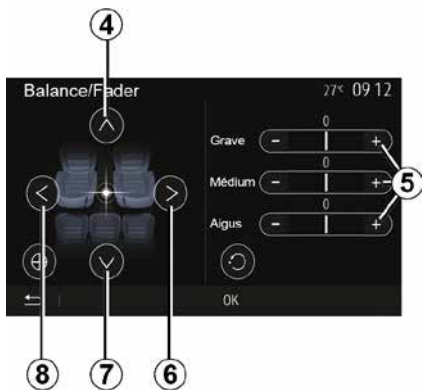
Når kjørehastigheten overstiger ca. 40 km/t, øker lydnivået i forhold til det opprinnelige lydnivået.

Du kan justere forholdet mellom volum/hastighet ved å trykke på "+" eller "-" i området **1**.

Du kan deaktivere denne funksjonen ved å trykke på - til OFF vises.

"Loudness"

Trykk på ON eller OFF for å aktivere/deaktivere loudness-funksjonen, som øker bass og diskant.



Balanse for høyre/venstre og foran/bak

NOR

Trykk på **6** eller **8** for å justere lydbalansen for venstre/høyre.

Trykk på **4** eller **7** for å justere lydbalansen for foran/bak.

Når du har angitt balansen, trykker du på "OK" for å bekrefte.

Bass, mid, diskant

Trykk på områdene **5** "+" eller "-" for å justere bass, medium og diskant.

Når du har gjort justeringene, trykker du på "OK" for å bekrefte.

Lydpreferanser

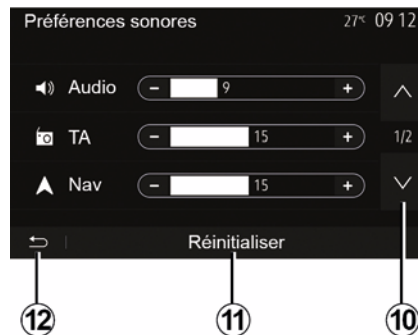


Trykk på **9** for å vise menyen for lydpreferanser.

Du kan justere volumet for hver lyd separat:

- « Lyd » ;
- "TA";
- "Nav";
- « Telefon » ;
- "Ringtone" (telefon);
- « VR ».

Trykk på "+" eller "-" for å gjøre dette.



Trykk på **10** for å gå til neste side.

Trykk på **11** for å tilbakestille alle lydpreferansene.

Trykk på **12** for å gå tilbake til forrige skjermbilde.

PARE OG KOBLE TIL EN TELEFON

Sammenkoble, koble fra enheter Bluetooth®

Pare en annen-Bluetooth®-telefon

Før du kan bruke det håndfrie systemet, må du sammenkoble (pare) Bluetooth®-mobilen med kjøretøyet.

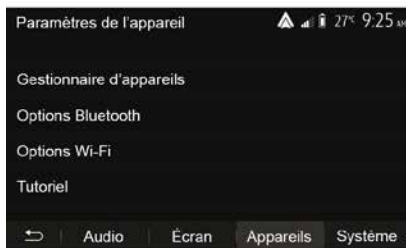
Sammenkobling er en forutsetning for å gjenkjenne og lagre en Bluetooth®-telefon. Du kan sammenkoble inntil fem smarttelefoner, men bare én kan kobles til håndfrisystemet om gangen.

Paring utføres direkte via multimediesystemet eller via telefonen.

Pass på at systemet og telefonen er slått på, og kontroller at Bluetooth® er aktivert på smarttelefonen. Telefonen må være synlig og kunne identifiseres av andre enheter (du finner mer informasjon om dette i bruksanvisningen for telefonen).

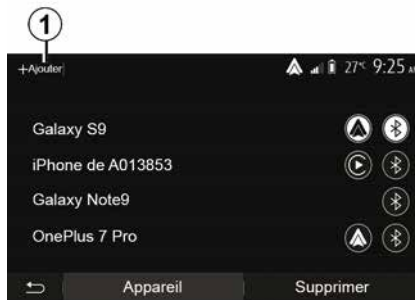


Avhengig av telefonmerket og -modellen kan håndfrifunksjonen være helt eller delvis inkompatibel med kjøretøysystemet.



Pare en telefon Bluetooth® fra multimediesystemet

- Aktiver Bluetooth®-tilkoblingen på telefonen.
- Gå til startskjermen og trykk på "Innstillinger" "Enheter" "Enhetsbehandling" "Legg til" **1**, "OK" "Finn en enhet";
- Sørg for at telefonen er aktivert og synlig på Bluetooth®-forbindelsen.



- Velg telefonen på listen over enheter som systemet har funnet.
- Det vises en melding på telefonskjermen.



Du finner en liste over kompatible telefoner på nettstedet <https://easyconnect.renault.com>.



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

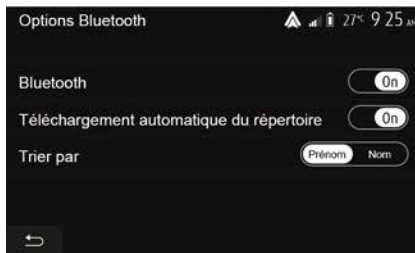
PARE OG KOBLE TIL EN TELEFON

Velg Koble sammen, Sammenkoble, Par eller Koble til (varierer med telefontype) for å godkjenne sammenkoblingen.

- Tast inn koden som vises på skjermen til multimediesystemet via telefontastaturet (varierer med telefontype).
- Det vises en ny melding på telefonskjermen der du blir spurt om du ønsker at multimediesystemet skal pares automatisk heretter. Godta dette for å slippe å måtte gjenta alle trinnene.

Overføre telefonboken

Avhengig av typen telefon kan systemet be deg om å bekrefte overføring av telefonboken og anropsloggen til multimediesystemet under sammenkobling.



Du kan også godkjenne automatisk deling av telefonboken og anropsloggen:

- Gå til startskjermen og trykk på "Innstillinger", "Enheter", "Bluetooth-alternativer".
- velg mellom ON og OFF for Automatisk nedlasting av telefonbok.

Hvis du har valgt ON, overfører systemet telefonboken automatisk under de neste sammenkoblingene.

Merk: Minnet til multimediesystemet er begrenset, og det kan hende at ikke alle kontaktene blir importert fra telefonen.

Smarttelefonen din er nå sammenkoblet med multimediesystemet.

Merk: Tiden for å sammenkoble varierer med telefonmerke og -modell. Hvis sammenkoblingen ikke ble utført, kan du forsøke på nytt. Se håndboken for telefonen hvis systemet ikke finner telefonen når det søker etter Bluetooth®-enheter.

Pare en telefon Bluetooth® med multimediesystemet fra telefonen

- Aktiver Bluetooth®-tilkoblingen på telefonen og systemet.
- Gå til startskjermen for multimediesystemet og trykk på "Innstillinger", "Enheter", "Enhetsbehandling", "Legg til" **1** "OK". Slik gjør du systemet synlig for andre Bluetooth®-telefoner.
- Det vises en melding på skjermen med passord og hvor lenge systemet vil fortsette å være synlig.
- Vis en liste over tilgjengelige Bluetooth®-enheter på telefonen.
- Velg multimediesystemet fra listen over tilgjengelige enheter i løpet av tiden som er angitt. Avhengig av hvilken telefon du har, bruker du telefontastaturet til å angi passordet som vises på skjermen til systemet.

Det vises en melding på telefonskjermen om at telefonen nå er parett til multimediesystemet.

Merk: Tiden for å sammenkoble varierer med telefonmerke og -modell.

PARE OG KOBLE TIL EN TELEFON

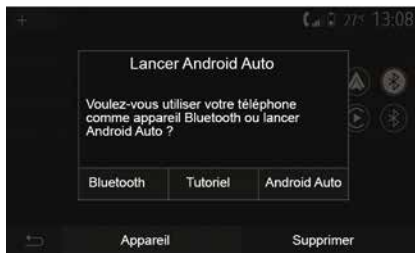
Hvis sammenkoblingen ikke ble utført, kan du forsøke på nytt.



Det håndfrie systemet er bare ment å forenkle kommunikasjonen ved å redusere risikofaktorene, uten å fjerne dem fullstendig. Du må alltid forholde deg til lovgivningen i landet du befinner deg.



Når du slår på multimediesystemet, blir den sist parrede enheten automatisk koblet til systemet.



Paring via WIFI (Android Auto™ / CarPlay™)

For å få tilgang til paring via WIFI, under den første Bluetooth®-forbindelsen med telefonen din, får du muligheten til å bruke telefonen som en Bluetooth®-enhet eller til å koble til via WIFI (Android Auto™, CarPlay™) for å bruke kopier av appene på smarttelefonen.

Opplæringsprogrammer er tilgjengelige for å veilede deg når du parer via WIFI. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du se avsnittet Smarttelefonreplikering og Android Auto™, CarPlay™.

Oppheve sammenkoblingen av en Bluetooth®-telefon i multimediesystemet

Når du kobler fra en telefon, slettes den fra minnet til det håndfrie systemet.

Gå til startskjermen, trykk på "Innstillinger", "Enheter" og deretter på "Enhetsbehandling". Trykk på "Slett"-fanen **4** og på deretter papirkurvikonet **3** ved siden av navnet på smarttelefonen du vil slette fra listen. Bekreft valget ved å trykke på "OK".

Oppheve sammenkoblingen av alle Bluetooth®-telefoner i multimediesystemet

Du kan også slette alle telefonene som tidligere er sammenkoblet, fra minnet til det håndfrie systemet. Gå til hovedmenyen, trykk på "Innstillinger", "Enheter", "Enhetsbehandling", trykk deretter på "Slett"-fanen og til slutt på "Alle", **2**". Bekreft sletting av alle sammenkoblede telefoner ved å trykke på "OK".

PARE OG KOBLE TIL EN TELEFON



"Wi-Fi-alternativer"

For å aktivere eller deaktivere WIFI velger du landfrekvensen eller tilbakestiller WIFI-passordet.



"Opplæring"

Tilgang til opplæring for smarttelefonintegrering for Android Auto™ eller CarPlay™ samt taleveiledning for talegjenkjenningsfunksjonen.

Koble til og koble fra enheter Bluetooth®

Koble til en Bluetooth®-sammenkoblet telefon

Telefonen må sammenkobles (pares) før det kan kobles til det håndfrie systemet. Se avsnittet "Sammenkoble / koble fra Bluetooth®-enheter".

Telefonen din må være koblet til det håndfrie systemet for å kunne bruke alle funksjonene.

Automatisk tilkobling

Når systemet er slått på, søker det håndfrie telefonsystemet etter parede telefoner i nærheten (søket kan ta litt tid). Det kobles automatisk til den siste tilkoblede telefonen hvis:

- Bluetooth®-tilkoblingen for telefonen er aktivert
- når det sammenkobles, du tidligere godkjente automatisk tilkobling for telefonen til systemet

Merk:

- Hvis en samtale pågår når tilkoblingen gjøres, overføres lyden automatisk til kjøretøyhøytalerne.
- Det anbefales at du godtar og godkjenner alle meldinger som vises på telefonen, når du er sammenkoblet med systemet slik at automatisk enhetsgjenkjenning fungerer som den skal.

Manuell tilkobling

Gå til hovedmenyen og utfør følgende handlinger:

- trykk på "Telefon";
- trykk "Vis Bluetooth-enheter";
- Velg navnet på telefonen som du vil koble til.

PARE OG KOBLE TIL EN TELEFON

Telefonen er koblet til multimediesystemet.

Tilkoblingsfeil

Hvis du ikke klarer å koble til, kontrollerer du følgende:

- enheten er slått på
- enheten er konfigurert til å godta systemets forespørsel om automatisk tilkobling
- enhetsbatteriet er flatt
- enheten har blitt sammenkoblet med det håndfrie telefonsystemet
- Bluetooth® for enheten og systemet er aktivert

Merk: Enhetsbatteriet lades ut raskere hvis du bruker det håndfrie systemet over lengre tid.

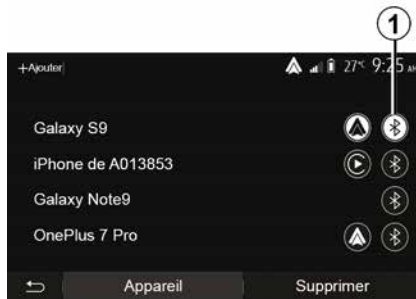
Skifte tilkoblet telefon

Du kan når som helst koble til eller fra en Bluetooth®-enhet.

På hovedmenyen trykker du på "Smarttelefonintegrering", og deretter velger du enheten du vil koble til, og bekrefter ved å trykke på "OK".

Ikonet Bluetooth® **1** vises i hvitt på motsatt side av navnet på telefonen for å vise at forbindelsen er opprettet.

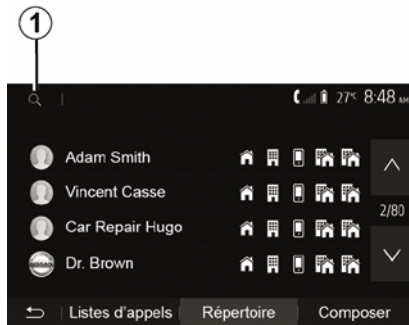
Koble fra en tilkoblet telefon



Hvis du vil koble en telefon fra multimediesystemet, velger du ikonet Bluetooth® **1** og deretter "OK"

Hvis du er midt i en samtale mens telefonen kobles fra, overføres samtalen automatisk til telefonen din.

Telefonbok



Velg "Telefon" fra hovedmenyen og trykk på "Kontaktliste" for å åpne systemets telefonbok.

Bruke telefonboken

Du kan bruke telefonbokoppføringene som er lagret i minnet på telefonen.

Når du har koblet til systemet og Bluetooth®-telefonen bruker trådløs Bluetooth®-teknologi, overføres telefonboknumrene automatisk til systemet hvis kontaktene er lagret i telefonminnet til enheten.

Merk: På enkelte telefoner kan du under paringen bli bedt om å bekrefte

overføring av telefonboken til systemet.

Ring et nummer i telefonboken

Når du finner kontakten som du vil ringe i telefonboken, velger du nummeret for å ringe.

Søke etter en kontakt i telefonboken

Trykk på **1**, og angi etternavnet eller fornavnet på kontakten du leter etter, ved å bruke det digitale tastaturet.



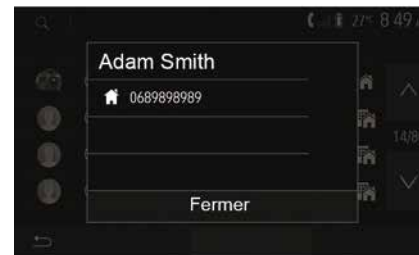
Avhengig av telefonmerke og -modell kan det hende at overføring av kontakter til multimediesystemet ikke fungerer.



Vi anbefaler at du stanser kjøretøyet før du taster inn et nummer eller søker etter en kontakt.

Foreta, motta et anrop

Ring fra telefonboken



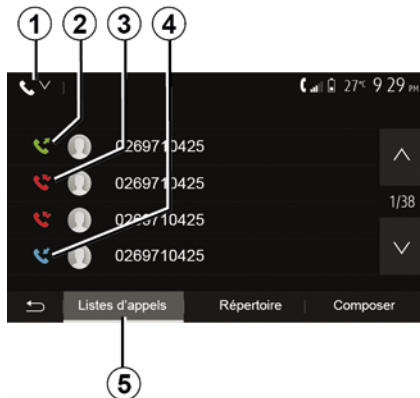
Når telefonen er koblet til, åpner du "Telefon"-menyen og velger "Kont." fra rullegardinmenyen **1**.

Velg kontakten (eller ønsket nummer, hvis kontakten er oppført med flere numre). Når du trykker på kontaktnummeret, ringes det automatisk.

Merk: du kan ringe fra multimediesystemet ved hjelp av talegjenkjenningsfunksjonen på smarttelefonen. (Se avsnittet "Bruke talegjenkjenning").

ANROPSADMINISTRASJON

Ringe et nummer fra anropsloggen



Du kan bruke anropslisten som er lagret i telefonminnet, til å ringe.

Når du har koblet til enheten og Bluetooth®-telefonen via trådløs Bluetooth®-teknologi, overføres numrene i telefonens lister over Alle anrop, Utgående anrop, Innkommende anrop og Tapte anrop automatisk inn i anropslisten i multimediesystemet.

Fra "Anropsliste"-fanen **5** trykker du på **1** for å filtrere anropsloggen etter anropstype, og det vises en rullegardinliste:

- Trykk på **2**-ikonet for å åpne listen over utgående anrop.
- Trykk på **3**-ikonet for å åpne listen over tapte anrop.

- Trykk på **4**-ikonet for å åpne listen over innkommende anrop.
- Trykk på **1**-ikonet for å gå tilbake til listen over alle anrop.

Kontaktene på hver liste blir vist i rekkefølge fra nyest til eldst. Velg en kontakt for å ringe.

Slå et nummer



Fra velkomstskjermbildet trykker du på "Telefon" og deretter på "Slå".

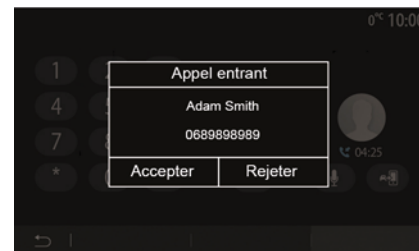
Trykk på talltastene for å slå nummeret, og trykk deretter på **6** for å ringe.

Trykk på **8** for å slette et nummer. Hold inne **7** for å slette alle numrene samtidig.



Vi anbefaler at du stanser kjøretøyet før du taster inn et nummer eller søker etter en kontakt.

Motta et anrop



Når du mottar et anrop, vises en melding på multimedieskjermbildet med følgende informasjon om den som ringer:

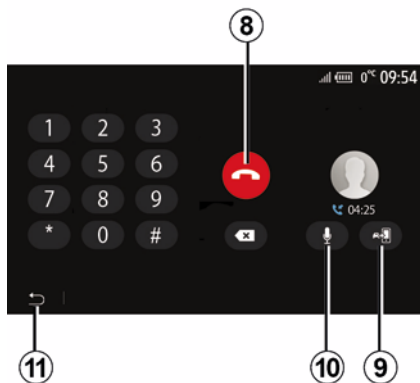
- navnet på kontakten (hvis nummeret er lagret i telefonboklisten)
- nummeret til den som ringer
- "Privat nummer" (hvis nummeret ikke kan vises)

ANROPSADMINISTRASJON

Merk: Når meldingen om innkommende anrop vises på skjermbildet under navigering, godtar eller avviser du anropet for å gå tilbake til navigeringsskjermbildet.

Merk: Du kan besvare eller avvise et innkommende anrop ved å trykke på knappen på rattstammen.

Under et anrop



Under et anrop kan du gjøre følgende:

- Legg på ved å trykke på **8**.
- Veksle mellom høyttalerne på telefonen eller kjøretøyets høyttalere ved å trykke på **9**.
- Deaktiver eller aktiver mikrofonen ved å trykke på **10**.

- Trykk på **11** for å gå tilbake til forrige skjermbildet (for eksempel navigeringsskjermbildet) eller velkomstskjermbildet.

TRÅDLØS LADER

Induksjonsladesone

Innledning

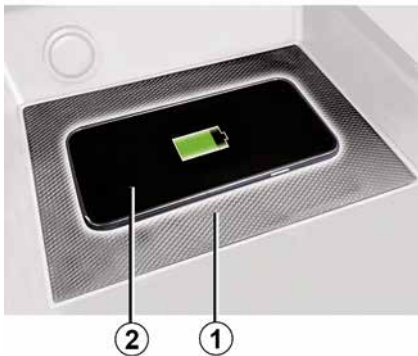
Bruk induksjonsladesonen **1** til å lade en telefon uten kabel.

Hvis kjøretøyet er utstyrt med ladeområde, angis det med (kjøretøyavhengig):

– et tilknyttet symbol og/eller

– Ladestatusen vises automatisk på skjermen så lenge telefonen er plassert i det avsatte området.

Plasseringen kan variere avhengig av kjøretøyet. Du finner mer informasjon i instruksjonsboken



Merk:

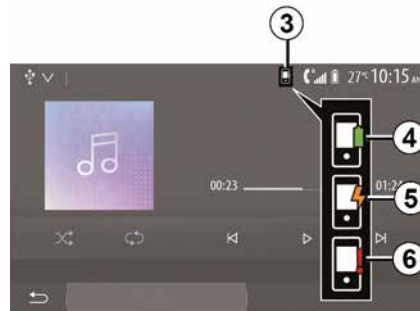
- Induksjonslading starter når tenningen slås på eller når motoren startes.
- Du finner mer informasjon om hvilke telefoner som støttes ved å kontakte en autorisert forhandler, eller ved å gå til <https://renault-connect.renault.com>.
- For å oppnå optimal lading er det å foretrekke å fjerne beskyttelsesdekslet fra telefonen før lading.
- For optimal lading skal hele overflaten på smarttelefonen sammenfalle med maksimal overflate av ladeområdet og være plassert så sentralt som mulig.

Ladeprosedyre

Plasser telefonen på **2** i induksjonsladerområdet **1**. Ladingen startes automatisk og ladefremdrift **3** vises på skjermen.

Ladeprosedyren kan bli avbrutt hvis en gjenstand oppdages på induksjonsladerområdet **1** eller hvis induksjonsladeområdet **1** er overopphetet. Når temperaturen har falt, vil telefonen snart begynne å lade igjen.

Ladeprosess





Du får melding fra multimediesystemet om ladestatusen **3** for telefonen din **2**.

- lading fullført **4**
- lading pågår **5**
- gjenstand oppdaget i ladeområdet / overopphetet gjenstand / ladeprosedyre avbrutt **6**

Merk: Du får et varsel fra multimediesystemet hvis ladeprosessen for telefonen din **2** blir avbrutt.

TRÅDLØS LADER

 Det er viktig at du ikke legger igjen gjenstander (USB-brikke, SD-kort, kredittkort, startkort, smykker, nøkler, mynter osv.) på induksjonsladeområdet **1** mens telefonen lades. Fjern eventuelle magnetkort eller kredittkort fra telefondekselet før du plasserer telefonen på induksjonsladeområdet **1**.

 Gjenstander som blir liggende i induksjonsladeområdet **1** kan bli overopphetet. Vi anbefaler å plassere slike ting på andre egnede steder i bilen. (i oppbevaringsrom, på solskjermen, etc.)

BRUKE TALEGJENKJENNING

Innledning

Kjøretøyets multimediesystem bruker telefonens talegjenkjenningssystem til å:

- styre noen av funksjonene i multimediesystemet og noen av telefonfunksjonene med stemmen;
- la deg bruke multimediesystemet eller telefonen mens du har hendene på rattet.

Merk:

- plasseringen av talegjenkjenningsknappen kan variere (rattkontroll, rattstammekontroll eller frontpanelet til multimediasystemet);
- Når du bruker talegjenkjenning, blir språket som er angitt på telefonen, det samme språket som systemet bruker;
- Hvis smarttelefonen ikke har talegjenkjenning, vises det en melding på multimediesystemet.

Aktivere telefonens talegjenkjenning med multimediesystemet

For å få aktivert telefonens talegjenkjenningssystem må du

- opprette en 3G-, 4G- eller WIFI-forbindelse med smarttelefonen
- aktivere Bluetooth® på smarttelefonen og gjøre den synlig for

andre enheter (du finner instruksjoner i telefonens håndbok)

- pare og koble smarttelefonen til multimediesystemet (se avsnittet om "Paring og oppheving av paring av enheterBluetooth®")

Merk: Merkene **1** og **2** i "Innstillinger", menyen "Enheter" deretter "Enhetsbehandling" betyr at smarttelefonen din er paret og koblet til multimediesystemet. Dette er nødvendig for å kunne bruke talegjenkjenning.



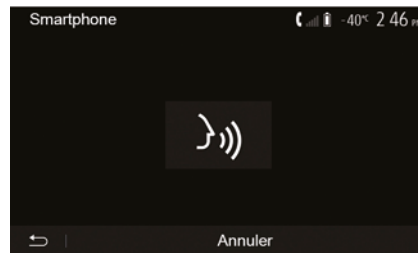
Hold inne talegjenkjenningsknappen



for å aktivere.



Når du bruker telefonens talegjenkjenning med multimediesystemet, kan overføring av mobildata medføre ekstra kostnader som ikke er inkludert i telefonabonnementet ditt.



En pipetone høres, og displayet på skjerm **A** viser at talegjenkjenning er aktivert.

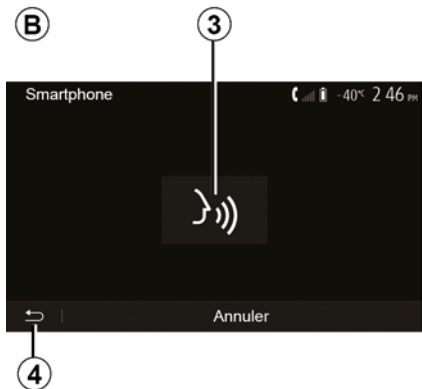
Snakk høyt og tydelig.

Merknad: Talegjenkjenningssystemet på smarttelefonen gir deg kun mulighet til å bruke bestemte funksjoner på telefonen. Du kan ikke bruke det på

BRUKE TALEGJENKJENNING

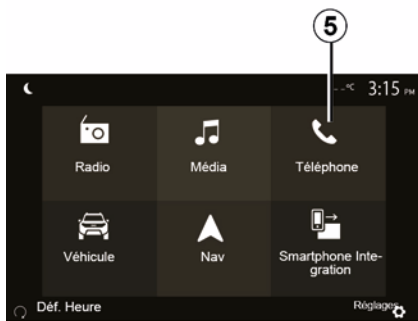
andre funksjoner i multimediesystemet, for eksempel radioen, Driving Eco eller lignende.

Bruk



Når systemet er aktivert, kan du starte talegjenkjenning på nytt ved å trykke på rattkontrollen, rattstammekontrollen eller på multimediesystemet, eller på knappen **3** på multimedieskjermen.

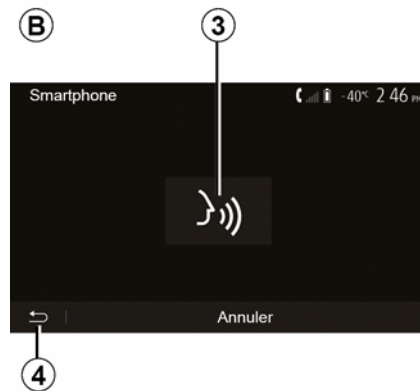
Du kan når som helst gå tilbake til velkomstsjermbildet ved å trykke på **4**.




For å gå tilbake til skjerm **B** trykker du på **5** i hovedmenyen i multimediesystemet.

Merk: Når du bruker talegjenkjenning, er ikke funksjonene "Media" og "Radio" tilgjengelige fra hovedmenyen i multimediesystemet.

Deaktivering

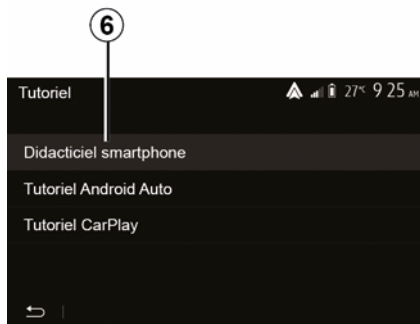


Trykk på knappen **3** på skjermen **B**, eller hold inne

talegjenkjenningsknappen  i kjøretøyet. Et lydsignal indikerer at talegjenkjenning er deaktivert.

BRUKE TALEGJENKJENNING

Hjelp



Du kan få mer hjelp om bruk og bruksforhold for talegjenkjenningssystemet.

For å gjøre dette går du til startskjermen og trykker på "Innstillinger", "Enheter", "Opplæring", "Taleveiledning" **6**.

Denne funksjonen presenteres i form av skjermbilder som forklarer hvordan du bruker talegjenkjenning sammen med:

- betingelser for bruk
- kompatible telefoner
- Aktiver og deaktiver funksjonen ved å bruke talegjenkjenningsknappen

 i kjøretøyet.

- metode for samhandling med skjermen
- tilgjengelige funksjoner
- omfanget til funksjonene

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

Android Auto™

Innledning

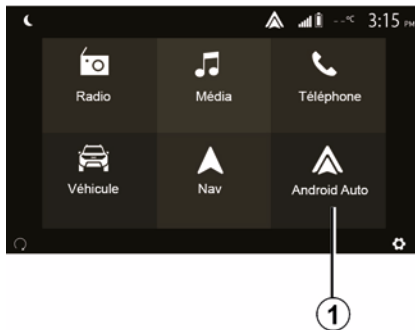
"Android Auto™" er en app som du kan laste ned (fra plattformen for nedlasting av apper på smarttelefonen din), slik at du kan bruke noen av appene og funksjonene på telefonen din på skjermen til multimediesystemet.

Merk:

- Hvis du vil finne ut om smarttelefonen er kompatibel med Android Auto™-appen, kan du besøke det offisielle nettstedet for telefonens operativsystem.
- Android Auto™-appen fungerer når smarttelefonen er koblet til kjøretøyets USB-port eller via WIFI (tilgjengeligheten avhenger av om kjøretøyet og smarttelefonen er utstyrt med dette). Talegjenkjenningstjenesten må være aktivert. Appen "Android Auto™" må være synlig på velkomstskjermbildet **1**.



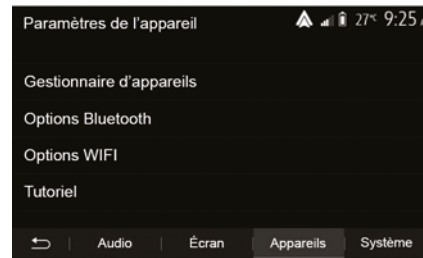
For at appen skal fungere på riktig måte bør du bruke USB-kablene som anbefales av telefonprodusenten.



Første bruk

Du kan koble telefonen til USB-porten på multimediesystemet eller koble den til multimediesystemet via WIFI-tilkoblingen på smarttelefonen (avhengig av utstyret):

- godta forespørselene på smarttelefonen for å bruke "Android Auto™"-appen
- Bekreft ved å trykke på Godta på telefonen.



5

"Android Auto™"-appen starter på multimediesystemet.

Hvis prosedyren ovenfor ikke ble fullført, kan du forsøke på nytt. Fra velkomstskjermbildet velger du "Innstillinger", "Enheter", "Enhetsbehandling". Du kan når som helst administrere enhetene som er koblet til multimediesystemet.

Merk: Første tilkobling til "Android Auto™" utføres mens kjøretøyet står stille, og bare for å aktivere talegjenkjenning i multimediesystemet.

CarPlay™

Innledning

ANDROID AUTO™, CARPLAY™

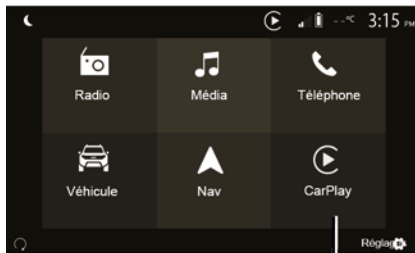
"CarPlay™" er en innebygd tjeneste i smarttelefonen din som gjør at du kan bruke noen av appene på telefonen fra skjermen til multimediesystemet.

Merk:

- Hvis smarttelefonen ikke har CarPlay™-tjenesten, kan du gå til det offisielle nettstedet for telefonens operativsystem.
- CarPlay™-tjenesten fungerer når smarttelefonen er koblet til kjøretøyets USB-port eller via WIFI (tilgjengeligheten avhenger av om kjøretøyet og smarttelefonen er utstyrt med dette). SIRI-tjenesten må være aktivert. "CarPlay™"-tjenesten skal være synlig på knappen **2** på velkomstsjermbildet.



For at appen skal fungere på riktig måte bør du bruke USB-kablene som anbefales av telefonprodusenten.

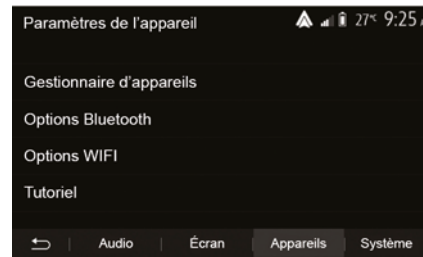


Første bruk

Du kan koble telefonen til USB-porten på multimediesystemet eller koble den til multimediesystemet via WIFI-tilkoblingen på smarttelefonen (avhengig av utstyret).

CarPlay™-tjenesten starter på multimediesystemet.

Hvis prosedyren ovenfor ikke ble fullført, kan du forsøke på nytt.



Fra velkomstsjermbildet velger du "Innstillinger", "Enheter", "Opplæring". Du kan åpne en veiledning om tilkobling av smarttelefonen til multimediesystemet.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™




Når "Android Auto™"-appen eller "CarPlay™"-tjenesten er aktivert, kan du bruke talegjenkjenningsknappen til å aktivere enkelte funksjoner på smarttelefonen med stemmen. Det gjør du via knapp **3** på rattet (du finner mer informasjon i avsnittet "Bruke talegjenkjenning").

Merk:

– Du kan bruke Android Auto™ eller CarPlay™ til å åpne smarttelefonens navigerings- eller musikkapper. Disse programmene erstatter tilsvarende programmer i multimediesystemet som allerede kjører. Du kan for eksempel bare bruke en navigasjonsapp av gangen: Enten Android Auto™/

CarPlay™ eller appen i multimediesystemet.
– Når du bruker Android Auto™ eller CarPlay™, fortsetter enkelte funksjoner i multimediesystemet å kjøre i bakgrunnen. Hvis du for eksempel starter "Android Auto™" eller "CarPlay™" og bruker navigasjonen på smarttelefonen mens radioen i multimediesystemet spiller, kan du fortsatt høre på radioen.

 Når du bruker "Android Auto™"-appen eller "CarPlay™"-tjenesten, kan overføring av driftsavhengige mobildata medføre kostnader som ikke er inkludert i telefonabonnementet ditt.

Gå tilbake til grensesnittet for multimediesystemet



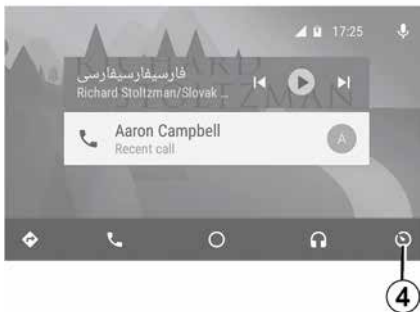
Slik kommer du tilbake til grensesnittet:

– Trykk på "Home"-knappen på frontpanelet til multimediesystemet eller på midtkontrollen.

eller

– Trykk på knappen **4** på multimedieskjermen i henhold til "Android Auto™" eller "CarPlay™".

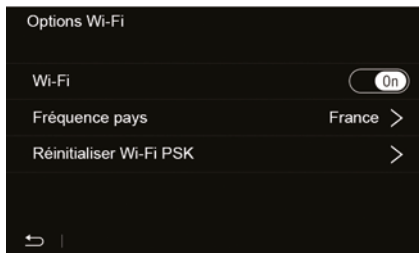
ANDROID AUTO™, CARPLAY™



Tilgjengeligheten av funksjoner i Android Auto™-appen og CarPlay™-tjenesten, avhenger av merket og modellen til telefonen din. Du finner eventuelt mer informasjon på produsentens nettsted.

SMARTTELEFONVISNING

Metoder



Du kan åpne smarttelefon grensesnittet på to måter:

– Koble til smarttelefonen ved å koble

til multimedieporten USB .

– Trådløs tilkobling av smarttelefon (tilgjengeligheten avhenger av kjøretøymodellen og/eller sluttnivået).

En innstillingsmeny er tilgjengelig for trådløsforbindelsen.

Merk: For at programmet skal kunne brukes riktig, må USB kablet som brukes, være:

- vist til av telefonprodusenten
- maksimal lengde på 1,50 m.

"Wi-Fi-alternativer"

For å åpne menyen "Wi-Fi-alternativer" trykker du på "Innstillinger" i hovedmenyen og deretter på "Enheter"-fanen.

"Wi-Fi"

Velg ON eller OFF for å aktivere eller deaktivere tilkobling av kjøretøyet WIFI.

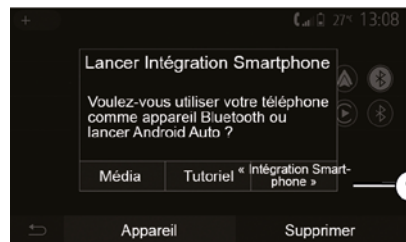
"Landfrekvens"

Fra denne menyen kan du velge landet der du bruker kjøretøyet WIFI-tilkobling, for å tilpasse tilkoblingsfrekvensen til forskriften som gjelder i det landet.

"Tilbakestill Wi-Fi PSK"

Bruk dette alternativet til å initialisere alle tidligere tilkoblinger til kjøretøyet på nytt for å koble til en ny enhet eller for å løse et tilkoblingsproblem.

Koble til smarttelefonen ved hjelp av en USB-tilkobling



5

Første bruk

Når du har koblet smarttelefonen til kjøretøyet USB-port, skal A-skjermen vises:

- "Media": gjør det mulig å bruke smarttelefonen for følgende bærbare funksjoner for digitallydavspilling:
 - MTP (Media Transfer Protocole) ;
 - bærbar digital lydspiller.
- "Opplæring": Åpne opplæringsprogrammer om hvordan du bruker grensesnittapper for smarttelefon.
- "Smarttelefonintegrering": gir deg tilgang til smarttelefongrensesnittet via den tilpassede appen:

SMARTTELEFONVISNING

- Android Auto™ ;
- CarPlay™.

Velg "Android Auto™, CarPlay™"-alternativet **1** for å få tilgang til smarttelefongrensesnittet.

Skjermbildet for smarttelefon grensesnittet skal vises på multimediesystemet.

Koble til smarttelefonen ved hjelp av en trådløs tilkobling

5

B

2



Tilgjengeligheten avhenger kjøretøymodellen og/eller sluttnivået.

Første bruk

For denne typen tilkobling må du utføre operasjoner for å pare

Bluetooth®-telefonen til multimediesystemet:

– Aktiver Bluetooth®-tilkoblingen og WIFI-tilkoblingen på telefonen og på multimediesystemet.

– Gå til hovedmenyen for multimediesystemet, og trykk på "Innstillinger", "Enheter", "Enhetsbehandling", "Legg til" **2**, "OK". Slik gjør du systemet synlig for andre Bluetooth®-telefoner.

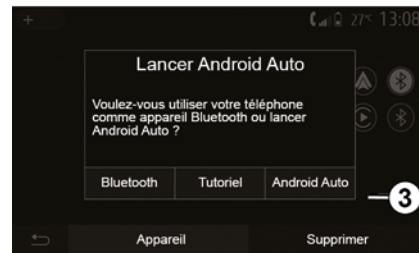
– Det vises en **B**-skjerm med passord og hvor lenge systemet vil fortsette å være synlig.

– Vis en liste over tilgjengelige Bluetooth®-enheter på telefonen.

– Velg multimediesystemet fra listen over tilgjengelige enheter i løpet av tiden som er angitt. Avhengig av hvilken telefon du har, bruker du telefontastaturet til å angi passordet som vises på skjermen til systemet.

Det vises en melding på telefonskjermen om at telefonen nå er paret til multimediesystemet.

C



Når smarttelefonen er paret, skal **C**-skjermen vises.

Velg "Android Auto™, CarPlay™" **3** for å få tilgang til smarttelefongrensesnittet.

Skjermbildet for smarttelefon grensesnittet skal vises på multimediesystemet.

Merk: Bruk av /trådløst (WIFI) grensesnitt for Android Auto™/ CarPlay™ er avhengig av de tekniske spesifikasjonene til smarttelefonen og gjeldende lokal lovgivning.

RYGGEKAMERA

Bruk

Når du skifter til revers (og i ca. fem sekunder etter at du har skiftet til et annet gir), vises omgivelsene bak bilen på multimedieskjermen sammen med en hjelpelinje, en silhuett av kjøretøyet og et lydsignal.

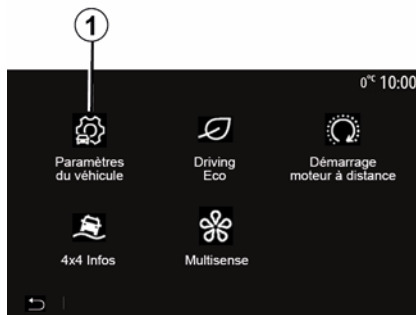
Ultrasoniske sensorer som er installert i kjøretøyet, måler avstanden mellom kjøretøyet og en hindring.

Når den røde sonen nås, må du bruke støtfangerbildet for å stanse nøyaktig.

Merk:

- Se kjøretøyet brukerhåndbok for mer informasjon om hvordan du bruker parkeringsassistenten.
- Beskytter kameraet mot smuss, søle, snø osv.
- Når du skifter til reversgir, vises omgivelsene bak kjøretøyet på multimedieskjermen i noen sekunder.

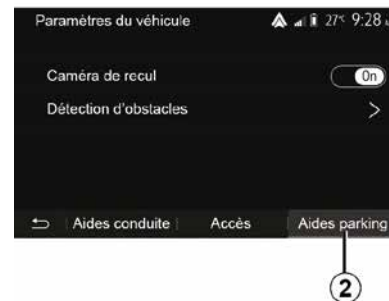
Aktivering/deaktivering



Ryggekamera

Du kan aktivere/deaktivere ryggekameraet. Du kan gjøre dette ved å gå til startskjermbildet, velge "Bil", "Kjøretøyinnstillinger", **1** og deretter trykke på "Parkeringsassistent" **2**.

Merk: Ryggekameravisningen er ikke lenger tilgjengelig (den erstattes av en svart skjerm) når kjørehastigheten er over ca. 10 km/t, avhengig av lokal lovgivning.



"Parkeringsassistent"

I denne menyen kan du aktivere/deaktivere ryggekameraet og konfigurere "Hindringsoppdagelse".



RYGGEKAMERA

"Hindringsoppdagelse"

Avhengig av kjøretøymodellen kan du aktivere eller deaktivere sensorene foran og/eller bak uavhengig av hverandre. Velg "ON" for å aktivere ønskede sensorer eller "OFF" for å deaktivere dem.

Lydinnstillinger

Du kan aktivere/deaktivere lydvarselet og velge mellom flere lyder samt justere volumet for hindringssensorene.



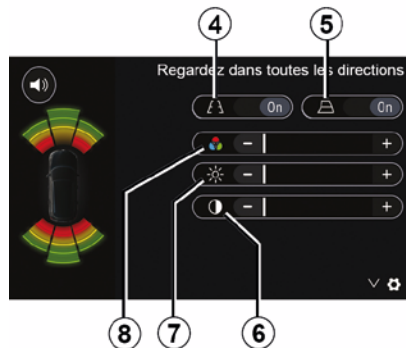
Skjerminnstillinger

Du får tilgang til skjerminnstillingene via **3**-knappen.

Fra denne menyen kan du aktivere/deaktivere de faste **4** eller mobile **5**

linjene (avhengig av kjøretøymodellen) som viser avstanden bak kjøretøyet, og du kan justere skjerminnstillingene.

Trykk på "+" eller "-" for å justere kontrasten **6**, lysstyrken **7** og fargene **8**.



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.



Denne funksjonen er et ekstra hjelpemiddel. Det kan derfor ikke under noen omstendigheter erstatte førerens aktsomhet eller ansvar.

Føreren må alltid være forberedt på plutselige hendelser under kjøring. Påse alltid at det ikke er noen små og smale bevegelige hindringer (som barn, dyr, rullestol, sykkel, stein, stolpe osv.) i blindsonen når du manøvrerer.



Skjermen viser et ryggebilde.

Målerne er en representasjon projisert på flat bakke. Disse opplysningene er ikke relevante når de overlapper en vertikal gjenstand eller en gjenstand på bakken. Gjenstander som vises på kanten av skjermen, kan være deformert. I svært lyssterkt lys (snø, kjøretøy i sol osv.) kan kamerasikten påvirkes negativt.

FLERVISNINGSKAMERA

Innledning

Hvis kjøretøyet er utstyrt med dette, har det fire kameraer montert foran, i sidedørspilene og bak på kjøretøyet for å hjelpe deg under vanskelige manøvrer.

Merk: Pass på at kameraene ikke er tilsmusset (av smuss, søle, snø, kondens osv.).



Denne funksjonen er et ekstra hjelpemiddel. Det kan derfor ikke under noen omstendigheter erstatte førerens aktsomhet eller ansvar.

Føreren bør alltid være forberedt på uforutsette hendelser under kjøring. Pass alltid på at det ikke er noe som beveger seg (f.eks. barn, dyr, barnevogn, sykkel osv.), eller at det er små eller smale gjenstander som steiner eller stolper i veibanen under manøvreren.

Bruk

Når revers er valgt, viser ryggkameraet området bak kjøretøyet på multimedieskjermen.

Du kan også velge visningen som skal vises på multimedieskjermen, ved å endre til manuell modus.

Aktivering/deaktivering

Systemet aktiveres når kjøretøyet kjøres ved en hastighet under rundt 20 km/t. Når kjøretøyet overstiger denne hastigheten, deaktiveres systemet.

Systemet kan også deaktiveres ved å trykke på aktiveringsknappen i kjøretøyet. For mer informasjon, se avsnittet Flervisningskamera i brukerhåndboken for kjøretøyet.

Merk: Du finner mer informasjon om valg av automatisk eller manuell modus i førerhåndboken.

Kameravalg



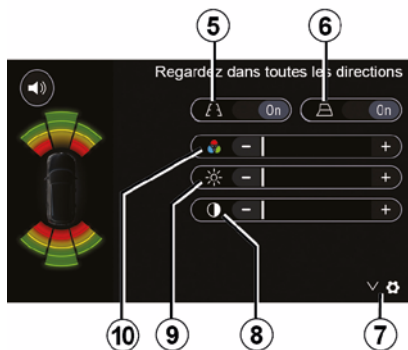
6

Du aktiverer ønsket kameravisning ved å velg den på multimedieskjermen:

- 1 visning av området bak kjøretøyet
- 2 visning av området foran kjøretøyet
- 3 visning av området på høyre side
- 4 visning av området til venstre for kjøretøyet

FLERVISNINGSKAMERA

Innstillinger



Trykk på **7** for å vise en liste over innstillinger.

Aktiver eller deaktiver visningen av faste **5** eller bevegelige hjelpelinjer **6**.

Trykk på "+" eller "-" for å justere kontrasten **8**, lysstyrken **9** og fargene **10**.

MULTI-SENSE

Multi-Sense-meny

På biler som er utstyrt med dette, går du til hovedmenyen og trykker på "Bil" og deretter på "Multi-Sense". I denne menyen kan du tilpasse virkemåten til noen systemer i bilen,

Velge modus

Du kan velge modusene ved hjelp av kontrollen i kjøretøyet. Du finner mer informasjon i instruksjonsboken.

Tilgjengelige moduser kan variere avhengig av kjøretøyet og utstyrsnivået. Fra Multi-Sense-menyen, velg ønsket modus **1**:

- "My Sense" eller "Normal" (kjøretøyavhengig);
- « Sport » ;
- « Eco ».

Merk: Den siste modusen blir ikke lagret til neste gang du starter motoren igjen. Som standard starter bilen i My Sense- eller Normal-modus.

Modus Sport

Denne modusen gjør det mulig med økt respons fra motoren og girkasen. Styringen blir fastere.



Modus Eco

Eco-modus fokuserer på strømsparing. Styringen er myk, og motor- og girkassestyringen reduserer drivstofforbruket.

Modus My Sense eller Normal


Modus My Sense eller Normal (avhengig av kjøretøymodellen) velger standardinnstillingene på kjøretøyet automatisk. Avhengig av kjøretøyets utstyrsnivå er det mulig å konfigurere My Sense-modus manuelt ved å endre innstillingene for kjøring, komfort og omgivelsesbelysning.

Moduskonfigurasjon

Trykk på "Moduskonfigurasjon" **2** for å tilpasse følgende innstillinger:

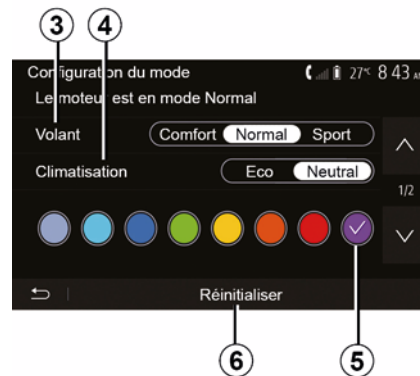
- "Styring";
- « Klima » ;
- Kupébelysning
- Instrumentpanelets utseende
- « Intensitet » ;
- « Atmosfære ».

Merk: Visse Multi-Sense-konfigurasjonsmenyer er begrenset når det gjelder kategori og utstyrsnivå for bilen din. Disse menyene vises fremdeles på multimedieskjermen, men kan ikke velges.



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

6



MULTI-SENSE

"Styring" 3

Fra denne innstillingen kan du velge ulike styreresponsmoduser:

- « Comfort » ;
- « Standard » ;
- « Sport ».

Avhengig av hvilken modus som er valgt, kan styrefølsomheten justeres til å bli tyngre eller mer reaktiv for å skape en optimal balanse mellom en jevn og presis styreopplevelse.

« Klima » 4

Fra denne innstillingen kan du velge ulike driftsmoduser for klimaanlegget:

- « Eco » ;
- "Nøytral";

Avhengig av hvilken modus du har valgt, blir du tilbudt den optimale balansen mellom temperaturkomfort og drivstofføkonomi.

Du finner mer informasjon om innstillinger av klimaanlegget (som er avhengig av utstyrsnivået) i avsnittet "Klima" i instruksjonsboken.

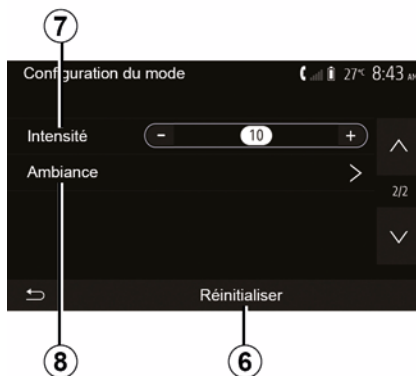
Kupébelysning

Denne innstillingen kan brukes til å velge fargetypen for kupébelysningen for kjøretøyet.

Velg en av de tilgjengelige 5 fargene for å endre fargen på lyset i kupeen.

« Intensitet » 7

Med denne innstillingen kan du justere lysstyrken på kupébelysningen i kjøretøyet. Trykk på "+" eller "-" for å gjøre dette.



« Atmosfære » 8

Den valgte fargen og intensiteten kan brukes på følgende områder:

- « Kombiinstrument » ;
- « Foran » ;
- « Bak ».

Trykk på "On" eller "Off" for å aktivere/deaktivere kupébelysningen for det valgte området.

« Nullstill » 6

Med dette alternativet kan du reinitialisere standardverdiene for gjeldende modus.

ECO-KJØRING

Tilgang til menyen Eco-kjøring



Fra hovedmenyen trykker du på "Bil" og deretter på "Driving Eco".

I menyen Driving Eco har du tilgang til følgende informasjon:

- "Grønne anbefalinger".
- "Tursammendrag".
- "Eco-poengsum".

"Grønne anbefalinger"

I denne menyen får du en vurdering av kjørestilen din og gode råd til hvordan du kan optimalisere drivstofforbruket.

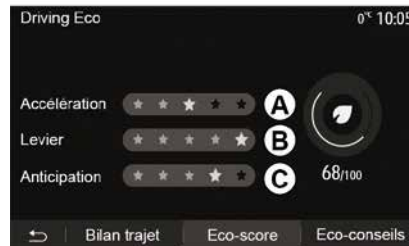


"Tursammendrag"

I denne menyen vises data lagret fra forrige tur:

- "Gjennomsnittlig drivstofforbruk";
- « Totalt forbruk » ;
- « Gjennomsnittlig hastighet » ;
- "Distanse uten drivstofforbruk".

Merk: Du kan tilbakestille dataene ved å trykke på **1**.



"Eco-poengsum"

Denne menyen gir deg en samlet score fra 0 til 100. Jo høyere score, desto mer økonomisk kjører du:

- Gjennomsnittlig akselerasjonsytelse (sone **A**).
- Gjennomsnittlig utførelse av girskift (sone **B**).
- Gjennomsnittlig evne til å forutse bremsing (sone **C**).

FJERNSTART AV MOTOR



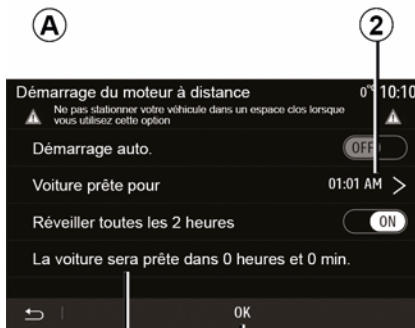
1

Hvis denne funksjonen er utstyrt, kan den brukes til å programmere fjernstart av motoren for å varme opp eller ventilere kupéen opptil 24 timer før du skal bruke kjøretøyet.

Før du programmerer denne funksjonen, må oppvarmingsnivået justeres (temperatur, avisning). Konfigurering og programmering utføres via multimedieskjermen.

Stille inn starttiden for funksjonen

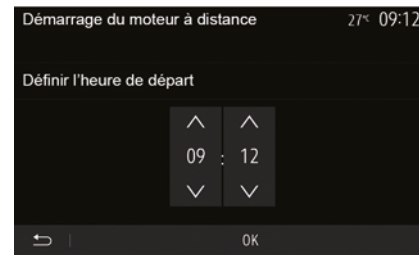
– Slå på tenningen og trykk på **1** på hovedmenyen. Skjermen **A** vises.



4

3

- Velg "ON"-knappen på "Autostart"-linjen for å aktivere funksjonen.
- Angi starttiden for når du ønsker å begynne å bruke kjøretøyet, ved å trykke på linje **2**.
- Trykk på opp- og nedpilene for å bla gjennom timene og minuttene til du får ønsket tidspunkt.
- Trykk på OK for å bekrefte. Merket **4** viser tiden som gjenstår før tiden du ønsker å bruke kjøretøyet.
- Trykk på "OK **3**" for å bekrefte og avslutte programmeringen.

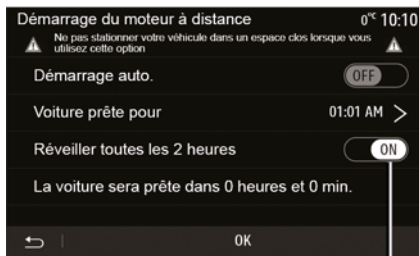


- Innstill klimaanleggkontrollene på den temperaturen du vil ha i kupeen når du starter motoren. Deretter innstiller du avisingsmodus (se avsnitt 2 i instruksjonsboken).
- Slå av tenningen.



For å aktivere en programmert fjernstart må du velge en tid minst 15 minutter senere enn tiden som vises av multimediesystemet.

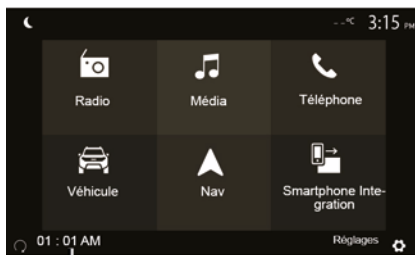
FJERNSTART AV MOTOR



Når du låser kjøretøyet, blinker lysene to ganger, deretter lyser varselblinklysene og retningslysene i ca. tre sekunder for å bekrefte at programmeringen er utført.

Forutsetninger for fjernstart av motoren:

- Girspaken må stå i nøytral (for kjøretøy med en manuell eller sekvensiell girkasse).
- Girspaken må være i P for kjøretøyer med automatisk girkasse.



- tenningen er slått av
- Alle åpnelementer (panser, dører, bagasjerom) må være lukket og låst når du forlater kjøretøyet.

Merk: Du må slå av systemet ved å trykke på OFF-knappen før du forlater kjøretøyet for at funksjonen for fjernstart av motoren skal fungere.

"Aktiver hver 2. time"

Denne funksjonen starter kjøretøyet automatisk hver andre time, avhengig av motortemperaturen.

Du aktiverer denne funksjonen ved å trykke på "ON 5"-knappen.

Når du har aktivert denne funksjonen, aktiveres ikke ventilasjonssystemet i løpet av de fire første startsyklusene, hvis de inntreffer.

I svært kalde forhold starter kjøretøyet automatisk og fortsetter å gå i rundt ti minutter før det slås av.

Hvis motortemperaturen ikke krever en omstart, startes ikke motoren automatisk i løpet av de fire første reaktiveringssyklusene, og den går tilbake til ventemodus i to timer. Motoren starter på nytt hvis motortemperaturen blir for lav.

I alle tilfeller vil den siste oppstarten skje.

Rundt 15 minutter før den programmerte tiden, starter motoren og fortsetter å gå i rundt ti minutter.

Merk: Merket **6** minner deg på starttidspunktet du har innstilt.



Husk å slå av strømforbrukere som vindusviskere, utvendig belysning, radio, oppvarmede seter, oppvarmet ratt osv. og koble fra alt tilbehør før du forlater kjøretøyet.

FJERNSTART AV MOTOR



Spesiell merknad for kjøretøyer utstyrt med funksjonen "Aktiver hver 2. time".

Det er svært viktig at bilen kjøres i minst 10 minutter mellom hver gang du bruker funksjonen. Fare for motorslitasje.



Ikke parker kjøretøyet eller la motoren gå på steder der brennbare materialer eller stoffer (f.eks. gress eller blader) kan komme i kontakt med det varme eksosanlegget.



Førerens ansvar ved parkering eller stans av kjøretøyet.

Ikke la dyr, barn eller voksne som ikke kan ta vare på seg selv være alene i bilen, selv ikke en kort stund. De kan være en fare for seg selv eller andre, for eksempel ved å starte motoren, slå på utstyr som elektriske vinduer eller ved å låse dørene osv. Vær oppmerksom på at temperaturen i kupéen stiger svært raskt i varmt vær og/eller solskinn.

FARE FOR LIVSTRUENDE ELLER ALVORLIGE PERSONSKADER.



Under ekstreme forhold kan det hende at programmert fjernstart ikke fungerer.



Ikke bruk eller programmer funksjonen for fjernstart av motoren hvis:

– Kjøretøyet står i en garasje eller i et trangt rom.

Fare for forgiftning eller kvelning av eksosutslipp.

– Kjøretøyet er dekket av en presenning e.l.

Fare for brann.

– Panseret er åpent eller er i ferd med å åpnes.

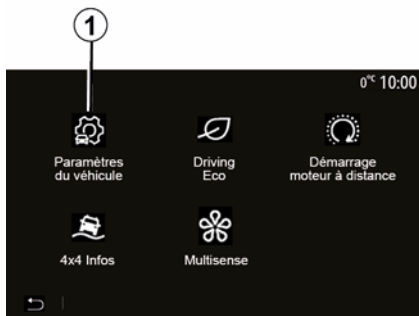
Fare for brannskader eller alvorlig personskade.

I enkelte land kan bruk av funksjonen for manuell eller programmert fjernstart av motoren være forbudt gjennom lovgivning og/eller aktuelle forskrifter.

Gjør deg kjent med lovgivningen og/eller de aktuelle forskriftene for det aktuelle landet før du bruker denne funksjonen.

KJØRETØYINNSTILLINGER

Innledning



Gå til hovedmenyen, trykk på "Bil" og deretter på "Kjøretøyinnstillinger" **1** for å åpne denne menyen.

Fra denne menyen kan du justere innstillingene for førerhjelp, kjøretøytilgang og parkeringsassistent.

"Førerhjelpemidler" 2



Avhengig av kjøretøymodellen kan du aktivere/deaktivere førerhjelpemidlene på kjøretøyet fra denne menyen.

« Aktiv bremsing »

Denne funksjonen varsler føreren ved fare for kollisjon. Velg ON for å aktivere denne funksjonen. Du finner mer informasjon i avsnittet Aktiv nødbrems i instruksjonsboken.

"Varsling om trygg avstand"

Denne funksjonen informerer føreren om tidsavstanden til kjøretøyet foran ved hjelp av en -sensor, slik at føreren hele tiden kan opprettholde en trygg avstand mellom kjøretøyene. Velg ON for å aktivere denne funksjonen. For

mer informasjon, se avsnittet Sikker avstand-varsling i brukerhåndboken for kjøretøyet.

"Tretthetssensorvarsling"

Denne funksjonen advarer sjåføren om tretthet.

Velg ON for å aktivere denne funksjonen. Du finner mer informasjon i avsnittet Tretthetsvarsling i instruksjonsboken.

« Blindsoner »

Denne funksjonen varsler føreren hvis det er oppdaget et kjøretøy i blindsonen. Velg ON for å aktivere denne funksjonen. Du finner mer informasjon i avsnittet Blindsoner i instruksjonsboken.

Merk: Tilgjengeligheten av alternativer og innstillinger kan variere med kjøretøymodell og utstyrsnivå.

"Lydvarsel om overskridelse av fartsgrensen"

Denne funksjonen registrerer eventuelle overskridelser av fartsgrensen og varsler føreren ved å vise et varsel på instrumentpanelet sammen med et lydvarsel. Velg ON for å aktivere denne funksjonen.

Beskyttelse mot kjørefeltskifte

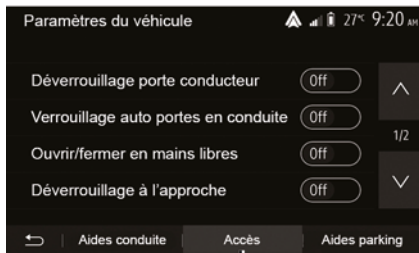
Dette systemet varsler føreren hvis kjøretøyet utilsiktet krysser en sammenhengende linje.

KJØRETØYINNSTILLINGER



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

"Åpne" 3



Bruk denne menyen til å aktivere eller deaktivere følgende alternativer:

- "Låse opp førerdøren";
- « » ;
- « Handsfree låsing/opplåsing » ;
- "Opplåsing når du nærmer deg";
- « Låsing når du går » ;
- « Lydløs modus » ;
- "Automatisk låselyd";
- "Intern sekvenslyd";

- "Bakrutevisker i revers": Bakruteviskeren aktiveres når reversgiret kobles inn.

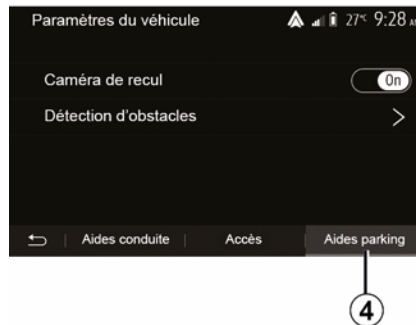
Merk:

- Dette er avhengig av at frontruteviskerne er aktivert.
- tilgjengeligheten av alternativer og innstillinger kan variere med kjøretøymodell og utstyrsnivå.



Av hensyn til sikkerheten må dette bare utføres når bilen står stille.

"Parkeringsassistent" 4



Du kan bruke denne menyen til å aktivere/deaktivere ryggekamera og til å justere innstillingene for hindringsregistrering under manøveren.

Du finner mer informasjon i Bakkamera-delen.

4 X 4-INFO

Åpne menyen "4 x 4-info".



På biler som er utstyrt med dette, går du til hovedmenyen og trykker på "Bil" og deretter på "4 x 4-info".

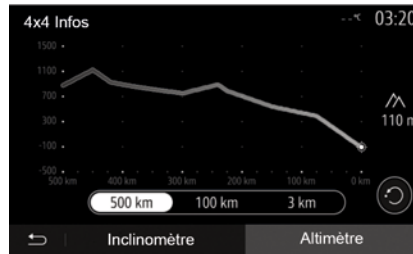
"Høydemåler"-funksjon

Med "Høydemåler"-funksjonen kan du vise:

- hjulhelling (kjøring) i grader, i sanntid (område **A**)
- kurs, ved å bruke et kompass (område **B**)
- horisontal vinkel (helling) i grader, i sanntid (område **C**)

Merk:

- Verdiene som viser vinkelen vist på skjermen, kan variere fra virkeligheten med én til tre grader.
- Visningen oppdateres cirka hvert sekund.



"Høydemåler"-funksjonen

Med "Høydemåler"-funksjonen kan du vise følgende:

- estimat over kjøretøyets høyde;
- visning av tidligere og fremtidige helninger.

Merk:

- helningene som skal beregnes i henhold til GPS-posisjonen din;
- GPS-posisjonen som skal oppdateres omtrent hvert sekund.

SYSTEMINNSTILLINGER

Lydinnstillinger

Se avsnittet "Lydinnstillinger".

Skjerminnstillinger

« Lysstyrke »

Du kan angi lysstyrken på skjermen slik du vil ha den. Du kan velge mellom tre moduser:

- « Lav » ;
- « » ;
- « ».

"Dag-/nattmodus"

For å forbedre synligheten for navigasjonsskjermen mellom dag og natt kan du endre fargekombinasjonene for kart.

- "Auto.": Kartskjermen vises med GPS. Endring av kjøreløys for dagtid eller nattid er automatisk, avhengig av om frontlysene er på.
- "Dag": Kartskjermen vises alltid i sterke farger.
- "Natt": Kartskjermen vises alltid i mørke farger.

"CLIM. Info"

Med denne funksjonen kan du aktivere/deaktivere visningen av klimaoppføringsinformasjon når du justerer innstillinger.

Enheter

Se avsnittet "Sammenkoble / koble fra Bluetooth®-enheter".

Systeminnstilling



« Språk »

Med denne funksjonen kan du velge hvilket språk som skal brukes av systemet og taleveiledningen.

For å endre språket velger du ønsket språk og bekrefter valget ved å trykke på "OK".

"Klokke"

Bruk denne funksjonen til å angi tidsvisningen (12- eller 24-timers format).

Merk: I modeller med navigering er tiden angitt automatisk av GPS-en hvis kartet over landet du er i, er installert. I modeller uten navigering kan tiden bare angis manuelt.

For å endre tiden manuelt trykker du på "Klokke/enheter" og velger deretter "Innstilling av tidspunkt".

« Enheter »

Med denne funksjonen kan du angi måleenheten for avstand som skal vises på multimediesystemet. Du kan endre måleenheten mellom km og mls.

Merk: Innstillingene for multimediesystemet påvirker ikke kjøretøyets instrumentpanelvisning. Du finner mer informasjon om visningsinnstillingene for instrumentpanelet i kjøretøyets brukerhåndbok.

"Fabrikkinnstillinger"

Med denne funksjonen kan du tilbakestille ulike innstillinger til standardinnstillinger.

- Alle: tilbakestiller alle innstillingene til "Standardinnstillinger".
- Telefon: tilbakestiller alle innstillinger knyttet til telefonen.
- Navigering: tilbakestiller alle innstillinger knyttet til navigering.
- Lyd/medier/radio/system: tilbakestiller alle innstillinger knyttet til lyd/medier/radio.

SYSTEMINNSTILLINGER

« Navigasjon »

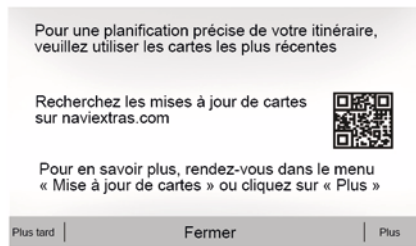
Med denne funksjonen kan du aktivere eller deaktivere systemnavigering.

"Systemversjon"

Med denne funksjonen kan du sjekke systemversjonen.

OPPDATERE SYSTEMET

Oppdatere multimediesystemet uten kart



7

Hvis kjøretøyet ikke er utstyrt med et navigasjonssystem, må du kontakte en godkjent forhandler.

Oppdatere kartene fra smarttelefonen

Du kan oppdatere kartene fra smarttelefonen ved å gå til nettbutikken din og laste ned Dacia Map-oppdateringsappen. Deretter oppdaterer du kartene dine.

For mer informasjon, besøk nettstedet: <https://dacia.welcome.naviextras.com>

Oppdater multimediesystemet og kartet



Merk: Kontroller at systemene allerede er oppdatert for å unngå å starte en prosedure unødig.

Hvis du vil oppdatere multimediesystemet og kartene, trenger du en USB-minnepinne og en datamaskin for å koble til Internett.

Bruk datamaskinen til å laste ned oppdateringer fra Internett til USB-minnepinnen. Installer deretter oppdateringene fra USB-minnepinnen på kjøretøyet's multimediesystem.

Hvis programvaren for multimediesystemet ikke er oppdatert, tilbyr Toolbox

-programvaren en systemoppdatering før kartet oppdateres. Systemet og kartet kan ikke oppdateres samtidig. Prosessen må gjentas for hver oppdatering.

Du må gjøre følgende:

- Lagre systemet på en USB-minnepinne.
- Installer Toolbox-programvaren på datamaskinen.
- Last ned produkter fra Toolbox til USB-minnepinnen.
- Oppdater multimediesystemet eller kartet fra USB-minnepinnen.

Følg fremgangsmåten beskrevet nedenfor i rekkefølge.

Lagre systemet på en USB-minnepinne

Hvis du vil lagre multimediesystemet i brukerprofilen din, må du først koble en tom USB-minnepinne til multimediesystemet og opprette et avtrykk for multimediesystemet på USB"-minnepinnen.

Merk:

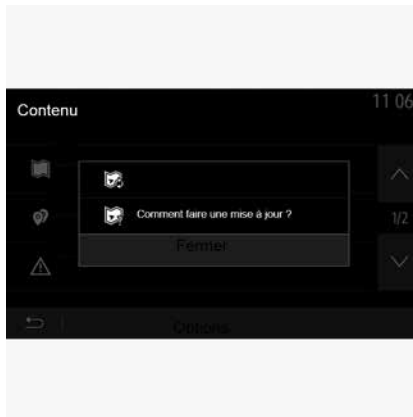
- Hvis du vill sette inn USB-minnepinnen i multimediesystemet, kan du se informasjonen om "Sette inn USB-minnepinnen" i avsnittet "Navigeringssystem".

OPPDATERE SYSTEMET

- USB-minnepinnen følger ikke med systemet.
- USB-minnepinnen som brukes, må være FAT32 og formatert og ha en kapasitet på mellom 4 GB og 32 GB.
- Hvis du vil lagre systemdataene på USB-minnepinnen, starter du kjøretøyet og lar motoren gå mens dataene lastes inn.
- Ikke bruk noen av multimedisystemets funksjoner under prosedyren.



Systemoppdateringer må utføres mens motoren går. Elbiler må lades eller ha motoren i gang (varsellampen READY på).



Hvis du vil lagre systemets avtrykk på USB-minnepinnen, må du:

- Koble USB-minnepinnen til USB-kontakten på multimedisystemet.
- Gå til hovedmenyen og velg menyen Navigasjon.
- Velg menyen "".
- Velg menyen "Oppdatering av kart" på den andre siden i menyen "".
- Trykk på knappen "" nederst på skjermen.
- Velg funksjonen "Oppdatering" på multimedisystemet.

Dette installerer et avtrykk for navigeringssystemet på USB-minnepinnen som brukes av Toolbox til å lagre systemet i

brukerprofilen, og til å la Toolbox fastslå hvilke oppdateringer som er tilgjengelige for navigeringssystemet.

Når prosessen med dataregistrering er fullført, kan du fjerne USB-minnepinnen fra multimedisystemet.

Installer Toolbox-programvaren på datamaskinen

Installer Naviextras Toolbox med noen få klikk på datamaskinen. Du kan laste ned Toolbox fra produsentens nettsted.

Gå til nettstedet og klikk på "Registrer deg" i "Velkommen gjestebuker"-området øverst på skjermen. Når kontoen er opprettet og lagret, fyller du ut informasjonen du blir bedt om (kjøretøymodell, type multimedisystem osv.), og deretter laster du ned programvaren.

Start installasjonen når du har lastet ned programvaren.

Følg instruksjonene på skjermen.



Skjermbildene i brukerhåndboken er bare ment som illustrasjoner.

OPPDATERE SYSTEMET

Laste ned produkter fra Toolbox til USB-minnepinnen



7

Koble til Toolbox

Kjør Naviextras Toolbox-programvaren, og pass på at datamaskinen er koblet til Internett.

Når du starter Toolbox på datamaskinen, setter du inn USB-minnepinnen som inneholder avtrykket av multimediesystemet. Når programvaren har gjenkjent USB-minnepinnen, får du to alternativer: Logg på og Registrer deg.

Hvis du ikke er registrert på Naviextras.com-nettstedet, kan du gjøre dette fra Toolbox ved å klikke på

"Registre" på påloggingssiden. Følg instruksjonene på skjermen.

Hvis abonnementet ditt tillater det, og hvis Toolbox finner systemet ditt på listen over systemer som støttes, vises velkomstskjermen slik at du kan koble til Naviextras-kontoen.

Når du har koblet til Naviextras Toolbox-kontoen, og når USB-minnepinnen er koblet til datamaskinen, kan du hente både betalte og kostnadsfrie apper, tjenester og innhold ved å velge det du ønsker å installere i multimediesystemet, fra "Katalog"-menyen på venstre side av Toolbox-skjermbildet.



I enkelte land er det ulovlig å laste ned og aktivere varselområder, og det kan føre til straffereaksjoner.

Oppdateringer fra Toolbox til USB-minnepinnen

Klikk på Oppdatering eller på "Kjøp innhold" på menylinjen på venstre side av Toolbox-skjermbildet.

Oppdateringsmenyen åpner et skjermbilde som viser alle tilgjengelige oppdateringer, deriblant:

- elementer som du har kjøpt, men ikke installert enda (oppdateringer eller tillegg)
- kostnadsfrie oppdateringer og tillegg som du har lagt til i installasjonsfilen fra katalogen
- systemoppdateringer (hvis en nyere versjon er tilgjengelig)
- spesielle kostnadsfrie oppdateringer


Listen viser alle tilgjengelige oppdateringer etter område i en liste og på et verdenskart.


Alle elementer som tilhører alle områder, velges som standard for installasjon. Hvis du bestemmer deg for å hoppe over et område nå, fjerner du merket på begynnelsen av tabellraden. Når du har sett gjennom tabellen, klikker du på "Installer" nederst på skjermen for å starte installasjonsprosessen.


Toolbox begynner å laste ned og installere de valgte oppdateringene. Vent til du ser meldingen som viser at oppdateringen er fullført.

Merk: Nedlastingstiden for appen varierer avhengig av størrelsen på appen og på mobilnettets mottaks kvalitet.

OPPDATERE SYSTEMET

 Toolbox varsler deg hvis de valgte elementene overstiger maksimal kapasitet for multimediesystemet. I så fall kan du velge hvilke elementer som kan installeres eller fjernes i systemet slik at lagringsgrensen ikke overstiges. Selv om elementer fjernes i systemet, har du fortsatt eierskap over elementene og kan installere dem kostnadsfritt senere.

 Ikke fjern USB-minnepinnen fra systemet eller slå av systemet mens oppdateringen pågår.

 I enkelte land er det ulovlig å laste ned og aktivere fotoboksvarsler, og dette kan medføre rettsforfølgelse.

Oppdatere systemet og kartet

Når installasjonsprosessen er fullført, kan du fjerne USB-minnepinnen fra datamaskinen. Koble USB-minnepinnen til USB-porten til kjøretøyets multimediesystem.

Merk:

- For å oppdatere kart må du starte kjøretøyet og ikke slå av motoren mens data lastes inn. Når multimediesystemet er slått på, identifiserer det automatisk de tilgjengelige oppdateringene på USB-minnepinnen og tilbyr å oppdatere systemet eller kartet fra oppdateringene som ligger på USB-minnepinnen. Ikke slå av multimediesystemet mens oppdateringen installeres.
- Det er bare mulig å laste ned og installere en systemoppdatering hvis en nyere versjon er tilgjengelig.
- Funksjonene som tilbys av multimediesystemet, avhenger av modell og utstyrsnivå for kjøretøyet.

A



Skjermen **A** vises automatisk når USB-minnepinnen er koblet til:

- Trykk på **1** for å kjøre oppdateringen.
- Trykk på **2** for å gå tilbake til forrige skjermbilde.

Når du trykker på knappen **1**, starter oppdateringsprosedyren. Ikke bruk noen av multimediesystemets funksjoner under oppdateringsprosedyren.

Når oppdateringen er fullført, starter multimediesystemet på nytt med helt nye og oppdaterte funksjoner.

OPPDATERE SYSTEMET



Multimediesystemet kan starte på nytt automatisk under oppdateringsprosessen. Vent til radioskjermbildet vises.



Hvis oppdateringen avbrytes ved et uhell, starter prosessen på nytt fra begynnelsen.

Når det nye kjøretøyet er levert, har du maks 90 dager på deg til å oppdatere kartet gratis. Etter at denne perioden er utløpt, må du betale for eventuelle oppdateringer.

Når du starter navigasjonen, spør multimediesystemet om du vil oppdatere kartet. Denne påminnelsen vises to ganger per år i syv år. Du kan:

- Velg "Senere" hvis du vil at påminnelsen skal vises neste gang du starter navigasjonen.
- Velg "Lukk" hvis du vil at påminnelsen ikke skal vises lenger.
- Velg "Mer" hvis du vil at systemet skal vise menyen "Oppdatering av kart".

Lisens

7 For å få GPL, LGPL, MPL og andre åpen kilde-lisenskode i dette produktet kan du gå til riktig nettsted.

I tillegg til kildekoden kan du laste ned alle vilkårene for lisensen, garantiinntak og informasjon om opphavsrett.

Det riktige nettstedet vil også gi deg åpen kildekode på en CD-ROM mot en avgift for å dekke distribusjonskostnader (som medier, forsendelse og ekspedisjonskostnader) på forespørsel via e-post.

Dette tilbudet er gyldig i tre år fra kjøpsdatoen for produktet.

Garanti for oppdatert kart

FUNKSJONSFEIL

System

| SYSTEM | | |
|--|--|---|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Det vises ikke noe bilde. | Skjermen er i standby. | Påse at skjermen ikke er i standby. |
| | Systemet er i beskyttelsesmodus (sikkerhetsmodus) og det <ul style="list-style-type: none">– slås ikke på– har stoppet– starter ikke | Innvendig temperatur for kjøretøyet er for lav eller for høy. Det vises en melding på skjermen: "Systemtemperaturen er høy". |
| | | Kontakt en godkjent forhandler hvis multimediesystemet ikke starter på nytt. |
| | Kjøretøyet er slått av. | Start kjøretøyet på nytt. |
| Det høres ingen lyd. | Volumet er satt til minimum eller så er demp-funksjonen aktivert. | Øk volumet eller deaktiver demp-funksjonen. |
| | Den valgte systemkilden er ikke riktig. | Kontroller den valgte systemkilden, og påse at utgangskilden er multimediesystemet. |
| Det kommer ikke lyd fra venstre, høyre, fremre eller bakre høyttalere. | Innstillingene for balance eller fader er feil. | Juster lyden balance eller fader riktig. |

FUNKSJONSFEIL

| SYSTEM | | |
|---|--|--|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Tiden som vises, er ikke riktig. | Tidsinnstillingen er angitt til Auto og systemet mottar ikke lenger et GPS-signal. | Med "Navigasjon": Kjør bilen til du mottar et GPS-signal. |
| | | Uten "Navigasjon": Se avsnittet "Systeminnstillinger" for å justere klokkeslettet. |
| Visse elementer i menyen er ikke tilgjengelige. | Enkelte funksjoner er ikke tilgjengelige mens bilen kjører. | |

7

FUNKSJONSFEIL

Navigasjon

| NAVIGERING | | |
|--|---|---|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Det høres ingen lyd. | Volumet i "Nav"-menyen er dempet eller innstilt på minimum. | Øk volumet ("i" i "Nav"-menyen), eller deaktiver dempefunksjonen. Volumet i GPS-modusen kan justeres under taleveiledning. |
| Posisjonen til kjøretøyet på skjermen samsvarer ikke med faktisk posisjon. | Dårlig GPS-mottak gjør at kjøretøyposisjonen ikke kan fastslås riktig. | Kjør til du får bedre GPS-signal. |
| | Versjonen av multimediesystemets kort er foreldet. | Oppdater kortet til multimediesystemet Se delen Navigasjonsinnstillinger for mer informasjon. |
| Kjøreanvisningene på skjermen samsvarer ikke med den faktiske veien. | Versjonen til systemet er utdatert. | Hent den nyeste versjonen av systemet. Se delen Oppdatere systemet for mer informasjon om. |
| Visse elementer i menyen er ikke tilgjengelige. | Avhengig av gjeldende kommando vil enkelte elementer være utilgjengelige. | |
| Taleveiledning er utilgjengelig. | Navigeringssystemet tar ikke hensyn til at veikrysset eller taleveiledningen er deaktivert. | Øk volumet. Påse at taleveiledning er aktivert. |

FUNKSJONSFEIL

| NAVIGERING | | |
|---|---|--|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Kjøreanvisningene til taleveiledningen samsvarer ikke med din nøyaktige posisjon. | Taleveiledningen kan variere etter miljøet. | Kjør i samsvar med de faktiske forholdene. |
| Den foreslåtte ruten starter eller slutter ikke ved ønsket destinasjon. | Destinasjonen er ikke gjenkjent av systemet enda. | Angi en vei i nærheten av ønsket destinasjon. |
| | | Oppdater kortet til multimediesystemet Se delen Navigasjonsinnstillinger for mer informasjon. |

7

FUNKSJONSFEIL

Telefon

| TELEFON | | |
|--------------------------------------|--|---|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Det høres ingen lyd eller ringetone. | Mobiltelefonen er ikke koblet til systemet. Volumet er satt til minimum eller så er demp-funksjonen aktivert. | Kontroller at mobiltelefonen er slått på eller koblet til systemet. Se Ekstra lydkilder for mer informasjon. Øk ringetonevolumet eller deaktiver demp-funksjonen. Kontroller den valgte systemkilden, og påse at utgangskilden er multimediesystemet. Se delen Sammenkoble / koble fra Bluetooth-enheter for mer informasjon. |
| Det er ikke mulig å ringe. | Mobiltelefonen er ikke koblet til systemet. Telefonen er låst. | Kontroller at mobiltelefonen er slått på eller koblet til systemet. Lås opp telefonen. |
| | Multimediesystemet har støtt på et funksjonsproblem. | Start multimediesystemet på nytt ved å trykke på og holde inne Av/på-knappen til skjermen slås av. Du finner mer informasjon i delen Av/På. |

FUNKSJONSFEIL

| TELEFON | | |
|---------------------------|---|--|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Kontaktlisten vises ikke. | Det er for mange kontakter. | Vent til synkroniseringen er ferdig. |
| | Tilgang til telefonkatalogen er ikke tillatt. | Kontroller at tilgang til telefonboken er godkjent fra kjøretøyets multimediesystem. Se delen Telefonbok for mer informasjon. |

FUNKSJONSFEIL

Medier

| MEDIER | | |
|---|---|--|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Det høres ingen lyd. | Volumet er satt til minimum eller så er demp-funksjonen aktivert. | Øk volumet eller deaktiver demp-funksjonen. |
| | Lydkilden er ikke slått på eller koblet til systemet. | Kontroller den valgte systemkilden, og påse at utgangskilden er multimediesystemet. Se delen Ekstra lydkilder for mer informasjon. |
| Ingen ekstern lydkilde (MP3-spiller, bærbar lydspiller, USB-minnepinne eller telefon osv.) gjenkjennes av multimediesystemet. | Flere lydkilder ble løst ut under bruk. | Start multimediesystemet på nytt ved å trykke på og holde inne Av/på-knappen til skjermen slås av. Du finner mer informasjon i delen Av/På. |

FUNKSJONSFEIL

| MEDIER | | |
|--|---|---|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Android Auto™/CarPlay™ starter ikke på multimediesystemet. | Android Auto™/CarPlay™ er ikke konfigurert på riktig måte på smarttelefonen. | Gå til produsentens nettsted på smarttelefonen for å finne de tekniske spesifikasjonene. |
| | Smarttelefonen din er ikke kompatibel med WIFI-tilkoblingen til multimediesystemet. | |
| | USB-kabelen er ikke kompatibel for dataoverføring. | For at appen skal fungere på riktig måte bør du bruke en USB-kabel som anbefales av telefonprodusenten. |
| | Lydkilden gjenkjennes ikke lenger av multimediesystemet under bruk. | Start multimediesystemet på nytt ved å trykke på og holde inne Av/på-knappen til skjermen slås av. Du finner mer informasjon i delen Av/På. |

7

FUNKSJONSFEIL

| MEDIER | | |
|--|---|--|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Funksjonsfeil for lydilden (talegjenkjenning ikke aktivert med SIRI / CarPlay™ / Android Auto™, MP3-spiller, bærbar lydspiller, telefon o.l.). | Lydkilden gjenkjennes ikke lenger av multimediesystemet under bruk. | Start multimediesystemet på nytt ved å trykke på og holde inne Av/på-knappen til skjermen slås av. Du finner mer informasjon i delen Av/På. |
| | USB-kabelen er ikke kompatibel for dataoverføring. | For at appen skal fungere på riktig måte bør du bruke en USB-kabel som anbefales av telefonprodusenten. |
| Android Auto™/CarPlay™-funksjonsfeil. | Telefonsystem, Android Auto™, CarPlay™ eller programoppdatering som forstyrrer replikeringsfunksjonen til Android Auto™/CarPlay™. | Nedgrader til forrige versjon eller se Android Auto™-/CarPlay™-innstillingene for smarttelefonen din. |
| Funksjonsfeil for appene for geografisk sporing. | Nettverket er utilgjengelig. Geografisk sporing er ikke aktivert på telefonen. | Finn et sted med godt signalmottak. Aktiver geografisk sporing på telefonen. |
| Android Auto™ WIFI funksjonsfeil. | Smarttelefonen er muligens ikke kompatibel med Android Auto™-funksjonen for trådløs replikasjon. | Kontroller om smarttelefonen er kompatibel med Android Auto™-funksjonen for trådløs replikasjon. |
| Android Auto™/CarPlay™ WIFI funksjonsfeil. | WIFI-funksjonen er ikke aktivert på multimediesystemet. | Aktiver WIFI-funksjonen fra menyen for multimediesystemet. |

FUNKSJONSFEIL

| MEDIER | | |
|---|--|---|
| Beskrivelse | Årsaker | Løsninger |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI funksjonsfeil. | WIFI-landet er ikke konfigurert på riktig kanal for multimediesystemet. | Konfigurer landet via "WIFI"-funksjonen i menyen i multimediesystemet. |
| Android Auto™/ CarPlay™ WIFI funksjonsfeil. Melding om tilkoblingsfeil. | Melding om tilkoblingsfeil kan vises for enkelte smarttelefoner når den er slått av, tilkoblet via WIFI eller i opprinnelig appmodus (radio, navigering osv.). | Ingen virkning annet enn at meldingen vises utilsiktet. Ingen løsning (smarttelefonfeil) med unntak av å la smarttelefonen være slått på eller i Android Auto™-/CarPlay™-modus. |
| Problemer med å spille av en video. | Videoforformatet kan ikke leses eller er ikke kompatibelt med kjøretøyets multimediesystem. | Kontroller videoforformatet. Se delen Video for mer informasjon. |

7

ALFABETISK INDEKS

Symboles

"Reisemål"-meny, [20](#)

4x4-info, [87](#)

A

Adressebok, [41](#)

Alternativ rute, [26](#), [34](#)

Android Auto™, CarPlay™, [69](#)

Anropslogg, [61](#)

Avslutte en samtale, [7](#)

B

Bass, [55](#)

Bluetooth®, [56](#)

Bølgebånd, [43](#)

D

Demp, [19](#)

Destinasjon, [20](#), [34](#), [41](#)

Detaljert rute, [20](#), [34](#)

Diskant, [55](#)

driver USB, [90](#)

Drivstofforbruk, [81](#)

Drivstofføkonomi, [81](#)

E

ECO kjøre, [81](#)

NOR

F

Favoritter: legg til, [20](#)

Favoritter: slett, [41](#)

Fjernstart av motor, [4](#)

Flerfunksjonsskjerm, [7](#)

Funksjoner, [4](#)

Funksjonsfeil, [15](#), [95](#)

G

GPS : mottaker, [26](#), [33](#)

I

Innstillinger, [7](#), [26](#), [43](#), [88](#)

Innstillinger: lyd, [55](#)

Innstillinger: lydbalanse foran/bak, [55](#)

Innstillinger: venstre/høyre-lydbalanse, [55](#)

Interessepunkt, [20](#), [30](#), [40](#)

K

Kamera: multi-view camera, [77](#)

Kart: innstillinger, [40](#)

Kart: visning, [7](#), [40](#)

Kartikoner, [30](#)

Kilde: lyd, [7](#)

Kjøretøyets plassering, [30](#)

Koble fra en telefon, [56](#), [59](#)

Koble til en telefon, [56](#)

ALFABETISK INDEKS

Kommunikasjonsvolum, [19](#)
Konfigurasjon, [34](#)
Kontroller, [7](#), [17](#)

L

Lagre en radiostasjon, [43](#)
LIST/LIST-modus, [43](#)
Lydinstillinger: radioinnstillinger, [7](#)

M

Medier, [7](#)
MEMO -modus, [43](#)
Meny, [7](#)
Motta et anrop, [61](#)
MP3, [52](#)
Multi-Sense, [79](#)

N

Navigasjonsinnstillinger: ruteinnstillinger, [20](#)
Numerisk tastatur, [17](#)

O

Oppringing, [61](#)

P

POI, [20](#), [30](#), [40](#)

R

Radio, [43](#)
RadioInnstillinger, [7](#)
Radiostasjon, [43](#)
Rattkontroll, [43](#)
Rattkontroller og paneler, [7](#)
Ringer, [61](#)
Ryggekamera, [75](#)

S

Skjerm: innstillinger, [40](#)
Skjerm: navigasjonsskjerm, [34](#)
Skjerm: navigasjonsskjermer, [34](#)
Skjerm: standby, [7](#), [15](#)
Slå av, [15](#)
Slå den på, [15](#)
Slå et nummer, [61](#)
Spesiell reisemål: adresse i favoritter, [20](#)
Stemmestyring, [66](#)
Svar på et anrop, [7](#), [61](#)
System: oppdatering, [90](#)

T

Talegjenkjenning, [7](#), [66](#), [69](#)
Telefon ringevolum, [55](#)
Tilbehørskilde, [52](#)
Trafikkmeldinger, [4](#), [20](#), [26](#), [43](#)
Trinn, [34](#)

ALFABETISK INDEKS

Trådløs lader, [64](#)

Trådløs lader: ladeområde, [64](#)

U

USB, [33](#), [90](#)

USB: USB port, [33](#)

USB kontakt, [4](#), [7](#), [52](#), [90](#)

V

Veiledning: kart, [34](#)

Veiledning: tale, [7](#), [34](#)

Velger: spor, [52](#)

Volum, [7](#), [19](#)

Volum: tilpasses hastighet, [55](#)



7711416445



Réf 7711416445 / Edition SWE/FIN/DAN/NOR
NW 1412-9 – 05/2024

